



Wisconstige gedachtenissen : inhoudende t'ghene daer hem in gheoeffent heeft den doorluchtichsten hoochgheboren vorst ende heere, Maurits prince van Oraengien ...

<https://hdl.handle.net/1874/40318>

GEVVEDE DEELDES

TWEEDE
DEELDES

*WEERELTSCHRIFTS,
VANT

Cosmogra-
phie.

EERTCLOOT-
SCHRIFT.

Geographie.

*Argumen-
rum.*

Geographie.

C O R T B E G R Y P

*deses * Eertclootschrifts.*

IS welsoo dat de beschrijving des Eertcloots ofte het Eertclootschrift, nae de ghemeene manier van velen, voornamelick inhoudt de form en verscheydenheden der Landen, Zeen, Rivieren, Bergen, Boschen, Steden, Dorpen, met yders vruchten, Dieren, Berghwercken, coopmanschappen, en dierghelijcke: Doch want sijn V O R S T E L I C K E G H E N A D E hier at deurlesen heeft verscheyden schrijvers, soo verstreken hem de selve tot ghedachtenis dier stof: Inder voughen dat wy fulcken handel in dese Wifconstige ghedachtnissen onbeschreven laten, en alleenelick stellen dat of onbeschreven is, of dat wy, beschreven sijnde, na onsen stijl anders veroirdent hebben, alles begrijpende in 6 boucken.

Het eerste van des Eeertclootschrifts bepalinghen int ghemeen.

Het tweede van sijn Stofroersel.

Het derde vande Damphooghde.

De volghende boucken sijn het * Zeeschrift angaende, te weten,

Het vierde vande Zeylstreken.

Het vijfde vande Havenvinding.

Het seoste Spiegheling van Ebbenvloet.

*Altitudine
vaporum.
Hydrogra-
phiam.*

*Theoria ac-
cessus & re-
cessus marin.*

E E R S T E
B O V C K D E S
*EERTCLOOTSCHRIFTS,
VAN
SYN BEPALINGHEN
INT GHE MEE N.

Geographia.

*Argumen-
tum.*

C O R T B E G R Y P deses eersten boucx.

AEquatorii.



Nghesien ons gevoelen vande ghehaente des Eertcloots, oock des * Middelrants, begin der Eertclootlangde, en des Eertclootschriftdachs, wat eyghentlicx in heeft dat verclaring behouft, so sullen vry daer af in dit eerste deel de volghende vijf bepalinghen schrijven; midtsgaders een seoste des vijfentijts, om dat die somvijlen salghenoemt vorden. Daerna sal volgen een verclaring, hoet schijnt dat men de saeck mocht anlegghen, om metter tijt vveerom te gheraken an sulcke wretenschappen alsser inden VVijfentijt ghevreeft sijn.

! BEPA-

BE PALINGHEN.

1 BEPALING.

Definitio.

*Globus ter-
restris.*

Planeta.

Eertcloot is het roerende vveereltlicht dat vvy bevoo-
nen, ende den achtsten *Dvvaelder benevē d'ander seven.



O E wel an yghelick bekent ghenouch schijnt wat Eertcloot is, nochtans na dien t'gemeen gevoelen der meeste menichte deses tijts verschilt mettet gemeen ghevoelen van een minder, die wy nochtans achten de saeck beter te verstaen, soo heb ick vande Eertcloot een bepaling ghedaen als boven : Om vande welcke breeder verclaring te doen , en ten eersten dattet een hemels licht is, soo neemt door t'ghedacht dat yemant op de Maen staende na den Eertcloot sage , gelijck wy op den Eertcloot staende na de Maen sien: I'welck soo sijnde, de ghedaenten des Eertcloots hem verschijnende, sullen groote ghemeenschap hebben mette ghedaenten der Maen door ons ghesien: Want ghelyck ontrent den helft der Maen die vande Son beschenen wort voor ons blinckende is , alsoo moet ontrent den helft des Eertcloots die vande Son beschenen wort voor hem blinckende sijn , en dat noch claerder dan de Maen, voornamelick op die plaatzen des Eertcloots daert water is, om dat de weerschijn der Son opt water bycans so claer is als de Son self. Ten anderen ghelyck de Maen in ons ansien plecken heeft duysterder als de rest, also soude den Eertcloot in sijn an sien ter plaatzen daert landt is eenige plecken heb- ben , onclaerder dan de rest daert water is. Ten derden sulcke veranderinghen als wy sien van nieu Maen, volle Maen, eerste en laetste vierendeel Maens, soodanighe veranderinghen sal hy sien van (op dat wy de Maen namen volghen) nieu Eertcloot , volle Eertcloot , eerste en laetste vierendeel Eertcloots. Ten vierden ghelyck wy sien Maenduysteringhen en Sonduysteringhen , alsoo sal *Eclipses lunae-*
res. hy sien Eertclootduysteringen , en Sonduysteringhen, want alst met ons Son-
duystering is , sal hy Eertclootduystering sien, en met ons Maenduystering we-
sende, hy sal Sonduystering hebben. Doch valter dit verschil: De Maen wort uyt den Eertcloot altijt ghesien op een selve sijde , ghelyck haer verduysterde plec-
ken betuyghen : Maer den Eertcloot verhoont heur voor den siender op de Maen alle uyr met ander plecken , om dat alle uyr ander lantschappen en zeen voor hem verschijnen: Sulcx dat hy van dies foodanighe veranderingen soude sien inden Eertcloot, ghelyck yemant op de Son staende sien soude inde Maen, welcke voor hem alle maende een keer soude doen , daghelicx ander plecken toonende , t'welck wy dadelick sien , om dat daghelicx een ander claer deel der Maen hem na de Son keert. Merckt noch dat dese vertooning des Eertcloots voor een op de Maen staende, niet alle 24 uyren de selve en is , maer daer vallen ongheregde veranderinghen, om twee verscheyden oitsaken , d'eeene dat den siender vande Maen den Eertcloot somwijlen sal sien op de Noortsijde, andermael op de Zuyfijde: D'ander de wolcken, die somwijlen de zee bedecken, som-
wijlen t'lant alleen, ettelicke mael d'een en d'ander, by wijlen geen van beyden, alle welcke dinghen de verwe des Eertcloots voor sulcken siender verandering moeten gheven.

Angaende ymant mocht invallen, dattet opperste vant zeewater een cloot-

6 I BOVCK DES EERTCLOOTSCHRIFTS,

vlack sijnde; dat daerom de schaeu der Son haer voor den siender op de Maen verthoonen soude als een seer cleen puntken, sonder t'gheheel water blincken-de te maken; Seker dat soude so gebeuren als t'water heel stil stonde, gelijckmen deur voorbeelt sien mach in clootspiegels daer de Son op schijnt, waer af oock de redenen inde * spiegelschaeuw'en hier na geleert sullen worden: Maer t'water niet heel stil staende, dan deur de wint beweeghniſ en baren crijgende, groot of cleen, soo heeft elcke baer of baerkens sijn besonder schaeu op eenighe sijde, welcke al t'samen blincking over al maken, gelijckmen daer af voorbeelt mach sien in baren of baerkens daer de Son op schijnt.

Tot hier toe is verclaert de bepaling inhoudende den Eertcloot een wereltlicht te wesen: Maer d'oirsacck waerom sy roerlick gheseyt is, en den achtsten dwaelder benevens d'ander seven, die sal inde volgende beschrijving der dwaelderloop blijcken.

2 BEPALING.

Ax̄.
Sphaere ſtel-
larum fixa-
rum.

Centrum.

Poli.

Semimeri-
diani.

AEquator
vel AEqui-
noctialis.

Longitudini-
terrestris.

Geographi.

Eertcloots * as is het deel van den as des * vastesteer-cloots, dat vvy door stelling nemen inden Eertcloot begrepen te sijn.

Vanden as des vaste steercloots, die wy hier door stelling van een vast eertrijck om de redenen verclaert voor d'eerste bepaling des 4 boucx vanden driehouckhandel, nemen te strecken deur des Eertcloots * middelpunt, moet een deel inden Eertcloot begrepen sijn, t'selve noemen wy sijn as. Waer uyt wijder volght, dat de twee uitersten des selfden as, sijn des Eertcloots * aspunten.

3 BEPALING.

Eertcloots middelront is een grootste rondt beschreven opt middel tusschen beyde deaspunten.

Als ghetrocken sijnde * halfmiddachronden van d'een aspunt tot d'ander, het rondt strekende deur t'middel der selve, t'welck oock is deur t'middel tusschen beyde de aspunten, noemen wy middelront.

D'oirsacck dat wy dit niet nae de ghemeene manier * evenaer en heeten, is om dat evenaer als blijkt in des drihouckhandels 4 boucx i bepaling, teenemael een ander is, diens begin te 24 uyren maer eens en overcomt mettet begin des middelrondts. Men mach t'gene opt middelront is segghen onder den evenaer te wesen, maer om over al vaste redenen sonder twijfeling te spreken, soo vercyffchen die versheyden ronden versheyden namen.

4 BEPALING.

Voor begin der * Eertclootlangde nemen vvy het halfmiddachront deur *Pico de Teide in Teneriffa*.

De * Eertclootschrijvers deses tijts en overcomen niet angaende het stellen van t'begin der langde: Eenige volgen *Ptolemeus*, diese stelt op de Eylanden van Canarien. Ander letten op de recht Noortwijsing der seylnaelde diemen eerst

ont-

VAN SYN BEPALINGHEN INT GHEMEEN. 7

ontmoet van Canarieh Westwaert, waer in sy niet overcommēde, so stelt d'een sijn begin verre van d'ander: Sulcx dat ymant sprekende of schrijvende van een plaetsens langde, sonder daer by te voughen wat Eertclootschrijvers begin hy hem voorstelt, soo volght daer dickwils ongheschicktheyt uyt. Dit anghesien tis openbaer de natuerliche reden te vereyflichen, om d'een d'ander wel te verschaen en dwaling te schuwen, datmen een alghemeen vast begin neemt: T'selue en can niet bequametick gegrond sijn op de anwijsing der seylnaelde, want nadiense gheen selve middachrondt en volght, soo worden deur * gaslagingen Observationes. op verscheyden breeden ghedaen, verscheyden halfmiddachronden voor begin nes. ghestelt. Ten anderen en is de gaslaging der naelde op een selve plaets deur verscheyden * gaslagers soo nau met sekerheyt niet doenlick, dattet niet i ① en Observationes. schilt, bedraghende ontrent 3000 ghemeen stappen. Nu dan de anwijsing der naelde tot desen eynde gheen ghenouchsaem sekerheyt hebbende, soo wil de reden datmender vast lant toe verkies. En nademael *Ptolemeus* daer toe ghenomen heeft een der seven Eylanden van Canarien t'welck hy *Inno* noemt en datter hem veel in ghevolcht hebben, soo en ist niet buyten reden by sulcx te blijven. Doch angesien het een eynde eens eylants van t'ander in langde verschilt, soo ist billich een seker eylant te verkiesen, en daer in een ghewisse langdurighe merckelike onbeweeghlike cleene plaets, die onsgheen i ① en doe misien, want nadien de rekeningen der Fertclootlangden van steden en plaetsen tot op ① toe nauwe en sorchvuldelick ghedaen worden, seker tis reden dat de stelling van t'begin gheen i ① onsekerheys en hebbe. Hier toe is vooren ghestelt de boveschreven *Pico de Teide*, weseinde een hooghe vermaerde rootse van form als een suyckerbroot; en dat in *Teneriffa*, t'grootste, rijckste en beste eylant der seven van Canarie, also my mondelick geseyt heeft Heer *Melchior* van de Kerckhove aldaer geboren en opghevoet: Soo ymant ander bequamer vaste plaets op den Eertcloot wiste, t'waer reden die te verkielen, maer de boveschreven onsekerheyt dunckt my datmen behoort te schuwen.

5 BEPALING.

Eertclootschriftdach noemen vvy die haer begin neemt
opt begin der Eertclootlangde.

Wanneer de * Eertclootschrijvers niet en overcommen in een ghemieen Geographi. bestemt begin des dachs, gelijck sy tot noch toe datmen weet niet overcommen en hebben, soo en issē op plaetsen die veel in langde verschillen gheen sekerheyt des dachs. Om t'welck by voorbeeld te verclaren, ghenomen of ymant op d'een der twee plaetsen veel in langde verschillende, als neem ick *Hollandt* en *China*, gheschreven hadde seker * gaslagingen der Hemelsche lichten, of ander dinghen ghedaen te hebben op den 12 Mey int jaer 1602: Ick segh dattet voor de menschen op de ander plaets woonende, en t'selue daer lesende, onseker te sijn oft was hemlien 12 Meye of 13 Meye. En want de groote zeevaerden rontom de Eertcloot by Hollanders en Zeelanders jaerlicx seer toenemē, so ist kennelick hier uyt nu ter tijt veel ongeriefs te connen volghen, voorhamelick in * Eertclootschriftsche en Hemelloopsche stof, alwaer d'onsekerheyt eens dachs veel ander onseeckerheden soude connen mebrenghen, als in gaslaging vande plaetsen der Dwaelders ghedaen op verscheyden plaetsen veel in langde verschillende, waer uyt het nochtans meughelick is die consten grootclicx te vermeerden, en vasticheyt te gheven, gelijck rijnder plaets breeder geseyt sal wor-

§ 1 BOVCK DES EERTCLOOTSCHRIFTS,

Parallelus. den. Maer om de ghedaente van de voorschreven onsekertheyt des dachs te verclaren, soo laet A B C D een rondt des Eertcloots sijn * ewijdich metter middelrondt, doende elcke booch A B, B C, C D, D A, een vierdeelronds: Hier op sijt ghy by voorbeelt ter plaets van A: Dit soo ghenomen, alst by u an A sijnde is middach den 12 Mey, soo sult ghy segghen dattet voor de ghene die van u Oostlicker als an B woonen, op dien selven tijt 6 ure later is, te weten 6 uyren des avonts den 12 Mey. En om de selve reden sullen de ghene die an B woonen segghen dattet voor de ghene die noch Oostlicker als an C woonen, op dien selven tijt noch ander 6 uyren later is, te weten midnacht als begin des 13 van Mey: T'welck ghy an A sijnde oock sult toestaen. Aldus dan over d'een sijde gecommen sijnde van A Oostwaert over B tot C, wy sullen nu also commen van A Westwaert over D, tot C in deser voughen: Alst by u an A sijnde is middach den 12 Mey, soo sult ghy segghen dattet voor de gene die van u Westlicker als an D woonen, op dien selven tijt 6 uyren vroeger is, te weten 6 uyren des morgens den 12 Mey. En om de selve reden sullen de ghene die an D woonen, segghen dattet voor hemlien die noch Westlicker als an C woonen op dien selven tijt noch ander 6 uyren vrougher is, te weten midnacht als begin des 12 Meye, T'welck ghy an A sijnde oock sult toestaen. Maer ghy hebt te voren toeghestaen en bevesticht dattet an C is midnacht als begin des 13 Mey: Daerom ghy u selven teghensprekende, ten is gheen wonder dat ghy met anderen niet en overcomt, oock dat Portuguisen en Spaengiaerden d'een Oostwaert d'ander Westwaert na Indien scylende, met malcander twisten en een dach verschillen.

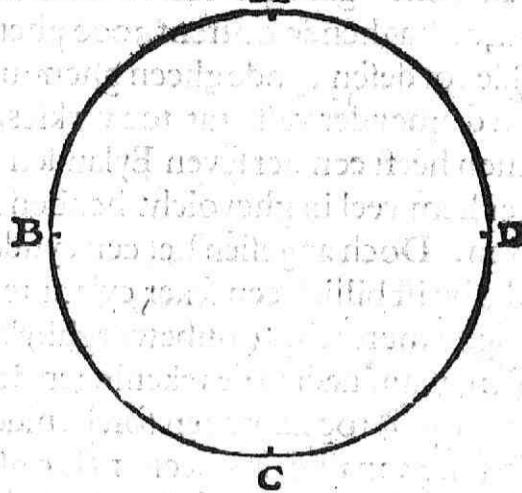
Dit ongeval connen de Eertclootschrijvers voortcommen, met den dach een bepaelt begin te settē, t'welck met reden gelijck in dese bepaling opt begin der Eertclootlangde ghenomen wort.

Consideratione polytica Astrologi.

Angaende ymant nu dencken mocht sulcx sijn ongeval te sullen hebben, om dat twee plaeften gheen uyr gaens van malcander en over d'een en d'ander sijde van t'begin der langde gheleghen, altijt een dach sullen verschillen, t'welck in * burgherlick ansien swaricheyt soude hebben: Hier op wort gheantwoort dat ghelyck de * Hemelometers onder hun bestemt hebben een ghemeene oorden der 24 even uyren, anvaghende op den middach, latende daer benevens yder gheslacht van volck de uyren noemen en settē foot hun' ghevalt, d'een even, d'ander oneven, sommighe anvaghende des midnachis, eirtelike met Sonnen opganck, eenighe metten onderganck, en soo voorts, waer me de Hemelometers in stof des Hemelloops hun niet en bcommersen: Even eens en sullen de Eertclootschrijvers in stof des Eertclootschrifis hun niet behouven te moeyen metten begin des dachs van verscheyden volcken, maer hun bepaelt eyghen begin int ghemeen ghebruycken: En ghelyck de Hemelometers haer uyren tot onderscheyt van d'ander noemen * Hemelloopuyren, alsoo sullen de Eertclootschrijvers dese daghen tot onderscheyt van ander, mcughen heeten ghelyck de bepaling mebrengt Eertclootschriftdaghen.

Horas Astro-nomicas.

Dies Geogra-phicos.



6 BEPALING.

WYSENTYT noemen vvy die, vvaer in by de menschen een seltsaem vvetenschap ghevveest heeft , t'vvelck vvy deur seker teyckens ghevvisselick mercken, doch sonder te vveten by vvie, vvaer, of vvanneer.

Anghesien het int volghende dickwils te pas sal commen, t'onghewoonlick woort *Wysentijt* te noemen, en dat mijn voornemen is t'sijnder plaets te weten inde navolgende vernieuwing des *Wysentijts*, verclaring te doen, hoemen mijns bedunckens de saeck an soude meughen legghen, om weerom te gheraken tot alsulcken groote wetenschappen soo in Hemelloop als ander stoffen , ghelyck wy mercken by de menschen eertijts gheweest te hebben, so heeft my noodich ghedocht den selven tijt te bepalen alsvooren.

Maer om hier af breeder verclaring te doen ick segh aldus: Tis int ghebruyck datmen den tijt van over ontrent neghen of thien hondert jaren, tot over ontrent 150 jaren, noemt *Barbarum sæculum*, soo veel te segghen als Leecketijt, om dat de menschen seven of acht hondert jaren lanck waren als leecke, sonder oeffening der letters of vrye consten : T'welck sijn oirspronck nam doen de Christenen d'overhant creghen boven de Heydenen: Van welcke sy te vooren veel gheleden hebbende , en daer benevens de Heydensch Religie seer hatende , verbranden en vernielden niet alleenelick alle boucken der Religie , mette ghene daer eenich vermaen van hare Goden in stont, maer oock der vrye consten d'een metten anderen, waer syse crijghen conden. Ten laetsten heeft dit een eynde ghenomen , fulcx da'men heel verkeert de verborghen overbleven Heydensche boucken, weerom in allen houcken ghesocht heeft , int licht ghebrocht, en met groote neersticheyt en cost doen drucken, niet alleen van vrye consten, maer oock hun Goden aengaende , fulcx dattet nu yder Christen vry staet die in sijn ghedichten te aenroepen; Ia ghedichten der Christeliche Religie te vermenghen met veersen vande rammeling der Heydensche Goden, en die daer in seer ervaren sijn, worden daerom oock seer gheleert ghenoemt. Nu alsoo benevens eenige ydelheden, oock ernstighe dinghen voort quamen, en dat de letters en vrye consten weerom op de beenen gherochten, men heeft die voorschreven tijt van seven oft acht hondert jaren, tot onderscheyt des tijts diet nu is, en ontrent duysent jaer daer te vooren was, ghenoemt alsgheseyt is Leecketijt, by welcke d'ander verleken , *Wysentijt* soude meughen heeten: Doch tot fulcke *Wysentijt* en streckt ons meyning in de boveschreven bepaling niet, want die met d'ander seven of acht hondert jaren , al 'samen niet dan leecke tijt en sijn, verleken by den onbekenden tijt die wy deur teyckens sekerlick mercken gheweest te hebben. Maer om vande selve teyckens breeder verclaring te doen ick segh:

TEN EERSTEN datter byde menschen een groote ervaring en kennis des Hemelloops gheweest heeft, welcke ten tijde van *Hipparchus* en *Ptolemeus* bycans te niet en vergaen was , fulcx dat al t'ghene sy daeraf beschreven hebben, maer voor overblijssels te houden en sijn van t'ghene datter gheweest hadde, want den eersten grondt waer deur het inhoudt dier overblijssels gheyonden wiert, te weten de ervarings dachtafels, sijn verloren, en men heeft sedert gheen ander ghemaect.

Angaende het ongheregelt roersel der Dwaelders dat *Ptolemeus* de tweede oneven-

*Secundam in
equalitatem,*

onevenheyt noemt, t'welck hy int 4 Hoofdstick sijns 5 boucx, en noch meer int 2 Hoofdstick sijns 9 boucx, meent selfs eerst gagheslaghen te hebben, en by sijn voorganghers niet bemerckt gheweest te sijn, beschuldighende dickmael hun onnachtsaemheyt int gaslaen vande plaetsen en loopen der Hemelsche lichten: Daer wort op gheaniwoort, dat de voorgangers de selve tweede onevenheden ghesien hebben, eer hun meughelick was d'eerste onevenheyt, of Dwaelders middelloop soo aerdich te beschrijven ghelyckse *Ptolemeus* daer nae gecreghen heeft, en datse om tot soo grooten vondt te gheraken niet onachtsaem en haddegheweest, maer eerstigher danmen van *Hipparchus* tijt af, en voor hem hoe langhe en weet ick niet, tot nu toe gheweest heeft, of meughelick is gheweest te sijne, om datmen na den Wijsentijt, de saeck op sulcken voet niet aenghetaast en heeft ghelyckmen doen dede, soo wy terstont t'sijnder plaets daer af breeder verclaring sullen doen.

Diversas gentes.

Het voorgaende wort bevesticht deur dienmē nae *Ptolemeus* tijt in etteliche Arabische schriften vernomen heeft, dat voor hem by verscheyden * gheslachten van volck int ghebruyck is gheweest, de vaste sterren op de Hemelclooten in ander formen te teycken dan de ghemeene Egypsche, van welcke *Ptolemeus* noch *Hipparchus* nerghens eenich ghewach en doen: Soodanighe heeft my ghehoont den Edelen Hoochgheleerden Heer *Iosephus Scaliger*, in boucken met verclaring der teyckens ghedaen in Arabische spraeck, en dat niet op een wijse, maer wel tot drie clooten toe, elck verscheyden vanden anderen. De formen van een dier clooten wierden gheseyt Hemelteyckens der Indianen, van welcke namen, doch sonder schilderie, my oock ghedenkt ghelesen te hebben in een Latijns bouck van seer ouden druck, maer des schrijvers naem is my vergeten, ick en weet oock niet waer t' bouck bleven is. Een deelander teyckens heb ick geschildert gesien tegen de mueren van een camer op 'Conincx hof in Polen tot Craco, wesende monsters, diens leden gemengt waren uyt verscheyden afcomsten van ghedierten, en stontdaer by geschreven **S I G N A H E R M E T I S**, dats teyckens van Hermes. Niet een van al de boveschreven Hemelteyckens en vinde ick als gheseyt is by *Ptolemeus* vermaent te sijn: Waer uyt schijnt te meughen besloten worden, die t'sijnder handt niet ghecommen te wesen, veel min de Hemelloopsche leerlingen die elck * gheslacht na sijn wijse daer op ghegront hadde. Voort hebben de Hemelmeters eertijts wel gheweten dat den Eertcloot om de Son draeyde, sonder dat de eyghentliche voorstellen van dien *Ptolemeus*, soot schijnt, ter hant ghecommen sijn, want had hyse ghesien, tis daer voor te houden dat hy (soomen oirdeelen mach uyt sijn verstandt en redelickheyt inde rest) soude toeghelaten hebben het natuerlick roersel byde ervaren Hemelmeters beschreven, en dat der eerste leerlinghen verlaten, of alleenlick leerings halven by * stelling gebruyckt. Van dit roersel des Eertcloots hebben vernomen *Philolaus Pythagoricus* als *Plutarchus* seght, voort *Aristarchus Samius* so *Archimedes* int bouck des * sanctals betuycht; Maer dat sulcx inden wijsentijt niet en ghebeurde, schijnt ghenouch uyt *Archimedes* woorden te meughen besloten worden, inhoudende dat *Aristarchus* schreef teghen de Hemelmeters die de weerelet seyden een cloot te sijn, wiens middelpunt des Eertcloots middelpunt is, en halfmiddellijn even ande lini tusschen t'middelpunt der Son, en t'middelpunt des Eertcloots, welcke lini (benevens ander slechticheden) d'een tijt langher wesende als d'ander, soo en schijnter niet veel bescheyts in.

Propositionis. Voort soomen insiet de form der * everedenheydt by *Aristarchus* aldus ghestelt:

1627/202
Ghe-

VAN SYN BEPALINGHEN INT GHEMEEN. II

*Ghelyck cloots middelpunt,
Tot clootvlack,
Alsoo Eertclootwech,
Tot verheyt der vaste sterren.*

Alwaer tegen Wisconstenaers reghel verlijcking van * verscheen slachtighe *Heterogen*, sijnde, te weten punt met vlack, soo schijnet selve als vooren gheseyt is daer uyt *neis.* te moghen besloten worden. Angaende *Archimedes* de boveschreven everedenheyt uytleght, en seght aldus behooren verstaen te worden:

*Ghelyck Eertcloot,
Tottet ghene men de weereilt noemt,
Alsoo Eertclootwechs cloot,
Tot vaste sterrens cloot.*

T mach daer me sijn hoet wil, dan wisconstighe redenen vereysschen gewisse woorden: In somme daer en is gheen teycken van wijsentijt.

Ander getuychnis van een groote oeffening dieder voor *Ptolemeus* tijt inden Hemelloop geweest heeft, hebben wy door de verscheyden manieren van leeringen der clootsche driehoucken op verscheyden gronden gesticht, naderhant te voorschijne ghecommen in Arabische spraeck, en daer uyt int Latijn gherocht. Want nadien de menschen eertijts saghen hoe noodich goede manier van rekening der clootsche driehoucken was, om na volcommen kennis des hemelloops te trachten, soo heeft hun verstant in die stof wonderlick gearbeyt. De manier an *Ptolemeus* ter hant ghecommen, en door hem beschreven, is cort en aerdich, bestaende in vergaring en afstrecking van redens der linien, die verdocht worden in seker plat datmen * clootsne noemt, maer t'gebruyc is moeyc- *Selliosphaera* rick, want den Doender ant werck commende, en vint in dien beschreven drie- *rica.* houckhandel tot alle ontmoetende voorbeelden gheen geformide * werckstuc- *Problemata.* ken, om die met lichticheyt te volgen, maer moet geduerlick becommert sijn, met t'overdencken wat manier van vergaring of afstrecking der redens hy tot sijn voorbeelt uyt de clootsne verkiesen sal. Een ander manier ist diemen oock ghebruyckt met bedencking der gemeene sneen van platten der ronden op den cloot gheteyckent. En noch een ander diemen by *Regiomontanus* bevint.

Angaende sommighe achten de vonden des Hemelloops niet soo seeroudt te wesen, maer dat de meeste besonderheden van dien deur *Hypparchus* tot smenschen kennis souden ghecommen sijn. En dat *Timochares* ghelceft heb- bende 30 jaren na den Grooten *Alexander*, onder de sterflicke den eersten was, die t'vinden en opschrijven der plaeften vande vaste sterren beneerstichde, mijn gevoelen is daer af anders: Wel wil ick toestaen, dat so *Hypparchus* uyt de boucken van sijn voorgangers niet beschreven en hadde het bouck daer na *Ptolemeus* ter handt ghecommen, en van hem tot ons gherocht, dat wy nu vanden loop der Dwaelders weynich kennis souden hebben: Maer dat hy van die selvsame voorstellen een vinder soude gheweest sijn, t'en schijnt niet om onder anderen dese reden: *Ptolemeus* segt int 11 Hooftstick sijns 4 boucx, dat *Hypparchus* een swaricheyt ontmoete, om dat hy deur * stelling des Maenloops in een * inrondt, tot ander besluyt quam dan deur stelling in een * uyt middelpuntichront: Bewijst voort dat sulck verschil niet en quam deur de verscheydenheyt die *Hypparchus* inde twee stellinghen vermoet, dan deur sijn misrekening, of ander ongheval: Dit soo sijnde, het schijnt te meughen besloten worden, dat *Hypparchus* onder ander vonden diemen hem toeschrijft, vooral gheen vinder en was des * ver- toochs, deur t'welck bewezen wort d'een en d'ander stelling een selve besluyt te gheven, maer veel eer dat hy sulck vertooch (t'welck wy niet en segghen tot sijn ver-

*Positionem.
Epicyclo.
Eccentrico
circulo.*

*Theorema-
tu.*

Mathematicam demon- strationem. vermindering maer om t'voornemen te bewijzen) niet begrepen en heeft, want anders het waer so veel al oft ymant wel verstaende * t'wijsconstich bewijs vant laetste voorstel des eersten boucx van *Euclides*, nochtans daer na totte dadeliche ervaring commende, twijfelde of de twee viercanten der twee cortste sijden eens rechthoekigen drieboucx, even sijn ant viercant der langste sijde, om dat hysc dadelick bevint te verschillen, sonder te weten dat sulcx niet en comt deur ghebreck des voorstels, maer deur feyling der handen, ooghen, deur misrekening, of ander ongeval. Angaende dat *Ptolemeus* int 2 Hoofdstick sijns 3 boucx, de manier van *Hipparchus* prijst voor die der ouden, nopens het vinden der Sonnens plaets tusschen de vaste sterren, om daer uyt de lanckheydt des jaers te berekenen, welcke plaets sy meynen dc ouden ghesocht te hebben deur de Sonnens evenaer breedte doense was in haer * Noortstant, welcke ondersoucking *Hipparchus* met meerder sekerheyt dededoense inde lentsne was. Hier op segmen, dat sy die door soodanige langduerighe seltsaem oeffeninghen en steerooginghen, gherocht waren ter kennis van der Dwaelders middelloopen, niet en souden bemerckt hebben soodanighe ervaringhen gantsch onbequamelick in Sonstant ghedaen te worden, ick en siender gheen teycken af: Maer by aldiense haer ervaringhen in Sonstant ghedaen hebben, soo *Hipparchus* seght, tis te vermoeden dat sulcx niet en ghebeurde deur ondersoucking vande Sonnens evenaerbreede, maer veel eer met meerder sekerheyt deur t' nemen der schijnbaer duysteraerlangde tusschen haer en eenige der vaste sterren. Wantse beneven de Son, als men vlietlick ghenouch steerooght, ghesien connen worden: T'welck *Ptolemeus* onbekent wesen, so en schijnt sijn verheffing van *Hipparchus* vont, boven die van sijn oude voorganghers in gheen ghenouchsaem reden gegront.

Selgitio estivale. Soo veel *Timochares* angaet, dat hy als gheseyt is onder de sterflicke den eersten soude gheweest hebben, die t'vinden en opschrijven der plaetsen vande vaste sterren beneerstichde: Anghesien hemlien die dat segghen, en *Timochares* me, onbekent schijnen gheweest de beschrijvinghen der Hemelclooten, op welcke haer oude voorganghers van verscheyden gheslachten, de sterren in ander formen vervinghen als vooren gheseyt is, so en schijnt *Timochares* sulcken eersten gaslagher der vaste sterren niet gheweest te hebben. Te meer dat der Dwaelders middelloopen *Hipparchus* ter hant ghecommen, ghevonden schijnen deur sekerder beschrijving der vaste sterren dan van *Timochares*, die 10^① voor cleinst maet ghebruyckte, soo in *Ptolemeus* tafelen blijkt.

Algebra. Aritmetici. H E T T W E E D E T E Y C K E N is de wonderlicke ervarentheyt die wy sien eertijts by de menschen inde Telconst geweest te hebben, waer asmen een van de vreemde seltsaemheden houden mach de * Stelregel, die over weynich jaren deur Arabische boucken weer te voorschijne gecommē is, daer asmen deur naghelaten schriften niet en merckt gheweten te hebben Caldeen, Hebreen, Griecken(want *Diophantus* is jonck) of Romeynen, al welcke gheen * Telders diemen deur weerdicheyt Telders noemt, gheweest en sijn. Oock insinde dat hemlien daer toe noodighe reetschap ghebrack, namelicke talletters, met soodanighe thiende voortganck als de uyighesproken getalen hebben, so wast hemlien onmeughelick. Maer mochten sulcke telders sijn, als die nu met penningen legghen, of met crijschreefkens rekenen, of dierghelijcke. Dese talteycvens van thiende voortganck sijn inde Arabische spraeck weerom voortghecommen, in sulcker voughen datmen daer me anvaghende, mach leeren wat t'begin of punt des ghetals is, t'welck de leeckentijt (ick meen vanden anvang der vermaerde Griecken tot nu toe) qualick verstaende, gheseyt heeft de * eenheydt te wesen. Want den Edelen Hoochgeleerden Heer *Iosephus Scaliger*, heeft my ge-

my getoont, dat de Arabiers daer voor teyckende een punt, aldus . t'selve oock punt noemende, en wierden die punten onder de talletters ghebruyckt in plaets daer wy o stellen, overcommende mettet ghene wy overeenighe laren in onse Fransche Arithmetique onder de 2 bepaling daer af seyden. D'oirsaect waerom in plaets van dat punt, byde Europeanen nu een o gestelt wort, acht ick dese, dat wy ghewoon sijn punten te ghebruycken int eyndo en onderscheyding der gescreven redens, welcke punten oock dickwils achter ghetallen volghen, maect soomen daer punten stelde, sy souden twijfeling maken oft een punt waer des ghetals, dat onbehoirlick vermeerderende, oft een punt als onderscheyt des redens, en om soodaniche twijffeling te voorcommen, heeftmen het punt veranderd, en daer voor een o gheschreven. Nu dan o inden Wysentijt punt geheten hebbende, wy fullent om die te volghen nu voortaen oock dien naem gheven, en dat tot onderscheyt vant meetconstich punt, Tulpunt noemen, verlatende d'eerste naem *Begin*, die wy daer toe dus langhe gebruycyt hebben. Angaende dat sommighe niet ghenouch deur natuerliche reden connen oirdeelen, hun ghedraghen totte * loofweerdicheyt der ghene die daer af ghehandelt hebben, ick acht die op een goeden wech te wesen, midts datse de loofweerdichste loofweerdicheyt volghen, dat sijn de ervaren Telders des Wysentijts, en verlaten de Grieken die gheen telders en waren, noch volcommelick sijn en conden deur ghebreck van rechte talteyckens als vooren gheseyt is: want hoe wel *Euclides* schoone Telconstighe * vertooighen beschrijft, die uyt den Wysentijt t'sijnder Theorematen gerocht waren, daer en sijn * werckstucken noch * Teldaet by, welcke als Problematen gheseyt is onlancx te voorschijn commen sijn in Arabische spraeck. Sulcx dat neque praxis Arithmeticae. *Euclides* vertooghen ghetuyghenis gheven des Wysentijts die te voren geweest hadde, en doen niet en was. De reden waerom wy hier so ernstelick van dit punt seggen, is dat bepaling der eenheyt voor punt des getals, onder anderen getuyghnis geeft des Wysentijts diet was doement punt teyckende en daer voor hielt: En oock des Leeckentijts diet sedert geweest heeft, so onvolcommen * Telders Arithmeticae. cos. makende, als bepaling des deels der grootheyt voor punt der grootheyt, onvolcommen Meters soude mebrenghen. Noch canmen mercken, dat inden Geometrical selven Wysentijt veel Telconstige werckingen met besonder lichticheyt aangeveerdicht wierden deur rekening op thiende voortganck ghegront. Om van t'welck breeder reden te verclare, het is te weten dat alsoo ick over eenige laren de thiende beschreef, en my in beelde met groote lichticheyt te meugen gebruycyt worden in deyling der houckmaten en bogen met thiende voortganck; En also ick daer na de selve maniere eyghentlick beschreef, in sulcker ougen als van dies inden volgenden Hemelloop t'sijnder plaets een hoofdstück ghemaect sal worden met sulcke cortheyt als blijcken sal: So heb ick daer na bemerct dat sgelijcx voor my al gedaen had geweest, oft immers gedaen scheen geweest te sijne in ouden tijt, die ick meyne dat den Wysentijt was, om dese redenē: De tafel der houckmaten van *Regiomontanus*, diens halfmiddellijn gedeelt is in 1000000, begreep in haer volcommelick den thienden voortganck die ick socht: Want nemende de halfmiddellijn gedeelt te sijn in 100 even deelen, in plaets van 60 der Egyptenaers, En daer nae my selven voorstellende de deeling te wesen van thiende voortganck, in plaets der t'sestichde vande Egiptenaers, ick bevant niet die tafel al ghedaen werck, soo veel de houckmaten angaat: En meende doen *Regiomontanus* daer af een eerste vinder geweest te sijne, te meer dat hy int begin van sijn houckmaetmaecksel, seght dat die voor hem geweest sijn, de middellijn in weynich stucken deelden, als *Ptolemeus* in 120, *Arzahel* in 300, deelende elck van dien in 60 ①, en elcke 1 ① in 60 ②. Maer naderhant is my yet te vooren gecommen, waer uyt ick nu anders vermoede, t'welck aldus toeginck: Alsoo ick

eens wilde ondersoucken of men deur de houckmaettafel van *Regiomontanus*, die reden van des ronts middellijn totten omtreck, so na soude vinden dat de palen bleven tusschen de palen van *Archimedes* reden, of niet: Ick sach tot desezen eynde hoe veel de houckmaet van 1 (1) dede, bevantse van 2909, in sulcke deelen alsser de halfmiddellijn 1000000 doet, Maer die houckmaet is bycans even an haer booch, om des boochs cleenheyt wille, daerom de 5400 (1) makende t' vierdeelrants, sijn bycans even an 5400 mael 2909, dats evē met 15708600, waer deur het vierdeelrants by na in sulcken reden is totte halfmiddellijn, als 15708600 tot 10000000: En vervolgens het heel ront doende viermael so veel, dats 62834400, is by na in sulcken reden totte heele middellijn, als 62834400 tot 20000000. Dese reden bevant ick binnen de voorschreven palen der reden van *Archimedes*, te weten cleender als van 22 tot 7, en grooter dan van 227 tot 71. Nu alsulcken inval als ick hier hadde, van te willen ondersoucken de reden der middellijn totten omtreck deur de houckmaettafels, dergelycke inval schijnt eertijts byde ouden oock geweest te sijn, om dese redenen: Ter hant van *Georgius Peurbachius* gecommen sijnde seker schriften (soo hy fecht in sijn handel opt houckmaetmaecksel) inhoudende t' ghevoelen van versheyden geslachten, als Indianen, Egiptenaers, en Arabiers, angaende de reden van des ronts middellijn totten omtreck, datter oock eenige geweest sijn diese stelden op van 2000 tot 62832, ghenouchsaem de selve letters alsvooren, doch de ware reden noch wat naerder. Maer die dat deden, en sulcken houckmaettafel gebruycsten, de selve tafel hadde de middellijn van 2 met etteliche talpunten, welcke in menichte niet alleen seven en waren, gelijck in *Regiomontanus* tafel, maer moesten foot schijnt van een talpunkt meer sijn, uyt oirsaeck dat dit ghetal 62832, vast gaet tot op de vijfde letter, daer het onse maer vast en gaet tot op de vierde: T'welc blijct alsoomen de palē des redens veel nauwer neemt, gelijc gedaē heeft dē vermaerden * Telder M. Ludolf

Maer langher als

Inder vougen dattet schijnt te mieughen besloten worden, dat men voor *Regiomontanus* tijt de halfmiddellijn inde houckmaettafel gedeelt heeft in 10000000, of in een ghetal met een talpunt meer, t'welckmen met reden vermoeden mach den onbekenden wysentijt gheweest te hebben, ghemerckt datter geen teycken en is sulcx in bekende tijt gheschiet te sijn.

Tot hier toe is gheseyt van der Ouden deeling der houckmaten met thiende voortganck, maer datse boven dien oock alsoo den booch des vierendeelronts meugen gedeelt hebben, om daer deur te becommē de lichticheyt die inde Anhang des Hemelloops verclaert sal worden, dat machmē vermoen uyt des ronts deeling in 1600, daermen voormael de * Wisconstuygen in deelde, na t'seggen van *Ptolemeus* int 2 Hooftstick sijns 3 boucx, waer uyt volghde dat ghelyck het vierendeel ronts na de Egipsc̄he wijſe in 90 tr. gheudeelt wort, en in de wisconstuygen elcke trap dickwils in vieren, niet tegenstaende men in rekkening de tſeſtichde voortganck volghde: Dat hier alsoo elck vierendeelronts in 100 tr. gheudeelt wiert, en inde wisconstuyghen elcke trap dickwils in vieren, niet teghenstaende in rekeningen de thiende voortganck ghevolgt wiert. Want dat sy stelders der talleters met thiende voortganck, en der reghels van rekeninghen die deur opſicht der thiende voortganck ghewrocht worden, ghelyck wy daer af int bouck der ghemengde ſtoffen eyghentlicker ſegghen fullen, niet en ſouden be merckt hebben het groot voordeel der thiende voortganck, inde deyling des ronts ſoo dickwils in rekeninghen der Hemelloopen te vooren commende, ten ſchijnt niet.

VAN SYN BEPALINGHEN INT GHEMEEN. 15

HET DERDE TEYCKEN is de Meetconst, want hoe wel de Grieken daerin seer ervaren sijn geweest, doch wort by velen bevesticht dat syse van ander gecregeen hebben. Voorwaer een seer wonderbaerliche const, vast getuych-nis gevende van een seltsame wetenschap der gene, wiese oock meughen ghe-weest sijn, diese tot sulcken grootheyt gebracht hebben. Hier af is ons t'meeste bescheyt ghebleven inde beginselen van *Euclides*, waer in benevens de stof der Meetconst, noch wat seer besonders, seltsaems en nuttelicx te sien en leeren is, namelick des Wijsentijts oorden in beschrijving der Wisconsten, daer af ick inde volghende vernieuwing des Wijsentijts breeder mijn gevoelen sal seggen.

VOR VIERDE TEYCKEN schijnt datmen soude meugen houdē den handel der Damphooghde, onlancx inde Arabische spraeck weerom te voor-schijn commen, en hier na verclaert int Eertclootschrifts derde bouck betuy-ghende datter eertijts by de * Wisconstenaers een seltsaem ondersoucking ghe-
weest is vande weereelts ghestalt en natuerens verborghen eyghenschappen. Mathemati-cos.

HET VYFDE TEYCKEN is den wonderbaerlichen seer seltsamen han-del der * Stoffscheyding, by de Grieckē onbekent, die onlancx begost heeft haer Alchimie. weerom te vertoonen, deur welcke de menschen het wesen der stoffen tot ha-ren grooten voordeele, anders ondersoucken en kennen, dan hemlien sonder die groote const meughelick was te begrijpen. Hier in achtem *Hermes Trisme-gistus* den ervarensten gheweest te sijn daer schriftelick bescheyt af bleven is, doch onbekent wie hy was, uyt wat lant, oft tot wat tijt hy leefde, hoewelman hem voor seer oudt acht.

Angaende dat de Grieken met hun navolgers die *Philosophi* genoemt wor-den, handelen vande natuer, seggende alle stofte bestaan in vier beginselen, als eerde, water, locht, en vyer, mette vervolgen dieser uyt trecken : Seker hun neer-sticheyt is lovelick geweest, als gedaen hebbende watse connen, maer wachaermen t'was al van hooren seggen, met weynich bescheyt, met veel dwalinghen, en sonder kennis der oirsaken, wantse veel gehaelt wort uyt de dadelicke Stof-scheyding daer sy niet af en wisten.

Angaende dat dese weerdighe Const, dese onuytputteliche brun der wijs-heyt, by velen in verachting gherocht is, deur dien ettelicke hun daer in oeffe-nende bedriegers of missers sijn, brenghende ander lieden tot schade, hun be-lovende gout te maken van stof gheen gout wesende : Daer wort op gheseyt, sulck misbruyc te meughen strecken tot verachting der misbruyckers, maer niet der looflickē Const.

HET SESTE TEYCKEN is de * Gheesthandel, waer in men seght dat Magia. over seer langhe tijt eenighe volcken met kennis der oirsaken hun vlietelick gheoeffent hebben, want hoewel sulcx schrickelick is, soo mercktmen noch-tans wat groote wetenschappen datter uyt de * Wisconsten volghden, diemen van soodanighe grondelicke kennis voor oirseeck houdt, en wat een seltsaem Mathemati-cus. wijsheyd datter voormael byde menschen gheweest heeft, welcken tijt wy den Wijsentijt noemen.

Maer hoemen de saeck na ons meyning soude meugen anleggen om weer-om daer an te gheraken, dat sullen wy inde volghende VERCLARING intge-meen beschrijven: En hoemen weerom totte voorgeweten kennis der Dwaelderloopen soude meughen commen, dat sal inde beschrijving der Dwaelder-loopen int besonder noch eyghentlicker gheseyt worden.

Alsoo ick vande voorgaende stof des Wijsentijts, tot t'saem spraeck ghecommen was metten Hoochgeleerden Heer Doctor *Huych de Groot*, en dat hy my verhaelde verscheyden plaetsen ghelesen te hebbcn, die van sulcke seer oude tijt ghetuychnis gaven, ick begheerde dat hy my die op schrift wilde setten, t'welck gheschiede, en wantse my dochten by t'voorgaende wel te sullen voughen, ick hebser by gheschickt als volght.

G H E T V Y C H N I S S E N E E N S S E E R O V D E N W Y S E N- tijts, by een vergaert deur den Hoochgeleer- den Heer Doctor *Huych de Groot*.

Iosephus verhaelt dat *Berosus*, sijnde gheweest een Chaldeeus Priester, aldus spreeckt: Int thiende gheslacht vande groote watervloet, is by de Chaldeen gheweest een rechtveerdich man, en seer vermaert, oock ervaren inde Hemelsche saecken. T'welck *Iosephus*, en onder de Heydensche Schrijvers *Hecataeus*, *Nicolaus Damascenus*, *Alexander Polyhistor*, en *Artapanus*, duyden op *Abraham* gheseyt te wesen.

Diodorus, *Herodotus*, en *Strabo*, meynen den eersten kender des Sterreloops gheweest te sijn *Zoroastres*, ten tijde van *Ninus*, die gheweest is min dan twehondert jaer na de vermaerde watervloedt.

Maer de Egiptenaers houden voor den eersten *Hermes*, of *Mercurius*, wiens tijt onbekent is. Segghen oock veel van eenen Coninck *Necepsos*, die hem in dese stof dapperlick gheoeffent soude hebben.

Die de Poetische cluchten tot de waerheyt der gheschiedenis brenghen, wille seggen dat *Phaethon*, *Endymion*, *Athlas*, *Hercules*, *Thebanus Phrygius*, *Atreus*, en de *Titanes*, kennis hebben ghehadt varide Hemelsche saken.

Simplicius en ander schrijven van ouder tijden dan de voorgaende, te weten dat *Callisthenes*, die by *Aristoteles* ghestelt was inde overering der stadt *Babylon*, aldaer gevonden heeft opteyckening der Hemelsche saecken, van ontrent duysent neghenhondert en drie jaren: T'welck soude sijn van t'selstich jaren na de groote watervloet, volghende de ghemeeene rekening.

Plato op verscheydē plaetsen vā noch ouder onseker oorspronc schrijvēde, en onder

VAN SYN BEPALINGHEN INT GHEMEEN. 17

onder anderen int derde bouck der wetten, is van die meyning, dat al de wetenschappen en consten met een groote watervloet vergaen wesen, d'een en d'ander allenckens weer wat by een vergacrt heeft, sulcx dat t'ghene men in Griekenlandt vande consten gheweten heeft, eerst een duysent jacr of oock twee duysent, na dien tijt soude opgheresen sijn.

Het alderoutste vermaen vande Stoffscheyding diemen *Chimie* noemt, wort by *Suidas* bevonden, en daer na by *Cedrenum*: Want voor die tijden soo wel de saeck als de naem, by Grieken en Romeynen schijnt onbekent geweest te sijn. Al t'ghene gheseyt wort aangaende d'ervarentheyt in dese const van *Pythagoras*, en *Salomon*, is onseker, en vol onghelooflickie cluchten. Doch ist ghewis die eertijts erghens gheweest te hebben, maer niet byde Hebrewen noch Grieken: Dan is wel waerschijnlick de Egiptenaers daer af geweten te hebben, overmits *Plato* in sijn *Timaeo* (wiens inhoudt hy seyt uyt de Egipscche leer ghetoghen te sijn) daer hy spreekt van Stofbeginsels vermaent van sout en salpeter. Voorder deur dien *Plutarchus* in *Osiride* seyt, dat Egipten by de Priesters in haer heylighc tael ghenoemt wort *Chimie*: Stilcx datmen alle * Stoffscheyders na t'lant mach *Chimicos*. Chimisten ghenoemt hebben, ghelyckmen eertijts de * Hemelmeters na t'lant *Astrologos*. Chaldeen hiet.

Het blijct oock wel dat de kennis van vrye consten die in Griekenlant was, uyt ander plaetsen daer ghecommen is, deur dien *Laertius* en *Athenaeus* seggen, dat *Thales* (die ontrent tachtentich Olympiades voor den tijt van *Alexander* geleefd heeft) niet alleen uyt Egypten in Griekenlandt ghebrocht heeft de Meetconst, maer oock veel bescheysts vande * Sonstanden, met evenachten, en den *Solstitijs* & *equinoctijs*, loop des cleynen Beers, die te vooren byde Grieken onbekent was, alsoo sy naeden loop des grooten seylden. Heeft oock de Sonduystering voorseyt. S'ghe-lijcx dat meer als vier hondert jaren voor *Alexander*, *Pythagoras* uyt Egipten en t'Chaldeeuse lant comende, uyghegeven heeft Hemelsche voorsegginghen, te weten, vanden organck en neorganck der Sterren, met datter aanhangt.

Plinius segt dat byde Grieken op de 58 Olympiade, dats 56 Olympiades voor *Alexander* deur *Anaximander* eerst is bekent ghemaect de scheeyeloop der Son, en noch na hem eenighe namen der twaelf teyckens, als doen byde Grieken onbekent sijnde.

V A N D E V E R N I E V W I N G D E S

*VV*ysentijts, t'vrelck is verclaring hoet schijnt datmen de
saeck mocht anlegghen, om allencx vveerom te gheraken
ansulcke groote wetenschappen alser
inden *VV*ysentijt gevveest sijn.

ANghesien het seker is de mensch tot eenighe tijt soo seltsame groote wetenschap ghehadte te hebben als inde 6 bepaling verclaert is, en dat mijns wetens nerghens an en blijckt sijn verstant een haer verminderd te wesen, so geget met reden vermoen, meughelick te sijn dat hy daer an weerom soude connen gheraken, by aldien hyder sulck middel als voormael toe gebruyckte. T'selje heeft my veroirsaeckt te schrijven mijn ghevoelen, van t'gene de mensch nu ghebreect dat hy doen hadde: Alles vervatende in vier ledien, waer af de somme, die ick daer nae van elcke breeder verclarens sal, dusdanich is.

18 I BOVCK DES EERTCLOOTSCHRIFTS,

1 L I D T.

Ten eersten ghebreken ons seer veel dadeliche ervaringen daermen de consten een vasten gront op gheeft. Om tot sulcke ervaringhen te gheraken, soo souden hun seer veel menschen t'samen daer toe moeten begheven.

2 L I D T.

Gentem.

Om te gheraken tot soo grooten menichte van menschen als hier toe noodich sijn, soo souden de voorschreven ervaringhen en oeffeningen der consten ghehandelt moeten worden by een * gheslacht in sijn eyghen angeboren tael, welcke om wat besonders daer in uyt te rechten, besonderlick goet soude moeten wesen, t'welck ick sedert den Wysentijt niet en merck gheschiet te sijn, uytghenomen byde Griecken, maer dat alleenlick int stick der Meetconst, want de rest en treft niet.

3 L I D T.

Na dien goede talen noodich sijn, men soude om na goede talen te connen trachten, voor al moeten weten waer in talens goetheyt bestaat, want die rechte kennis nu by soo weynich menschen is, datse met d'ander wetenschappen des Wysentijts verloren schijnt.

4 L I D T.

Anghesien goede oirden in beschrijving en leering der consten, tot haer bevoording seer behulpich is, t'waer oirboir daer op vlietich te letten, en met goede oirdeel van dies t'beste te verkiesen. Tot welck eynde ick in stof der wisconsten gheen beter en merck, dan d'oirden des Wysentijts.

V E R C L A R I N G D E S I L I D T S.

Maer om van elck deser vier leden breeder reden te geven: En ten eersten dat ons veel dadeliche ervaringhen gebreken, daermen de consten een vasten gront op geeft, ick sal tot verclaring van dien beginnen met voorbeelte des Hemelloops, tot kennis van welcke die des Wysentijts openbaerlick gherocht sijn deur een groote menichte van ervaringhen, als breeder daeraf inde 6 bepaling gheseyt is, en noch breeder gheseyt sal worden int eerste voorstel des volghenden boucx vande Sonloop, voort inde boucken der Dwaelderloopen, daer wy berekende dachtafels voorbeeltsche wijs ghebruycken sullen al ofse deur ervaringhen becommen waren, en bethoonen hoe t'vinden der Dwaelderloopen daer deur al een ander lichte anvancken voortganck crjcht, danmen sedert den Wysentijt ghebruyckt heeft.

Terra in-
cognita Au-
stralis.

Al dit overlayt wesende, ick acht openbaerghenouch te sijn, ghebreck van overyloet der ervaringen, oirsaeck te wesen dat de menschen met groote moeyte en hoofdbreking, hun tijt overbrenghen met te soucken Hemelloopsche gedaanten die alsoo niet vindelick en sijn. T'gaet hier me, op dat ickt deur voorbeelte van Eertclootsche stof noch opentlicker verclare, als met eenen varend langs de cant vant * onbekende Zuytlandt, en siende de mont van een groote rivier daer uyt aldus besloten: Langs groote rivieren sijn vruchtbaer landen: In vruchtbaer landen langs groote rivieren verkiesen veel menschen haer wooning: Daer veel menschen woonen geraken goede Steden: Daerom an die rivier legghen

legghen groote welvarende Steden. En of hy voort op sulck ghestelde(deur een ghesien deel vant heel besluytende) sulcke Landen en Steden in caerte teyckende, denckt eens wat sekerheyt of ghelyckheyd die mette Landen soude hebben, en hoe sulcke caerten en schriften souden overcommen mettet ghene men daer na dadelick sage, want daer deur machmen met een verstaen, wat sekerheyt datter can wesen in besluyt van eens Dwaelders heelen loop, uyt een ghesien deel ghetrocken, en hoe dat sulcke reghelen en schriften souden connen overcommen mettet ghene wy daer na dadelick sien.

Nu sulcx als hier gheseyt is vande noodiche ervaringhen in stof des Hemelloops, dergelycke is oock te verstaen van ander, als Ebbenvloet, tot wiens grondeliche kennis ons louter ervaringhen ghebreken, daer int volghende 6 bouck afgheseyt sal worden: S'gelijcx vant Eertcloots Stofroersel int volgende 2 bouck beschreven: Voort Ervaringhen der * Steroordeelen, of voorsegginghen deur Sterren: Oock der * Stoffscheiding: En Ghenesing, waer inmen (om niet te bewijzen met, *Hippocrates* segt) al een ander dadeliche oeffening soude moeten wesen soo in * opsnijding, als ondersoucking vande ghedaenten der cruyden en * Gheneestoffen, die veel door stoffscheiding gevonden worden. Maer want van elck van dese int besonder te schrijven, meer tijts soude behouven dan my te pas comt, en dan noodich schijnt daer an te besteden, so sal ict cortheysts halven overlaen.

Ick houde dan voor openbaer, dat ghelyck int eerste lidt gheseyt is, ons seer veel dadeliche ervaringhen ghebreken, daermen de consten een vaste grondt op gheeft. Maer om nu te verclaren dat (ghelyck daer voorder staet) om tot sulcke ervarnghen te gheraken, seer veel menschen t'samen hun daer toe souden moeten begheven, ick sal weerom met voorbeelte des Hemelloops beginnen. Ten eersten, een mensch en can niet gheduerlick by dage by nachte, laer uyt laer in, gaslaen de Dwaelders plaetsen en alles datter noodich is: Maer een seer groote menichte sulcx doende, t'ghene by d'een ghebreekt, wort by d'ander bevonden. Ten tweeden, de ervaringhen van eenen, al warende in haer selven gewis, soo en verstreckense anderen nochtans tot gheen seecker gront, om int veroirdenen der * spieghelinghen daer op te werck te gaen, deur diender gheen proef *Theoriarum* af en is: Maer seer veel verscheden menschens ervaringhen, die daer nae teghen malcander overleyt sijnde, bevonden worden so na t'overcommen als de saeck vereyscht, daer machmen op steunen. Tot voorbeelte van desen connen verstrecken de ervaringhen onlancx ghedaen tusschen den Doorluchtighen Vorst *Willem* Landgraef van Hessen, en den vermaerden * Gaslagher *Tuychobrabe* in druck uytgaende: Ervaringhen voorwáer diens ghelycke ick sedert den Wysen-tijt niet en merck ghebeurt te wesen. En sulcke soudemen dan met groote menichte vinden. Ten derden, soo isser dickwils tot sommighe plaetsen overtogen locht, inder voughen datmender in etteliche weken geen Hemelsche lichten en siet: In sulcken ghevalle canmen dan hebben d'ervaringhen van anderen ghe-daen inde Landen daert clare locht was. Ten vierden soo souder tusschen de Gaslaghers een eergiericheyt en twist te verwachten staen, willende elck het sijne voor best bewijsen, waer me de consten (hoe wel de menschen daerentusschē int stuck der seden hun dickwils misgaen) gemeenlick gheen cleene voortganck en criughen: Daer anders den handel by weynich menschen bestaende, elck sijn vonden bewaert en verberght.

Angaende sommighe achten de stof te weerdich te sijn om vande gemeente ghehandelt te worden, en alleen den Vorsten toestaet: Mijn ghevoelen is daer anders, want de Vorsten des Eertrijcx sijn weynich, en onder die weynighe isser

*Judicariae
Astrologiae
Alchimiae.*

*Anatomia.
Medicamentorum.*

*Observato-
rem.*

Iuttel dieder een natuerliche gheneghentheyt toe hebben. Siet eens tot voorbeelt van desen t'gene den Coninck *Alfoncus* weervoer, die iottet maken der tafels op sijn naem uytgaende, over de vier hondert duysent ducaten oncosten dede: Seker sijn yver tot sulcken const was lovelick, maer wat ißer eyntlick uytgherecht? niet besonders, want sijn Wisconstnaers hebben sonder nieuwe ervaringhen te werck ghegaen op *Ptolemeus* bloote stelling, waer uyt met die groote schat niet dan wat onsekers ghemaect en conde worden. Maer dese const byde ghemeente ghehandelt wesen, men can alles niet meerder sek erheyt en kennis der oirsaken voor niet crijghen.

Nu sulcke voorbeelt als ick hier tot verclaring des voornemens ghetrocken heb uyt Hemelloopsche stof, der ghelycke soudemen oock meughen bybrengen uyt ander consten: Maer achtende hier me ghenouch te blijcken dat om in elck veel ervaringhen te crijgen, noodich is dat seer veel menschen t'samen hun daer toe souden moeten begheven, ick sal die om cortheyds wille overslaen, en voortvaren.

VERCLARING DES 2 LI DTS.

Poëtarum.

Angaende het tweede lidt, te weten dat om te gheraken tot soo grooten menichte van menschen als hier toe noodich sijn, dese oeffening der consten soude moeten ghehandelt worden by een gheslacht in sijn eyghen angheboren tael, welcke om wat besonderlicx daer in uyt te rechten, besonderlick goet soude moeten wesen, hier op segh ick aldus: Soude een ghemeente haer in een const oeffenen, sy soude moeten de tael verstaen daer se in gheschreven is, t'welck haer eyghen tael moet wesen, want hoe wel etteliche ouders hun kinders t'Latijn doen leeren, waer in men de vrye consten nu meest handelt, de selve sijn weynich int ansien vande gemeente. Ten anderen leertmen de Ionckheyt t'Latijn, om hun eyntlick te begheven totte Rechten, Godheyt, of ghene sing: Ißer onder de sulcke ymant die hem daer na gantschelick totte Wisconsten schickt, dat ghebeurt seer selden, en ghemeenelick teghen hun ouders danck, ghelyck onder anderen den vermaerden Gaslager *Tuychobrabe* hem schrijft ghebeurt te sijn: Daer ißer onder die oock een grooten deel, welcke hun tijt voort deurbrenghen in oeffening der Latijnsche spraeck, leerende veersen der * Dichters van buyten, om op alle dingen die in gemeene t'saemspraeck voorvallen, een Latijns veers te connen vervoughen: Soucken voort bloemkens van woorden en spreucken om in haer brieven en schriften te pas te brenghen: En hoe wel sulcke opghetoeeyde stijl an sommighe mishaecht, soo ißer nochtans veel ander dieder hun niet mc versoen en connen. In somme men vintter onder soodanige weynich die hun volcommelick totte wisconsten begheven, en daerom ist noodich ghelyck wy gheseyt hebben dese stof ghehandelt te worden inde ghemeentens aengheboeren tael. Doch moetse daer benevens noch goet sijn, connende alles uytbeelden dat totte saeck noodich is. Maer want dit stuck der talen een vande voor-naemste punten is, die my doen wanhopen van weerom tot een wyslijt te meughen gheraken, om dat als vooren gheseyt is, metten onderganck van veel wetenschappen des selfden wysentijts, oock t'ondergegaen schijnt s'menschen kennis of oirdeel van goetheyt der talen, en dattet swaricheyt sal hebben hun dat te doen verstaen, soo moet ick na mijn vermeughen daer af breeder mijn ghevoelen verclaren. Tis openbaer dat de Francoysen (op dat wy met voorbeelt der Fransche tael beginnen) de vrye consten in haer spraeck meer beschrijven als ander

VAN SYN BEPALINGHEN INT GHEMEEN. 21

der volckē, t'welck wel oirsaeck is datter hemlien in haer gemeente meer menschen daer in oeffenē, dant soudē byaldienser niet af en handeldē, maer wantse daer in seer veel Grieksche en Arabische constwoordē stellē, de groote voortganck met kennis der oirsakē, om weerom tot een Wijsentijt te geraken, en can daer uyt niet volgen: Want alsmēde constwoorden niet grondelick en verstaet, als by voorbeelde inde Fransche tael te seggē van *Prostapheresē*, *Parallaxe*, *Nadir*, *Almincantarat*, en veel dergelycke, haer beteyckening geduerlick ronthouden valt de gemeente lastich, de oeffening moeylick, verdrietich, en de saeck vā flappe voortganck, sy en connē niet verbeteren gebreckige constwoorden die dickwils beter bepaling vereyschen, noch de dwalingen mercken dieder uyt volgē, dan verblijden hun te connen spreken woordē die ander haer lantslieden nier en verstaen, en datmen hun met verwondering voor Hoochgeleerden hout.

Maer groote dwalingen uyt onverstaen qua constwoorden te volghen, dat hebben wy int voorgaende tot sommige plaetsen anghewesen, ende veel meer soudemender noch connen byvoughen, dan sullen laten ghenouch sijn mette groote gemeene oude raserie inde * stof der Singconst vande redens der toonē, waer in de palen der vijfde gestelt sijn van 3 tot 2, uyt het welcke na vergaring en afstrekking der redens bevondē worden tweederley halftoonen, d'een grooter als d'ander, de minste van 256 tot 243, d'ander van 256 tot bycans 240: Het welck anders geseyt aldus te verstaen is, de heele snaer eens speeltuychs ghedeelt in 256 even deelen, en daer af gestopt de 13 (als overshot van 256 boven de 243) soo sal t'geluyt der heele snaer, tegen t'geluyt der 243 deelen, maken de cleenen halftoon: Maer vande voorschreven 256 deelen ghestopt de 16 (als overshot van 256 boven de 240) soo sal t'gheluut der heele snaer teghen t'gheluut der 240 deelen, maken den grooten halftoon: En om by voorbeelde daer af noch claerder te spreken, de banden die de halftoonen ande halsen der speeltuyghen onderscheyden, en sullen niet everedelick malcander naerderen, gelijckse deur Luytslagers en ander na t'gehoorgeleyt worden, dan die des grooten halftoons, sullen wel soo veel wijder moeten liggen als ontrent het vierendeel der langde tusschen d'ander. Maer want sulcx niet overeen en comt mette ware halftoonē die wy uiter natuer al evegroot singen, of mette legging der banden diemen na t'natuerlick gehoor ande halsen der speeltuygen vervougt, soo heeft dit by de Grieksche * Spiegelaers der Singconst groote dwalingen veroirsaeck, hemlien *Theoricos*, al tastende daer af doen handelen, goe ghelyuden voor quaet oordeelen, ende een onghegrondt werck beschrijven.

Maer om hier af by cort voorbeelde wat claerder te spreken, t'is te weten dat de vijfde diens ghemiste reden ghestelt is op *Reden* $\frac{3}{2}$, ghetrocken sijnde vande * achtens ware *Reden* $\frac{2}{1}$, blijft de vierdens *Reden* $\frac{4}{3}$, die getrockē vande vijfdens *Reden* $\frac{3}{2}$, blijft des toons of groote eerstens *Reden* $\frac{9}{8}$, waer toe noch sulcken redē vergaert comt den tweetoon of groote derde $\frac{81}{64}$, die ghetrocken vanden tweehalftoon of cleene vierde, dats van *Reden* $\frac{3}{2}$, blijft voor den halftoon als voorē *Reden* $\frac{256}{243}$, die ghetrocken van *Reden* $\frac{9}{8}$ des toons, blijft voor de ander halftoon *Reden* $\frac{2187}{2048}$, dats bycans *Reden* $\frac{216}{240}$, want seggende 2187, geeft 2048, wat 256 comit naghenuoch 240: Sulcx dat dese stelling mebrengt twee oneven halftoonen d'een grooter als d'ander, die ons inde dadeliche sanck niet en ontmoeten, ghemerct wy de selve gelijck voorē geseyt is, al evegroot singen: En nochtans hebben de Spiegelaers over duysent en veel honderd jaren, geduerlick blijven seggē de reden der vijfde van 3 tot 2 wel gestelt te sijn: Dat voorwaer merckelick getuychnis geeft de menschen van *Pythagoras* tijt af (die, hoewelmen daer an twijfelen mocht, dē * Vinder geseyt wort) tot nu toe niet genouch verstaen te heb- *Invenitor*, ben,

ben, wat everedenheyt met haer vergaring en afstrecking is. Om van t'welck by voorbeelt te spreken, genomē dat ymant weet of toelaet, vier pinten waters een stoop te makē, maer soo dickwils hy in een vat twaelfmael een maet giet die hy meent een pint te doen, soo dickwils bevint hy min dan drie stoop: Nu soo die mensch niet en wist dat sijn genomē maet cleender dan een pint moest wesen, t'soude by de gene die wel ghenouch weten wat pinten stoopen en haer vergaringen sijn, voor een groote slechticheyt gehoudē worden: En alsoo mach t'ander oock voor een groote slechticheyt gehouden worden byde gene die wel ghenouch weten wat everedenheyt met haer vergaring en afstrecking is. Maer wat mach hier af d'oirsaeck wesen? De voornaemste schijnt dat de menschen onbequaem constwoorden gebruyckē: Als datmen by ons in plaets vant inlandich woort everedenheyt, genomē heeft het uytheems *Proportie*. Want die t'woort Everedenheyt uytspreken, hun comt inde sin te seggē, hier en sijn geen even redenen, hoe souder dan everedenheyt wesen? welckē inval den genen soo niet en ontmoet, die altijt t'onverstaen woort proportie inde mont hebbē. Angaende der toonen ware reden, welcke ymant hier begeeren mocht, anghesien dit haer plaets niet en is, soo sal ick die int laetste stuck der ghemengde stoffen vervoughen, en daerentusschen meughen sy die welgenouch weten wat everedenheyt met haer vergaring en afstrecking is, verstaen hoe de oude en nieuwe schrijvers, groote boucken gemaectt hebben diese seggen te handelen vande Singconstinge everedenheyt, sonder nochtans die te raken: En dat der Griecken * grootste, middel, en cleynste soetluydicheyt, niet dan ghedwaelde rammelingen en sijn, die veel menschē in ydelheyt den tijt doen verliesen: Voort hoe de onvolcommenheyt die sy hun segghen inde toonen te vinden, als d'een heele grooter als d'ander, en d'een halve grooter als d'ander, t'welck d'een dus d'ander soo overlappende en verdeelende, niet en is onvolcommenheyt der toonen, maer quaet vervolgh commende uyt qua stelling des redens der vijfde van 3 tot 2.

*Harmonia
maxima,
media, mini-
ma.*

Ant voorgaende siet mē merckelick hoe veel datteran goe verstaelicke constwoordē gelegen is, en hoe sy dwalē die de vermenging der uytheemsche woorden voor de Fransche talens (op dat wy weerom daer an commē) suyvering en verrijcking achtē, dat nochtans niet dan haer vervuylling en veraerming en is. Maer sal ymant seggē nadien t'gemeen gevoelē deur gantsch Europa anders is, vā geleerdē, ongeleerdē, eel en oneel, die t'samē eendrachtelick als uyt eē mont loven de suyverheyt en rijchteyt die de Fransche tael deur sulck middel gecregē heeft: Wilt ghy de saeck beter alleen verstaē als d'ander al t'samē? Ick antwoerde dattet met my hier in gaet, gelijct misschien met u soude, so ghy deur gantsch Turckie saeght en hoordet de menschens gemeē gevoelē van *Mahomets* heylicheyt, en sijn religiēs sekerheyt: Want gelijck de veelheyt der hōdert duysendē u niet en can bewegē dat te gelooovē, also en can de veelheyt der hondert duysendē my niet bewegen te gelooven dat de Fransche tael rijck, suyver of goet is. En gelijck d'lder eryarenste in *Mahomets* religie, die hun vermetē t'meestē bescheet te weten vā *Mahomets* heylicheyt, na u oirdeel minst verstaē wat heylicheyt is: Also d'alergeleertste die hun vermetē t'meestē bescheet vā de goetheit der Fransche tael te wetē, die geloof ick minst te verstaē wat goetheyt vā tael is, En gelijck ghy misschien niet geern u hoofst en sout brekē, met int besonder te weetlegghen de redens der ervaren Mahometisten, om dat ghy haer eerste stelling, en t'vervolgh d'een metten anderen voor een hoop beuselinghen houdt: Alsoo en soude ick niet geern mijn hoofst brekē, noch tijt verliesen, met int besonder te weerstaen de redens der ghene die my de goetheyt der Fransche tael willen wijsmaken, immers na de manier diemen tot noch toe gebruyct heeft,

om

omdat ick haer eerste stelling en al t'vervolgh van dien voor ongeschickt houde, en datse van dinghen spreken buyten hun verstant: want te segghen dat ghe-lijck bloemen van verscheyden verwen een cruythof vergieren, alsoo verscheyden vreemde talen het Francois, tis al te hinckende ghelycknis, gheen weerlegghing weerdich. Te segghen dattet Orliensche *cha*, als van *chandelle*, *chamer*, *chaleur*, veel hubscher gheluyt is dan het Picartsche *ca*, van *candelle*, *canter*, *caleur*, ten heeft gheen gront, want ghy spreeckt u selven teghen als ghy int Latijn, t'welck haer oirspronck is, seght u wel te bevallen t'gheluyt van *ca* in *candela*, *cantare*, *calor*: En diergelycke is ooc te verstaen van veel oude inlantsche woorden der Picarden, en Luyckenaers, daet de Orliensche deur **onwetenheyt** me spotten, want der talen goetheyt wort uyt wat anders ghekent.

Te segghen de veersen der Fransche ghedichten soo lieflick te sijn, datse yghelick niet weynich en behaghen: Voorwaer ick beken dat ick met gheen cleen vermaking, ettelicke * Dichters ghelesen heb: Maer sulck behagen uyt de goet-Poëtas: heyt der taal te commen, dat machmen niet eere wel ontkennen, gemerkt dattet ghebeurt om de stof, tot wiens vinding en forming Vranckrijck met veel wonderliche besonder gheesten en gheleerde dichters begaest is: Want ghelyck ghy wel seght een vat wijns seer goet te wesen; daer af nochtans de tonne niet en deucht: Alsoo segh ick de Fransche veersen te wesen vol gheest, vol geleertheyt, vermaecklickheyt, en const, nochtans en deucht de taal niet: En ghelyck goe wijn wel can ligghen in een qua tonne, dat also scherpsinnige vonden, en goe stof, wel in qua talen connen ghehandelt sijn. Ick segh eyntlick noch dit daer by: Toont my een taal meerghemengt met vreemde woorden die de gemeente niet en verstaet dan t'Francois, ick toon u een aermer ghebreckigher taal dan t'Francois: Toont my een aermer ghebreckigher taal, die van rijckheyt en suy-verheyt hoogher gheloost wort by gheleerden en onghelerden, ick toon u een ongheluckigher taal, daer weyniger hope van verbetering, en grooter toecomende aermoet af te verwachten staet.

Nu sulcx als wy hier gheseyt hebben vant Francois, dergelycke is oock te verstaen vant Italiaens, en Spaens, die met uytheemsche talen, hoe wel niet met sulcken overvloet in veel consten en verscheyden stoffen als t'Francois, oock gemengt sijn, want met sulck misverstant als int Francois het Orliens sijn naburens talen veracht, met derghelycke veracht het Tuscaens en Castiliaens elck de sijne, sonder kennis te hebben waer in goetheyt bestaat.

Belanghende ymant nu mocht dencken wat my overgaet in Wisconstighen handel aldus met verachting van talen besich te sijn: Ick seg daer op mijn voornemen anders niet te connen verclaert worden, hoemen na mijn ghevoelen weerom sou meughen an een Wysentijt gheraken, want deur t'ghebreck van qua talen, wort de cracht van goe bekent.

VERCLARING DES 3 LIDTS.

Nu dan tot hier geseyt hebbende hoe onbequaem dat qua talen tot beschrijving van consten sijn, en hoe voorderlick de goe, wy sullen commen tot verclaring des 3 lidts, inhoudende dat nadien goe talen noodich sijn, datmen om nae goetheyt te trachten soude moeten weten waer inse bestaat: Hier op segh ick: Ten eersten dat proef van dien bequamelick ghedaen can worden int beschrijven van vrye consten, en voornamelicke Wisconstigen handel: Want * geschie-Historia: denissen, als hoe *Paris Helena* ontschaechte, en wat groote flagen *Achilles* slouch, die en derghelycke stof conden de Mimi te kennen gheven deur grimmatisen son-

*Mathema-
tici.
natiōnē*

sonder spreken, maer niet also de Wisconsten, welcke als gescyt is deur Fransche Italiaensche en Spaensche woorden, ick laet grimmatsen varen, niet en connen uytghebeelt worden, maer stellen in die plaets Griecksche, ghelyck oock doet de arme Latijnsche, deur welck gebreck oock onder de Romeynen geyp * Wisconstnaers, diemen deur * uytnelementheyt wisconstnaers noemē mach, gevonden en wierden: En de selve dieder wat af wisten, mochten de ghene sijn die tot letteroeffening van hun ouders na Athenen in Grieckelant ghesonden waren.

Het Grieck dan sulcx wesende dattet de wisconsten leeren can, is voor een goetael te houden. Maer waer in bestaat dese goetheyt, wat verschil heefise van d'ander, deur t'welck sy vermach dat d'ander niet en connen? Voornamelick de

*Vocabula ar-
tiūm.
Proportio-
num.*

t'saemvouging, daerse rijck af is, want daer me goe * constwoorden ghemaect worden, deur t'welck het uytspreken der * everedenheden cort en verstaenlick valt, en alle ontnootende swaricheden licht. Maer sijnder gheen ander goetaalen dan Grieckx? Iaet noch een die veel beter is, namelic het *Duytsch*, om dattet de t'saemvouging corter en ghewisser heeft: Corter, overmits de Duytsche tacl tot dien eynde ghemaect is uyt louter eensilbige grontnamen, en grontwoorden, deur so gemeenen reghel, dat de meersilbige, sijn of eyghen namen van menschen, plaeften, uytheemsche cruyden, vruchten, en dierghelycke: Offsijn na d'eerste insetting deur onwetenheyt inghewortelt: Als voor op sijn Noorthollants *Vaer*, *Moer*, *Sus*, *Broer*, te segghen *Vader*, *Moeder*, *Suster*, *Broeder*, daer sommighe noch een *e* meer an hanghen, als *Vadere*, *Moedere*, *Sustere*, *Broedere*. Of anders datse bestaan uyt t'saemghevouchde sonder datment merckt. Als by voorbeelk dat menighe meynt *Navel* een tweesilbige grontnaem te wesen, die nochtans vergaert mach sijn van *Na* met *Vel*. Maer om van dese censilbige selfsaemheyt bewijs te doen, ick heb verscheyden woorden en namen oirdentlick byden anderen vergaert, en in Duytsch bevonden 742 eensilbige woorden in den eersten persoon: Maer int Latijn alleenlick 5, Int Grieckx eyghentlick geen, maer langhe vercort tot 45. Angaende Duytsche namen, bynamen, voorstellinghen &c. vinde ick in ghetale tot 1428. De Latijnsche (totte t'saemvouging onbequacem) alleenlick 158. Griecksche 220, welcke ick metter haest versaeamt.

Dictionario,

heb yder uyt sijn * woortbouck als volght.

UVT.

742 DVYTSCH EENSILBIGHE WOORDEN.

Acht.	I'estime. Existimo.	Brul.	Le murle. Mugio.	Dub.	Ie doubté. Dubito.	
Aes.	I'apaste. Inesco.	Bruyck.	I've. Fruor.	Ducht.	I'ai doubté. Vereof.	
B	ack. Ie cuis. Pins.	Buck.	Le plie le dos. Curuo.	Duer.	Ie dure. Duro.	
Baeck.	Pono pharum.	Beut.	Ie troque. Commuto.	Duld.	Ie souffre. Patior.	
Baen.	Le prepare le chemin. Præ-	Buygh.	Ie plie. Flesto.	Dun.	Ie tenue. Extenuo.	
paro viam:		Buyich.	Ie frappe. Pulso.	Dwael.	I'erre. Erro.	
Ban.	Ie banne. Proscribo.	Caerd.	Ie cardé. Carmino.	Dwing.	Ie contrains. Cogo.	
Baer.	I'enfante. Pario.	Caert.	Ie ioue aux cartes. Lu-	Eer.	Ie honnore. Honore.	
Bas.	I'abbaie. Latro.	do chartis.		Egh.	I'herse. Occo.	
Baet.	Ie prouffite. Commodus sum.	Caets.	Ie ioue à la paume. Ludo pila	Eind.	Ie fine. Finio.	
Bel.	Ie tire la clochette. Tintino.	Cap.	Ie hache. Concido.	Eet.	Ie mange. Edo.	
Ben.	Ie suis. Sum.	Cier.	I'orne. Orno.	Ets.	Ie mors encuire de l'eau forte	
Berst.	Ie creue. Crepo.	Claer.	Ie fai clair. Clarifico.	Inedo cuprum aqua forti.		
Bey.	I'attens. Expecto.	Colf.	Ie croche. Ludo claua	Eysch.	Ie demande. Peto.	
Bid.	Ie prie. Precor.	Cop.	Ie scarifie. Scarifico	Fael.	Ie faille. Fallor.	
Biecht.	Ie confesse. Confiteor.	Cost.	Ie couste. Conste	Fluyt.	Ie ioue à la flute. Cano	
Bied.	I'offre. Præsento.	Coot.	Ie ioue aux os. Talis ludo.	fistula.		
Bies.	Ie beze. Mugio.	Cock.	Ie cuisine. Coquo	Fryt.	Ie fricasse. Frigo.	
Bijt.	Ie mors. Mordeo.	Crab.	Ie racle. Rado	Frons.	Ie fronsé. Rugo.	
Bind.	Ie lie. Ligo.	Craey.	Ie crie. Cornicor.	Gae.	Ie voy. Eo.	
Blaeck.	Ie flamboye. Flammo.	Craeck.	Ie craque. Crepito	Gaep.	Ie baye. Oscito.	
Blaes.	Ie souffle. Flo.	Croon.	Ie courronne. Coronio.	Geck.	Ie mocque. Lasciuio.	
Blacu.	Ie coleure de bleu. Colore	Cruys.	Ie crucifie. Crucifigo	Gheef.	Ie donne. Do.	
cäruleo pingo.		Cuyp.	Ie fai cuues. Vieo dolia.	Gheel.	Ie fay iaune. Rufo.	
Bleck.	Ie couvre de lames. braefteo	Dab.	Ie patrouille. Palpo	Gheeu.	Ie baaille. Oscito.	
bleeck.	Ie pasli. Palleo.	Daegh.	I'adiourne. Cito	Ghield.	Ie vaux. Valeo.	
Bleet.	Ie beelle. Balo.	Dael.	Ie descens. Descendo.	Ghiet.	Ie fonds. Fundo.	
Bleyck.	Ie blanchi du linge. Can-	Danck.	Ie remercie. Habeo gratiā	Ghis.	Ie fouette. Flagello.	
defacio.		Dans.	Ie danse. Tripudio	Ghis.	Ie souspeçonne. Suspicio.	
Blijf.	Ie demeure. Maneo.	Dau.	Ie fai rosce. Roro	Glat.	Ie polie. Polio.	
Blinck.	Ie reluys. Resplendeo.	Deck.	Ie couure. Tego.	Glie.	Ie glisse. Labor.	
Ick.	Block.	Delf.	Ie enfoui. Fodio.	Gloey.	Ie deuien rouge. Candescos.	
Assidué laboro.		Denck.	Ie pense. Cogito	Gom.	Ie gomme. Limo gummi.	
Bloe.	Ie saigne. Sanguino.	Derf.	I'ose. Audeo	Gord.	Ie ceinds. Cingo.	
Bloey.	Ie fleuronne. Floreo.	Derfch.	Ie bats en grange. Trituro	Graef.	I'engraue. Sculpo.	
Bloot.	Ie mects nud. Nudo.	Derf.	I'ay besoing. Egeo	Greys.	Ierefrongne. Obduco fronte	
Bloos.	Ie vermeillonne. Rubeo.	Deys.	Ie recule. Recedo	Grijp.	Ie gripe. Capio.	
Blusch.	I'estain. Extinguo.	Dicht.	Ie compose en rime. Copo-	Grim.	Ie rugi. Rugio.	
Bluts.	Ie froisse. Collido.	Dick.	I'espessis. Denso	(no.)	Groey.	Ie verdoye. Verno.
Boerd.	Ie bourde. Nugor.	Dien.	Ie fers. Seruio	Groti.	I'ai en horreur. Abominor.	
Boet.	Ie remedie. Medeor.	Diep.	Ie fay profond. Profundum	Groen.	Ie paind verd. Virido.	
Boey.	Ie mects des pieges aux pieds	Dijck.	Ie fay vne dique. Iacio agge-	Gruet.	Ie salue. Saluto.	
Compedio.		Ding.	Ie barguine. Liceor	Gun.	Ie fauorise. Fauco.	
Boock.	Ie bats. Cudo.	Ding.	Ie plaide. Litigo.	Haeck.	Ie hache. Concido.	
Bol.	Ie boule. Voluo globum.	Doem.	Ie damne. Damno.	Haeft.	I'haste. Festino.	
Boord.	Ie borde. Fimbrio.	Doe.	Ie fai. Facio.	Haeck.	I'accroche. Iunco.	
Boor.	Ie fore. Perforo.	Dool.	I'erte. Erro.	Hael.	Ie porte. Adfero.	
Borgh.	Ie pleige. Fede iubeo.	Doo.	Ie tue. Occido.	Hangh.	Ie pends. Pendo.	
Bot.	Ie rebouche. Hebetio.	Doogh.	Ie vaux. Valeo.	Harp.	I'harpe. Lyram pulso.	
Bot.	Ie boutonne. Gemmo.	Doop.	Ie baptize. Baptizo.	Haet.	Ie hay. Odio habeo.	
Bou.	I'edifie. Ædifico.	Dor.	Ie deuiens aride. Areico.	Heb.	I'ai. Habeo.	
Bra.	Ie rosti. Asso.	Dorst.	I'ay soif. Sitio.	Hecht.	I'attache. Figo.	
Braeck.	Ie vome. Euomo.	Dou.	Ie presse. Premo.	Heel.	Ie guarri. Sano.	
Brand.	Ie brusle. Ardeo.	Draey.	Ie tourne. Torno.	Heet.	Ie chaufse. Calefacio.	
Bras.	Ie bauffre. Epulor.	Draegh.	Ie porte. Porto.	Heet.	Ie nomme. Nomino.	
Bree.	Ie fay large. Dilato.	Drael.	Ie tarde. Tardo.	Heet.	Ie commande. Iubeo.	
Breeck.	Ie romps. Rumpo.	Draef.	Ie trote. Succusso.	Hef.	Ie leue. Leuo.	
Brey.	Ie entrelache. Reticulo.	Dreich.	Ie menace. Minor.	Hel.	Ie panche. Acclino.	
Briesch.	Ie rugis. Rugio.	Drijf.	Ie chasse. Agito.	Heel.	Ie cele. Celo.	
Bringh.	Ie apporte. Apporto.	Drinck.	Ie boy. Bibo.	Help.	I'aide. Iuuo.	
Brock.	Ie coupe des morceaux de	Dring.	Ie poulse. Penetro turbam.	Herd.	Ie durcis. Duro.	
pain. In frusta frango.		Drooch.	Ie seiche. Sicco.	Hey.	Ie hie. Fistuco.	
Brod.	Ie radoube. Refatcio.	Droom.	Ie songe. Somnio.	Hygh.	I'ahaine. Anhelo.	
Broe.	Ie couue. Incubo ouis.	Droop.	Ie arrouse quelque chose	Hinck.	Ie cloche. Claudico.	
Broey.	Ie fourboule. Subseruefacio	gresse. Conspergo pinguedine.		His.	I'incite. Instigo.	
Brou.	Ie brasfe. Coquo cercuism.	Druck.	I'imprime. Imprimo.	Hoed.	Ie garde. Custodio.	
				Hoest.	Ie touffe. Tussio.	
				C	Hol.	

I BOVCK DES EERTCLOOTSCHRIFT S,

Hol.	Ie creuse.	Cauo.	(Cumulo.	Kriel.	Ie remue comme entre les fourmis.	Maeck.	Ie say.	Facio.
Hoop.	Ie comble en monceaux.				Mobilito per turbas.	Mael.	Ie peins.	Pingo.
Hoor.	I'oy.	Audio.		Krijgh.	I'acquires.	Acquiro.	Mael.	Ie moule.
Hoop.	Iespere.	Spero.		Krijt.	Ie pleure.	Eiulo.	Maen.	Ie stipule.
Houd.	Ie tiens.	Teneo.		Krimp.	Ie retrecis.	Arcto.	Maen.	Ie coniure.
Hou.	Ie coupe.	Seco.		Kroch.	Ie geins.	Queror.	Melck.	Ie traict le laict.
Hou.	Ie marie,	Nubo.	(sole	Kroock.	Ie fronce.	Rugo.	Meng.	Ie mesle.
Hoy.	Ie fene du foin.	Sicco fœnum		Krol.	Ie crespile.	Crispo,	Men als	peerden oft waghen.
Huc.	Ie croupe.	Sido.		Krom.	Ie courbe.	Curuo.	mene.	Duco.
Huer.	Ie loue.	Conduco.		Krop.	I'emple le gouion.	Ingluiem farcio auium.	Merck.	Ie marque.
Hul.	Ie coeffe.	Orno caput.		Kruy.	Ie poulse	Vipello.	Mest.	I'engraisle.
Huts.	I'hoche.	Quatio.		Kruy.	I'espice.	Aromatibus condio	Mect.	Ie mesure Metior.
Huyl.	I'hurle.	Viulo.		Kruyp.	Ie rampe.	Repo.	Mets.	Ie massonne.
Iaech.	Ie chasse.	Venor.		Kuch.	Ie tousse.	Tusfito.	Mein.	Ie cuide.
Ilanck.	Ie glappe.	Gannio.		Kus.	Ie baise.	Oscular.	Mick.	I'ay l'oeil à quelque chose.
Iock.	Ie mocque.	Iocor.		Kuysch.	Ie nettoye.	Nitido.	Collimo.	
Kaek.	Ie cabasse.	Suppilo.		Lach.	Ieris.	Rideo.	Mye.	Ie contregarde.
Kan.	Ie scay.	Scio.		La.	Ie charge.	Onero.	Min.	I'ayme.
Kan.	Ie masche.	Mando.		Laeck.	Ie diminue.	Diminuo.	Moet.	Il me faut.
Keer.	Ie tourne.	Verto.		Laeck.	Ie desprise.	Contemno.	Mocx.	Ie moleste.
Keer.	Ie balle.	Scopo.		Lang.	I'allonge.	Prolongo.	Moord.	Ie meurtris.
Keim.	Ie peigne.	Pecto.		Lang.	I'aueins.	Porrigo.	Mor.	Ie murmure.
Ken.	Ie cognoy.	Cognosco.		Lap.	Ie rapiece.	Interpolo.	Muf.	Ie sens le relant.
Kerm.	Ie lamente.	Lamentor.		Laet.	Ie laisse.	Linquo.	Mût.	Ie monneye.
Kern.	Ie bats le beure.	Butyrum		Laef.	Ie refreischis.	Foueo.	Muyl.	Ie rechigne.
Keur.	Ie visite.	Censeo.	(pulso	Lacu.	Ie fait tiede.	Tepido.	Muyt.	Ie mutine.
Kick.	Ie gronde.	Mussito.		Leck.	Ie liche.	Lambo.	Naey.	Ie couise.
Kies.	I'elis.	Eligo.		Leegh.	Iabbaisse.	Humilio.	Naec.	I'approche.
Kijck.	Ie voy.	Intueor.		Leem.	I'enduis d'argille.	Luto.	Nau.	Ie fay estroict.
Kijf.	Ie tense.	Litigo.		Leen.	Ie preste.	Mutuo.	Neem.	Ie prens.
Kip.	I'esclos poulsins.	Pullulo		Leer.	I'enfeigne.	Doceo.	Nest.	Ie niche.
Klack.	Ie creuasse avec vn son escla-			Legh.	Ie mects.	Pono.	Nygh.	I'encline.
	tant.	Cum fragore rimas ago.		Leeck.	Ie coule.	Stillo.	Nies.	I'esternue.
Klad.	Ie crotte.	Penicillo vestem		Leen.	I'appuis.	Cubito.	Nieu.	Ie fay nouueau.
	à luto detergo.			Lees.	Ie lis.	Lego.	Nipp.	Ie pince.
Ick	Klaeg.	Ie plains.	Queror.	Lesch.	I'esteins.	Extinguo.	Noem.	Ie nomme.
	Klap.	Ie babille.	Fabulor.	Let.	I'empesche.	Impedio.	Noo.	I'inuite.
	Klee.	Ie vestis.	Vestio.	Let.	Ie considere.	Considero.	Noop.	I'aguillonie.
	Klem.	Ie pince.	Premo.	Leef.	Ie vis.	Viuo.	Oogst.	Ie moissonne.
	Klets.	Ie frappe du fouet le faisant	sonner.	Ley.	Ie meine.	Duco.	Oos.	Ie vuide l'eau.
		Scutica ferio.		Licht.	I'eschaircis.	Lucco.	Pael.	Ie borne.
	Kleef.	I'attache.	Visco.	Licht.	Ie leue.	Leuo.	Paer.	Ie mects pair à pair.
	Klein.	I'appetisse.	Minuo.	Liegh.	Ie ments.	Mentior.	Binos pono.	
	Klef.	Ie fends.	Findo.	Ligh.	Ie couche.	Iaceo.	Paert.	Ie partis.
	Klim.	Ie monte.	Scando.	Lijd.	I'endure.	Fero.	Pacy.	I'appaye.
	Klinck.	Ie sonne.	Sono.	Liisp.	Ie begaye.	Balbutio.	Pand.	Ie mects en gaige.
	Kluen.	Ie frappe.	Pulso.	Lock.	I'alliche.	Alliceo.	Pap.	Ie colle.
	Kloot.	Ie boule.	Voluo globum.	Loer.	Ie lorne.	Obseruo.	Pas.	Ie le fais accorder.
	Klop.	Ie hurte.	Pulso.	Lol.	Ie grongnonne.	Eiulo ad	Peck.	Ie poisse.
	Klos.	Ie ioue à la boule par trauers	d'un anneau.	Loot.	Ie me chauffe comme les viel-	instar felis.	Peel.	Ie pele.
		Ludo globo per	annulum.	Loof.	les qui vifent dvn pot plein de feu		Pers.	Ie persse.
	Klucht.	Ie plaisante.	Facetias narro	Lonck.	le mettant soubs elles.		Pick.	Ie beque.
	Knaegh.	Ie ronge.	Rodo.	Loon.	Oculade.	Oculo.	Pijp.	Ie pipe.
	Knau.	Ie masche.	Mando.	Loop.	Ie baile de loyer.	Remu-	Pis.	Ie pisse.
	Kne.	Ie pestris.	Depso.	Lul.	Ie cours.	Curro.	Plaegh.	Ie vexe.
	Kners.	Ie grince les dens.	Dentibus strideo.	Luym.	Ie lorne.	(nero.	Platch.	Ie pateline en l'eau.
	Knick.	I'hoche la teste.	Nuo.	Lub.	Insifiantibus.	Iaqua palpo.	Pleck.	Ie macule.
	Kniel.	I'agenouille.	Geniculor.	Loot.	Ie finge le son.	Sonum imitor.	Pleegh.	Ie soulois.
	Knip.	Ie chiquenaude.	Talitra in-	Loof.	Ie passe.	culos lego.	Pleyt.	Ie plaide.
	Knoop.	Ie noue.	Necto.	Lie.	Transeo.		Ploegh.	I're, Aro.
	Knor.	Ie gronde.	Grunnio.	Mach.	Ie puis.	Possum.	Plomp.	Ie rebouche.
	Koel.	Ie fait tied.	Tepido.	Macy.	Ie fauche du foin.	fecò prata.	Plomp.	Ie plonge en l'eau.
	Kom.	Ie viens.	Venio.				Ploy.	Ie plie.
	Koop.	Iachapte.	Emo.				Pluck.	Ie cueille.
	Kout.	Ie deuisse.	Fabulor.				Pliys.	I'espliche.
	Kraets.	Ie gratte.	Scabo.				Poch.	Ie vante.
	Krau.	Ie gratte.	Scabo.				Pomp.	Ie vuide lossee.
	Kranck.	Ie debile.	Debilito.					Sentinam expurgo.

Poogh.

Poogh. Ie tasche. Nitor.	Schaef. Ie rabotte. Dolo.	Sluypp. Ie voy en cachette. Clanculum ingredior.
Pot. I'incite. Incito.	Scheer. Ie tonds. Tondeo.	Sluyt. Ie ferme. Claudio.
Pot. I'amasse en pot. In ollulis. coaceruo. (nibus.)	Scheld. Ie tense. Obiurgo.	Smacht. Ie suffoque. Suffoco.
Poy. Ie boy. Indulgeo potatio-	Schel. Iescorche. Decortico.	Smack. Ie rue de roideur. Projec-
Praem. I'opprese. Opprimo.	Schenck. Ie verse. Infundo.	cio.
Prangh. I'opprese. Opprimo.	Schend. Ie gaste. Corrumbo.	Smaeck. Ie gouste. Gusto.
Praet. Ie babille. Fabulor.	Schep. Ie cree. Creo.	Smal. I'attenué. Extenuo.
Prick. I'esguillonne. Stimulo.	Scherm. I'escrime. Digladiot.	Sme. Ie forge. Cudo.
Preeu. Ie derobbe suinemét. Surripio	Scharp. I'aguise. Acuo.	Smeek. Ie amadoue. Adulot.
Pris. Ie prise. Laudo.	Scherf. Ie hace. Concido.	Smeer. I'oins. Linio.
Print. I'imprime. Imprimo.	Schuer. Ie deschire. Lacero.	Smelt. Ie fonds. Fundo.
Proef. I'esprouue. Probo.	Scheyd. Ie separe. Separo.	Smet. Ie macule. Maculo.
Proef. Gousté. Gusto.	Schick. I'ordonne. Ordino.	Smets. Ie bauffre. Comeffor.
Pronck. Ie tiens grauité comme vne espousée.	Schiet. Ie tire. Sagitto.	Smoeck. Ie fume. Fumo.
Put. Ie puise. Haurio aquam.	Schijn. Ie luis. Luceo.	Smoor. I'estouffe. Suffocor.
Quel. Ie fasche. Molesto.	Schil. Ie differe. Differo.	Sinijt. Ie bats. Verbero.
Quets. Ie blesse. Lædo.	Schock. Ie secoue. Succusso.	Snap. Ie babille. Garrio.
Quist. Ie degaste. Dissipo.	Schors. Ie trousse. Succingo.	Snau. Ie parle rudement. duriter Loquor.
Quil. Ie baue. Stillopituita ex ore.	Schau. Ie contemple. Contemplor	Snie. Ie coupe. Scindo.
R a. Paduinne. Diuino.	Schrab. I'esgratigne. Vnguibus scabo.	Snoep. Ie friande en cachette. Clam cupedias edo.
Raeck. Ie touche. Tango.	Screeu. Ie crie esclatant. Exclamo.	Snoer. I'enfile. Filo traijcio.
Raep. I'amasse. Colligo.	Sctey. Ie pleure. Lachrymo.	Snoey. I'esbranche. Frondo.
Raes. Ie rage. Lasciuio.	Schick. Ie saillis. Diffilio.	Snorck. Ie sanglotte. Sterto.
Reck. Ie tens. Tendo.	Scroef. Ie vire. Torqueo cochleam	Snuyt. Ie mouche. Mungo.
Ren. Ie cours. Cursito.	Scroem. Ieffraye. Horreo.	Soeck. Ie cherche. Quaro.
Reul. Ie troque. Commuto.	Schrie. I'aiambe. Facio gradum.	Soen. Ie reconcilie. Reconcilio.
Rey. Ie danse. Duco choreas.	Schrijf. I'escripts. Scribo.	Soogh. I'aleste. Lafto.
Reyck. Ie tends. Porrigo.	Schud. Ie secoue. Quasso.	Sorgh. I'ay soing. Curo.
Reys. Ie chemine. Piofiscor.	Schup. I'houe. Palealento.	Sout. Ie sale. Salio.
Richt. I'erige Erigo.	Schur. Iescure. Tergo. (occludo)	Spa. I'houe. Fodio.
Rieck. Ie sens. Sentio.	Schut. Ie contregarde. Assamentis	Span. Ie tends. Tendo.
Riem. Ie tanje. Remigo.	Schu. I'euite. Euito.	Spaer. I'espargne. Parco.
Rie. Ie chenauche. Equito.	Schuil. Ie m'embusche. Lateo.	Speck. Ie larde. Lardo.
Rijm. Ie rhime. Versifico.	Schuyf. Ie coule. Trudo.	Speel. Ie ioue. Ludo.
Ryp. Ie meuris. Praecouqe.	Seep. Ie fauonne. Sapone linio.	Spen. Ie feure. Ablacto.
Rys. Ie me leue. Subleuo.	Segh. Ie di. Dico.	Speer. Ie tends. Tendo.
Rips. Ie route. Rufto.	Send. I'envoie. Mitto.	Speet. I'embroche. Figo veru.
Reck. I'estrique la quenouille. Pensum struo.	Ség. Ie brusle quelque peu. Suburo	Speur. Ie troche. Indago.
Roem. Ie me vante. Iacto.	Ser. Ie mets. Pono.	Spie. Ie cheuille. Clavis lignéis figo
Roep. Ie crie. Clamo.	Stel. Ie mets. Pono.	Spie. I'espie. Insidior.
Roer. Ie remue. Moueo.	Suer. Ie trompe. Impono.	Spin. Ie file. Neo.
Roest. I'enrouille. Rubiginé traho	Seyl. Ie vogue. Velifico.	Spits. Ie fai pointu. Acuo.
Roey. Ie rame. Remigo.	Sie. Ie boullis. Ferueo.	Spit. Ie foue. Fodio.
Rol. Ie rouille. Voluo.	Sic. Ie voy. Video.	Spoey. Ie me haste. Accelero.
Ronck. Ie ronfle. Sterto.	Sift. Ie crible. Cribro.	Spoel. Ie de vuide du fil pour tistre Glomero.
Rond. I'arondis. Rotundo.	Sipp. Ie degoute. Mano.	Spoor. I'esperonne. Calcaribus coticito.
Roof. Ie rauis. Spolio.	Sinck. I'enfonse. Mergo.	Spot. Ie mocque. Derideo.
Rot. Ie pourris. Putreo.	Sing. Ie chante. Canto.	Spou. Ie craiche. Spuo.
Ruck. I'arrache. Auello.	Sit. I'assis. Sedeo.	Spreeck. Ie parle. Loquor.
Ruet. I'engraiffe. Sebo.	Slab. Ie baue. Squaleo.	Sprey. I'estens. Tendo.
Run. Ie coagule. Coagulo.	Sla. Ie frappe. Verbero.	Spring. Ie saute. Salto.
Run. Ie flotte. Fluo.	Slach. Ie ressemble de condition.	Spruyt. Ie germe. Germino.
Rust. Ie repose. Quiesco.	Affimilor.	Spuel. Ie reinse. Eliuo.
Ruym. I'amplifie. Amplifico.	Slaep. Ie dors. Dormio.	Spuyt. Ie iecte l'eau par vn eclis-
Ruysch. Ie bruys. Strepo.	Slap. Ie lasche. Laxo.	soire. Eijcio aquam fyringe.
Saey. Ie seme. Semino.	Slaef. Ie traüile comme esclauë.	Staeck. Ie paisselle. Palo.
Saegh. Ie sie. Serro.	Laboro.	Sta. Ie me tiens, sur les pieds. Sto.
Saelf. I'oings. Vingo.	Slem. Ie faibonnechere. Comeffor	Staeck. Ie cesse. Desisto.
Scha. I'endomage. Noceo.	Sleur. Ie traïne. Traho.	Stamp. Ie pile. Tundo.
Schaf. Ie traïste. Tracto.	Sleyp. Ie traïne. Traho.	Stap. I'aiambe. Pleno gradu incedo
Schaeck. Ie prens vne fille par for- ce. Rapio virginem.	Slicht. Ie fais vni. Plano.	Steeck. Ie pique. Pungo.
Schaem. I'hontis. Erubesco.	Slijp. I'aguise. Acuo.	Steel. Ie derobbe. Furor.
Schamp. Ie glisse. Labor.	Slijt. I'yle. Tero.	Stel. Ie pose. Pono.
Schants. Ie fortifie remparts. Mu-nio vallis.	Slis. I'appaise. Paco.	Slorp. I'huine. Sorbeo longo traëtu
Schat. I'estime. Aestimo.	Slick. I'euelle. Gurgito.	Stelp. I'estanche le sang. Sisto
	Slof. Ie trousse. Replico.	Sluym. Ie sommeile. Dormito.
	Slorp. I'huine. Sorbeo longo traëtu	sanguinem.

BOVCK DES EERT CLOOTSCHRIFT S,

Stem. Ie baille ma voix. Suffragium fero.	Ton. I'entonne. Infundo in dolia	Volgh. Ie sui. Sequor.
Steen. Ie ahenne. Gemo.	Toogh. Le monstre. Ostendo.	Vau. Ie plie. Plico.
Sterf. Ie meurs. Morior.	Toom. Ie bride. Freno.	Vracht. Ie charge voiture. Oneto vectura.
Steun. I'appuye. Fulcio.	Toon. Ie sonne. Tono.	Vraegh. Ie demande. Interrogo.
Steyl. Ie dresse contremont. Erigo.	Top. Ie ioue de la toupie. Trocho ludo.	Vrees. Ie crain. Timeo.
Sticht. Ie fonds. Fundo.	Tan. Ie tanne. Coria perficio.	Vries. Ie engele. Gelo.
Stijgh. Ie monte. Scando.	Tracht. Ie delibere. Delibero.	Vroom. Ie corrobore. Corroboro.
Stijf. Ie roidis. Rigeo.	Traen. Ie larmoye. Lachrymo.	Vrye. Ie fay l'amour. Procor.
Stil. I'appaise. Paco.	Treck. Ie tire. Traho.	Vul. I'emplis. Impleo.
Stinck. Ie sens mal. Oboleo.	Terd. Ie marche. Gradior.	W acht. Ie garde. Custodio.
Stoor. Ietrouble. Turbo.	Tref. Ie touche. Tango.	Waegh. Ie hasarde. Aleam omnem Iacio.
Stoot. Ie hurte. Trudo.	Troost. Ie console. Consolat.	Waeck. Ie fai le guet. Vigilo.
Stop. I'estoupe. Obthuro.	Trau. I'espouse. Duco vxorem.	Wacy. Ie vente. Spiro.
Stort. I'espans. Effundo.	Treur. Ie contriste. Maereo.	Walgh. I'ay appetit de vomit.
Stoof. I'estuue. Foueo.	Tuygh. Ie tesmoigne. Testor.	Nauseo.
Stou. I'incite de faireou d'aller. Propello.	Tuyn. I'environne de hayes. Sepio	Wal. Ie fourboulis. Subseruo.
	Tuijsch. Ie ioue à dets. Alea ludo.	Waen. Ie presume. Praesumo.
Ick	Twist. I'estriue. Alterco.	Wan. Ie vanne. Vanno.
	Twyn. Ie tors du fil. Torqueo filū.	Wasch. Ie laue. Lauo.
	V al. Ie tombe. Cado.	Was. Ie crois. Cresco.
	Valsch. Ie faulce. Falso.	Was. Ie couure decire. Cero.
	Vang. Ie prens. Capio.	Wed. Ie gage. Certo.
	Vae. Ie voy par chariot ou par nauire. Meo.	Weyck. I'amollis. Mollio.
	Vaft. Ie leune. Ieiuno.	Ween. Ie pleure. Ploro.
	Vaet. I'entonne. Infundo modios	Weer. Ie defends. Defendo.
	Vaet. I'empoigne. Comprehendo.	Wend. Ie tourne. Verto.
	Vecht. Ie combats. Pugno.	Wen. I'accoustume. Assuefacio.
	Vel. I'abbats. Prosterno.	Werck. Ie besongne. Operor.
	Vergh. Ie mects au deuāt. Propono	Werm. Ie chauffe. Calefacio.
	Vest. Ie confirme. Confirmo.	Werp. Ie iette. Iacio.
	Veyl. Ie mects en vente. Venale propono.	Wer. I'empestre. implico.
	Veins. Ie dissimule. Dissimulo.	Weer. Ie scay. Scio.
	Vier. Ie fai feu de loye. Celebro	Wet. I'aguise. Acuo.
	Vulcania.	Weef. Ie tis. Texo.
	Vyl. Ielime. Limo.	Weyd. Ie pasture. Pasco.
	Vys. Ie vire. Verto cochleam.	Wie. Ie farcle. Extirpo herbas.
	Vil. Iescorche la peau. Deglubo.	Wiegh. Ie berche. Ventico.
	Vind. Ie trouue. Inuenio.	Wil. Ie veux. Volo.
	Visch. Ie pesche. Piscor.	Winck. Ie cille. Nu.
	Vlack. Ie planis. Planum facio.	Wind. I'enuelope. Inuoluo.
	Vlam. Ie flamboye. Flammo.	Win. Ie gaigne. Lucror.
	Vlecht. I'entrelasse. Vieo.	Wip. Ie bransle haut & bas. Sursum & deorsum mobilito.
	Vleck. Ie macule. Maculo.	Wisch. Ie troche. Tergo.
	Vley. Ie flatte. Adulor.	Wit. Ie blanchis. Albo.
	Vlie. Ie fui. Aufugio.	Woel. Ie fais tumulte. Tumultuo.
	Vliegh. Ie vole. Volo.	Woest. Ie desole. Desolo.
	Vliem. Ie lance. Scalpello lancino	Wond. Ie naure. Vulnero.
	Vliet. Ie flotte. Fluo.	Wreck. Ie venge. Vindico.
	Vloeck. Ie maudis. Execrō.	Wring. Ie tords. Torqueo.
	Vloey. I'espliche. Capto pulcies	Wroct. Ie fouille. Volutor.
	Vlucht. Ie prens la fuite. Agito fugam.	Wrijf. Ie frotte. Frico.
	Vocht. Ie ramoitis. Humecto.	Wurgh. I'estrangle. Strangulo.
	Voed. Ie nourris. Nutrio.	Wyck. Ie fui place. Cedo.
	Voel. Ie sens. Sentio.	Wyd. I'ellargis. Amplifico.
	Voer. Ie meine. Veho.	Wye. Ie dedie. Dedico.
	Tol. Ie donne gabelle. Tributu do.	Wys. Iemonstre. Monstro.

5 LATYNSCHE EENSILBIGHE WOORDEN,
die in het Duytsch oock al eensilbich sijn.

Do. Ie donne. ick gheef.

No. Ie naige. ick swem.

Flo. Ie souffre. ick blaes.

Sto. Ie suis debout. ick stae.

Sum. Ie suis. ick ben.

VAN SYN BEPALINGHEN INT GHEMEEN.
 45 GRIECSCHE EENSILBIGHE WOORDEN
 die uyt langhe vercort sijn.

29

Βδῶ	Βδέα of Βδῆμις	Κρᾶ	Κρέω ende Κρέω	Σχῖ	Σχῖω
Βλῶ	Βλῆμις	Κτᾶ	Κτάω ende Κτέω	Σῶ	Σάω ende Τέω
Βῶ	Βῶ	Κῶ	Κάω ende Κόω	Τλᾶ	Τλάω
Γνῶ	Γνῶ	Λῶ	Λάω	Τμᾶ	Τέμνω
Γρῶ	Γρῶ	Μνῶ	Μνάω of Μνέω	Τρᾶ	Τρέω
Γάω	Γάω ende Γἶω	Νῶ	Νάω of Νέω	Τῶ	Τάω
Δμῶ	Δμάω of Δμέω	Ξῶ	Ξέω	Φθᾶ	Φθάω Φθέω Φθίσαι
Δρῶ	Δράω	Πλᾶ	Πο Πγέω of Πλεύω	Φλᾶ	Φλάω ende Φλέω
Δῶ	Δέω ende Δίδωμι	Πνῶ	Πλέω of Πνεύω	Φρᾶ	Φρῆμι
Ζῶ	Ζάω ende Ζἶω	Πτᾶ	Πτάω of Πτῆμι	Φῶ	Φάω Φῆμι
Θλῶ	Θλάω	Πῶ	Πάω Πῆμι	Χρᾶ	Χρέω χρέω χρέω
Θγῶ	Θγάω of Θγῆσκω	Ρᾶ	Ρέω Ρύω ende Ερέω	Χᾶ	Χέω χένω
Θῶ	Θέω	Σκλῶ	Κλέω	Ψᾶ	Ψάω ende Ψίω ψέναι
Κλῶ	Γλάω, κλέω κλείω	Σμῶ	Σμέω of Σμέω	Ω̄	Ἐ'ω
Κρῶ	Κράω of κρῆμι	Σπᾶ	Σπάω	Ω̄̄	Ἐ'ω̄

Voor

D' ANDER DVYTSCHÉ YNCKEL
 GHELVYDEN, ALS DER NAMEN,
 Bynamen, Voorsettingen, &c. sijn als volghet.

1428 DVYTSCHÉ EENSILBIGHE NAMEN, BYNAMEN, &c.

Acht. Huidt. Octo.
 Ael. Anguille. Anguilla.
 Aem. Caque. Cadus.
 An. Aupres. Apud.
 Aep. Sing. Simia.
 Aer. Espi. Spica.
 Aert. Complexion. Complexio.
 Aes. Past. Esca.
 Aex. Hache. Alcia.
 Af. Ius. De.
 Al. Tout. Totus.
 Alf. Fee. Fatifer.
 Als. Quand. Cum.
 Am. Nourrice. Nutrix.
 Ampt. Office. Officium.
 Angst. Anxieté. Anxetas.
 Arm. Bras. Brachium.
 As. Effieu. Axis.
 Back. Auge. Linther.
 Badt. Bain. Balneum.
 Baeck. Machoire. Maxilla.
 Baeck. Pharus.
 Bael. Bale. Sarcina.
 Baen. Parterre. Sphæristrium.
 Baert. Biere. Féretrum.
 Baer. Onde. Vnda.
 Baert. Barbe. Barba.
 Baersch. Perche. Perca.
 Baes. Hoste. Herus.
 Baet. Gain. Commodum.
 Baeg. Bague. Monile.
 Bal. Esteuf. Pila.
 Balch. Panche. Bestiarum venter.
 Balck. Poultré. Trabs.
 Bald. Incontinent. Brevi.
 Ban. Excommunication. Excommunicatio.
 Banck. Banc. Scamnum.
 Bandt. Lien. Vinculum.
 Bang. Angoisseux. Anxius.

Bar. Present. Præsens.
 Bargh. Proceau chastré. Maialis.
 Bas. Abbay. Latratus.
 Bast. Canepin. Scheda.
 Bast. Hat. Laqueus.
 Bat. Mieux. Melior.
 Bay. Bayette. Badius color.
 Beck. Bec. Rostrum.
 Bed. Liët. Lectus.
 Be. Petition. Petatio.
 Beelt. Image. Imago.
 Beemt. Pré. Pratum.
 Been. Os. Os.
 Been. Lambe. Crus.
 Beer. Verrat. Verres.
 Beer. Ours. Ursus.
 Beest. Beste. Bestia.
 Bel. Clochette. Tintinnabulum.
 Ben. Banne. Sporta.
 Berdt. Ais. Aſter.
 Bergh. Mont. Mons.
 Best. Mieux. Melior.
 Bey. Tous deux. Ambo.
 Biecht. Confessio.
 Bie. Mouche a miel. Apes.
 Bier. Bierc. Cereuisia.
 Bies. Ionc. Iuncus.
 Biest. Caille. Colostra.
 Bladt. Fœuille. Folium.
 Blas. Soufflement. Flatus.
 Blaes. Vessie. Vesica.
 Blaeu. Bleu. Cærulus.
 Bleck. Fœuille ou lame de quelque metal. Lamina.
 Bleeck. Palle. Pallidus.
 Blein. Empoullé. Pustula.
 Blie. Joyeux. Hilaris.
 Blindt. Aueugle. Cæcus.
 Block. Tronc. Truncus.
 Bloet. Sang. Sanguis.

Bloem. Fleur. Flos.
 Blont. Blont. Flauus.
 Bloo. Timide. Timidus.
 Bloot Nud. Nudus.
 Bock. Bouc. Hircus.
 Bo. Messagier. Nuncius.
 Boeck. Liure. Liber.
 Boef. Ribaud. Nebulo.
 Boel. Amoureuse. Amica.
 Boer. Villageois. Rusticus.
 Boerd. Bourde. Nugæ.
 Boet. Penitence. Pœnitentia.
 Boey. Piege. Pedica.
 Boog. Arc. Arcus.
 Bolck. Molue. Molua.
 Bol. Boule. Globus.
 Bom. Bedon. Tympanum.
 Bont. Fourrure. Pelles.
 Boom. Arbre. Arbor.
 Boon. Febue. Faba.
 Boord. Bord. Margo.
 Boos. Mauais. Malus.
 Boot. Bateau. Scapha.
 Borg. Bourg. Castrum.
 Boor. Vibrequin. Terebrum.
 Bors. Bourse. Bursa.
 Borst. Poictine. Pectus.
 Bosch. Bois. Sylua.
 Bot. Petoncle. Passer.
 Bot. Stolidé. Stolidus.
 Bot. Bouton de fleur. Gemma.
 Bou. Hardi. Audax.
 Bout. Bougeon. Sagitta capitata.
 Brack. Sentant la marine. Marinum.
 Brack. Bracque. Canis sagax.
 Braey. Le gras de la iambe. Sura.
 Braem. Ronce. Rubus.
 Brand. Vn grand feu brulant vne maison ou semblable. Incendium.
 Brau. Sourcil. Supercilium.

C 3

Breet.

Breet. Large. Latus.	Crap. Garance. Erythrodanum	Droef. Triste. Tristis.
Breuck. Amande. Mulda pecuniaria	Croon. Couronne. Corona.	Droes. Vnt emflure venant à la gorge derriere les aureilles ou es eines.
Brief. Lettre. Literæ.	Cruyn. Sommet de la teste. Vertex capitinis.	Panus.
Brijn. Saumure. Muria.	Cruys. Croix. Crux.	Drom. Le fil de la treme du tisserant.
Bril. Lunette. Specillum.	Cuyp. Cuue. Cupa.	Licium.
Brim. Genest. Genista.	Cuyt. Oeufs d'un poisson. Ova piscium.	Dronck. Yvre. Ebrius.
Brock. Vn petit morceau du pain taillé ou rompu. Frustrum.	Dach. Iour. Dies.	Drooch. Sec. Siccus.
Broeck. Marez. Palus.	Dack. Toift. Tectum.	Droom. Songe. Somnium.
Broeck. Brayette. Subligaculum.	Daer. Effect. Effectus.	Druck. Tristesse. Tristitia.
Broer. Frere. Frater.	Daer. La. Ibi.	Drop. Goutte. Gutta.
Broot. Pain. Panis.	Dal. Val. Vallis.	Druyf. Grappe. Vua.
Broosch. Fragile. Fragilis.	Dam. Terrain. Agellus.	Drie. Trois. Tres.
Brug. Pont. Pons.	Damp. Vapeur. Vapor.	Dul. Enragé. Furiosus.
Bruyck. Vlage. Vlus.	Dan. Donec. Tunc.	Dun. Tenue. Tenuis.
Bruydt. Espouse. Sponsa.	Danck. Gré. Gratia.	Duyft. Mille. Mille.
Bruyn. Brun. Beticus color.	Dans. Danse. Saltatio.	Duym. Poule. Pollex.
Bry. Boullie de farine de pains. Puls.	Darm. Boyau. Intestinum.	Duyn. Dune. Agger arenosus.
Buel. Bourreau. Carnifex.	Das. Daim. Dama.	Duyf. Colomb. Columba.
Buer. Voisin. Vicinus.	Dat. Ce. Hoc.	Dwael. Touaille. Mantile.
Buyt. Butin. Præda.	Dau. Rosee. Ros.	Dwaes. Sot. Stultus.
Bult. Bosse. Gibbus.	De. Le. Illa.	Dwanc. Contraincte. Vis.
Burn. Fontaine. Fons.	Deech. Paste. Massa.	Dwee Mol. Mollis.
Bus. Canon. Tormentum.	Deel. Part. Pars.	Dweers. De travers. Ex transverso.
Bus. Boite. Pyxis.	Deern. Seruante. Ancilla.	Dwerch. Nain. Nanus.
Buyck. Ventre. Venter.	Den. Le.	Dy. Toi. Tibi.
Buil. Gibeciere. Marsupium.	Dees. Cestui. Hic.	Dijn. Tien. Tuus.
Buil. Bosse. Tuber.	Deucht. Vertu. Virtus.	Echt. Mariage. Matrimonium.
Buis. Canal. Canalis.	Dicht. Solide. Solidus.	Eec. Vinaigre. Acetum.
By. Pres. Propè.	Dicht. Ritm. Rithmus.	Eedt. Serment. Iuramentum.
C ael. Chauve. Calvus.	Dick. Espes. Densus.	Een. Vn. Vnus.
Caen. Canissure. Canus.	Die. Cuisse. Femur.	Eer. Avant. Prius.
Caerd. Chardon. Virga Pastoris.	Die. Le. Ille.	Eerd. Honneur. Honor.
Caets. Chasse. Meta.	Dief. Larron. Latro.	Eerst. Premier. Primus.
Caf. Paille. Acus.	Diep. Profond. Profundus.	Eg. Herse. Occa.
Calck. Chaux. Calx.	Dier. Animal.	Elf. Onze. Vndecim.
Cant. Bord. Extremitas.	Dier. Cher. Carus.	Elt. Aloſe. Aloſa.
Cap. Cappe. Cucullus.	Dies. A telle condition. Sub conditione.	El. Aulne. Vlna.
Car. Chariot. Carrus.	Dijck. Dique. Agger.	Fint. Fin. Finis.
Caes. Fourmaged. Caseus.	Dinck. Chose. Res.	Eng. Estroict. Angustus.
Cas. Casse. Capsa.	Disch. Table. Mensa.	Erch. Malin. Malignus.
Cat. Chat. Felis.	Dit. Ceci. Hoc.	Erm. Pauure. Pauper.
Cau. Chucas. Monedula.	Doch. Aumoins. Saltem.	Ernst. A bon escient. Serio.
Cijs. Cens. Census.	Doe. Alors. Tunc.	Erf. Heritage. Hæredium.
Cier. Chere. Vultus lætus.	Doec. Toile. Tela.	Esch. Fresne. Fraxinus.
Claer. Clair. Clarus.	Doel. But. Scopus.	Ey. Oeuf. Ouum.
Clerck. Clerc. Clericus.	Door. Par. Per.	Eyc. Chesne. Quercus.
Cloof. Fente. Fissura.	Door. Huis. Foris.	Eysch. Petition. Petitio.
Cluit. Farce. Facetiæ.	Donft. Duuet. Plumulae molliores.	F acl. Faute. Error.
Cock. Cuisinier. Coquus.	Doot. Mort. Mors.	Faem. Renom. Fama.
Colf. Massue. Clava.	Doof. Sourd. Surdus.	Feest. Feste. Festum.
Com. Escueille. Scutella.	Doop. Baptesme. Baptismus.	Fel. Felon. Crudelis.
Comst. Venue. Aduentus.	Door. Fol. Stultus.	Feil. Faute. Error.
Cond. Notoire. Notus.	Doos. Boiste. Capsa.	Fieſt. Gueu. Mendicus.
Coord. Corde. Chorda.	Dop. Escalle entier d'un œuf quand le dedens est osté. Ouum exinanitum.	Fier. Fier. Ferus.
Cop. Chef. Caput.	Dorp. Village. Pagus.	Fijn. Fin. Exilis.
Cop. Coupe. Calix.	Dorft. Soif. Sitis.	Flesch. Flacon. Lagena.
Corf. Corbeille. Corbis.	Doy. Desgel. Regelatio.	Fluc. Subit. Subito.
Corſt. Crouſte. Crusta.	Dra. Incontinent. Statim.	Fluym. Fleume. Phlegma.
Cort. Court. Curtus.	Draeck. Dragon. Draco.	Fluyt. Fluite. Fistula.
Cost. Couſt. Sumptus.	Draet. Fil. Filum.	Foc. Trinquet. Artemon.
Cot. Taniere. Cauus.	Draf. Bran. Furfur.	Foy. Phi.
Coot. Osſelet. Talus.	Draf. Trot. Succusatio equi.	Form. Forme. Forma.
Cous. Chaufe. Caliga.	Dranc. Beuvrage. Potus.	Fraey. Ioli. Lepidus.
Coy. Eſtable à Brebis. Ouile.	Dreck. Boue. Lutum.	Fret. Foret. Viuerra.
Crab. Escreuisse. Cammarus.	Dreef. Vne longue rangee d'arbres plantees. Series arborum.	Frisch. Vigoreux. Viuidus.
Craem. Boutique. Officina.		Fruit. Fruict. Fructus.
Craen. Robinet. Epistomium.		G aef. Pur. Purus.
Craen. Grue. Grus.		Gaer. Totalement. Omnino.
Craey. Corneille. Cornix.		Gay.

Gay. Gai. Psittaçus.	Harp. Harpe. Lyra.	Iaer. An. Annus.
Gal. Fiel. Fel.	Hars. Resine. Resina.	Ick. Je Ego.
Galgh. Gibbet. Patibulum.	Haes. Lieure. Lepus.	Iet. Quelque chose. Aliquid.
Galm. Retentissement de la voix. Echo.	Hecht. Manche. Capulus.	Iuecht. Icunesse. Iuventus.
Ganc. Allure. Incessus.	Hec. Cliae. Vacerra.	Ys. Glace. Glacies.
Ganc. Allee. Ambulacrum.	Heel. Tout. Totus.	In. En. In.
Gans. Oye. Anser.	Heerdt. Fotier. Focus.	Inct. Encre. Atramentum.
Gants. Entier. Integer.	Heer. Seigneur. Herus.	Iock. Ioug. Iugum.
Gärt. Ranci. Rancidus.	Heesch. Enroué. Raucus.	Iock. Raillerie. Iocus.
Gast. Hoste. Hospes.	Heet. Chaud. Calidus.	Ionck. Ieune. Iuuenis.
Gat. Trou. Foramen.	Hel. Clair. Clarus.	Is. Est. Est.
Gaef. Don. Donum.	Held. Hoinme Noble. Herus.	Kaeck. Maschoire. Maxilla.
Gau. Prompt. Promptus.	Hel. Enfer. Infernus.	Kaey. Cai. Acta.
Gec. Badin. Sannio.	Helm. Heaume. Galea.	Kaeck. Pilori. Numellæ versatiles.
Geel. laune. Rufus.	Hem. Lui. Illi.	Kalf. Veau. Vitulus.
Gheen. Nul. Nullus.	Hemd. Chemise. Indusium.	Kam. Peigne. Peëten.
Gheest. Esprit. Spiritus.	Hengst. Estalon. Caballus.	Kan. Pot. Amphora.
Ghelt. Argent. Pecunia.	Hert. Dur. Durus.	Kans. Chanſſe. Casſaleæ.
Ghelt. Porceau chaſtré. Maialis.	Herft. Autumnne. Autumnnus.	Kant. als brood. Chanteau. Frustum.
Ghelt. Lot. Quatuor. héminæ.	Herft. Eschinée. Spina porci.	Keel. Garderobbe. Súpparum.
Ghent. Iar. Anſer mas.	Hert. Cœur. Cor.	Keer. Tour. Circuitus.
Gent. Fonte. Fusura.	Hesp. Iambon. Perna.	Keers. Chandelle. Candéla.
Gheit. Cheure. Capra.	Het. Ce. Id.	Kelck. Calice Calx.
Ghy. Vous. Tu.	Heur. Sienne. Sua.	Keel. Gorge. Guttur.
Ghiet. Vaultour. Vultur.	Heusch. Courtois. Ciuilis.	Kees. Fourmäge. Caseus.
Ghift. Don. Donum.	Heus. Anſe. Anſa.	Kemp. Chanure. Cannabis.
Ghild. Hoftmeliberal. Prodigus.	Hex. Sorciere. Venéſca.	Kerck. Eglise. Templum.
Ghins. Vers la. Illuc.	Hey. Lande. Campus stérilis.	Kerf. Crenne. Crena.
Ghift. Lie. Fæx.	Hey. Hie. Fistúca.	Kern. Pepin. Semen.
Glants. Resplendeur. Splendor.	Heyl. Salut. Salus.	Kers. Guifne. Cerafa.
Glas. Verre. Vitrum.	Heir. Armée. Exérctus.	Kers. Cresson. Nasturtium.
Glat. Poli. Politus.	Hic. Hoquet. Singultus.	Kert. Cren. Crena.
God. Djeh. Deus.	Hiel. Talon. Talus.	Keur. Chois. Optio.
Goedt. Bon. Bonus.	Hier. Ici. Hic.	Keurs. Corſet. Cyclas.
Gom. Gomme. Gummi.	Hind. Biche. Cerua.	Key. Caillou. Cautes.
Gort. Orge ſeiche. Hordeum aridū.	Hin. Poule. Gallina.	Kiel. Carine. Carina.
Goot. Ruisseau. Aquæductus.	Hirs. Mil. Milium.	Kim. Cipeaud'vn tonneau. Ora vafie.
Goudt. Or. Aurum.	Hoe. Comment. Quomodo.	Kindt. Enfant. Puer.
Gracht. Fosse. Fossa.	Hoeck. Coing. Angulus.	Kin. Menton. Mémentum.
Graef. Conte. Comes.	Hoen. Poule. Gallina.	Kift. Coffre. Cista.
Graen. Grain. Granum.	Hoer. Paillarde. Meretrix.	Kit. Boisson. Brochus.
Graet. Areste. Arista.	Hoeſt. Toux. Tussis.	Klacht. Querelle. Queréla.
Graf. Sepulchre. Sepulchrum.	Hoet. Chapeau. Pileus.	Klack. Creuaffe. Crepitatio.
Gram. Courroucé. Iratus.	Hoef. Metairie. Villa.	Klad. Crotte. Macula luti.
Gras. Herbe. Gramen.	Hof. Jardin. Hortus.	Klamp. Membrure d'vn huis. Membrum eſſeris.
Graeu. Gris. Glaucus.	Hoir. Heritier. Hæres.	Klanck. Tintement. Tinneſſentum.
Grents. Frontiere. Ora.	Hol. Cœu. Cauus.	Klap. Babil. Loquacitas.
Greep. Poignee. Manipulus.	Hondt. Chien. Canis.	Klau. Patte. Vnguis.
Griel. Gripaille.	Hooch. Hault. Altus.	Kleet. Vestement. Vestis.
Grijs. Gris. Canus.	Hooft. Teste. Caput.	Klef. Artachant comme glu. Tenax.
Groef. Fosse. Fouea.	Hoop. Monceau. Acérus.	Kley. Argille. Argilla.
Grof. Gros. Grossius.	Hoop. Espoir. Spes.	Klein. Petit. Paruus.
Grond. Fond. Fundum.	Hop. Houblon. Lupulus.	Klier. Aposteume. Tonsilla.
Groot. Grand. Grandis.	Hop. Hupe. Vpupa.	Klinck. Cloche. Campana.
Grou. Horreur. Horror.	Hord. Claye. Crates.	Kloeck. Hardi. Audax.
Gruen. Verd. Viridis.	Hoos. Chauffe. Cáliga.	Kloet. Rable. Rutáblum.
Gruet. Salutation. Salutatio.	Hout. Bois. Lignum.	Kloot. Boule. Sphæra.
Gris. Moillon. Rudus.	Hou. Coup de taille. Ictus.	Klop. Coup. Ictus.
Gunſt. Faveur. Fauor.	Hoy. Foin. Fœnum.	Kloof. Creuaffe. Rima.
Guit. Gueu. Mendicus.	Hulp. Aide. Auxilium.	Klucht. Farce. Faceria.
H aec. Croc. Hama.	Hulſt. Houx. Aquifolia.	Kluys. Heremitage. Sacellum.
Haegh. Haye. Seps.	Hupsch. Elegant. Elegans.	Knaep. Serviteur. Seruus.
Haen. Coc. Gallus.	Hut. Loge. Mapale.	Knecht. Garſon. Seruus.
Haer. Poil. Pilus.	Huych. Luete en la gorge. Angina.	Knick. Hocement de la teste. Nutus.
Haest. Haſte. Properatio.	Huyck. Hucque. Cucullus.	Knie. Genouil. Genu.
Haet. Haine. Odium.	Huyl. Cheueche. Vlula.	Knip. Chiquenaude. Tálitrum.
Half. Demi. Dimidius.	Huys. Maison. Domus.	K noe.
Hals. Col. Collum.	Hy. Il. Ille.	
Ham. Iambon. Perna.	Ia. Oui. Ita.	
Handt. Main. Manus.	Iacht. Chaffe. Venátus.	

BOVCK DES EERTCLOOTSCHRIFTS,

Knol.	Nœau.	Napus.	Leeft.	Forme de cordouanier.	For-	Meel.	Farine.	Farina.
Knoop.	Neud.	Nodus.	Leeu.	Lion.	Leo.	(ma.	Meeps.	Fragile Fragilis.
Knop.	Bouton.	Bulla.	Lil.	Le mollet du bout de l'aureille.	Cartilago.	Meer.	Mer.	Mare.
Koe.	Vache.	Vacca.	Leen.	Appuy.	Podium.	Meers.	Hune.	Carchesium.
Koeck.	Gasteau.	Libum.	Lest.	Derniere.	Vltimus.	Meer.	Plus.	Plus.
Koel.	Tiede.	Tepidus.	Lets.	Laisse.	Lorum.	Meersch.	Marez.	Palus.
Koen.	Hardi.	Audax.	Leur.	Rauauderie.	Res nullius valo-	Mees.	Mausangle.	Parix.
Koets.	Couche.	Cubile.	Ley.	Ardoise.	Ardosia.	Meest.	Tout le plus.	Plurimus.
Kool.	Carbon.	Carbo.	Licht.	Lumiere.	Lux.	Meeu.	Oiseau marin.	Aquila maria.
Kool.	Chou.	Brasica.	Licht.	Legier.	Leuis.	Melck.	Laiet.	Lac.
Koop.	Achapt.	Emptio.	Licht.	Poulmon.	Pulmo.	Mem.	Nourrice.	Nutrix.
Korck.	Liege.	Suber.	Liet.	Chanson.	Cantio.	Men.	On.	
Koudt.	Froid.	Frigus.	Lief.	Cher.	Charus.	Mensch.	Homme.	Homo.
Kout.	Devis.	Fabula.	Lief.	Ami.	Amicus.	Merch.	Mouelle.	Medulla.
Kracht.	Force.	Virtus.	Lier.	Liere.	Lyra.	Merck.	Marque.	Signum.
Kraeck.	Son esclatant.	Crépitus.	Lijc.	Funerailles.	Exequiae.	Merc.	Marchè.	Forum.
Kraegh.	Gauion.	Iugulus.	Lijf.	Corps.	Corpus.	Mes.	Cousteau.	Culter.
Kramp.	Crampe.	Spasmus.	Lijm.	Colle.	Colla.	Met.	Auec.	Cum.
Kram.	Crampon.	Fibula.	Lijn.	Lin.	Linum.	Mey.	May.	Frons festa.
Kranck.	Debile.	Debilis.	Lijst.	Bordure.	Limbus.	Miet Fourmi.	Formica.	
Krans.	Chapeau de fleurs.	Sertum.	Lind.	Tillet.	Tilia.	Mijl.	Lieue.	Milliare.
Kreeft.	Escreuisse.	Cancer.	Lint.	Ruben.	Vitta.	Mijn.	Mon.	Meus.
Krib.	Creche.	Præsépium.	Lip.	Leure.	Labium.	Mijne.	Mine.	Fodina.
Krieck.	Cerise.	Cerasum.	Lis.	Ranse.	Carex.	Mijt.	Mite.	Mita.
Krijch.	Guerre.	Bellum.	List.	Finesse.	Astutia.	Milt.	Liberal.	Liberalis.
Krijt.	Croie.	Creta.	Loen.	Lourdaur.	Idiota.	Min.	Moins.	Minus.
Krijt.	Brayement.	Eiulatio.	Lof.	Los.	Laus.	Mis.	Faute.	Defectus.
Kroes.	Goblet.	Scyphus.	Lont.	Meiche.		Mest.	Fiente.	Fimus.
Krom.	Tortu.	Tortus.	Looc.	Des aulx.	Allium.	Moe.	Las.	Lastus.
Krop.	Cropion.	Iugulum.	Loof.	Fœuille.	Frons.	Moer Mere.	Mater.	
Kruym.	Mie.	Mica.	Loogh.	Lexiue.	Lixiuium.	Moes.	Porée.	Holus.
Kruyt.	Herbe.	Herba.	Loon.	Salaire.	Salarium.	Moet.	Courage.	Animus.
Kud.	Tropeau de bestes.	Greæ.	Loop.	Cours.	Cursus.	Moey.	Tante.	Matertera.
Kund.	Notoire.	Notus.	Loos.	Subtil.	Subtilis.	Moh.	Taulpe.	Talpa.
Kunst.	Art.	Ars.	Loos.	Poulmon.	Pulmo.	Mondt.	Bouche.	Os.
Kus.	Vn baiser.	Basium.	Loot.	Plomb.	Plumbum.	Moort.	Meurtre.	Internecio.
Kuyl.	Spelonque.	Spelunca.	Loof.	Armier d'vne maison.	Vm-	Mos.	Mouslc.	Muscus.
Kuysch.	Chaste.	Castus.	Loos.	braclum.		Most.	Moust.	Mustum.
Kuyt.	Le mol derriere la iambé.		Loos.	Mot de guet.	Tessera.	Mot.	Teigne.	Tinea.
	Sura.		Los.	Dissie.	Laxus.	Mout.	Grain appareillé pour brassé	
Kuyt.	Petite.	biere.	Losch.	Lousche.	Strabo.	de la biere.	Polenta.	
L ach.	Ris.	Rifus.	Lot.	Sort.	Sors.	Mau.	Manche.	Manica.
L aey.	Layette.	Capsa.	Lucht.	Air.	Aér.	Moy.	Orné.	Ornatus.
Laet.	Tard.	Sero.	Lul.	Resonance d'vne chanson.		Muer.	Mur.	Murus.
Laf.	Fade.	Flaccidus.	Lust.	Volupté.	Voluptas.	Muf.	Relant.	Situs.
Laegh.	Rang.	Series.	Luy.	Paresseux.	Ignauus.	Mug.	Moucheron.	Culex.
Lam.	Affoible.	Paralyticus.	Luys.	Pouls.	Pediculus.	Munt.	Monnoie.	Moneta.
Lam.	Agneau.	Agnus.	Luyt.	Luc.	Testudo.	Muts.	Bonet.	Pileus.
Lamp.	Latope.	Lampas.	M acht.	Puissance.	Potestas.	Muil.	Mulet.	Mulus.
Lanc.	Flanc.	Femen.	Maech.	Affin.	Affinis.	Muyl.	Museau.	Rostrum.
Lanc.	Long.	Longus.	Maecht.	Vierge.	Virgo.	Muys.	Sourris.	Sorex.
Landt.	Terre.	Terra.	Mael.	Malle.	Mantica.	Muyt.	Mue.	Causea.
Lap.	Piece de drap.	Segmentum.	Mael.	Fois.		N a.	Apres.	Post.
Last.	Charge.	Moles.	Maen.	Lune.	Luna.	Nacht.	Nuict.	Nox.
Lat.	Late.	Affula.	Maent.	Mois.	Mensis.	Naeckt.	Ned.	Nudus.
Laen.	Tiede.	Tepidus.	Maer.	Mais.	Sed.	Naem.	Nom.	Nomen.
Lec als Lec schip.			Maer	Briuct.	Rumor.	Naen.	Nain.	Nanus.
Leer.	Cuir.	Corium.	Maet.	Mesure.	Mensura.	Naest.	Tout le plus prochain.	Pro-
Leech.	Oisif.	Otiosus.	Maet.	Compaignon.	Socius.	ximus.		
Let.	Membre.	Membrum.	Maegh.	Eftomach.	Stomachus.	Naet.	Cousture.	Sutura.
Leech.	Bas.	Humilis.	Mal.	Fol.	Stultus.	Nap.	Plat creux.	Catinus.
Leec.	Lay.	Laicus.	Mals.	Tendre.	Tener.	Nues.	Nez.	Nasus.
Leer.	Eschelle.	Scala.	Mam.	Mammelle.	Mamma.	Nat.	Mouille.	Madidus.
Leedt.	Desplaisir.	Luctus.	Man.	Homme.	Vir.	Nau.	Estroict.	Strictus.
Leem.	Argille.	Argillæ.	Manck.	Boistoux.	Claudus.	Neck.	Chainon.	Ceruix.
Leen.	Fief.	Prædium beneficiarum.	Mast.	Mast.	Malus.	Neer.	Bas.	Inferus.
Leep.	Cassieux.	Lippus.	Mat.	Las.	Defessus.	Neef.	Nepueu.	Nepos.
Leep.	Cauteleux.	Astutus.	Me.	Auec.	Cum.	Neen.	Non.	Non.
Leer.	Doctrine.	Doctrina.	Mee.	Garance.	Rubia.	Neep.	Pinsure.	Compressio.

Nest. Nid. Nidus.	Plaets. Place. Locus.	Reys. Voyage. Profectio.
Net. Net. Nitidus.	Plaegh. Vexation. Vexatio.	Reb. Coste. Costa.
Net. Retz. Rete.	Planck. Planché. Planca.	Riet. Canna. Arundo.
Neet. Lende. Lens.	Plas. Marée. Lacuna.	Riem. Ceinture. Cingulum.
Nicht. Niepcce. Neptis.	Plat. Plat. Planus.	Riem. Rame. Remus.
Nier. Rein. Ren.	Pleck. Tasche. Macula.	Rijck. Riche. Diues.
Niet. Rien. Nihil.	Pleit. Bateau large & plat. Stlata.	Rijm. Gelée. Pruina.
Nieu. Nouveau. Nouus.	Plicht. Office. Officium.	Rijm. Rhitme. Rhitmus.
Nijdt. Envie. Inuidia.	Ploech. Charrue. Aratrum.	Rijp. Meur. Maturus.
Noch. Encore. Adhuc.	Plom. Rebouché. Hebes.	Rijs. Riz. Oriza.
Noen. Midi. Meridies.	Ploy. Plits. Plica.	Rijs. Branche. Ramus.
Noo. Aregret. Inuitus.	Pluym. Plume. Pluma.	Rinck. Anneau. Annulus.
Noort. North. Septentrion.	Pock. Verolle. Lues venerea.	Rindt. Beuf. Bos.
Noot. Necesité. Necessitas.	Poer. Pouldre. Pulus.	Ring. Viste. Velox.
Nop. Floc. Floccus.	Poel. Lac. Lacuna.	Rin. Cage. Caeua.
Neut. Noix. Nux.	Pol. Concubinaire. Concubinus.	Rinsch. Aucunement sur. Subacidus.
Noit. Iamais. Nunquam.	Pols. Pouls. Pulsus.	Roch. Rayé. Raja.
Nu. Maintenant. Nunc.	Pomp. Offée. Sentina.	Rock. Saie. Toga.
Nut. Vtile. Utulis.	Pondt. Liure. Pondo.	Rock. Quenouille. Colus.
Och. Ah. Hei.	Poort. Porte. Porta.	Roe. Verge. Virga.
Oft. Ou. Vel.	Poos. Petir espace de temps. Momentum.	Roedt. Suie de cheminee. Fuligo.
Olm. Olme. Ulmus.	Poot. Patte. Palma pedis.	Roef. Poupe. Puppis.
Om. Pour. Ob.	Pop. Pouppée. Pupa.	Roem. Vanterie. lactantia.
Ons. Nostre. Noster.	Post. Posteau. Postis.	Roep. Cri. Clamor.
Oock. Aussi. Etiam.	Post. La poste. Cursor.	Roer. Gouernal. Gubernaculum.
Oog. Oeil. Oculus.	Poot. Sion. Talea.	Roest. Entouillure. Rubigo.
Oogst. Moisson. Messis.	Pot. Pot. Olla.	Roogh. Oeuf de poisson. Oua pisciū.
Oom. Ortele. Patruus.	Pracht. Magnificence. Magnificentia.	Rog. Seigle. Siligo.
Oor. Aureille. Auris.	Prat. Fier. Arrogans.	Rol. Roule. Phalanga.
Oort. Lieu. Locus.	Prick. Lampreie. Mustula.	Rondt. Rond. Rotundus.
Oost. Orient. Oriens.	Priem. Poinson. Pugiunculus.	Roock. Fumée. Fumus.
Op. Dessus. Super.	Prijs. Pris. Laus.	Root. Rouge. Ruber.
Os. Beuf. Bos.	Proef. Preue. Proba.	Roof. Butin. Præda.
Oudt. Viel. Vetus.	Pruym. Prume. Prunum.	Room. Creime. Cremor.
Oyt. Onques. Vnquam.	Pruts. Superbe. Superbus.	Roos. Rose. Rosa.
Pacht. Ferme. Vectigal.	Prye. Charogne. Cadauer.	Ros. Roux. Rufus.
Pack. Fardeau. Sarcina.	Punt. Poinct. Punctum.	Ros. Ceual. Equus.
Pael. Pau. Palus.	Put. Puis. Puteus.	Rot. Pourri. Putris.
Paer. Paire. Par.	Puyst. Empoule. Pustula.	Rot. Bende de gens. Classis.
Paert. Part. Pars.	Quact. Mauuais. Malus.	Rou. Rude. Rudis.
Palm. Paulme. Palma.	Quael. Languer. Languor.	Ruet. Suif. Seuum.
Pand. Hypoteque. Pignus.	Quant. Gallant. Scitus homo.	Rug. Dos. Dorsum.
Pandt. Pand. Lacinia.	Quijt. Quiete.	Rups. Chenille. Bruchus.
Pan. Paelle. Sartago.	Radt. Roue. Rota.	Rust. Repos. Quies.
Pap. Papin. Pappa.	Raedt. Conseil. Consilium.	Ruim. Ample. Amplus.
Pas. En poinct. Commodum.	Raem. Chassis. Fulcrum fenestræ quadratum.	Ruyn. Hongre. Cantherius.
Pat. Sentier. Semita.	Raep. Naueau. Rapum.	Ruyt. Rue. Ruta.
Paeu. Paon. Pauo.	Ram. Belier. Aries.	Ruyt. Lozenge. Tessera.
Paeis. Paix. Pax.	Ramp. Malheur. Infelicitas.	Rie. Rang. Series.
Peck. Poix. Pix.	Ranck. Branche. Ramus.	Sacht. Mol. Mollis.
Peert. Cheual. Equis.	Ranck. Finesse. Astutia.	Sack. Sac. Saccus.
Peertsch. Pers. Coeruleus.	Ranck. Gresle. Gracilis.	Sael. Selle. Ephippium.
Pels. Peau. Pellis.	Randt. Bord. Ora.	Sael. Salle. Atrium.
Pen. Plume. Calamus.	Rasch. Soudain. Cito.	Saen. Tost. Statim.
Pens. Trippe. Intestina.	Rasp. Rape. Scalprum.	Saen. Cremme. Cremor.
Perck. Parc. Septum.	Rat. Rat. Glis.	Saet. Semence. Semen.
Peer. Poire. Pirum.	Raef. Corbeau. Corvus.	Saey. Saiette.
Pers. Press. Torcular.	Raeu. Cru. Crudus.	Saeg. Sie. Serra.
Peez. Corde d'arc. Chorda arcus.	Recht. Droict. Rectus.	Saec. Cause. Causa.
Pijp. Tuyau. Tubus.	Ree. Biche. Cerua.	Salf. Onguent. Vnguentum.
Pier. Vers de terre. Lumbricus.	Reep. Cercle. Circulus.	Salm. Saulmon. Salmo.
Pijck. Pique. Hasta.	Rest. Reste. Residuum.	Sandt. Arene. Arena.
Pie. Manteau à marinier, Nautica penula.	Reuck. Odeur. Odor.	Sap. Suc. Succus.
Piji. Flesche. Sagitta.	Reu. Chien male. Canis mas.	Sarck. Tombe. Cippus.
Pijn. Dolcur. Dolor.	Reus. Geant. Gigas.	Sadt. Saul. Satur.
Pin. Baston poinctu. Veruculum.	Rey. Dause. Chorea.	Saus. Saulse. Condimentum.
Pips. Pepie. Pituita.	Reyn. Pur. Purus.	Saut. Sel. Sal.
Plack. Ferule. Ferula.	Reys. Fois.	Schacht. Flesche. Sagitta.
Plaet. Planche. Syrtes.		Scha. Dommage. Damnum.
		Schaeu. Ombre. Vimbra.

I BOVCK DES EERTCLOOTSCHRIFTS,

Schaeck.	Eschetz.	Aleus.	Seer.	Vlcere.	Vlcus.	Sot.	Fol.	Stultus.	
Schael.	Tasse.	Patera.	Seer.	Fort.	Valde.	Spa.	Houe.	Ligo.	
Schaep.	Brebis.	Ouis.	Self.	Mesme.	Ipsum.	Spaey.	Tard.	Tardus.	
Schaerd.	Test.	Ruma.	Ses.	Six.	Sex.	Span.	Esclat.	Affula.	
Schaers.	A peine.	Vix.	Seyl.	Voile.	Velum.	Span.	Extension de la paulme.	Spi-thama.	
Schaets	Eischasse.	Gralla.	Seys.	Faux.	Falx.	Specht.	Piemar.	Picus.	
Schalck.	Caut.	Cautus.	Sich.	Soy.	Se.	Speck.	Lard.	Lardum.	
Schamp.	Brocard.	Scomma.	Sieck.	Malade.	Ægrotus.	Spel.	Ioeu.	Lufus.	
Scand.	Defhonneur.	Ignominia.	Siel.	Ame.	Anima.	Speer.	Lance.	Lancea.	
Schants.	Rempart.	Vallum.	Sift.	Crible.	Cribrum.	Speur.	Trace du pas qui demeure apres auoir marché.	Vestigium.	
Schaer.	Grande multitude de gens.	Caterua.	Sijn.	Son.	Suus.	Spie.	Cheuille.	Impages.	
		Schat.	Thresor.	Thesaurus.	Sim.	Singe.	Simia.	Spie.	
		Schaef.	Rabot.	Dolabra.	Sin.	Sens.	Sensus.	Espieur.	Insidiator.
		Schee.	Gaine.	Vagina.	Sint.	Depuis.	Post illa.	Spier.	La chair blanche qui est à la poitrine d'un oiseau.
		Scheef.	Bihay.	Obliquus.	Slab.	Bauette.	Fascia pituitaria.	Pulpa.	Pulpa.
		Scheel.	Louche.	Luscus.	Slach.	Coup.	Ictus.	Spies.	Pique.
		Scheel.	Greue de la teste.	Separatio comæ.	Slaep.	Tempes de la teste.	Tempora.	Spil.	Hasta.
		Scheel.	Couuercle.	Operculum.	Slaep.	Somne.	Sominus.	Spind.	Fuseau.
		Scheer.	Force.	Forfex.	Slang.	Coueuure.	Coluber.	Spin.	Penarium.
		Schel.	Sonnerte.	Tintinnabulum.	Slaef.	Esclaue.	Seruuus emptitius.	Sprint.	Araigne.
		Schel.	Esorce.	Cortex.	Slecht.	Simple.	Simplex.	Spit.	Corbula.
		Schelm.	Meschant.	Nequam.	Sleck.	Limaçon.	Limax.	Spits.	Broche.
		Schelp.	Coquille.	Calix.	Sle.	Traineau.	Traha.	Spoet.	Veru.
		Schenck.	Don.	Donum.	Slee.	Prune.	Acatium.	Spoel.	Haultain.
		Scheen.	Creue de la iambe.	Tibia.	Slet.	Torchon.	Peniculamentum.	Spond.	Properatio.
		Scherf.	Teste.	Testa.	Sleyp.	Longue queue de vesteinent	Syрма.	Spoor.	Glomus textorius.
		Scherp.	Agu.	Acutus.	Slijck.	Boue.	Lutum.	Sport.	Eschellon.
		Scheur.	Fente.	Fissura.	Slijm.	Limon.	Limus.	Spot.	Irrisio.
		Scheut.	Scion.	Surculus.	Slim.	Abihay.	Obliquus.	Spraeck.	Langage.
		Schicht.	Dard.	Iaculum.	Slincx.	Gauche.	Sinister.	Spreuck.	Lingua.
		Schier.	Tantost.	Mox.	Slip.	Pand.	Peniculamentum.	Spreeu.	Dicton.
		Schijn.	Lueur.	Splendor.	Slot.	Serrure.	Sera.	Spriet.	Sententia.
		Schijf.	Tableau.	Mensa.	Sluys.	Escluse.	Cataracta.	Sproet.	Stornus.
		Schil.	Difference.	Differentia.	Smaet.	Calumnie.	Calumnia.	Spronck.	Venabulum.
		Schilt.	Escu.	Scutum.	Smaeck.	Goust.	Gustus.	Sprot.	Lentigo.
		Scimp.	Brocard.	Iocus.	Smal.	Estroit.	Arctus.	Sprau.	Sault.
		Schip.	Nauire.	Nauis.	Smeer.	Graisse.	Abdomen.	Spruyt.	Saltus.
		Schoe.	Soulier.	Calceus.	Smert.	Doleur.	Dolor.	Speu.	Membras.
		School.	Escole.	Schola.	Smet.	Macule.	Macula.	Speut.	Pepic des poules.
		Schol.	Sole.	Solea.	Smis.	Forge.	Fabrica ferraria.	Spraui.	Pituita in gallinis.
		Schoof.	Gerbe.	Fascis spicarum.	Smit.	Mareschal.	Fabes ferrarius.	Spruyt.	Ietton d'arbre.
		Schoon.	Beau.	Pulcher.	Smout.	Gresse.	Pinguedo.	Speu.	Germen.
		Schoot.	Giron.	Gremium.	Snap.	Babil.	Garrulitas.	Speut.	Excluse.
		Schors.	Esorce.	Cortex.	Snaer.	Corde de luc.	Fides.	Speut.	Cataracta.
		Schout.	Preteur.	Prætor.	Snaui.	Mot dit avec despit.	Iracunda locutio.	Speut.	Schaffit.
		Schrab.	Esgattigneure.	Laceratio vnguium.	Sne.	Coupure.	Scissura.	Spriet.	Sponda.
		Schraegh.	Trestau.	Fulcrū mensariū.	Snee.	Neige.	Nix.	Spoor.	Calcar.
		Schram.	Berlasse.	Vibex.	Snel.	Viste.	Celer.	Stadt.	Ville.
		Schre.	Adiambée.	Passus.	Snip.	Beccasse.	Gallinago.	Stael.	Ville.
		Schreeu.	Cri.	Clamor.	Snick.	Souspir.	Suspirium.	Stael.	Pal.
		Schreef.	Traict.	Tractus linea.	Snoeck.	Brochet.	Lupus.	Stael.	Palus.
		Schrift.	Escriture.	Scriptura.	Snoer.	Cordon.	Chorda.	Stael.	Chalybs.
		Scroef.	Eserouue.	Cochlea.	Snuf.	Rume.	Rheuma.	Stael.	Estar.
		Schub.	Escaille de poisson.	Squamma.	Snoo.	Meschant.	Vilis.	Stael.	Status.
		Schud.	Vautneant.	Scurra.	Snot.	Morue.	Pituita.	Stael.	Loisir.
		Schult.	Debte.	Debitum.	Soo.	Ainsi.	Sic.	Stael.	Otium.
		Schup.	Pelle.	Pala.	Soch.	Lait.	Succus.	Staf.	Baton.
		Schuer.	Grange.	Granarium.	Sock.	Chauffon.	Soccus.	Stal.	Baculus.
		Schurst.	Rongneux.	Scabiosus.	Soch.	Truye.	Porca.	Stam.	Estable.
		Schu.	Sauuage.	Agrestis.	Soet.	Doulx.	Dulcis.	Stanck.	Lignage.
		Schuym.	Escume.	Spuma.	Sool.	Semelle.	Solea.	Standt.	Genus.
		Schuyt.	Nasselle.	Nauicula.	Soon.	Fils.	Filius.	Standt.	Puanteur.
		Se.	Coustume.	Mos.	Son.	Soleil.	Sol.	Steech.	Fœtor.
		See.	Mer.	Mare.	Soom.	Bord.	Limbus.	Steech.	Cup.
		Seel.	Grosse corde.	Funis.	Sop.	Feste.	Fastigium.	Steel.	Ictus.
		Seem.	Sameau.	Corium hædimum.	Sop.	Ius.	Ius.	Steert.	Tige.
		Seep.	Saxon.	Sapo.	Sorg.	Soing.	Cura.	Sterck.	Caulis.

Stijf. Roide. Rigidus.	Teer. Tendre. Tener.	Vel. Peau. Pellis.
Stijl. Posteau. Postis.	Tel. Haquenee. Gradiarius equus.	Veint. Garson. Infans.
Stil. Quoy. Quietus.	Tempst. Tamis. Cribrum.	Versch. Frez. Recens.
Stock. Baston. Baculus.	Teuch. Traict. Haustus.	Vest. Muraille d'vne ville. Mœnia.
Stoel. Selle. Sedes.	Teyl. Vn plat creux de terre. Gaba-	Vet. Graisse. Pinguedo.
Stof. Poudre. Puluis.	bata figlina.	Veul. Poulain. Pullus equinus.
Stom. Muet. Mutus.	Thien. Dix. Decem.	Veych. Qui est prochain de sa mort.
Stompt. Rebouché. Obtusus.	Tob. Cuue. Cupa.	Veyl. Expofé en vente. Venalis.
Stoop. Lot. Gelta.	Toch. Certes. Verè.	Vier. Quatre. Quatuor.
Stoot. Poulement. Concussus.	Tocht (als tocht des heyrs) Le mar-	Vier. Feu. Ignis.
Storm. Tempeste. Tempestas.	cher de l'armée. Agmen.	Vies. Facheux. Morosus.
Stoof. Estuue. Hypocaustum.	Toe (als tot daet toe) A. Ad.	Vijf. Cinc. Quinque.
Stout. Hardi. Audax.	Tol. Gabelle. Vectigal.	Vijg. Figue. Ficus.
Strack. Incontinent. Quamprimum.	Tong. Langue. Lingua.	Vijl. Lime. Lima.
Strael. Ray. Radius.	Ton. Tonneau. Dolium.	Vijs. Vis. Cochlea.
Stract. Rue. Platea.	Toom. Reine d'vne bride. Habéna.	Vilt. Feultre. Cento.
Straf. Rigoureux. Durus.	Toon. Monstre. Demonstratio.	Vinck. Beccique. Frigilla.
Strang. Riusage de la mer. Littus.	Toon. Son. Tonus.	Vin. Lopin de chair. Offa.
Streeck. Traict. Tractus.	Top. Toupie. Trochus.	Vin. Aisle de poisson. Pinna.
Streng. Aspre. Seuerus.	Toorn. Ire. Ira.	Visch. Poisson. Piscis.
Streep. Traict. Stria.	Torsch. Grappe. Racémus.	VLack. Plain. Planus.
Strick. Laqs. Laqueus.	Torts. Torche. Fax.	Vlaey. Flan. Scriblita.
String. Ridelle. Restis.	Tot. Iusques. Vsque.	Vlaegh. Ondée de pluye. Nimbus.
Stronck. Tronchet. Truncus.	Tau. Corde. Funis.	Vlam. Flambe. Flamma.
Stroo. Estrain. Stramen.	Traech. Lente. Lentus.	Vlas. Lin. Linum.
Stroom. Cours de l'eau. Fluxus aquæ.	Traen. Larne. Lachrima.	Vleck. Village. Pagus.
Strop. Har. Vinculum.	Trap. Degré. Gradus.	Vleesch. Chair. Caro.
Struyck. Plantou. Frutex.	Treck. Traict. Tractus.	Vlieg. Mouche. Musca.
Struys. Austruche. Struthiocamélus.	Treeft. Tre-pied. Tripes.	Vliem. Lancette à chirurgien. Scal-
Struyf. Crepet. Laganum.	Troch. Auge. Linter.	prum.
Strijt. Bataille. Proelium.	Tromp. Trompe.	Vlier. Sureau. Sambucus.
Stuck. Piece. Frustum.	Tronck. Tronck. Truncus.	Vlies. Toison. Vellus.
Stuer. Seuere. Seuerus.	Troost. Solas. Solatium.	Vliet. Riue. Ripa.
Suer. Aigre. Acer.	Tros. Bagage qu'on porte à la guerre. Impedimenta exercitus.	Vlijt. Diligence. Deligentia.
Sulck. Tel. Talis.	Trau. Fidele. Fidelis.	Vlock. Floc. Floccus.
Sus. Ainsi. Sic.	Trijp. Tripe.	Vloeck. Maudisson. Imprecatio.
Sus. Tout quoy. Silentium.	Tucht. Modesteté. Modestia.	Vloet. Flot. Fluctus.
Suydt. Midi. Meridies.	Turf. Tourbe. Cespes.	Vloer. Aire. Area.
Suyl. Pilier. Columna.	Tuych. Hardes. Arma.	Vloi. Poulce. Pulex.
Swack. Debile. Debilis.	Tuygh. Tesmoing. Testis.	Vlucht. Fuite. Fuga.
Swae. Pefant. Grauis.	Tuyn. Iardin. Hortus.	Vocht. Humide. Humidus.
Swart. Noir. Niger.	Twaelf. Douze. Duodecim.	Voet. Pied. Pes.
Sweem. Becastion. Rusticula minor.	Twee. Deux. Duo.	Voor. Déuant. Ante.
Sweep. Fouet. Flagrum.	Twist. Discord. Discordia.	Volck. Peuple. Populus.
Sweert. Espée. Ensis.	Twijn. Fil tors. Filum retortum.	Vol. Plain. Plenus.
Sweer. Vlcere. Vlcus.	Tijck. Coutil. Culcitra.	Vonck. Estincelle. Scintilla.
Sweet. Sueur. Sudor.	Tijt. Temps. Tempus.	Vondt. Inuentio. Inuentio.
Swerp. Iecton de mouches. Examen apum.	Vaem. Toise. Hexappus.	Voocht. Tuteur. Tutor.
Swijn. Porceau. Porcus.	Vaer. Pere. Pater.	Voort. Auant. Vltra.
Sy. Elle. Illa.	Vaeck. Sommeil. Sopor.	Voos. Corrompu. Insipidus.
Tack. Ratneau. Ramus.	Vael. Baillet. Heluus.	Vorck. Fourche. Furca.
Taeck. Certain œuvre par iour. Pensum.	Vaen. Baniere. Vexillum.	Vorsch. Grenouille. Rana.
Tael. Langue. Lingua.	Vaer. Peril. Periculum.	Vorst. Gelée. Gelu.
Taert. Tarte. Scriblita.	Vaert. Fosse nauigable. Fossa.	Vort. Pourri. Putridus.
Taey. Coriace. Lentus.	Vaert. Allure. Profectio.	Vos. Regnard. Vulpes.
Tal. Nombre. Numerus.	Valck. Faucon. Falco.	Vau. Pli. Plicatura.
Tam. Dompte. Mansuetus.	Val. Cheute. Casus.	Wracht. Voiture. Vectura.
Tang. Tenaille. Forceps.	Val. Trebuchet. Decipulum.	Vraegh. Demande. Interrogatio.
Tant. Dent. Dens.	Valsch. Faulx. Falsus.	Vranck. Franck. Liber.
Tap. Broche d'vntonneau. Embo-	Van. De. At.	Vreck. Chiche. Parcus.
Jum vasis.	Vast. Ferme. Firmus.	Vre. Paix. Pax.
Tas (als hoytas) Fenil. Fenile.	Vat. Vaiffeau. Vas.	Vrees. Craincte. Timor.
Teen. Osier. vimen.	Vee. Bestial. Pecus.	Vreempt. Estrange. Extraneus.
Teen. Orteil. Digitus pedis.	Veel. Beaucoup. Multus.	Vreucht. Joye. Gaudium.
	Veer. Passage. Traiectus.	Vriendt. Ami. Amicus.
	Veers. Vers. Versus.	Vroeck. Tempre. Mane.
	Veldt. Champ. Campus.	Vroet. Sage. Prudens.
		Vroet. Eschars. Parcus.

I BOYCK DES EERTCLOOTSCHRIFTS,

Vro. Joyeux. Hilaris.	Weer. Derechef. Iterum.	Wil. volonté. Voluntas.
Vroom. Preux. Probus.	Wee. Malheur. Væ.	Winck. Cild'œil. Nictus oculi.
Vrau. Femme. Femina.	Weech. Paroy. Paries.	Wint. Vent. Ventus.
Frucht. Fruict. Fructus.	Weyck. Mol. Mollis.	Winst. Gain. Quæstus.
Vry. Libre. Liber.	Weet. Guesde. Glastrum.	Wip. Bascule. Tollénon.
Vyr. Heure. Hora.	Weeld. Delice. Delitiae.	Wisch. Torchon. Penicillus.
Vyt. Hors. Ex.	Weer. Toutes armes de defence.	Wis. Viorne d'oisier. Vimen.
Vyl. Chatuant. Bubo.	Arma.	Wis. Certain. Certe.
V. Vous. Tibi.	Weert. Hoste. Hospes.	Wit. Blanck. Albus.
Vurst. Prince. Princeps.	Wees. Orphelin. Pupillus.	Woest. Desert. Desertus.
Vuyl. Ord. Sordidus.	Weeck. Sepmaine. Septimana.	Wolck. Nuée. Nubes.
Vuyst. Poing. Pugnus.	Welck. Quel. Quis.	Wolf. Loup. Lupus.
W acht. Garde. Custodia.	Wel. Bien. Bene.	VVol. Laine. Lana.
Waeck. Veille. Vigilia.	Wensch. Souhait. Optio.	VVond. Plaie. Plaga.
Waen. Presumption. Præsumptio.	Werck. Estoupe. Stupa.	VVoort. Mot. Verbum.
Waer. Ou. Vbi.	Werck. Oeuvre. Opus.	Worst. Saucisse. Botulus intestinarius
Waer. Marchandise. Merx.	Werf. Cay. A&a.	VVout. Forest. Silua.
Waer. Vray. Verus.	Werm. Chaud. Calidus.	VVraeck. Vengeance. Vindicta.
Waegh. Balance. Libra.	Werp. Iect. Iactus.	VVrat. Verrue. Verrúca.
Wal. Remparts. Vallum.	Wesp. Guesp. Vespa.	VVreet. Cruel. Crudelis.
Wandt. Paroy. Paries.	West. Occident. Occidens.	VVronck. Tortement. Tortio.
Wang. Ioue. Mala.	Wet. Loy. Lex.	VVelp. Ieusne Chien. Catulus.
Wan. Van. Vannus.	Wey. Mesgue. Serum.	VVulps. Folastre. Lascivus.
Want. Car. Nam.	Wicht. Enfant. Puer.	VVurm. Ver. Vermis.
Want. Gand. Manica.	Wicht. Pois. Pondus.	Wy. Nous. Nos.
Was. Cire. Cera.	Wie. Qui. Quis.	VVydt. Large. Amplius.
Wat. Quoi. Quid.	Wieck. Tente. Pannus.	VVyf. Femme. Mulier.
Web. Fil pour tistre. Textura.	Wiegh. Berceau. Cunæ.	VVyl. Temps vacant. Spatiuum.
Wech. Chemin. Iter.	Wiel. Voile de Nonnain. Velum.	VVyn. Vin. Vinum.
Weer. Belier. Aries.	VViell. Roue. Rota.	VVys. Sage. Sapiens.
Weer. Temps. Tempus.	Wilt. Sauvage. Silvester.	Zier. Ciron. Chiron.

158 LATYNSCHE EENSILBIGHE
NAMEN, BYNAMEN, &c.

A b. Abs. De. Van.	F æx. Lie. Ghift.
Ac. Et. Ende.	Falx. Faux. Sickel.
Ad. A. Tot.	Fas. Licite. Toeghelaeten.
Æs. Cuire. Coper.	Fax. Fallot. Torts.
Ah. Ach. Ach.	Fel. Fiel. Gal.
An. Aduerbium interrogantis.	Flos. Fleur. Bloem.
Ars. Art. Const.	Fons. Fonteine. Born.
Arx. Chasteau. Borch.	Frons. Fucille. Blat.
As. Liure. Pont.	Frons. Front. Stirn.
Ast. Mais. Maer.	Fur. Larren. Dief.
At. Mais. Maer.	G it. Genus seminus.
Au. Interiectio consternati animi.	Glans. Gland. Eeckel.
Aut. Ou. Oft.	Glos. Seur. de mon mari. Mijns mans suster.
B is. Deux fois. Tweemael.	Grex. Troupeau de bestes. Kud.
Bos. Bœuf. Os.	Grus. Grue. Craen.
C alx. Chaulx. Kalck.	H a. A. A.
Cis. deça. Op dees sijde.	Hac. Parci. Lancx hier.
Clam. En cachette. Heymelick.	Heu. Helas. Eylas.
Cor. Coeur. Hert.	Heus. He. Hau.
Cos. Queue. VVetsteen.	Hic Hæc Hoc Hunc Hanc Hi Hæ Hos Has His.
Cras. Demain. Morghen.	Hinc. D'ici. Hier af.
Crus. Iambe. Been.	Huc. Ici. Herwaert.
Cruk. Croix. Cruys.	Hyems. Hyuer. VVinter.
Cum. Auec. Met.	Iam. Ia. Nu.
Cur. Pourquoy. VVaerom.	Id. Cela. Dat.
De. De. Van.	In. En. In.
Dos. Dost. Houweliche gift.	Is. Ea. Id.
Dux. Duc. Leydtsman.	Jus. Ius. Sop.
E . De. vyt.	Ius. Droict. Recht.
En. Voici. Siechier.	Lac. Laict. Melck.
Et. Et. Ende.	
Ex. De. Vyt.	

Lanx. Bassin. Schael.	Mel. Miel. Honich.
Lar. Fouyer. Heerd.	Mens. Sens. Sin.
Laus. Los. Lof.	Merx. Marchandise. VVaer.
Lex. Loy. VVer.	Mons. Montaigne. Berch.
Lis. Noise. Twist.	Mors. Mort. Doot.
Lux. Lumiere. Licht.	Mox. Tantoft. Terftont.
	Mus. Souris. Muys.
	N æ. Certainement. VVaerlick.
	Nam. Car. VVant.
	Ne. Non. Niet.
	Nil. Rien. Niet.
	Nix. Neige. Sneeu.
	Non. Non. Neen.
	Nos. Nous. VVy.
	Nox. Nuit. Nacht.
	Num. Aduerb.
	Nunc. Maintenant. Nu.
	Nux. Noix. Neut.
	O. O. O.
	Ob. Pour. Om.
	Oh. Interiect.
	Os. Bouche. Mont.
	Os. Os. Been.
	Par. Paire. Paer.
	Pax. Pais. Pacys.

Per. Par. Door.
 Pes. Pied. Voet.
 Phy. Interiect.
 Pix. Poix. Pec.
 Plebs. Peuple. Ghemeinte.
 Plus. Plus. Meer.
 Pons. Pons. Brug.
 Post. Depuis. Nae.
 Præ. Deuant. Voor.
 Pro. Pour. Voor.
 Proh. Interiect.
 Puls. Papin. Pap.
 Pus. Boue. Etter.
Quis Qui Quæ Quod Quid.
Quin. Que ne. Dat niet.
 Quot. Combien. Hoe veel.
 Quum. Quand. Als.
Res. Chose. Dinck.
Ros. Rosée. Dau.
 Rus. Les. champs. Velt.
Sal. Sel. Saut.
Sat. Assez. Ghenouch.

Scobs. Sciure. Saeghmeel.
 Scrobs. Fosse. Gracht.
 Se. Accus.
 Sed. Mais. Maer.
 Sep. Haye. Tuyn.
 Sep. Serpens.
 Seu. Ou. Oft.
 Sex. Six. Ses.
 Si. Si. Ist dat.
 Sic. Ainsi. Soo.
 Sin. Mais si. Maer ist dat.
 Sol. Soleil. Son.
 Sons. Coupable. Misdadich.
 Sors. Fortune. Fortune.
 Spes. Esperance. Hoop.
 Splen. Rate. Milt.
 Stips. Denier. Penninck.
 Stirps. Racine. Struyck.
 Sub. Soubs. Onder.
 Sus. Porc. Soch.
Tam. Tant. Soo seer.
Tax. Son de fouet. Clets.

Ter. Troisfois. Driemael.
 Thus. Encens. Wieroock.
 Tot. Autant. Soo veel.
 Trabs. Poultre. Balc.
 Tres. Trois. Drie.
 Trux. Cruel. Wreet.
 Tu. Toy. Ghy.
 Tunc. Adonc. Dan.

Væ. Wee.
Vas. Vaisseau. Vat.
 Ve. Ou. Oft.
 Vel. Ou. Oft.
 Ver. Printemps. Lenten.
 Vir. Homme. Man.
 Vis. Force. Sterke.
 Vix. A grand peine. Naulicx.
 Vos. Vous. Ghylien.
 Vox. Voix. Stem.
 Vrbs. Ville. Stadt.
 Vt. Afin. Op dat.

220 GRIECKSCHE EENSILBIGHE NAMEN BYNAMEN, &c.

Αἴτιος, mensis September.
 Αἴρειν. Capra.
 Αἴσθησις. Sal, mare.
 Αἴσθησις. Potentia.
 Αἴτιος. Si.
 Αἴτιος. Usquequid.
 Αἴτιος. Autem.
 Αἴτιος. Aduerbium & coniunct.
 Βέρα. Panis.
 Βήσις. Tussis.
 Βλαστός. Mollis.
 Βλαπτίς. Musca.
 Βλαστός. Affiducē.
 Βοσ. Bos.
 Βράχιον. Lactuca.
 Βύσιος. Profunditas.
 Βώσις. Genus piscis.
 Βώσις. Tergus bubulum.
 Γένος. Nam.
 Γῆ. Terra.
 Γλαστός. Herbægenus.
 Γλαῦκος. Noctua.
 Γνῶση. Genu.
 Γένος siue γάρ pro γένει. Igitur.
 Γένος. Anus.
 Γένος. Sordes vnguium.
 Γύψ. Vultur.
 Δαιμονίον. vel Δεῖ Autem.
 Δαιμονίον. Conuictum.
 Δάκρυ. Fax.
 Δάκτυλος. Oportet.

Δέρμα. Corpus.
 Δάκτυλος. Sanè.
 Δίου. Diu.
 Δέρμα. Vermis lignum corrodens.
 Δίσ. Bis.
 Δημόσιος. Seruus.
 Δέρμα. Caprea.
 Διάδημα. Manipulus.
 Δέρμα. Virtus.
 Δέρμα. Quercus.
 Δώμα pro δώμα. Domus.
 Δώμα. Dos.
 Εἰς siue ἡν. Si.
 Εἶπος. Procella.
 Εἶναι. Vnus.
 Εἰς siue Εἴη. Ex.
 Εἰς siue Εἴη, Εἴης. In.
 Εξ. Sex.
 Εὖ. Bene.
 Ζαρόν. Marc.
 Ζείπος. Genus vestis.
 Ζεὺς siue Δεύς. Ζεὺς Ζεύς. Iupiter.
 Ζώον. Viuus.
 Ζώον. Animal.
 Θόρυβος. Cumulus.
 Θόρυβος. Debitor.
 Θόρη. Fera.
 Θόρη. Mercenarius.
 Θόρη. Littus.
 Θόρη. Nomen piscis.
 Θόρη. Nomen auis.

Θρίσ. Capillus.
 Θρίψ. Vermiculus.
 Θρίψ. Parcus.
 Θεῖος. September apud Aegyptios.
 Θεῖος. Genus lupi.
 Θεῖος. Adulator.
 Τίτιος siue θεῖος. Genus mensuræ.
 Ζείρα. Vermis.
 Ζείρα. Netuus.
 Ζείρα. Vermis.
 Καί. Nam.
 Κάρδιον quamvis pro Καί εάν.
 Καρπός. Caput.
 Κάρδιος. Genus auis.
 Κάρδιος. Cor.
 Κάρδιος. Vermis.
 Κλαύσης. Clavis.
 Κλαύσης. Ramus.
 Κλαύσης. Fur.
 Κυλίφ. Culex.
 Κυλίφ. Cæcus.
 Κολοκύνθης. Plantæ genus.
 Κύριον. Vbi.
 Κρέας. Caro.
 Κρανίον. Caput.
 Κρέας pro Κρανίον. Hordeum.
 Κτείνειν. Pecten.
 Κτείνειν. Possessio.
 Κτείνειν. Viuerra.
 Λάσιον. Aduerbium, cum calcibus.
 Λάσιον. Lapis.

Αἰσ. Leo.	Πλῆσ. Nauigatio.	Σεῦ. Tu.
Διε. Pannus lineus.	Πνύξ. Suffocatio.	Σῦς. Sus.
Λύγξ. Inanis singultus.	Ποῖ. Quodammodo.	Σφήν. Cuncus quo ligni scinduntur.
Λύγξ. Feræ genus.	Πρᾶ, Vbi, Partim, Alibi.	Σφῆξ. Vespa.
Λύξ. Lux.	Πέρ. Pes.	Σφίγξ. Sphinx animal.
Λωψ. Chlamys.	Πρᾶν pro ἡρῷ Dudum.	Σῶς. Saluus.
Μὰ. Aduerbium iturandi.	Πρῖν. Prius.	Τὰς. Autem.
Μὰρ. Quidem.	Πρὸ. Ante.	Τὶς. Quis, Aliquis.
Μὰψ. Frustrā.	Πρέξ. Animal cetero simile.	Τρεῖς. Tres.
Μὲις pro Μὴ mensis.	Πρᾶς. Per, Ad.	Τρεῖς. Ter.
Μὲν. Tamen, quidem.	Πρᾶν. Eminentia montis.	Τρυπ. Fax.
Μὴ. aduerb. Ne.	Πρᾶξ. Ros.	Τρωξ. Gurgulio.
Μὴν. Mensis & aduerbium tamen.	Πτυχ. Genus auis.	Τὐ. Tu.
Μνᾶ. Mina.	Πτυξ. Plicatura.	Τῶς. Sic.
Μνῆς. Lana tenerima cum qua nascuntur agni.	Πτωξ. Timidus.	Τρ. Sus, & piscis nomen.
Μῦς. Mus.	Πτῖξ. Aduerb. pugnis.	Φαῦ. Auis genus.
Μῦν. An.	Πνῦ. Ignis.	Φεῦ. Heu.
Μῶψ. Cui hebes acies oculorum.	Πνῦ. Quod.	Φηρ̄ pro Θηρ̄ Fera.
Ναι. Certè.	Πσαν্বι pro σάνβι.	Φθεῖρ. Pedunculus, etiam medium clavi.
Νᾶς. Nauis.	Πνῶς. Quomodo.	Φθοῖς. Genus placentæ.
Νᾶς. Mens.	Ρᾶ. Genus radicis.	Φλὸξ. Flamma.
Νῦν. Nunc.	Ρᾶξ. Acinus vixæ.	Φρεῖν. Praecordia.
Νῦξ. Nox.	Ρῖν. Ouis.	Φρὶξ. Maris vel fluctuum frenitus.
Νῶψ. Lusciosus.	Ρῖν. Naris.	Φὺξ. Aduerbialiter cum fuga.
Ξὺν pro σὺν Cum.	Ρῖν. Nasus.	Φθὶρ. Fur.
Ο. Hic.	Ρῖν. Vimen flexible.	Φὼρ. Genus apum.
Ο' pro διπτε Vbi.	Ρῖν. Fluxus.	Φὼς. Inustio ab igne facta in crubibus.
Ο'. Qui.	Ρῖν. Rupes.	Φὼς. Vir.
Οὐχ. Non.	Ρῖν. Virgultum.	Φὼς. Lux.
Οὐρ. Ergo.	Σῖς. Incolumia.	Χεῖρ. Manus.
Οὐρ. Auris.	Σῖξ. Caro.	Χρῆ. Oportet.
Οὐψ. Vox.	Σῖρ. Sol.	Χλός. Herba.
Πᾶ. Qua, Quòd, Vbi.	Σῖρ. Vermis.	Χύն. Lanugo.
Πᾶς. Idem.	Σῖν. Tinea.	Χύν. Agger.
Πᾶς. Puer.	Σῖν. Serpens.	Χύν. Congius.
Πᾶς. Omne.	Σκᾶρ. Merda.	Χρῆς, & χεῖρ. Corpus.
Πᾶξ. Genus calceamenti.	Σκᾶρ. Auis loquax.	Ψὶξ. Mica.
Πᾶς pro Παρά. A, Ab, Ex.	Σδρ. Tuus.	Ωλξ. Sulcus.
Πᾶν pro Πάνου. Pausa.	Σφλῆν. Splen.	Ωτ. Vt.
Πῆ. Qui.	Στᾶρ. Farina.	Ωψ. Facies.
Πλᾶξ. Tabula.	Στᾶξ. Turma continens viros trecentos.	
Πλῆν. Præter.	Στρῖγξ. Auis.	
Πλῆξ. Stimuli genus.	Στρῖξ. id est, Στρεψθε Paster auis.	
Πλῆξ. Gressus.		

Tot hier toe sijn de een silbighe grontnamen en grontwoorden beschreven, die wy voorgenomen hadden. Maer datse inde t'saemvouging beneven meerder cortheyt, oock meerder sekerheyt hebben dan de Griecksche, gelijck vooren gheseyt is, t'selve blijkt daer an, dat de onghelerde Duytsche ghemeente die A noch B en can, de t'saemvouging doet sonder daer op te dencken, of sonder dat sijt weten, en dat deur de talens eyghenschap en de reghels welgheoirdende yaisticheyt.

Als by voorbeeld soo ymant een seker mes eyghentlick gebruyckte om corck me te snijen, hy sal dat sonder hem te bedencken noemen corckmes, niet teghenstaende hy die versaeerde naem noyt ghehoort en had, oock verstaent ander al oft lang inde ghebruyck waer gheweest, te weten datmen meent een mes t'welckmen eyghentlick besicht om corck te snijen, en yder van hemlien soudet deur de talens eygenschap mette selve silben en oirden also noemen, niemant en seght mescorck, noch en ghebruycker ander * vallen of silben toe. Meer *Casus.* ander voorbeelden soudemen hier vande Duytsche t'saemvouging by meugen stellen, maer ghelyckt onnoodich waer deur veel verscheyden redenen te bewisen waermen locht vint, ghemerckt wy nerghens uyt de locht en commen, alsoo ist benevens corckmes, onnoodich ander voorbeelden te beschrijven, om dattet inde Duytsche taal deurgaens al versaelick is wat ons ontmoet.

Men soude hier veel meugen schrijven vande besonderlicheden deses taels, maer wanttet wel een eyghen Duytsche * letterconst soude vereysschen, suffent overblaen, uitghenomen seker drie oude woorden, t'gesicht angaende, die van- *Grammaticam.* de Duytschen een voorder nadencken gheven: Te weten *Steerooghen, Sprietoo-ghen, en Anschauwen.* Mettet woort Steerooghen, verstaen wy als kennelick is, seer ernstelick sien, of de oogen erghens op seer vlietlick slaen, maer onder alle dinghen daermen d'oogen vlietlich op slaen moet, om te sien t'ghene men begheert, soo en weet ick gheen daert noodigher valt dan op de sterren, alsmense by daghe sien wil dc Son boven den * sichtender wesende, want soo- *Horizontem.* mender niet ghedierich op en blijft siende, of bequamen tuych te hulp en neemt, t'gesicht eens daer afghekeert sijnde, t'can licht ghebeuren datmense voor datmael niet weder int ghesicht en crijecht, ghelyck ick metter daet bevonden heb. Nu dan deur het sien, of het oogen op de sterren, d'lder scherpste en ernstichste ooging ghebeurende die ons te vooren comt, soo is het woort steerooghen met goede reden daer uyt ghetrocken. En vervolghens soude daer uyt moghen besloten worden, dat de Duytschen eertijds dapper Steroogher gheweest hebben, ja in dat deel der sterooging, daer *Hipparchus* noch *Ptolemeus* niet af vernomen en hadden, als vooren van dies breeder gheseyt is.

Belanghende het woort *Sprietoo-ghen*, beduydende qualick of twee voor een sien: Het is te weten dat met spriet beteykent wort cruyss, als de spriet eens schips cruyssijs voor de mast commende, S'ghelijcx een swijnspriet, soo veel als swijncruys, om dat de staf wat heeft cruyssijs daer op commende: Oock sijnder die sprietwech voor cruyssijs segghen. Sulcx dat sprietoo-ghen soo veel is als cruysoogen, dat sijn oogen wiens sichtstralen niet * eyewijdich en strec- *Parallelis.* ken als vande rechtsiende, maer malcander cruysen, als van schele menschen die daerom twee voor een sien. Inder voughen dat dit woort comt uyt kennis det omstandighen vant ghesicht, als uyt cruysing of sprieting der sichtstralen.

Om nu te segghen vant woort *anschauwen*, het is te weten dat wy gheen wesentliche saeck self en sien, maer alleenlick sijn schaeu, gelijck daer af breeder gheseyt sal worden onder d'eerste begheerte vant i bouck det volghende verschaeuwing: Sulcx dat al t'ghene wy sien niet dan schaeuwen wesende, en ver-

volgens het ansien oock een anschaeuwen, so hebben de Duytschen daer af het woort *Anschauwen* ghemaect, om dat benevens t'woort *Ansien* te meughen ghebruycken. T'welck ghetuychnis gheeft dat soodanighe eyghenschap der schaeuwen by hun bekent was.

In somma een die t'wesen der Duytsche tael met verstant insiet, heeft oirsaect om daer af so seer te verwonderen, als vande teyckens inde 6 bepaling des Wysentijts beschreven. Want onder een * gheslacht van volck, gevonden te worden soo veel verstandighe menschen die weten wat eensilbicheyt vermach, datse connen besluyten en volbrenghen het maecksel van een eensilbicheyt tael, tis voor my te selfsaem: De weereit en is nu met sulcke menschen niet voorsien, noch gheweest en heeft inde tijden daer schriftelicke ghedachtenis af ghebleven is. Dit ghetuychnis des eensilbighen taels, met haer constich maecksel, en sulcke woorden daer in als boven, is voor my soo wonderlick, dat ick vryelick darf bekennen in vermoeden te sijn, dattet volck t'welck die maeckte, de menschen des onbekenden Wysentijts meughen geweest hebben. Ick acht oock dat soose weerom tot grondelicke kennis vant wesen haers taels conden gheraken, en die hielden voor t'ghene sy is, dat fulcx tot vrougher bevoording eens Wysentijts mocht helpen.

Maer om sulcke grondelicke kennis bequamelicxt te becommen, soo soudet nut sijn datmen wist tot welcken oirt het beste Duytsch is, op dat ander die verdorvender Duytsch spreken, hun tael daer na mochten verbeteren. Als ick hier af mijn ghevoelen soude segghen, soo en weet ick in gantsch Duytslandt gheen plaets daermen de eensilbicheyt soo volcommelick houdt, en soo suyver onvermengt Duytsch spreeckt, als in Noorthollandt: Van daer sijn my deur een gheleert man toegheschickt, een groote menichte van eensilbige Noorthollantsche woorden, die onder de voorgaende niet begrepen en sijn, welcke ick met gheen cleen vermake oversien hebbende, was wel van wille de selve hier by te voughen: Maer denckende dat sulcke besonder Noorthollantsche stof, beter deur een besonder Noorthollants Schrijver gheformt soude connen worden, dan deur my; heb nutter gheacht yghelick ervaren Noorthollander tot fulcx te vermanen. Waer benevens ick noch segh, my te bedrouwen inde verdrieffe dieder van dit beste overblijffsel der Duytsche tael voor handen is, en alree begost heeft, deur dien veel Noorthollantsche inghesetens haer eyghen tael niet kennende, seggen datse al te plat is, en die verdervende, mengense mettet Duytsch der vreemden die om den coophandels wil haer bywoonders gheworden sijn: Doch alsoot met gheen ghewelt te beletten en is, men moetet sijn loop laten hebben.

Tot hier toe is gheseyt t'ghene in dit derde lidt het voornemen was, te weten waer in goetheyt der talen bestaet, daer toe ick het Duytsch tot voorbeeld ghebruyckt heb: Doch sooder buyten mijn weten beter talen waren, men souder beter voorbeelden uyt meughen trecken.

VERCLARING DES 4 LIDTS.

Ymant onbekent sijnde d'oirden des Wysentijts, soude meughen segghen dat de leering en t'onthoudt van soo veel verscheyden diepsinnighe stoffen als de vrye consten in haer lieben, niet gheschien en can sonder een verdrietich leven, en verswijnnis van ander saken die de schoorsteen doen rooken, en tot te huys houdinge noodich sijn: Ia daer isser nu veel die niet en connen ghelooven, dat dese oeffening van sijn VORSTELICKE GHENADE int middel

van

van een regierung diens mare (sonder * stoffering geseyt) rontom den Eertcloot *Hyperbole.*
loopt, geschien can sonder verachtering van dingēn die anders beter souden ge-
daen worden: Doch dit klinckt inde oiren van een die weet wat oirden des Wy-
sentijts is, even al oft ymant onervālen int lesen en schrijven, seyde met ver-
wondering: Hoe soude een man connen t'hooft breken, en gheduerlick ont-
houden de besonder namen en formen van al die letters, voort de spelling, le-
sing, en alle omstandighen die de * letterconst mebrengt, sonder verachtering *Gramma-
tica.*
van sijn ander saken? Maer ghelyck daer op gheantwoort wort, dat sulcke oef-
fening en onderhout van lesen en schrijven hem niet beswaerlick en is, dan
heel verkeert een verlichting geeft, en eer te verwonderen waer hoe ymant veel
groote saken wel uyt soude connen rechten, sonder kennis van lesen en schrij-
ven te hebben: Alsoo machmen die ander oock antwoorden, sulcke leerling en
oeffening der vrye consten met een oirden des Wysentijts niet beswaerlick, ver-
drietich, noch verachterlick in ander saken te wesen, maer datse heel verkeert
overal een verlichting gheeft, en eer te verwonderen soude sijn, hoe ymant
sonder kennis van dien seer bequaem can wesen tot uytrecting van veel
groote saken.

Van dese oirden, sonder welcke onmeughelick schijnt dat die des wysentijts
tot haer groote wetenschappen souden hebben connen geraken, is mijn voor-
nemen hiet te beschrijven sulck bescheyt en omstandighen als my bekent sijn,
die in vijven deelende, en segghende:

Ten eersten vande * ledēn des Wisconstich voorstels.

Ten tweeden vande * bepalinghen.

Ten derden vande * tweescheyding.

Ten vierden vande * selfwoordicheyt.

Ten vijfden vante menghen der * spieghelingdaet.

Membri

propositionis

*mathemati-
ca.*

*Definitionia
bus.*

Dichotomia

Anaphora.

*Theoria &
praxi.*

VANDE LEDEN DES WISCONSTICH

VOORSTELLS.

DE * beginselen van *Euclides* die om merckelike redenen vermoet worden *Elementa.*
overblijssels des Wysentijts te wesen, ghelyck daer af breeder geseyt is on-
der de 6 bepaling van desen, sijn ghedeelt in * voorstellen van tweederley ghe-
daente, te weten * vertooghen, en werckstucken, die verscheyden ledēn heb-
ben: Ten eersten ghemeen voorstel, t'welck daet nae bevesticht wort deur be-
sonder voorbeelt inhoudendc * Ghegheven, Begheerde, Werck, en Bewijs. En
hoe wel eenighe uylegghers van *Euclides* dese ledēn vermenghen, bewijsende
al werckende, soo en wort daet me (t'welck ick niet en segh tot ymants verclē-
ning, maer om t'voornemen te verclaren) d'oirden des Wysentijts hiet ghe-
volght: Want na dien de voorstellen der ouden ledēn hadden, sy moesten ver-
scheydelick gestelt wordēn, anders en sijnt gheen ledēn: T'gaet hier me als niet
een wassen beelt, hebbende hooft, armen, en beenen, soomen smelt, ten sijn
dan gheen ledēn, hocwelder de selve stof al is.

Maer om nu te verclaren wat nut uyt sulck onderscheyt der ledēn volght, tis
te weten dat sijn V O R S T E L I C K E G H E N A D E lesende de beschrijving
van eenighen wisconstighen handel, waer af de ledēn der voorstellen mit on-
derscheyt ghestelt sijn, ghelyck ick sulcx na mijn vermeughen in dese Wiscon-
stigheghedachtenissen ghedaen heb, hy let voor d'eerste mael seer nauwe, en
deurgront innerlick t'gheheel inhoudt der voorstellen, soo wel van vertoogen

als werckstucken: Maer dat alsoo eens wel verstaen hebbende, en willende daer na metter ghebruyck van dien hem inde daet behelpen, soo en overleest hy niet meer noch vertoogen noch t' bewijs der werckstucken, maer oversiet alleenelic t' bloot werck, om dat na te volghen, gheloovende vastelick de form van dien warachtich te wesen, om t' bewijs en vertooghen die hy eens voor al daer af grondelick verstaen heeft. Maer dit en can sooo niet gheschien als t' werck en sijn bewijs ghemengt sijn, want den * Doender wort telkens ghedronghen het hoofd te breken metter bewijs te verstaen, t'welck dicwils niet sonder diepe ghedachten, noch deur sending tot ander voorstellen begrepen en wort, veroirsakende yder mael als men yet te wercken heeft sulcken warring en swaricheyt, dattet niet te verwonderen en is veel leeringhen haest daer uyt te scheyden, en daer af te oirdeelen alsvooren.

Angaende ymant mocht segghen datmen in sulcke beschreven mengeling, al lesende t' bewijs soude meughen achterlaten, en alleenlick t' werck daer uyt trecken, dat en can niet wel sijn, want al lesende en weetmen niet of t' ghene alleenlick int bewijs behoort, totte volcommen wercking noodich sal sijn of niet: Ia de Schrijver of Vinder self, sal na een tijt daer af in twijffeling connen sijn: Maer t' werck cort en vercnocht alleen staende, sonder yet daer in datter onnoodich is, men volght dat na van punt tot punt, geloovende t' besluyt warachtich te wesen sonder de voorschreven swaricheden t' ontmoeten. En hoe wel sommige in hun Wisconstige schriften, niet alleen ledeneens

Problematum theorematum. voorstels als werck met bewijs en mengen, maer deur voorraet heele * werckstucken met vertooghen, daer af makende t' ghene sy int gemeen * beginsels noemen, foo acht ick nochtans om de voorgaende reden, dat de natuerlichen

Elementa. aert des oirdens die den Wysentijt recht verftont daer in niet ghetroffen en is, noch dat de cortheyt daer in vermoedt, gheen eyghentliche cortheyt uyt en brengt. Maer om hier af noch breeder voorbeelt te gheven: Soo wy in

Multiplicatio- dadelicke * menichvulling, deeling, of worteltrecking der ghetalen, geduer-

Divisio- lick moeste bedencken en verstaen het lanck en beswaerlick bewijs, waerom fulcke form van wercking een warachtich besluyt voortbrengt; denkt eens

extractione- wat al onnoodighe verdrietighe haspeling wy int rekenen hebben souden, eer wy cregen een * uytbreng, mael, of wortel, want daer deur canmen licht-

radicum. telick verstaen wat onnoodighe verdrietighe haspeling datter in ander wis-

Productum- constighe voorstellen valt, daermen derghelycke doet.

quotientem, Merckt noch, doch niet tot vercleening van *Ptolemeus* geseyt, dat verre sy,

radicem. maer om t' stick des oirdens breeder te verclare, dat hoe wel sijn schrifte om t' goet vervolgh wille, schijnen te commen uyt boucken die daer te vooren in

Mathematico- den Wysentijt met wisconstighe oirden beschreven waren, nochtans sijnse

stylo. sonder * wisconstighen stijl, te weten ghelyckmen * geschiedenis schrijft, sonder onderscheyt van bepalinghen en voorstellen, daermen van d'een op

Historias. d'ander anwijsing me doen mach, dan t' gene eens gheseytis, wortghenomen by den leser soo verstaen en vast onthouden te wesen, dattet niet noodich en is in eenighe wercking an te wijzen waermen int voorgaende derghelycke vint om dat te volghen. *Purbachius*, *Regiomontanus*, *Copernicus* en meer ander

dit ghebreck anmerckende, en *Ptolemeus* schriften verclarende, hebben die een Euclidische of Wysentijtsche stijl ghegeven, met oirdentlickie bepalin-

ghen, vertooghen en werckstucken.

VAN DE

OPDRACHTEN IN DE OOL, METELICKE EN RABBIJSCHE LEERBOEKEN

t. 1

VAN DIE BEPALINGHEN.

Benevens dit onderscheyt des wercx van d'ander ledien, mercktmen in *Euclides* schriften noch een besonderheyt oock d'oirden angaende, te weten dat eermen totte stof of voorstellen comt, soo wordender bepalinghen beschreven der eyghen constwoorden diemen int volghende ghebruycken moet: T'welck de natuerliche reden oock vereyscht, want nadien de consten haereyghen woorden moeten hebben, diemen in ghemeene spraeck buyten de const niet en besicht, en datmen om tot kennis der saeck te gheraken, de woorden moet verstaen daerse in beschreven wort, soo ist billich datmen die woorden eerst leere. Tis oock oirboir Inventore. soo wel voor den * Vinder als Leerlinck, die int begin eens boucx oirdentlick by den anderen te vergaren, want merckende den Vinder int beschrijven der voorstellen, dateenighe ghebreckich sijn, niet volcommelick ghenouch haer saeck beteyckenende, hy can die veel bequamelicker, en met meerder sekerheyt verbeteren, alsse oirdentlick by malcander sijn, dan osse deur t'houck ghesaeyt stonden, elck ter platen daermense eerst van doen heeft. Tis oock alsoo den Leerlinck voorderlicker, eensdeels om dattet leeren der woorden een ander besonder aert van leering wesende dander stof, aldus beter voortganck neemt, te meer dat de woorden an malcander gheketent sijnde, malcander alsoo byeen grontlicker verclare. Ten anderen, soo den Leerlinck totte stof der voorstellen gecomen sijnde, de beteyckening van eenige constwoorden vergheten hadde, hy can aldus beter weerom haer bepaling vinden.

Noch sal ick hier segghen hoe ick dese reghel metter daet, soo my dunckt, natuerlick bevonden hebbe: Tis ghebeurt dat ick van eerdewercken, rijfwercken, timmering, metsing, smeding (en dierghelijcke daer inden Huysbou breeder af gheseyt sal worden) meer behoufde te weten dan ick deur boucken of Wisconstnaers leeren conde: Hier toe verstreckten my de werckluyden elck in haer const voor beste meeesters: Maer om in mijn leering goede voortganck te crijghen, ick volghde de Wysentijts oirden, vraghende voor al den Eerdewerckers in eerdewercken, Rijfwerckers in rijfwercken, Timmerlijen in timmering &c. na de beteyckening van haer eygen woorden die ick my noodich bevant, en niet en verstant, welcke ick als bepalinghen oirdentlick opgheteyckent hebbende, en die van buyten gheleert, ick sprack terstont met hun soo datse my verstanden, en ick hemlien, al hadde ick langhe tijt met die handtwercken omghegaen, gherocht alsoo met lichticheyt tot kennis van t'ghene anders veel langer tijt soude behouft hebben: Nu ghelyck dit versamen en leeren der bepalinghen eermen ande saeck comt, oirboir is in *tuychwerckelike consten, alsoo ist oock inde* vrye.

Merckt noch dat ick in mijn Telconst in Francois beschreven, de bepalinghen des heelen wercx der * spiegheling vooren by een vervought hadde, die noemende t'eerste deel: T'ghene my daer toe beweeghde, was om alsoo den heelen handel in oirden der * tweescheyding te vervanghen, na d'anijsing des tafels van dies ghestelt int begin achter het * Cortbegrijp: Doch Dichotomie. Argumens. by aldien sulcke beschrijving noch eens te doen waer, ick soude voor elck der deelen of boucken van verscheyden gedaanten wesende, sijn eygen bepalinghen stellen, ghelyck *Euclides* dede, en soo in dese Wisconstighe gheachtissen ghedaen wort, want de tweescheyding alsoo ewel can ghevolght worden.

*Mechanicis
aribus.
Liberalibus.
Theorie.*

Dichotomia.

VAN D E T WEE SCH EY D I N G.

Politice.

Species gene-
ren.

Maeeranghesien eenighe die voor onnutte dtoomen houden , achtende dat scheyding in thien twelf of meer deelen totte saeck eyveel doet , so moet icker breeder mijn ghevoelen af verclaren. Anghesien *Plato* int * burgerlick bouck , en *Aristoteles* int 1 bouck vande deelen der dieren daer af ernstelick spreken , sonder nochtans haer schriften seer na sulcken stijl te formen , soo schijnt dat gebeurt te sijn deur dienste in eenighe overblijfelen des Wysentijts daer af ghelesen hadden , en vervolghens dat t'gebruyck der tweescheiding inden Wysentijt gheweest heeft , te meer datmense opentlick bemerckt in *Euclides* schriften , diens bewijzen overal uyt t'voorgaende ghetrocken worden , welckemen soo gheseyt is voor overblijfels des wysentijts houden mach. Dese stof dan gheen onnutte droomien wesende , ick sal mijn ghevoelen van haer eyghenschap segghen: Namelick datmen daer deur met groote sekerheyt can treffen al de deelen ecns heels , of * afcomsten eens gheslachts dieder te beschrijven sijn ; boven dien datmen t'ghene inde natuer eerst is , bequamelick voor can brenghen , sulcx dat teghenwoordiche leere niet deur onbekende volghende , maer altijt deur bekende voorgaende verclaert en bewesen wort : Ghelyck by voorbeelt te sien is inde tafel des Cortbegrijps der platte driehoucken en meer ander. Men can oock deur de reghel der tweescheiding bequamelick ondersoucken en bewijzen , daert noot is , of al de afcomsten eens gheslachts in een voorgestelden handel beschreven sijn , sonder eenighe te ghebreken , ghelyck daer af voorbeelt is inde tafel ten eynde des 39 voorstels der clootsche driehoucken. Angaende daer in driescheiding comt aldus:

van een vierendeelronts.

Des syde AC (oneven
synde met AB) cleender dan een vierendeelronts.

grooter dan een vierendeelronts.

Men soude in die plaets met tweescheiding hebben meughen aldus seggen:

een vierendeelronts.

Des syde AC (oneven
synde met AB) van kleender dan een
vierendeelronts.

gheen vierendeelronts.

groter dan een
vierendeelronts.

Sulcx datmen deur foodatighe driescheiding , met opslicht der tweescheiding ghemaeckt , int voornaemste al een selve vervolgh crijcht. En by aldien de deelen van eenighe scheiding in 12 , 20 of meer deelen , met sulck opslicht gedaen waren , sy souden int vervolgh der stof oock al een selve gheven. Maer want sulcke veelscheiding sonder ooghmerck of behulp der tweescheiding , voor den Schrijver moey licker om vinden soude vallen , en sonder form van tweescheiding beschreven sijnde , voor den leser duysterder om mercken , soo ist billich de tweescheiding te ghebruycken , en die houden voor een saeck tot goede oorden seer oirboir.

Ick acht oock onnoodich de woorden der scheiding deur t'gheheel bouck overal inde stof te vermenghen , ghelyck by sommighe gheschiet , maer ghenouch

VAN SYN BEPALINGHEN INT GHEMEEN. 45

nouch te wesen d'oirden die int volghende werck sal sijn , voor int * Cortbe- *Argumento.*
grijp, of in een tafel eens voor al anghewesen te worden. En hoe wel sulcx te
doen of te laten gheen dwaling in en brengt, so heb ick hier nochtans d'oirsaeck
mijns ghebruycx willen verclaren.

T'ghebeurt oock dat sommighe bepalingen en voorstellen beschrijven totte
saeck onnoodich , maer alleen om t' vervullen der tweescheyding , t'welck on-
noodich schijnt,gemerckt de stof niet beschreven en wort om datter een twee-
scheyding soude wesen , maer men heeft op de tweescheyding ooghmerck , om
daer deur tot een oirdentlicke beschrijving der stof te gheraken. Sulcx dat soo
ymant om een tafel der tweescheyding oirdentlick te vervullen, daer in ghestelt
hadde onnoodiche of ghenouch bekende saken,t'schijnt datmen met goede re-
den daer by soude meughen segghen, dat de selve als onnoodich of bekent ghe-
nouch sijnde, int volghende niet beschreven of verclaert en sullen worden.

Angaende eenighe meynen dat in *Euclides* schriften gheen aerft van twee-
scheyding en blijckt, om dat eenighe Telconstighe boucken onoirdentlick tus-
schen de Meetconstighe vervought sijn, en om datse inde voorstellen niet over
al sulcken tweescheyding en vinden, als sy hun inbeelden behooren te wesen.
Daer op wort gheseyt: Ten eersten dat die boucken als overblijfsels des Wysen-
tijs misschien *Euclides* niet al t'seffens ter hant en quamen , en t'ghene hy eerst
creech, eerst mach beschreven hebben. Ten anderen en wil ick noch bevesti-
ghen noch ontkennen *Euclides* self een ervaren tweescheyder gheweest te sijn,
maer wel wil ick segghen in sijn boucken seer merckelick teycken der twee-
scheyding te blijcken, ghelyckmen benevens t'ghene voorseyt is nauwer soude
connen bewijzen, wierdet om de cortheyt niet ghelaten.

V A N D E S E L F W O O R D I C H E Y T.

Anaphora.

Merckt noch dat ick overal met voorraet my pooghe, om ghelycke voorstel-
len of saken (als by voorbeeld het 19 en 21 voorstel der clootsche driehoucken,
en meer ander)soo verre met ghelycke woorden te beschrijven, als de ghelyck-
heyt streckt , op dat de saken die bycans een selve sijn , deur onghelyckheyt
der woorden niet verscheyden en schijnen , al ofter teenemael een nieuwe
stof voor handen waer , dickwils den leerlinghen groote swaricheyt ver-
oirschakende.

Tis wel waer datmen deur een gheemeen ghebruycck t'verkeerde doet , en
fulcke woorden van een selve beteyckening soo verscheyden souckt als mense
vinden can, achtende elck hem daer in als * Redenaer de regelē der * Reden- *Rhetoricus.*
const te volghen, bethoonende dat in hem gheen ghebreck van * overvloet *Rhetoricae.*
der woordenen is: Doch ick ben daer af van ander ghevoelen, want tis inde *Copiae ver-
borum.*
Redenconst een reghel der reghelen , dat den Redenaer moet trachten om
den toehoorders of lefers te doen ghelooven of toestaen sijn eyntlick voor-
nemen: En die daer toe de bequaemste woorden ghebruycckt, die volght best
de const. Sulcx dat als de * Selfwoordicheyt die onder de * cyerspreucken
ghetelt wort, daer toe bequaemst is , ghelyck inde wisconsten dickwils ghe-
beurt , men behoorter na te trachten. Inder voughen dat dit boveschreven
ghebruycck der ghelycke woorden , niet tehoudenen is voor ghebreck van
overvloet , uyt oirsaek dat ick diemt voorraet, als gheseyt is , soo ghestelt
heb: Noch oock voor strijding teghen de reghelen der Redenconst , over-
mits mijn ghevoelen is die daer me ghevoldt te sijn: En daert niet so seer ge-
daen

Anaphora.
Schemata.

daen en is alsmen welsoude connen , dats gheschiet of deur haesticheyt , of deur versuymnis , en met leetwesen.

Maer want dese selfheyt der woorden , misschien niet blijcken en sal inde oversettinghen die van dese schriften in ander talen mocht geschien , waer in yder Oversetter sijn welghevallen volght , soo heb ick voor de ghene die soodanighe mocht commen te lesen , willen segghen hoet van fulcx int Duytsch ghestelt is , en om wat oirsaect : Doch laet ick daerentusschen ygelick in sijn ghevoelen , en is my ghenouch reden mijns doens verclaert te hebben .

Theorie & praxis.

VANT MENGHEN DER * SPIEGELING EN DAET.

Per Hypote-
fin.

Perpendicu-
laru.

Mathemati-
cas artes.

Mechani-
cam.

Universitati-
bis.
Elementis.

WAntter int stick des oirdens noch een verschil valt vant menghen der spiegheling en daet , soo moet ick daeraf mijn ghevoelen seggen , eerst haer beteyckening verclarende voor de ghene diet onbekent mocht sijn . Spiegheling is een verdachten handel sonder natuerliche stof , ghelyck onder anderen sijn de Spieghelinghen des Spieghelaers *Euclides* , handelende * deur stelling van grootheden en ghetalen , maer elck ghescheyden van natuerliche stof . Daet is een handel die wesentlick mit natuerliche stof gheschiet , als lant en wallen meten , de menichte der roen of voeten tellen dieder in sijn , en dierghelijcke . T'besluyt vande voorstellen der Spiegheling is volcommen , maer der daet onvolcommen : Als by voorbeelde Spiegheling vint en bewijst dat den heift des uytbrengs vande * hanghende en gront eens wisconstich driehoucx , volcommelick gheeft hetinhoudt des plats sonder eenich gebreck of overschot : Maer een wesentlick driehouck van lant of ander glatter stof dadelick ghemeten sijnde , t'besluyt is daer af onvolcommen , eensdeels om dat wy gheen langde foo nau meten en connen , dattet gheen duysentste deel der dicthe eens haers en schilt , of al waert by gevalle heel effen , tis onbewijselick . Ten anderen om dat gheen natuerliche linien foo heel recht , noch natuerliche vlacken soo heel plat en sijn , als de wisconstiche bepalinghen vereysschen , of al waren sy soo heel recht en plat , ten is niet bewijselick . De eyghenschap en t'eynde der Spiegeling is datse verstrekt tot seker gront vande manier der wercking inde daet , alwaermen deur nauwer en moeyelicker toesicht de volcommenheyt der Spiegheling so na mach commen , als de saecks einde tot Smenschen ghebruyck vereyscht .

Hier uyt is te verstaen , dat wanneer sommige de * Wisconsten van onvolcommenheyt beschuldighen , deur dien veel dadeliche werckinghen niet heel effen uyt en commen , datter kennis gebreeckt des onderscheysts tusschen Spiegeling en Daet , tusschen Wisconstighen en tuychwerckelicken handel : Want de Daet of * tuychwerckelicken handel om de boveschreven redenen altijt onvolcommen moet wesen .

Dese twee deelen Spiegeling en daet sijn so versheyde , dat menich menschi hem t'eenemael tottet een begheeft , sonder van t'ander kennis te hebben , ghelyck menich leeraer met sijn toehoorders inde * ghemeen scholen ghebeurt , die hun gheduerlick in Spieghelingen oeffenen , als in *Euclides* * beginselen der Meetconst , sonder dadelick temeten landen , wallen , of vaten , of yet anders te doen daer de Daet in bestaat : En weerom verkeert so vintmen dadeliche Lantmeters , welcke alle reghels diese besighen gelooven , of toestaen waer te wesen , sonder inde Spiegeling t'ondersoucken de oiraken en bewijs : Ja sommigen en weten niet datter fulcke oiraken en bewijs af sijn .

Angaen-

Angaende ettelijke segghen de Spiegheling sonder Daet onnut te wesen, het schijnt datmen de saeck met beter onderscheyt soude meughen insien. Om hier af mijn ghevoelen te verclaren, ick segh by voorbeelt aldus: Datmen t'werck eens aerbeyders die boomen int bosch af hout, soude voor onnut achten, om dat hyder self gheen huysen, schepen, molens, sluyzen, tonnen, kisten, beelden, en dierghelijcke me en maeckt, dat en waer openbaerlick niet wel ghesleyt, want hoewel sulcke wetenschap in een mensch looflick is, nochtans ghemerckt hy met boomen af te houwen, an veel ander stof levert, om elck hem in sijn ambacht te oeffenen, soo en is sijn aerbeyt niet te verachten: Maer dat hy die boomen afhieuwe om te laten verrotten, sonder nut daer af te verwachten, dat waer dwaselick ghedaen: En alsoo ist oock mette Spieghelaers in vrye consten, sy coninen den Doenders stof leveren en voorderlick sijn, sonder self Doenders te wesen: Als den Spieghelaer *Euclides*, die wy niet en bevinden Doender gheweest te hebben, heeft nochtans voorstellen beschreven den dadelicken Boumeesters, Landtimeters, en ander doenders seer voorderlick: Den Spieghelaer *Ptolemeus* en meer ander die gheen dadeliche Stierlien en waren, hebben nochtans reghelen beschreven den dadelicken Stierlien op groote Zeevaerden, en ander hun daer in oeffenende seer niit: Ia sulcx dat de dadeliche Stierlien self sich voor meeesters achten, als sy verstaen de reghelen door sulcke Spieghelaers beschreven, hoewelse nochtans gheen dadeliche Stierlien en waren. Daerom een Spieghelaers Spieghelinghen die ander Doenders te sta commen, en sijn niet onnut al en is hy self gheen Doender.

Tot hier toe deur ettelijke omstandighen verclaert hebbende wat Spiegeling en Daet beteyckent, soo is te weten dat d'oude Wisconstenaers met oock ettelijke nieuwe, van yder dier twee deelen onvermengt int besonder handelen, welcke oirden wy daert te pas comt oock volghen: Doch wantter by ettelijke een ander ghevoelen is, die Spiegheling en daet met malcander menghen, om teen metter ander t'samen te leeren, so moet ick om breeder reden mijns doens te verclaren, daer af mijn ghevoelen segghen.

Voor al soo ist te weten dat der Menschen natuerliche gheneghentheden angaende de Daet seer vescheyden sijn, waer toe noch helpen de oirsaken die desen anders ontmoeten en dringhen als dien: Den eenen heeft natuerliche lust met eenige dringhende oirsaken totte Sterckebou, en dinghen de crijh angaende: Den anderen tot Landtmeten: De derde tot Wijnschroon: De vierde tot saken de groote Zeevaerden belanghende: De vijfde totten * Huysbou: De *Architektus* feste totte Spiegheling alleen: De sevende tot ettelijke van dese, of tot altemael, met noch oneyndeliche ander. Nu also een der voornaemste eynden vande beschrijving der vrye consten streckt, om daer deur te crijghen veel menschen, die ten ghemeenen oirboire met lichticheyt gheraken ter kennis van t'ghene daer sy hun toe begheven, soo willen wy eens overlegghen, of dat inde leering geschien can door vermenging des daets mette Spiegheling, tot welcken eynde ick aldus segh: Alsmen onder spiegheliche voorstellen ettelijke des daets vermengt, en dat van een afcomst ghetrocken uyt de oneyndeliche menichte diemen daer af beschrijft, de selve dadeliche voorstellen en sullen misschien niet sijn van die afcomst daer den leerlinck na tracht: Als by voorbeelt, datmen inde Meetconst tusschen de spiegheliche voorstellen eenige beschrijft des daets, waer in voorbeelden commen neem ick der meting deur het * schuyfcruys van ongherakeliche veynsters en pylaren van gheslachten; Maer t'can ghebeuren dat den leerlinck tot sulcke afcomst van Meetdaet gheen lust en sal hebben, denckende mischien dattet inde Daet luttel ghebruycx heeft, oock gheen ghenouchsaem *Radium* *seker-*

48 I BOVCK DES EERTCLOOTSCHRIFTs,

Speciem.

kerheyt, om op sulcke gevonden maten van pylaren in ander ghebou te werck tegaen, of ander invallen die hem meughen te voor commen : Boven dien en sal hyder niet vinden * d'ascomft daer hy na tracht: Sulcx dat by aldien hy al wil verstaen watter int bouck is, sal moeten leeren dat hy niet en begheert te weten. Maer de Spiegheling als een oirdentlick geketent werck alleen beschreven sijnde, en den leerlinck die verstaende, sy verstrekt hem tot ghemeene gront, om innerlick te begrijpen alsulcken deel der Daet als hy uyt verscheyden beschreven Daden int licht uytgaende, na sijn behaghen verkiesen sal.

Voor besluyt, ick heb mijn ghevoelen verclaert hoet schijnt datmen de saeck an mocht legghen, om metter tijt weerom te gheraken tot sulcke groote wetenschappen alsser inden Wysentijt gheweest sijn, ghelyck t'voornemen was. En met opsicht van sulcken gront, sal ick de volghende handelinghen beschrijven.

EERSTE BOVCK DES E E R T C L O O T S C H R I F T S E Y N D E.



**T V V E E D E
B O V C K D E S
E E R T C L O O T S C H R I F T S ,
V A N T
S T O F R O E R S E L D E S
E E R T C L O O T S .**

2 1 9 1 8 1 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0

OIR S A E C K D E R

beschrijving deses 2 boucx.

NADEN sijn VORSTELICKE GHENADE ghelesen
hadde de Bouconstens vermaerde * afcomstde * Huys-
bou, en daerbenevens hem inde * Stercktebou dade-
lick seer geoeffent: Soo heest hy gesien wat swariche-
den daer in te vooren commen, van wercken die deur qua gront
insincken en omvallen: En daer stroom teghen comt, hoeſe met
hooghe wateren afspoelen, de grachten versanden, en verslem-
men. Tot ettelicke plaetsen en condemen inde grachten gheen
behoirliche diepte crijghen, om de opwelling vant sandt: De hey-
palen en conden oock dickwils int welsandt tot gheen begheerde
diepte gheraken. Sach voort dat sommighe havens versanden,
of met slijck vervulden, welcke men meenende te verbeteren, na
groote cost somwijlen vererghert waren, en dat den raedt van
d'een en d'ander teghen de boveschreven onghevallen, dickwils
seer verscheyden viel, sonder op eenighe gemeene seker gront ge-
let te worden, strekende dickwils benefens verloren kosten tot
onsekerheyt des landts.

Nualsoo my over een tijt derghelijcke swaricheden ontmoet
hadden, ick begaf my tottet ondersoucken der oirsaken, allenx
alsnu alsdan opteyckenende al t'gene my totte saeck docht te die-
nen, en vast te gaen. T'welck sijn VORSTELICKE GHENADE
mettet boveschreven leſen des Huysbous deursien hebbende, en
daer na dadelick bevonden, dat kennis van dien tot voorcomming
der boveschreven ongevallen behulpich was, so wel om te schu-
wen onnutten raet tegen de ghemeene regel stryende, als om met
welghegrondē andiening, of met sijn eyghen vonden vryelick
voort te varen: Soo hebbe ick t'selve onder sijn Wisconstighe ge-
dachtenissen gestelt: Doch niet by den Huysbou vervought, maer
by t'gemeen Eertclootschrift, als wesende groote roersels die niet
deur menschen macht en geschien, maer natuerlick int wesen des
Eertcloots veroirdent sijn, waer af de ghemeene reghelen dieder
uytghetrocken worden verder dan totten Huysbou strecken. En
hier af met ander omstandighen dies angaende, fullen wy in dit
tweede bouck handelen: Waer af de somme des inhoudts als deur
t'volghende Cortbegrijp verclaert wort.

C O R T B E G R Y P

deses tweeden Boucx.

NA de noodiche bepalinghen der eyghen vwoorden, sal t'eerste voorstel syn vant Eertclootroersel int gemeen, d'ander volghende voorstellen vande groote gheduerliche Eertclootsche stoffscheyding, en uveerom versaming van sant, cley, veen, steen en metallen der platte sicht einder sche en oneven bergiche landen. Voort van t' roersel, van schoor, strant, en havendorpels der rivieren, oock van haer gheduerliche verhooging. Dacr na vande oir saeck der opspringing des quelman vatters en uvelsants. Ten laetsten dattet zee sal vwoorden en ghevveest heeft dat nul ant is: En lant sal vwoorden en ghevveest heeft dat nu zee is.

B E P A

BEPALINGHEN.

1 BEPALING.

Stofroersel des Eertcloots is na dese meyning, t'roersel in sijn plaets vande verscheyden stoffen daert uyt bestaat, blijvende t'samen een clootsche form.

NA DIEN de naem deses eersten deels is vant Stofroersel des Eertcloots, so hebben wy dat bepaelt als boven. Maer om daer af breeder verclaring te doen, het is te weten dat de Locht, het Water, Sandt, en d'ander stoffen daer in vermengt, seker roersel hebben, commende gheduerlick boven en achter dat onder en vooren ge-weest heeft, ghebeurende t'selve roersel in sijn plaets, dat is blijvende de stoffen gheduerlick t'samen begrepen in haer * clootvlack in form eens cloots. Welck *Superficie Sphaerica* roersel in sijn plaets, hier gheseyt wort tot onderscheyt des roersels van plaets tot plaets, daer af wy als van roersel eens * Dwaelders inde volghende boucken der *Planetae*. Dwaelderloopen scgghen sullen.

2 BEPALING.

Stercke Santstroom noem ick die het sant bevveghen en met haer voortdraghen can. Crancke santstroom die haer sant te gronde laet sincken, en over sant loopende dat niet bevveghen en can.

Ghelyck totte uyrwercken een ghewicht soo swaer is, dat al de raderen en onrust can doen gaen: Maer ander ghewicht so licht dat de macht niet en heeft de selve raderen eenighe bewegingh te gheven: Also isser int water een stroom somwijlen soo sterck, datse het sant can beweghen en met haer voortdraghen, t'welck wy Stercke santstroom noemen. Maer ander stroom is soo cranck, datse het sant laet vallen, en de macht niet en heeft an't sant daerse overloop ceni-ghe bewegingh te gheven, die heetcn wy daerom Crancke santstroom.

3 BEPALING.

Stercke cleystroom is die de cley bevvegen en met haer voortdraghen can. Crancke Cleystroom die haer cley te gronde laet sincken, en over cley loopende die niet bevveghen en can.

Hierafis de meyning openbaer genouch deur t'ghene van Stercke en crancke santstroom der 2 bepaling verclaert is.

Men soude hier noch meugen byvoughen stereke en crancke stroom van keyen, ghesteente, metallen, en ander * eerststoffen: Maer ghemerekt detwee *Terrea Materia* voorgaende bepalinghen tottet voornemen der volghende beschrijving ons *terria* duncken ghenouch te doen, wy latent daer by blijven.

N V D E VOORSTELLEN.

1 VOORSTEL.

Te verclaren de ghedaente des Eertclootroersels int
ghemeen.

*Plant Hort-
zontales
Agri.*

Het schijnt dat den eersten Roerderalles in geduerich roersel wil hebben, soo wel int ansien der deelen als des heels, want den gantschen Eertcloot niet alleen heur jaerlickschen loop om de Son en doet, en de daghelicksche op haer eygen as, maer de verscheyden stoffen daerse uyt bestaet, hebben een gheduerige ver menging en beweging deur malcander. D'eerde cricht van water en locht tweederley voornamelicke roersels, want deur t'roersel des waters worden landen gebroken, en daer af ander gemaect, te weten platte even * sichteindersche landen diemen anwaslen noemt, als breeder en eyghentlicker verclaert sal worden int 4 en ander volghende voorstellen. Deur t'roersel des lochis, dats deur de wint, worden ghemaeckt de oneven, en hooghe bergiche landen, als breeder en eyghentlicker verclaert sal worden int 5 voorstel, en ander daer na volgende. Maer want de vraegh nu mocht sijn na d'oirsaeck der boveschreven roersels van water en locht, soo is te weten dattet water als groot deel des eertcloots drielerley vermaerde roersels ontfangt: Het een vande Son: T'ander vande Maen: Het derde vande locht. Want deur hitte der Son wordet opgetrocken in damp, die het eertrijck omvangende als een cloot, Dampcloot heet, van wiens hooghe boven d'eerde, met ander sijn omstandighen int volghende 3 bouck der Damphooghde eyghentlick ghehandelt sal worden: Desen damp, alsoomen der ghelycke in cleyne stoffscheiding siet, verandert in droppelen, waer af regen comt, maer vervriesende dan ist haghel; En den verdickten damp vervriesende eerse tot droppelen can gheraken, dan ist snee. Desen reghen, haghel, en snee, hoe wel sy opghetrocken sijn boyen de zcen, worden nochtans deur de roeren-de locht ten grooten deele ghebrocht boven lant, alwaer sy op vallende gheven d'eertsche stoffen de boveschrevē groote beweging. Angaende t'roersel t'welck de wateren deur de Maen ontfanghen, dat is daghelicksche ebbe en vloet, waer af wy eyghentlick in des Eertclootschrifis 6 bouck sullen handelen. Belangen-de het derde roersel t'welck t'water deur de locht ontfangt, dat is dewint, die t'water openbaerlick in geduerige beweegnis hout. T B E S L V Y T. Wy hebben dan verclaert de ghedaente des Eertclootroersels int gemeen na den eysch.

2 VOORSTEL.

Te verclaren dat van de stof der hooge landen die deur reghen en sneevater affspoelen, ghemaeckt wvorden ander landen nevens de rivieren, oock an haereynde daerse in Zee commen.

Men siet inde bergige landē als de snee smelt, dattet water vande hooghden meerwaert vliet heel dick, ghcmengt met sant, cley, eerde, keyen, en sulcke stof alser afgespoelt wort: T'selve dick water loopt deur de leeghēn na de rivieren in secr

VANT STOFROERSEL DES EERTCLOOTS. 55

in seer grooter menichvuldicheyt, want het en comt niet alleen vande hoochten dieder na by ligghen, maer tot veel plaeften ettelijke dachreyzen van daer op wendersijden vande rivieren, alwaer men siet dat groote deelen der berghen met bosschen en datter op is af vallen ; Ia dat hooghe platte landen in sulcke diepte wechsuyren, dattet blijvende als hooghe berghen sijn. Dit water van weghen den grooten overvloet die alsdan afdaelt, verheft hem boven de canten der rivieren, loopt over de Marasschen en leeghe landen daer nevens leggende, alwaert int wijde commende, soo verlieset sijn stercke stroom, en daerom latet daer sijn dicke stof te gronde sincken, welcke stof, t'water daer na al sachikens leeghende, op haer plaets blijft ligghen, den gront verhooghende soo veel dien anwas mebrengt. Maer al de rest vant dick water dat door t' kiel der rivier loopt, laet sijn dickheydt sincken daert inde wijde zee comt, want daer sonder diegeweldiche stroom wesende, en als oft stil stonde, het waer teghen natuer dat sant en cley int water sou blijven hanghen, sulcx dat daer af ander nieuwe landen commen.

T B E S L V Y T. Wy hebben dan verclaert dat vande stof der hoge landen die deur reghen en sneewater affspoelen, ghemaect worden ander landen nevens de rivieren, oock an haer eynde daerse in zee commen, nae den eysch.

3 VOORSTEL.

Te verclaren vvaerom een selve rivier op sommighe oirten der anvassende landen magher sandt brengt, op ander oirten vette cley.

Want ymant dencken mocht hoet bycomt, dat anghesien sant en cley t'samen ghemengt inde rivieren commen, waerom nochtans ettelijke anwassende landen met vette cley en modder verhooghen, ander met magher sant, soo sulien wy de reden beschrijven als volght: Wanneer het dick gemengt water over de breedte leeghe landen vloeyst, en daer sijn stercke stroom verliest, alsoo dattet sijn dicke stof laet sincken, ghelyck int 2 voorstel gheseyt is, soo daelt eerst de swaerste als keyen en steenen, voort sant ten eynde van stercke santstroom, en tot die plaeften toe ist sandich, oock en can het sant voorder niet commen: Daer na sinckt cley en modder, die verder vliet, en int water langher blijft hanghen, soo de ervaring leert: Het water daer na allencx vande landen vettreckende, laet elck op sijn plaets ligghen, en alsoo worden die stoffen ghescheyden.

T B E S L V Y T. Wy hebben dan verclaert d'oirsaeck waerom een selve rivier op sommighe oirten der anwassende landen mager sant brengt, op ander oirten vette cley, na den eysch.

4 VOORSTEL.

Te verclaren op vvijse de platte sichtieundersche landen vvassen.

De landen des Eertcloots hebben twee merckeliche verscheidenheden, d'ee-ne sichtieundersche platheydt seer effen op waterpas legghende, tot sommighe plaeften ettelijke dachreyzen lanck. D'ander bergich. D'oirsaeck en wijse hoe de platte eertjts ghecommen sijn, oock nu en altijt gheduerlick tot ander

plaetsen ancommen of wassen, dat sal ick in dit voorstel segghen, maer vande bergiche int volghende vijfde.

De platte sichteindersche landen sijn van drie vermaerde verscheydenheden, d'ene veren cleyich: D'ander magher sandighe waterighe heyen: De derde vennich. Den even anwas van alle drie neemt aldus haer begin.

Hoe wel de landen onder water met oneven diepten meughen sijn, soo begheeft heur die onevenheit allenx tot evenheyt, om dat den anwas op de diepste meer toe neemt dan op de ondiepe plaetsen: Want wesende by voorbeelt twee vaten met cleyich stroom water ghevult, t'een een voet hooch, t'ander twee, de cleydaer na ghesoncken sijnde, soo wil de reden toeghelaten te worden datse vant hoochste water ontrent noch eens soo dick sal ligghen als van t'leeghste. Boven dien, de weycke vlietende cley en drijvende sant opden gront des waters ghesoncken wesende, wort beweeght deur t'roersel des waters dattet vande wint ontfangt, waer me de diepten oock ghevult worden: Sulcx dat alles hem begheeft tot sichteindersche platheydt in waterpas legghende, en dit soo langh als t'landt met leegh water der rivier noch onder water blijft: Maer den anwas soo hooch ghecommen wesende datse met leech water drooch is, soo valt daer na onderscheyt tusshen den cleyighen en sandighen anwas, want van cley leeghe even sichteindersche landen commen, ghelyck wy hier breeder verclarenen sullen: En vanden sandighen anwas die na des waters afganck drooch blijft, hooghe oneven bergige landen, daer af wy int 5 voorstel sullen seggen. De sichteindersche cleyighe voortganck gheschiet aldus: Het cleyich landt soo hooch ghevassen sijnde dattet na des waters afganck drooch blijft, het verstijft vast en hart an malcander, sonder deur wint verandering te connen crijghen, sulcx dat d'een anwas oiridentlick op d'ander vergaert daer afmen oock sichtbaer teycken heeft an schoorcant der rivieren, alwaermen die verscheyden anwassen dadelick op malcander siet legghen, dick een duym of twee, meer of min: D'oirsaeck hier afis t'cruyt dat op yder anwas groeyt, t'welck een onderscheyt blijft tusshen dien teghenwoordighen anwas en den toecommenden. Maer want veel menschen dese manier van sichteindersche anwassing noyt ghesien hebende, hun ghedachten mochten becommeren met te willen weerlegghen t'ghene daer afgeseyt is, soo sullen wy om die van moeyte te verlichten, en voor onnut tijt verlies te waeischouwen, noch dit daer by segghen: Te weten dattet in Hollandt en dierghelycke anwassende landen byde eygenaers dickwils in twijfel en twist staet, ofmen mette bedijcking sal voortvaren, of noch eenige jaren toeuen tot den anwas van grooter plat en hooger cley is; wantmen van dies alle jaer tot veel plaeisen groote verandering siet.

Tot hier toe is gheseyt vande cleyighe sichteindersche landen. Angaende de sandighe sichteindersche platte heyen, d'oirsaeck dat sulck sant hem deur wint inde hooghde tot gheen duynen en begheeft, sijn de beken en stroomen daer in commende, sulcx datse soo wel i'somers als inde winter geduerlick vochtich blijven, en tot gheen sluyving en geraken, daerentusschen met heye bewassen-de. En hoe welmen op sommighe sulcke heyen hier en daer eenighe duynen of sandighe hooghden vint, dat gecommen overmits het tot die plaetsen droogher gheweest heeft, en dat daerom t'sant met wint hem tot opsluyving begaf. T'ghcbeurt oock wel dat na t'verloop van beken of stroomen de heyen drooge blijvende, nochtans gheen sandighe berghen of hooghden en crijghen, voor-namelick als die vochticheyt so lang gheduert heeft, dattet lant over al met heye bewassen en sterck deurwortelt was, sulcx datter de stormwinden daer na geen verstuwing op maken en condens.

VANT STOFROERSEL DES EERTCLOOTS. - 57

Belanghende veenige sichtindersche landen, haer anwas coemt deur vervulling der leeghe landen met veen, op de wijse ghelyck vooren van cley en sant gheseyt is : Maer van waer die veen comt, salt'sijnder plaets, te weten int 7 voorstel breeder verclaert worden.

Merckt noch dat ghelyck dese anwassen, soo nevens de rivieren als ten eynde daerse in Zee commen nu voortgaen, alsoo eertijts oock ghedaen te hebben, en in toecommenden tijt te sullen doen : Sulcx dat deur foodanich gheval t'lande gheduerich verbreyt, en de zee gheduerich vervult en engher wort. Maer want ymant nu dencken mocht dat dien volgende, de zee eyntlick teenemael lant soude worden, soo is te weten dat ander landen elders geduerlick verminderen en in zee veranderen, t'welck t'sijner plaets eyghentlicker sal beschreven worden. T B E S L V Y T. Wy hebben dan verclaert op wat wijse de platte sichtendersche landen wassen, na den eysch.

V E R V O L G H.

Uyt het boveschreven is openbaer, onmeughelick te sijn dat sichtendersche landen soo hooch wassen als de hoochste vloeden commen, ghemerckt sulcke landen mette hoochste vloeden onder water moeten legghen, ten waer deur vermindering, of verlooping des strooms der rivieren, ghelyck somwijlen ghebeurt, en soo t'sijnder plaets breeder verclaert sal worden.

Tot hier toe beschreyen sijnde den sichtenderschen anwas, sullen nu commen totten Bergighen.

5 V O O R S T E L.

Te verclaren hoe oneven bergighe landen vvassen.

Der oneven bergighe landen wassing gheschiet op twee voornameliche wijsen, d'ene deur de rivieren, d'ander deur de zee : Deur de rivieren gadet aldus toe : De sandighe anwassing na de manier des 3 voorstels soo hooch ghecommen sijnde, datse met leeghe stroom boven water blijft, sonder dat eenige beken, of rivierkens dat gheduerich vochtich houden, alsdan droocht het sant, en stercke wint daer op commende eerder cruyt op can wassen, dat langher tijt vereyscht, t'wort oneven hier met cuylen daer niet hooghden.

Maer de ghene diet ongheleghen is sulcx dadelick te meughen sien, conuent deur derghelycke vande snee verstaen, welcke met stil weer opt plat lant eveDick ghevallen sijnde, en daer na een wint op staende, sy vergaert hier en daer met bergen, op ander plaetsen waeytse totte gront kael wech : En alsoo gadet oock mette sant toe : Maer na dien anwas weerom een ander commende, en die putten vervullende, en op leegh water, dat sant weerom drooghende, en daer na deur de wint om hooch ghewaeyt sijnde, en derghelycke met ander hooghe vloeden ghebeurende, soo gheraket landt te wasen tot berghen veel hoogher dan de hoochste wateren commen, t'welck sichtenderschen anwas niet en gebeurt deur t'vervolgh des 4 voorstels.

Merckt noch dickwils tot veel plaetsen te gheschien, dat boven op een vet vruchtbaer landt daer gheen sandt en pleecht te vergaren, nochtans somwijlen groote menichte van sant comt te legghen, en dit deur storting vant water over de dijcken, t'welck om twee voornameliche oorsaken gheschiet, d'ene selfsame hooghe vloeden die te 30 of 40 jaren naulicx eens en ghebeuren, d'ander als na

Speculatio-
nes.

als na een langhe stercke vorst den doy met groote regen volghet, inder vougen dattet ijs seer overvloedelick af commende op malcander vergaert, de rivier stopt, ende het ancommende water soo doet verbessen dattet over de dijcken loopt. Nu dan het water alsoo vallende van die hooghde opt leeghe landt, het maeckt daer in groote diepten, niet alleen verschuyrende de bovenste cleyeghe corste, maer oock het sandt daer onder liggende etteliche vademen diep, welck sant over de nevenliggende veite landen overvloedelick verspreyt wort, en die wijt en breet bedeckt. Dit is een saeck die den menighen, sulcx deur ervarentheyt niet wetende, mocht meynen verdochte* spieghelinghen te wesen, maer t'is weerom etteliche die daer deur tot scha commen soo sekerlick bekent, dattet weten enghedencken van dies hun gheen cleene droefheyt en veroirsaeckt.

Merckt noch wel te gebeuren, dat na sulcken versanding metter tijt weerom op t'selve sant vetten anwas comt, en daer na weerom versanding: En deur soodanighe oirsaken gebeuret dat de menschen tot sommige plaetsen diep in d'eerde delvende verscheyden gronden vinden, als na cley sant, daer na swarte eerde, daer na weerom cley, en soo voorts.

Maer om nu te segghen vanden bergigen anwas deur de zee veroirsaeckt, soo is vooral te weten dattet sant des oevets groote verandering crijcht, want deur stercke afstandiche winden, voornamelick die coris waeyen na stormen uyt zee commende, wordet diep wech gespoelt na de zee toe, en deur sulck geval doch selden commende, ghebeurt datmen hier by Catwijck den gront vant huys te Bretten siet: Maer deur storm uyt zee commende, wordet sandt weerom overvloedich opt strant ghebrocht, t'welck daer na ten tijde van leege zee, deur Son en wint drooghende, wort deur de stormen uyt zee commende inde hooghde ghejaecht, tot duynen vergarende.

De reden waerom sommighe duynen ant zeestrant in etteliche landen soo seer hooch wassen buyten ander, is voornamelick als twee dingen op een plaets t'samen overcommen, t'een veel stercke stormen uyt zee waeyende, t'ander een breeden hooghen oever, sulcx dat met leeghe zee veel sant diep drooghen can, waer op de voorschreven groote stormen uyt zee commende, draghen dat met grooter overvloet inde hooghde.

Angaende ymant nu twijfelen mocht, en seggen hoe dese hooghde der duynen alsoo in wesen blijft, ghemerckt afstandiche winden die verminderen, en weerom in zee waeyen, ghelyck de zeewinden die vermeerderen: D'oirsaeck hier af is tweederhande, d'cene dat de winden ter plaets daer duynen wassen gemeenelick meer uyt zee commen als van landt: D'ander dat de duynen met cruyt en gheboomte allenx meer en meer deurwortelen en bewassen, t'welck het sant daer tusschen ghecommen sijnde, ghevangen houdt: Waer af tot breeder ghetuychnis verstrekt, dat de menschen in Hollant en elders sulcx merckende, de duynen beplanten met helm, om dic totte noodighe plaetsen te behouden en vermeerderen: Te Goere doetmen alsoo met ryesteking duynen commen op vijf of ses jaren tijs daer te vooren gheen en waren.

Merckt noch dat ghelyck sichtenderschen anwas met schollen op malcander comt te legghen, deur hooge vloeden daer int 4 voorstel af gheseyt is, also coemt den bergighen sandighen anwas, soo wel zeesche als riviersche, met verscheyden deelen op malcander te ligghen (t'welckmen oock dadelick siet inde sanctberghen ter plaets daerse vant hooch reghenwater agheschuer worden) deur groore winden, want het sandt na een storm soo lang legghende, datter bewaest eerder weerom een stercke drooghe sanddraghende storm ander sant op

en uis

brengt,

VANT STOFROERSEL DES EERTCLOOTS. 39

brengt, so blijft dat cruyt een onderscheyt des voorgaenden anwas, en sijn volghenden. Doch verschillen dese schollen van d'anderdaer in, datse onevender op malcander ligghen, ghelyck oock den anwas int geheel onevender toegaet. Voort hoe dit onderscheyt deur sulcke oirsaeck commende een asscheytsel blijft der steenen diemen inde steencluppen (na dat de duynen in steencluppen verandert sijn) verscheyden op malcander siet ligghen, daer assal int 9 voorstel gheseyt worden.

Tot hier toe is gheseyt vant wassen der duynen op santberghen : Maer want het opschrift deses voorstels, inhout verclaring te sullen ghedaen worden vande berghen int ghemeen, soo mocht ymant dencken hier te ghebreken uitlegging des anwas der berghen van ander stof dan sandt, als swarte vette eerde, cley, steencluppen, metallen, en dierghelycke : Hier op wort gheantwoort dat alle berghen(uytghenomen die door menschen handen gemaect sijn, en altemet van eerbeving en dierghelycke gheval meugen commen) eerst sant gheweest hebben, en datse daer na die verandering crijghen, waer af wy de wijs hoe dat toegaet int volghende beschrijven sullen. T B E S L V Y T. Wy hebben dan verclaert hoe oneven bergighelanden waslen, na den eysch.

6 VOORSTEL.

Te verclaren hoe sandighe landen en duynen veranderen in fyvarie vette eerde.

Men siet dadelick dat metter tijt, so wel opt sant der duynen gemaect van de zee, als vande rivreren, commen te wassenverscheyden geslachten van cruyden en boomē, wiens blaren vruchten en saet jaerlicx daer op vallende, en verrotende, het sant wort daer af swart en vet, t'welckmen dan eerde noemt, en sinckt die swarte vetticheyt soo diep, als mebrengt de lānckheyd des tijts, met menichvuldicheyt en vetheyd der opvallende stof; want ettelick saet als lijsaet, raepsaet, coolsaet, en sommige vruchten als okernoten, amandelen, olijven, en dierghelycke daermien overvloedicheyt van olye uyt perst, meer vetticheyt mebrenghen als ander mager saet en vruchten: Meer swarticheyt comter van galnoten, okernoten, eyckelen, en dierghelycke, als van ettelicke ander. Maer dat swarte eerde alsoo vet becrosen sandt is, blijckt ter plaets daer het reghenwater als in een greppe deurgheschuer heeft, want de swarte vetticheyt uitspoelende, soo sietmen dickwils na den reghen inde kelen van sulcke greppen sandighe strepen. Maer die noch ander gheredeer voorbeelt begheert, neem(so ick niet verscheyden eerden ghedaen heb) een glas of vatken met wat swarte eerde, gietende daer op claer water, en dat t'samen omroerende latet dan den tijt van 6 of 8 stappen gaens stil staen, en d'eerde ghesoncken wesende, sal het swart water afgieten: En derghelycke verscheydenmael doende tot de swarticheyt heel uyt is, sal de rest bevinden te wesen magher scherp sandt, wit, graeu, of ghelu, ghelyck de verscheydenheden daer af vallen. T B E S L V Y T. Wy hebben dan verclaert hoe sandighe landen en duynen veranderen in swarte vette eerde, na den eysch.

7 VOORSTEL.

Te verclaren hoe turf of veen in d'eerde comt.

Tis ghebeurt doen ick eerde in haer sant en swarte vetticheyt scheyde, tot sulcken eynde als int 6 voorstel gheseyt is, dat ick de selve swarte vetticheyt vant

vant als bequamen int te wesen, doch t'gheschrift en was niet heel swart, maer ros ghelyck de verwe van turf: Desen inct of swarticheyt daer na verdrooghende in een glas, t'was even als veen, ja eyghentlick veen inde natuer, want die ant vyer houdende heeft ghebrant even ghelyck turf, en van eenige eerde diens swarticheyt veel solfer in moest hebben, brande gelijck een lontē. Sulcx dat de swarte vetticheyt der eerde van haer sant ghescheyden sijnde, voor veen of turf mach ghehouden worden. Dit soo ghestelt, d'oirsaeck is openbaer waerom in veel platte landen veen ghevonden wort, dickwils tot 20 voeten en meer diep in d'eerde, want de rivieren diens hooghe vloeden door veel zwarte vette landen schuyren, en swart afcommen, gelijck t'swarre water dat byde zuyrzee in d'Issel valt, brengent sandt en die swartheyt wel t'samen, maer dat water in breede inhammen commende, het sandt sinckt eerst te gronde, en die swarticheyt stoflichter sijnde vliet voorder, en vergaert alsoo d'een op d'ander, sulcx dat daer een venighen anwas moet wesen.

Ander turf vintmen seer vermengt met heye, ander met veel blaren, rijseling, en dierghelijcke, doch d'oirsaeck daer af is als de voorgaende, want afschuyrende heyen en bosschen, leveren op de selve wijse fulcke stof tot soodanige plaetsen. T B E S L V Y T. Wy hebben dan verclaert hoe turf en veen in d'eerde comt na den eysch.

8 VOORSTEL.

Te verclaren hoe glas, steen, metallen en ander eertscbe styve stoffen, int vvater vlietich vvorden.

Alchimici.

Men bevint dat veel brunnen uyt steencluppen commende, dickwils een groenheyt of blaeuheyt hebben, ghelyck t'water daermen gout silver en copper in licht, welcke groenheyt het reghenwater ghecreghen heeft int sijpen deur de metalliche stoffen der berghen: Maer fulcke verwe heeft oock over al het zeewater, daerom machmen besluyten datter die deur ghelycke oirsaeck crjcht, te weten deur sijn gheduerighe strijcking teghen de metalliche stoffen dieder inde cluppen en steeniche gronden der zee sijn, en oock ande canten. Inder voughen dat de selve metalliche stoffen die eerst vast en stijf waren, int water vlietich worden, en doet alsoo die gheduerighe strijcking des zeewaters met langher tijt, sulcx alsmen sterck water of *aqua regia* in corten tijt opde metallen siet wercken, te weten die in hen vlietich te maken: En sulcx als wy hier gheseyt hebben vande vlieticheyt der metallen, derghelijcke wil de reden toeghelaten te worden van glas, steen, en ander stoffen die me alsoo deur des waters gheduerighe strijcking vlietende ghemaect worden, en int water vermengt sijn, te meer deur dien * stoffsheyders betuyghen, dat alsmen versch water (t'welck uyt zee commende die stoffen oock in hem heeft) gheduerlick seer lange siet, en telcken weer opvult wanneerit versoden is, datmen eyntlick inde pot glas vint, t'welck daer niet in en soude commen haddet te vooren int water niet gheweest. Dit vlietende glas met steenicheyt ghemengt, sietmen hem oock anders tot verstijving begheven inde houten roers der brunnen die lang onder d'eerde ghelegen hebben, want als die verstoppen en borsten, en datse om te vermaaken uyt d'eerde getrocken worden, men bevint dickwils die verstopping glasich steen te wesen: Dergelijcke verglasing en versteening openbaert hem oock an sommige stijlen van houten bruggen daer rivieren deur loopen: Al t'welck niet ghebeuren en soude

waer

VANT STOFROERSEL DES EERTCLOOTS. 61

waer die glasicheyt en steenicheyt int water niet: Voort by aldien sulckegeha-
duerigen anwas niet weerom op ander plaezen af en spoelde, en in t'water vlie-
tich wierde, soo soude t'water eyntlick moeten uytgheven daitet niet in en had,
t'welck ongheschickt waer, en teghen alle ervaring strijt. T B E S L V Y T. Wy
hebben dan verlaert hoe glas, steen, metallen, en ander eertsche stijve stoffen,
int water vlietich worden, na den eysch.

9 VOORSTEL.

Te segghen vande manier des ghevas van cley, glas,
steen, en metael.

Wy hebben int 2 voorstel gheseyt, hoe cley en veen inde platte sichtiendersche landen uyt de hooghe aghespoele landen commen, daer na int 7 voorstel
hoe veen daer te vooren inde selve hooghe landen quam, die eerst sandt waren
deur het 5 voorstel: Nu mocten wy segghen hoe cley, diens stof een ander *af- *Species.*
comft is (want brandende wort stoen en glas, daer van veen asschen comt) inde
selve hooghe landen gheraeckt, metgaders glas, steen, en metael. Voor al dan
is te weten datmen somwijlen diep gravende inden gront der bergen of in haer
dalen, wel vint cley, veen, keyen en steenen, niet daer in ghewassen sijnde na
t'maecksel der berghen, maer te vooren daer in gheweest hebbende: Als onder
de Hollandtsche duynen light steen, cley, veen, en sulcke stof gelijck ondert'ge-
meen maeylant daer ontrent, welck landt men dadelick swart en deurbroken
siet tot veel plaezen langs het strang, onder anden voet der duynen. D'oirsaeck
daer af is, dat t'ghene daer nu zee is, eertjits plat landt gheweest heeft, teweten
doen t'huys te Bretten ettelijke mijlen van zee lach, van wegen den Rijnschen
anwas die doen daer t'eynde des Rijns ghebeurde: Maer den Rijnstrom ver-
loopende na de Maes, soo wiert dien anwas aghespoelt, en de duynen sijn na
de manier des 5 voorstels ghewassen boven op dat plat cleyich lant: En om sulc-
ke oirsaec vintmen cley veen en keyen onder meer ander berghen, en oock
wel hooger inde berghen, daer ghecommen deurde hooghe vloeden der ri-
vieren, na de manier verlaert int 4 en 5 voorstel: Doch van die cley, veen en
steen, deur soodanighe bekende oirfaken inde berghen ghecommen, en is hier
t'voornemen niet te segghen, maer van der sandighe landen vermenging met
cley na hun maecksel, en van haer verandering in groote vermetalde steenclup-
pen, die daer deur gheen stercke stroom gheworpen en sijn.

Om dan totte saeck te commen, ick segh ten eersten seker te wesen, sulcken
steenighen anwas soo in platte als bergighe landen (doch in bergighe meet) te
gheschien na hun maecksel int voorgaende beschreven, om dese reden: T'ge-
beurt in veel platte sichtiendersche landen, datmen daer in een voet of tweediep
ghecommen sijnde (ghelyck ons int begraven en omgraven der belegerde ste-
den deur ervaring dickwils ontmoet heeft) vint een steenighen vloer, dick een
voet, meer of min, diemien niet picken en hauwelen breken moet, daer deur
sijnde, men comt weerom in sachte eerde. Sulcken vloer wiert onder anderen
gevonden buyten Hulst in Vlaender, in seker schants en eerdewercken diemien
daer groef, wesende t'lant bedijckten platten anwas, waer in die steenigen vloer
int anwassen sonder twijfel alsoo heel tseffens niet ghecommen en had, en ver-
volghens soo moest naderhant het lant die versteening ghecreghen hebben: En
derghelycke is oock vande bergighe versteening en vermetalling te oirdeelen,

62 . 2 BOVCK DES EERTCLOOTSCHRIFT S,

diens beginsels ick oock alsoo een weynich onder d'eerde gesien heb an te van-
ghen, als voor Grolle soo my docht yserich, tot ander plaatzen van ander ghe-
daenten. Nu dan seker sijnde dat de saeck is, daer rest i' ondersoucken waerom
sy is. Ick segh dan: Na dien int reghen water vlietende glas en steen is, daumen
deur langhe sieding inden pot vint, en dat hem sichtbaerlick set an brunroers en
ander hout daert teghen loopt, en tot yerondering of verstijving begeeft, ge-
lijck wy boven gheseyt hebben, soo en ist niet vreemt maer nauerlick, dattet
selve water gheduerlick deur i'sant der duynen en landen sijpende, daer an set
of in laet blijven sijn glasicheyt, steenicheyt, en cleyighe stof, die oock steen is:
Te meer dat sout zeewater dickwils deur sant sijpende versch wort, en sijn sout
int sant laet. Ten anderen ghemeert slippstenen na i' ghevoelen van meni-
ghen, verglaest of verstijft sant soude sijn, tis waerschijnlick sant alsoo die ver-
stijving te criighen. Ia men siet sulcke versteening des sants voor sijn oogen, in
veel steencluppen van sandige verwe, alwaer wy sonder de hant daer an te slaen,
of dat te wijven, dickwils niet en weten oft sant versteent is of niet: Van dese
versteening der duynen, gheest noch gheuychnis het affscheytsel tusschen het
ghesteente int gheberchte op malcander liggende, diens oirsaec int s voorstel
verclaert is, namelick te commen uyt verscheyden drooghe stormen met cruyt
ghewas tusschen beyden, waermen by verstaen mach dat de dickste steenen ge-
commen sijn vande sterckste stormen, of meeste sandsaming sonder ghewas
daer tusschen. Voort nadien silver in sterck water vlietich sijnde, weerom tot
sijn verstijving gheraeckt na de manier die byde goutsmeen gemeen is, ten waer
gheen wonder dattet metael int bergich regenwater vlietich wesende, weerom
in d'eerde lancksaeimlick tot sijn verstijving gherocht, na de ghemeen manier
als boven, en langhe tijt daer na weerom vlietich wierde. In somme het blijkt
dat niet alleen het water inden eertclootschen * scheydoven uyt de zee opwaert
treckt, van daer opt lant valt, en weer in zee comt, maer dat fulcx oock me doen
metal, steen en alle ander stoffen diemen in duynen en sichtcindersche landen
vint. Het schijnt oock sghelijcx toe te gaen met wassende stoffen so * versiert
als onversiert: En meughelick dat uyt die oirsaec byde ouden gheseyt wiert van
de * ghemeene weetlichsche siel, uyt welcke inde ghedierten het leven of de siel
comt en weerkeert, ghelyck i' water de zee uyt en in loopt. Doch dit verschil
is sertusschen sulcke stoffscheiding, en die daer vooren af gheseyt is, te weten van
water, sant, keyen, cley en veen, dat de manier der versaming elck by sijn * af-
comst, van dese deur de oirsaken bekent is, maer van die niet; want hoe het toe-
gaet dat gout in d'eerde hem by gout verwought, hoe tot een zaet soowel van
dieren als cruyden in sijn teylplaets sijnde, ander stof der selve afcomst heur
daer by verwought, en hoe meer ander * afcomsten elck by de heure vergaren,
daer en weet ick geen bescheyt af. Soomen deur oirsaekelike kennis conde we-
ten, hoe het toegaet dat silver in sterck water vlietich ghemaect sijnde, hem
vergaert an coper, sghelijcx hoe vlietich coper vergaert an yser, en yser an seyl-
steen, misschien daumen een begin soude hebben, om te commen tot kennis
der wijse van haer onder eertsche versamingh, en vervolghens tot grondeliche
kennis der goutmaking, waer in nu ter tijt veel * Stoffscheiders soo vlietich ar-
beyden: Maer ons sulcke sichtbaer saming onbekent wesende, die wy nochtans
selfdadelick doen ghebeuren, ten is geen wonder dat ons de onder eertsche ver-
borghen saming der metalen, en ander afcomsten elck by de sijne, onbekent
blijft: En daerom ist dat wy in dit voorstel niet geseyt en hebben te willen ver-
claren d'oirsaec van i' ghewas dier stoffen, maer alleenelick vande manier wat
te segghen, willende hier me anderen tot seeckerder ondersoucking verma-
nen.

*Furno Chimi-
co.*

*Animata
quam inani-
mata.*

*Animamun-
di univerfa-
lii.*

Speciem.

Species.

Alchimiste.

nen. T B E S L V Y T. Wy hebben dan gheseyt vande manier des ghewas van cley, glas, steen, en metal, nae den eysch.

M E R C K T.

De groote ghemeene * vervlieting en verstijving der eertsche stoffen so toe-
gaende als boven gheseyt is, en ghelyck ick oock gheloof datse doet, de kennis
van dien soude meugen voorderlick sijn int ondersoucken van der stoffen oir-
saken en eyghenschappen. Want ymant sich voorstellende dattet rootsich ghe-
berchte daer hy in is, eertijts sandighe duynen geweest hebben, en dat de veran-
dering diemender in siet daer na ghecommen is, en noch gheduerlick comt van
het deursipende reghenwater, t'welck sijn southeyt, solferheyt, glasicheyt, stee-
nicheyt, en metallicheyt, int sant laet alsvooren, t' geeft oirsaeck om oirdentlick
t' ondersoucken wat inde verstijving voorgaet, wat nacomt, hoe de * selfslachti-
ghe stoffen versamen, en dierghelijcke. Als by voorbeelt om t' ondersoucken
hoe cley waft, my dunckt dat leem (vetter wesende dan sant, en magherder dan
cley) t' beginsel vā cley of onvolwassen cley is, en cley beginsel van rotsen: Want
de cley der berghen welcke deur t' schuyren van reghenwater en sneewater niet
af en spoelt, noch tot making der sichtindersche cleylanden en gheraeckt na de
manier des 4 voorstels, die schijnt metter tijt inde bergen te versteenen, en daer
af de rotsen te commen.

Angaende ymant twijfelen mocht, en segghen dat by aldien der bergen ver-
steening alsoo quaem van des reghenwaters deursipping, dat de selve verste-
ening beginnen soude opt bovenste van d'eerde, t'welck tot veel plaatzen teghen
d'ervaring strijt, want de steenige vloren als begin der verstijving daer vooren
af gheseyt is, worden ghemeenelick een voet of tweec onder d'eerde ghevonden.

Om hier af d'oirsaeck te verclaren ick segh aldus: Men siet in dicke oude mue-
ren, als van Steden en Sloten diemen nu te veel plaatzen af breeckt, dat d'uyterste
backsteen en moortel weyck sijn, licht om afbreken, maer dieper commende
bevintment seer verhart, gelijck oft altemael een steen waer: D'oirsaeck hieraf
wort openbaerlick ghehouden vorst, doy, wint, reghen en Sonneschijn, want
soo diep die gheraken en cander gheen versteening commen, maer dieper wel:
En de selve oirsaeck machmen met reden wel vermoeden oock in d'eerde te
wesen, namelicke soo diep als commen de boveschreven veranderinghen van
vorst, doy, wint, reghen en Sonneschijn, (voornamelicke vorst want men siet dat
nieuwe vochtige metselrye vervriesende en comt daer na tot gheen vereening
of versteening) soo diep oock d'eerde onverstijft te blijven. Inder vuogen dat-
men alsoo deur ervaringhen oirdentlick ondersouckende op een sekere gront,
watter vast gaet watter hiackt, men soude ghelyck wy gheseyt hebben tot beter
kennis der oirsaken meughen gheraken.

10 V O O R S T E L.

Te verclaren datter gheen eertsche stof en is dan ver-
menigt uyt veel verscheyden * afcomsten.

Speciebus.

De Griecken segghen wel datter inde natuer niet onvermenigt en is, als geen
water sonder locht en veel verscheyden eertsche stoffen, gheen eertsche stoffen
sonder water locht en veel ander afcomsten: T'welck een spreuck mach sijn tot
hemlien gherocht uyt den Wysentijt, maer sy en schijnen daer by niet ghecre-
ghen te hebben kennis der oirsaken, noch de wijse int gemeen hoe dat toegaet,

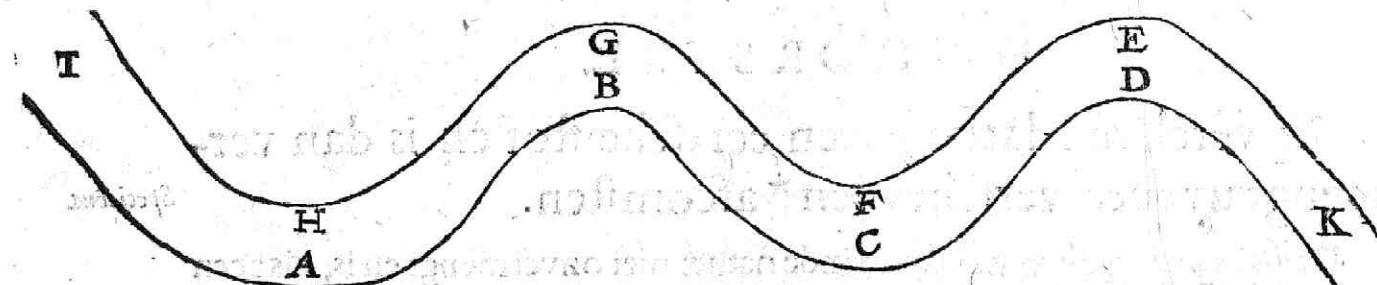
F 2 die

die ick meyn te blijcken in t' gheue vooren gheseyt is, namelick (op dat wijt andermael int corte verhalen) reghen sijpende deur metalliche en solferighe berghen, maeckt vlietich de selve metalen en solfer, als blijckt deur verwe en roke des waters, en vervolghens maeckt oock vlietich ander stoffen diemen niet en rieckt noch deur verwe en onderkent, als steen, glas, en wattet sy : Sulcx dattet rivierwater vermengt is mette verscheyden eerische stoffen der berghen dacit uyt comt. Dese rivieren in zee loopende die self oock dergelycke vermenging crijcht deur t' gheduerich roersel teghen haer gront en canten, so heeft het zee-water een vermenging van alle eerische stoffen. Dit zeewater treckt gheduerlick opwaert, daer makende en onderhoudende den Dampcloot, die daerom oock een vermenging is van alle stoffen. Desen damp verandert gheduerlick in dau, reghen, hagel, en snee, die daerom oock vermengt sijn met alle eerische stoffen: De selve opt eertrijck vallende, laten haer verscheyden stoffen ten grooten dee-le in d'erde, tot saming en making van nieuwe, en sijpende deur d'oude ghesmaeckte stoffen, maken die vlietich, en brenghense in zee alsvooren: En alsoo hebben dese verscheyden certclootsche stoffen een gheduerich vermengt wesen in malcander. **T B E S L V Y T.** Wy hebben dan verclaert datter geen certische stof en is dan vermengt uyt veel verscheyden afcomsten, na den eych.

11 VOORSTEL.

Te verclaren d'oirsaeck van schoor en strant der rivieren : Oock hoe datse altijt crommer en crommer gevorden.

Daer ghebeurt in d'eerde noch een groot roersel van Schoor en Strandt, waer af kennis der ghedaente tot verscheyden dinghen voorderlick is, als onder anderen int coopen, bedijcken, cribben, bedammen, en beduyckeldammen der landen, oock int legghen van Steden, Schantsen, en int verstercken van plaeften, op datmen mach sien waer in toecommenden tijt anwas waer afbraeck teverwachten staet. Het is dan te weten dat sommighe canten der rivieren steyl af gaen met groote diepte van water daer voor, en breken ghe-duerlick dieper te landewaert in; Soodanigen cant heet hier telande schoor of schoorcant, oock schoorlant, en teghen dijck ancommende, sy heet schoordijck. Tot ander plaeften sijn de canten heel verkeert, ondiep, anwassende, en sandich, r' welckmen hier anwas, grint en strant noemt, als wesende van ghedaente het zeestrandt ghelyck. Om te verclarende oirsaken en cyghenschappen van dit schoor en strant, so laet ABCDEFGH een riyiersijn, met vier



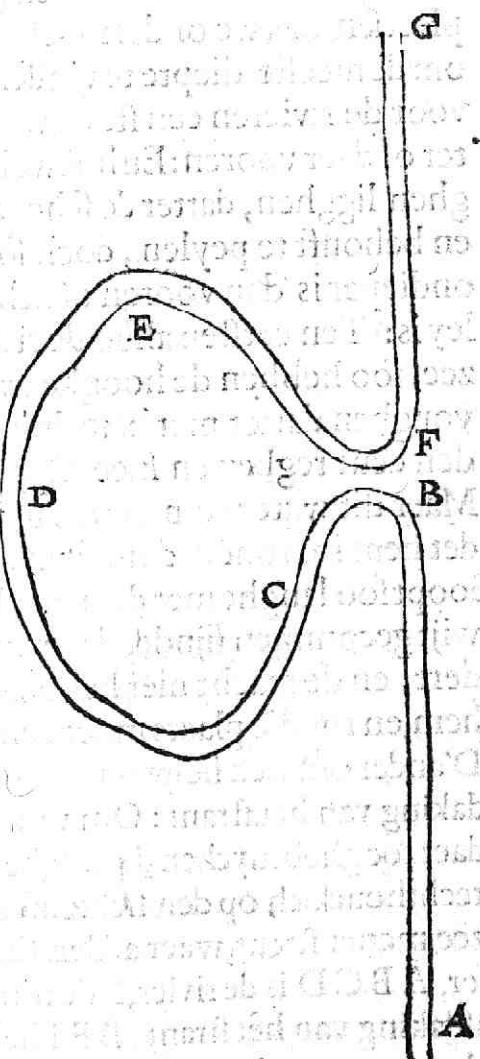
bochten, diens stroom ick neem te loopen van I na K : T'welck soo wesende,
t'water datter comt van I, valt met een stercke stroom teghen t'land inden
houck by A, maectt aldaer over dc rechter sijde der rivier groote diepte en
inscheu-

inscheuring, sulcx dat alst daer eerdich lant is, het wort jaerlicx mette hooghe vloeden afghespoelt, alsoo dat de cant daer met groote diepte steyl af gaet en schoor wort. Het water daer navoorder loopende, comt van **A** vallen over d'ander sijde der rivier inden bocht **G**, makende daer dergelijcke steyle diepte enschoorcant. Maer t'water alsoo commende als gesleyt is, met een schote van **A** na **G**, daer valt an **B** soo crancke stroom, datse het sant nietdraghen en can, maer vallen laet, makende daer anwas en strant. Nu gelijckmen hier verstaet ande inwendige bochten **A** en **G** diepte en schoor te wesen, maer anden uytwendighen bocht **B** ondiepte en strant, also salmen oock verstaen an alle ander inwendige bochten als **C** en **E**, schoor te sijn, en an alle ander uytwendige bochten als **H**, **F**, en **D** strant.

Voort ghelycker inschuiring comt an **A**, **G**, **C**, **E**, en anwas an **H**, **B**, **F**, **D**, op eenjaer, alsoo moetter tot fulcke plaeften inschuiring en anwas sijn tot alle jaren, t'welck de rivieren nootsakelick altijt crommet en crommer doet worden, en is dese verandering in sachte eerdiche landen merkelicker dan in harde steenighe gronden, om bekende reden. Tis oock openbaer dat al waer een rivier heel recht een dachreyse lanck, datse metter tijt crom soude moeten worden, want daer ter eender of ter andersijde inbraeck begint, daer gaets om de boveschreven redenen gheduerlick voort.

Doch ghebeuret wel dat de cromheyt der rivieren somwijlen weerom tot rechtheyt of minder cromheyt gheraeckt, maer tis by ghevalle. Om hier af verclaring te doen, laet **A B C D E F G** een rivier beteycken, met ee cromte **B C D E F**: Maer de twee schoorcanten **B**, **F** malcander gheduerlick naerderende, en eyntlick in malcander commende, soo loopt daer na de rivier van **A** na **B** recht uyt over **F** tot **G**, latende **C D E** sonder stroom en versandende.

Merckt noch dat goede watersteden, als Antwerpen, Lonnen, Ceulen, Nimweghe, Rotterdam, en soo voorts, ghemeenelick an fulcke inwendige bochten ligghen, dats op de schoorsijde, om dat de scheepen daer diepte hebben, en bequamelick laden en ontladen connen. Angaende de gheduerighe inbrake die t'water daer doet, als vooren gesleyt is, die wort deur menschen handen weerstaen, daer leggende en onderhoudende cayen en hoofden, van steen of hout, na de ghelegenthelyt: Doch want eygentlicker hier af inden Huysbou ghehandelt sal worden, en segghen daer af niet wijder. Noch is te weten dat de boveschreven regel van schoor tereender en strant ter ander sijde, tot sommighe plaeften schijnt uytneeming te lijden, tc weten datter over beyde sijden schoor, of over beyden sijden strant is: Doch t'ghebeurt ghemeenelick om bekende reden. Alsby voorbeelt, wanner een rivier loopt tusschen steencluppen deuren eng kiel, t'can daer an beyde de canten steyl diep.

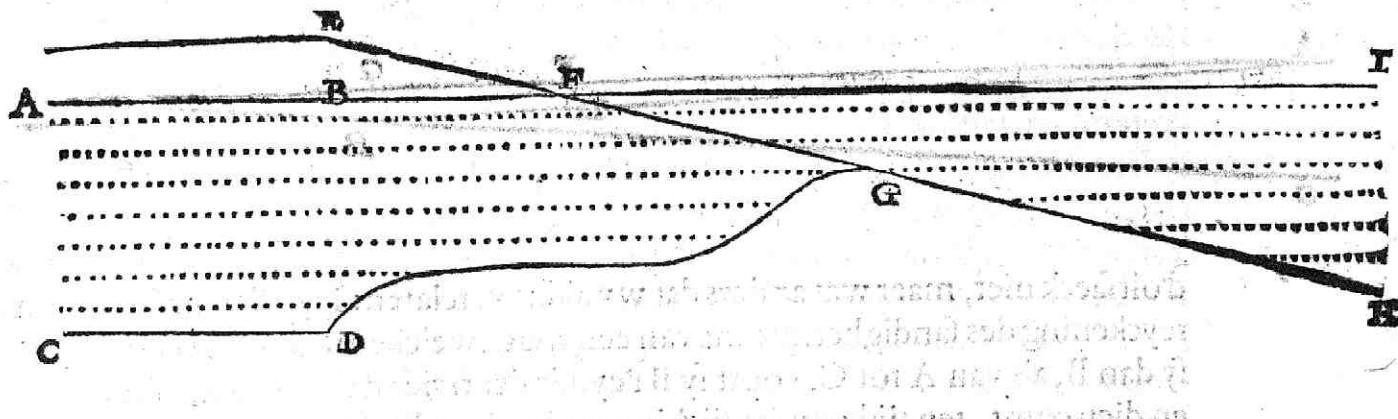


diep sijn. In eerdich lant cant oock ghebeuren dat inde rivier een eylant is, t'welck oirfaeck mach sijn dat twee canten der rivier, daer nevens en teghen-over malcander ligghende, beyde schoor sijn: Of anders dat een santplate bedecktelick onder water der ghelycke ghaval veroirfaect. T'ghebeurt oock wel dat een rivier tot sommighe plaetsen seer groote breedte hebbende, dat haer kiel, of verscheyden kielen onder water bedecktelick doen t'ghene wy vooren gheseyt hebben boven lant sichtbaerlick te ghebeuren. Sulcx dat de buytenste canten van sulck breewater, alle beyde sonder schoor connen sijn, maer de cromme bochtender kielen onder water metter tijt an die canten gherakende, datter dan schoor sijn sal. T B E S L V Y T. Wy hebben dan verclaert d'oirfaeck van schoor en strant der rivieren, oock hoe datse altijt crommer en crommer worden, na den eysch.

12 VOORSTEL.

Té verclare d'oirfaeck vvaerom voor de havens ten eynde der rivieren onder het vvater, dorpels ligghen.

D'oirfaeck waer deurmen weer dat de dorpels voor de havens t'eynde der rivieren onder water liggen, is dese: Want deschepen dickwils grooter diepte behouven d'ander int recht incommen vande rivieren is; soo wort tot veel plaetsen nauwe ondersoucking ghedaen na de gheleghentheyt des gronts, om de meeste diepte te vinden, en aldaer baken te legghen, sulcx datment voor de rivieren een stuck weechs vande mont ondieper vint dan daer achter of daer vooren: En hoewel eenighe incomsten van havens foo diep meughen ligghen, datter de schepen gheen hinder en crijgen, en datmender niet en behouft te peylen, doch soo wil de ghemeene reghel dattet daer ewel ondieper is dan vooren of achter, waer af d'oirfaeck ghemeenelick tweederley is: Ten eersten alsoo de rivieren enghe sijn, oock hoogher ligghen dan de zee, soo hebben de hooghe wateren inde rivieren stercke santstroom, inder voughen dattet met hem draghen can het sant dat vande omlijghende landen deur reghen en snee affspoelt, ghelyckint 2 voorstel breeder verclaert is: Maer dit water commende uyt het enghe inde leeghe wijde zee, so verspreyd hem int ronde, deurdien het zeewater an allen oirten even leeghe is, en loopt soo langhemet dat sant als sijn stercke santstroom gheduert, maer soo wijt gecommen sijnde, dat eyntlick die stercke santstroom in crancke verandert, en de macht niet hebbende het sant langher te draghen, soo ontvallet hem, en tot die plaets moet een santplaat wassen diemen den dorpel noeint. D'ander oirfaeck helpende tot het maken van desen dorpel, is de schoensche afdaking van het strant: Om van t'welck de meyning beter te verclaren, sullen daer toe ghebruycken de volghende form, wesende stantteyckening in een plat rechthouckich op den sichtreinder, snyende een rivier inde langde, en voort de zee mettet strant, waer af den sin dusdanich is: De ghetippelde plaetsen sijn water, A B C D is de rivier, B de mont daerse in zee comt, E F G H de schoensche afdaking van het strant, B F I het opperste vant zeewater, G de dorpel, welcke al en quamer gheen sant uyt de rivier, daer commen moet om dese redenen: De rivier is diep van A tot anden mont B, of van C tot D, om haer stercke stroom diefe heeft van wegheit de naute. Daer buyten commende, sy schuert deur het strant, maer hoe voorder commende hoe se min ghewelt doet om de wijtheyt wille, sulcx dattet van B of D voorwaert ondieper wort: En an G neem ick cranc-



cranckē santstroom wésende, de rivier en can daer niet dieper in schuyten, maer G blijft een dorpel, hebbende achter en vooren meerder diepte van water d'ander boven op den selven dorpel is. **T B E S L V Y T.** Wy hebben dan verclaert d'oirsaeck waerom voor de havens ten eynde der rivieren onder het water dor- pels ligghen, na den eysch.

V E R V O L G H.

Tis kennelick dat soo veel den anwas t'eynde der rivier verlangt, ontrent soo veel de havendorpel gheduerlick voorwaert te cruypen.

Angaende de wijse van verdieping der dorpels, welcke deur kennis der oirsaeken met meerder sekerheyt gheschien can, die hebben wy inden **Huysbou ver-**
oirdent.

13 V O O R S T E L.

**Te verclaren d'oirsaeck vvaerom t'vvater der rivieren
hoe langher hoe hoogher comt.**

T'ghebeurt tot veel plaetsen dat de rivieren haer in tween scheyden, als den Rijn an Sgraven wéert, t'een deel na Nimweghe, t'ander na Aernhem, en dier- ghelycke. Nu wanneer d'een stroom van sulcke twee verminderd, soo ist na- tuerlick dat d'ander vermeerderd, doch vande verandering die om sulcke beken- de oirsaek gheschiet, en is t'voornemen niet hier te handelen, maer vande ghe- meene verhooging om ander reden. D'oirsaeck waer deurmēn sulcke verhooging merkt, blijckt an veel bedijckte landen, als hier in Holland, welcke doen- mense cerst bedijckte, so hooch laghen datse geen watermolens en behoufden, om datse t'water na de hooge vloeden deur sluysen condēn loosen: Maer eenige 50 of 60 jaren daer na, hier meer daet min, moetmerder watermolens stellen, of anders t'lant soude gheduerlick ondet water onvruchtbaer liggen. Derghe- lijcke ghetuychnis heb ick oock ghehoort van oude inghesetenen des bedijckt lants van Melving in Pruyssen, welcke verlaerdē het water des Nagats aldaer, nu wel drie voeten en meer hoogher te commen dant pleecht in haer jonge ja- ren, sulcx datser eyntlick oock watermolens moesten ghebruycken.

Dese groote verhoogingen bevintmen merckelicx te ghebeuren by t'eynde der rivieren daerse in zee of int wijde en diep commen: T'genieen gevoelen van d'oirsaeck, is datter geduerlick alle jare meer en meer water afcomt dant pleecht: Maer anghesien inde landen verte opwaert gheleghen daer t'selve water oock deur loopt, sulcke verhooging niet bemerkt en wort, soo en iſſer gheen ver- meerdering, en vervolghens soo en is vermeerdering van afcommende water

d'oirsaeck niet, maer wat anders dat wy aldus verclaren: Laet A B bedien stant teyckening des sandighen gronts van een rivier, welcke gront A so veel hooger sy dan B, als van A tot C, voort sy B t'eynde der rivier daerse in zee of int wijde en diep comt, ten tijde der bedijcking des landts B D: Daer nae sy binnen ettelijke jaren den anwas ghecommen van B tot E: Twelck soo sijnde, het sanc van boven afcommende dacs van A, wil om bekende oirsaken gelijk t'waters oppervlack doet een rechte lini maken van A tot E, soot daer te vooren een rechte lini maeckte van A tot B, en ghelyckment in desen ghevalle nemen moet altijt te wesen van A totten eynde der rivier daerse in zee oft int wijde en diep comt: Daerom den gront der rivier als FG, is nu boven DB hooger ghecommen danse was ten tijde der bedijcking, en ten alderhoochsten boven B, als van B tot G, maer hoe naerder A, hoe dat de verhooging op den selven tijt gheschiet, onbe merckelicker moet sijn, ghelyck de gheteyckende form openbaerlick uytwijst. Maer den gront der rivier aldus hooger sijnde, en de menichte des waters datter af comt nochtans evegroot blijvende, so moettet selve water om den anwas wille van B tot E, hooger commen boven DB, dant voor den selven anwas quam, niet teghenstaende fulcke verhooging opwaert na A niet bemerckt en wort. Maer t'water aldus verhooghende, en t'lant na de bedijcking niet, soo ist openbaer waerom landen alsoo by t'eynde der rivieren bedijckt, op corten tijt watermolens moeten ghebruycken: En die op sulcke plactsen dijcken wil, mach sijn rekening maken sulcx te sullen gebeuren, als wetende de reden waerom. D'oirsaeck is oock kennelick, waerom sommige landen den dijck eens deurbrekende, daer na gheduerich onder water blijven, tot datse weercum hooch genouch gewassen sijn, als in dese landen tot versheyden plactsen te sien is, welcke nochtans ten tijde van d'eerste bedijckingh nae het hooch water van selfs drooch af liepen. Wy hebben t'voorbeelt hier genomen op bedijckte landen, om datmen de verhooging daer opentlicker merckt, want onbedijckt wessende, soo verhoogen de landen metten gront der rivier beyde t'samcn, sulcx dat soodanich verschil dan soo sienlick niet en is. T B E S L V Y T. Wy hebben dan verclaert d'oirsaeck waerom t'water der rivieren hoe langher hoe hoocher comt, nae den eysch.

14 VOORSTEL.

Te verclare d'oirsaeck vant opspringhen des quelman vatters.

Als men diep ghenouch inde eerde graeft, soo bevintmen tot etteliche plactsen dattet water t'welckmen quelmanwater noemt, opspringt als oft een loopende fonteyne waer: Nu soo verwonderen hun sommighe waerom dit water in een ledige put niet sulcken gewelt opcommende, eyntlick stille hout, ende waerom dattet niet en loopt tot buyten den put over het certrijck. De oirsaeck van alles is dese: Overmits het eertrijck tot sulcken plactsen onder doordroncken is vant water

water als een spongie , dattet oock gaten ofte hollicheden heeft loopen deur het eertrijck als buysen, welcke mede vol waters ligghen , soo ist natuerlick dat wanneermen in sulcke vochtighe eerde een put graeft , dattet omstaende water t'welck inde eerde hangt, hem na die leeghde begheeft, ende alsmen ghegraven heeft tot eenige van die voorschreven hollicheden, tis nootsakelick dattet selve omstaende water, hoogher ligghende dan dat gat, deur t'selve gat opcomme, soo langhe tot dattet inden put soo hooghe is als het selve omstaende water, t'welck van die loop een oirsaect is, maer hoogher te commen waer teghen natuer en teghen ervaringhen, want het soude even soo veel sijn als oft het water van een gracht, hoogher liepe in een put nevens de gracht ligghende, dan het water inde gracht self hooghe is. T B E S L V Y T. Wy hebben dan verclaert d'oirsaect vant opspringhen des quelmwaters, na den eysch.

15 VOORSTEL.

Te verclarende oirsaect vant opspringhen des vvel-sants.

Alsmen tot ettelijke plaetsen diep ghenouch inde eerde graeft, soo comtmen tot een sant t'welck met ghewelt opspringt, ende soomen dat uytghespronghen sant gheduerlick wechneemt, soo comter gheduerlick wederom ander in die plaets, t'selve noemtmen welsant, ettelijke heetent quelsant , ander zeefant, sommighe drijsant. Om de oirsaect van dat opspringhen grontlick te verstaen, soo is te weten dattet selve welsant heel magher en scherp is, sonder vetticheyt of cleyicheyt in hem te hebben, inder voughen dat yder sandeken is als een cleen steenken: Tusschen de holle plaetsen van dese cleene steenkens (alsooder geen vetticheyt noch cleyicheyt in en is, welcke die hollicheyt stopt) light het over al vol waters, te weten dat water t'welck int 12 voorstel gheseyt is het eertrijck als een spongie te deurdrighen. Nu alsmen soo diep graeft datmen ant voor-noemde sant comt, so springt het water dat tusschen het selve sant ligt, opwaert als quelmwater, soo int 14 voorstel verclaert is, ende wanneer t'selve opspringende water soo gheweldich is, dattet in hem stercke santstroom heeft, so brenghet met hem het sant dat daer in ghemeengt light. Tis oock te weten dat boven het welsant ander sant can ligghen vande selve magerheyt, stoffe ende wesen als welsant, ende nochtans niet op en springt, de oirsaect daer af is dattet opcommende quelmwater aldaer noch gheen stroom so sterck en heeft, die het sant opdraghen can, dan comt al sachtkens ghedronghen deur de voorschreven hollicheden die tusschen de sandekens ligghen, sonder het sant te connen beweghen. Hier uyt is te verstaen dattet opspringen des sants datmen welsant noemt, niet en is een besonder eygenschap van dat sant buyten ander magher scherp sant als sommighe meynen , maer t'comt by ghevalle dattet op een leegher plaets light, daer het quelmwater machtigher is, ende stercke stroom heeft die het sant mede can draghen. Inder voughen dat alsmen eyghentlick wilde beschrijven wat welsant is, men soudet meugen segghen alleenelick dat te wesen, t'welck dadelick niet water op comt,niet langer gheduerende dan de selve dadelicke opcomst , en dattet stil ligghende, gheen welsant meer en is. T B E S L V Y T. Wy hebben dan verclaert de oirsaect,vant opspringhen des welsants,na den eysch.

16 VOORSTEL.

Teverclaren dattet zee sal vvorden en ghevveest heeft daert nu lant is: En lant sal vvorden en ghevveest heeft daert nu zee is.

Dat de zee gheduerlick lant wort teneynde der rivieren daerse in zee commen, blijckt dadelick mette anwassende landen die daer gheschien, en mette eylanden die ghemeenelick voor de mont der rivieren vergaren: Als voor de Schelde de Zeeusche eylanden, voor de Mase de Hollantsche, welcken anwas nu daer sulcx is, datmen cortelick te Goeree lant bedijckt heeft, dat in mans gedencken so diepe zee was, datter geladen hulcken deur voeren. Maer gelijc die twee anwassen nu voortgaen, also hebbense eertijts oock voortgegaen, waer uyt te besluyten valt dat Hollant voormael zee was, en dat doen den Rijnschen en zeestrantschen uitersten anwas in Gelderland gebeurde, d'een plarinde Betuwe d'ander bergich inde Veluwe. Daer te vooren was Gelderland zee, en die uiterste anwassen ghebeurden doen int lant van Cleef, en so voort met d'ander landen meer opwaert, alwaermen inde berghen dickwils zeeschelpen vint, betuyghende dattet duynen gheweest hebben. Wijder moetmen toestaen, dat ghelyck dese anwassen totnoch toe voorghegaen hebben, alsoo in toecommende tijden voortgaen sullen, welverstaende soo lang alsser vande bergen en landen stof ghenouch comt om den anwas t'onderhouden: T'welck metten Rhijn (alsmen daer af mocht oirdeelen na de form die t'certrijck nu heeft) noch seer lange dueren can, want hoe wel de steenniche Alpes daerse uyt spruyt (die te vooren vette vruchibaer berghen, en over noch langher tijt santduynen waren) geen stof tot anwas en geven, en dat meer ander berghen gheduerlick min en min sullen bybrenghen, soo cant nochtans ghebeuren, dat den teghenwoordighen anwas, soo groot is als de afghespoelde stof bedraecht, te weten dattet stof ghevende lant soo veel bneen mach vermeerderen, als boven verminderen.

Deur t'ghene wy tot hier toe gheseyt hebben vanden Hollantschen anwas, is derghelycke oock te verstaen vande Egypische, Pruyssche, en alle anwassen des eertbodems, waer uyt nootsakelick volght lant te moeten worden daer zee is. Maer dat weerom verkeert het ghene nu landt is, zee moet worden, dat gebeurt als al het vet en sandich landt t'eenemael wech sal gespoelt sijn, en dat de rivieren geen stof meer in zee en brengen, want daer na sal de zee beginnen te slaen teghen de steencluppen, die lang teghen houden: En sulcx ghebeurt nu dadelick in Noorwegen, en tot veel ander plaetsen, alwaer steencluppen, die voormael al een t'saemhoudende vast lant waren, nu in zee gesacyt en verscheyden van malcander ligghen, met groote diepte daer rontom, deur dien vande cluppen gheen stof en comt die strant mocht maken gelijckt eertijts dede doense vet en sandich waren. Inder voughen dat sulcke cluppen eertijts vette berghen gheweest hebben, daer te vooren santduynen, en daer te vooren zee, en sullen metter tijt weerom zee worden, gemerckt datse deur t'geduerich slaen der baren geduerich minderen, want na die vallende druppels meiter tijt putten in hart steen maken, so doen dierghelycke veel overvloediger de zeebaren met haer geweldige slagen.

T B E S L V Y T. Wy hebben dan verclaert dattet zee sal worden, en gheweest heeft daert nu lant is: En lant sal worden, en gheweest heeft daert nu zee is.

STOFROERSELS DES EERTCLOOTS
E Y N D E.

DERDE
BOVCK DES
EERTCLOOTSCHRIFTS,
VAN DE
EERTCLOOTSCHE
DAMPHOOGHDE.

*De altitudine
vaporum.*

C O R T B E G R Y P D E R D A M P H O O G H D E.

DE Sonbuyten den Eertcloot, mette hitte en i' vvesentlick vier daer binnen, verwarmen i' vwater en d'eertsche vochticheden alsoo; datter gheduerlick een sichtbaer damp wyt rijst (hoemense dadelick siet sal hier na verclaert worden) die als een besonder Hemel den Eertcloot omvangt, tot sulcken eynde als breeder gheseyst is int Eertcloots stofroersel, namelick dat daer me gheschiet de groote ghemeene sa- ming enscheyding der Eertclootsche stoffen. Maer want de mensch uiter natuer begheerich is te verstaen sulcker dinghen omstandighen, soo hebben de ouden (welcke ick vermoede die des vvijsentijts ghereweest te sijn) daer na trachtende, bewonden dat desen damp oirsaect is des dagheraets; hebben oock ghemeten sijn dicke of hooghde boven d'eerde, deur * vvisconstighere gelen die vveerom te voorschijn commensijn by Allacen: Uyt vviens Ara- bische spraeck sy overgheset wrieden inde Latijnsche deur Gerardus Cre- minensis, waer op Petrus Nonius daer na oock breeder gheschreven heeft, uyt desel've hebben vvy desen handel die vvy DAMPHOOGHDE noemen in Duytsch ghebracht; doch alles na onsen stijl gheformt.

I VOOR-

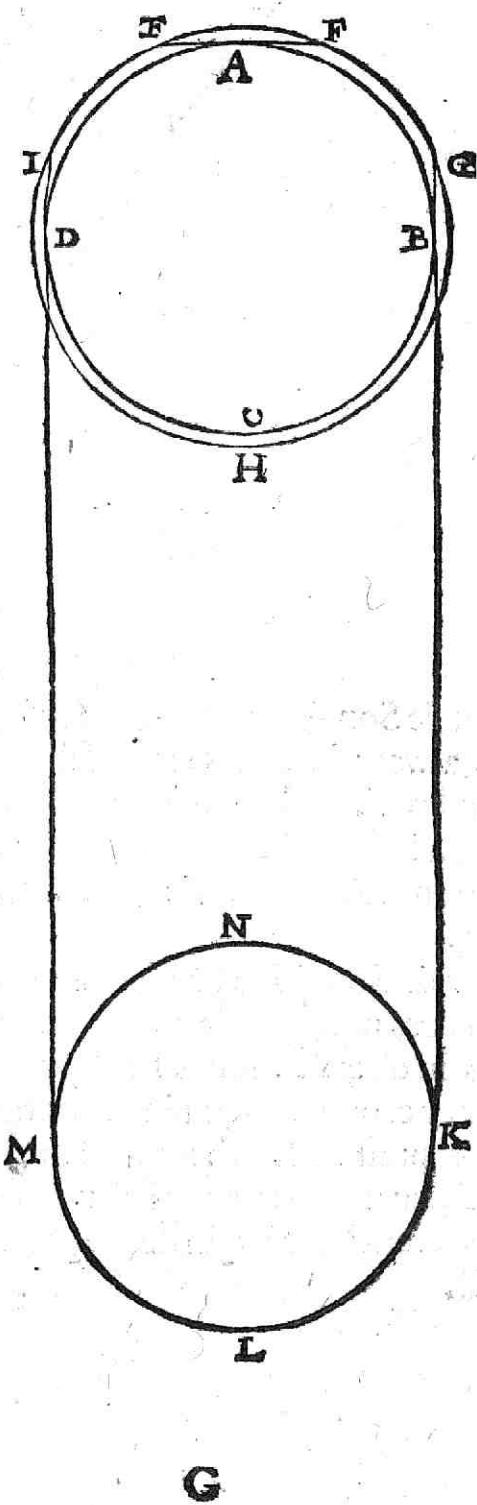
I VOORSTEL.

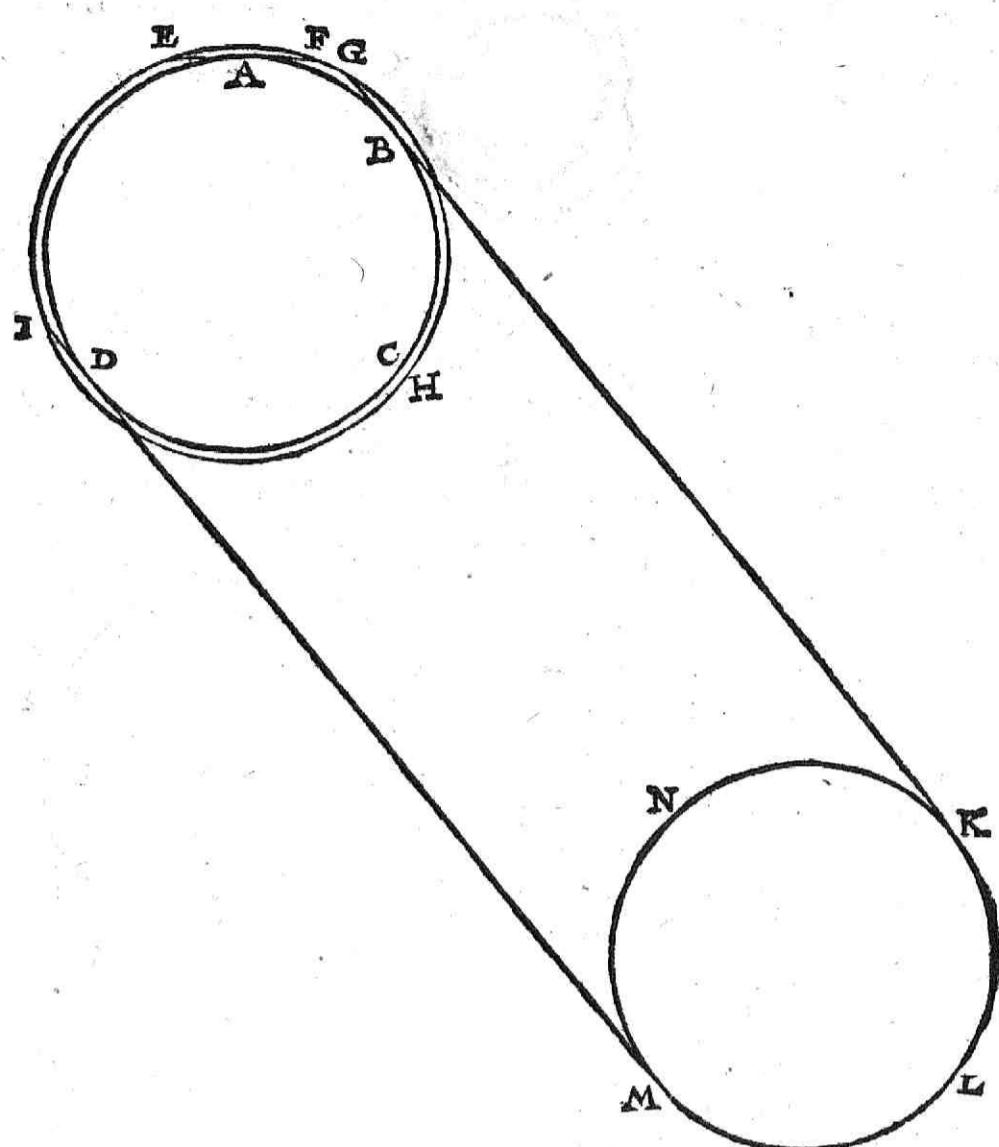
Te verclaren deur vvat middel gesien vyort den dampcloot, en hoe die een oirſaeck des dagheraets.

IER wy commen tot ~~gesien~~ ^{beſien} vinding van t'vinden der hooghde des damps, so iſt oirſaeck vooral te verclaren datſer is, hoemense ſiet, en waer op de * Wiſconſinaers hun gront namen: Tot *Mathematici* defen eynde ſegh ick aldus: Tis an velen kennelick, dat wesen- *tici*. de de Son voor den opganck ontrent 16 tr. onder den ſichteinder, so begintmen inde locht een witticheyt te ſien oprijsen, diemen den dagheraet noemt, welcke geduerlick vermeerdert, haer verspreyende over het * toppunt totten onderganck toe. Zenith.

Maer om te verclaren hoe dit toegaet ſo laet A B C D den eertcloot ſijn, en daer rondtom den Dampcloot E F G H I; En t'punt A het oogh eens ſienders op den eertcloot, diens natuerlicken ſichteinder is E F, eyndende over beyden ſijden in den omtreck des Dampcloots an Een F , voortsy K L M N de Son, van wiens uiterften ghetrocken ſijn twee liniën K G, M I, gerakendeden eertcloot in B en D , en den omtreck des Dampcloots in G en I. Dit ſoo wefende , tis kennelick dat den Dampcloot beschenen ſal ſijn van de Son en claer wesen van I over H tot G, maer de reſt G F E I onbeschenen , waer deur het deel I H G een witticheyt crijcht van ander verwe als het donckerder deel G F E I : Ende vervolghens in het deel des damps boven den natuerlichen ſichteinder E F , en wort vant oogh A geen witticheyt ghesien.

I F O R M.



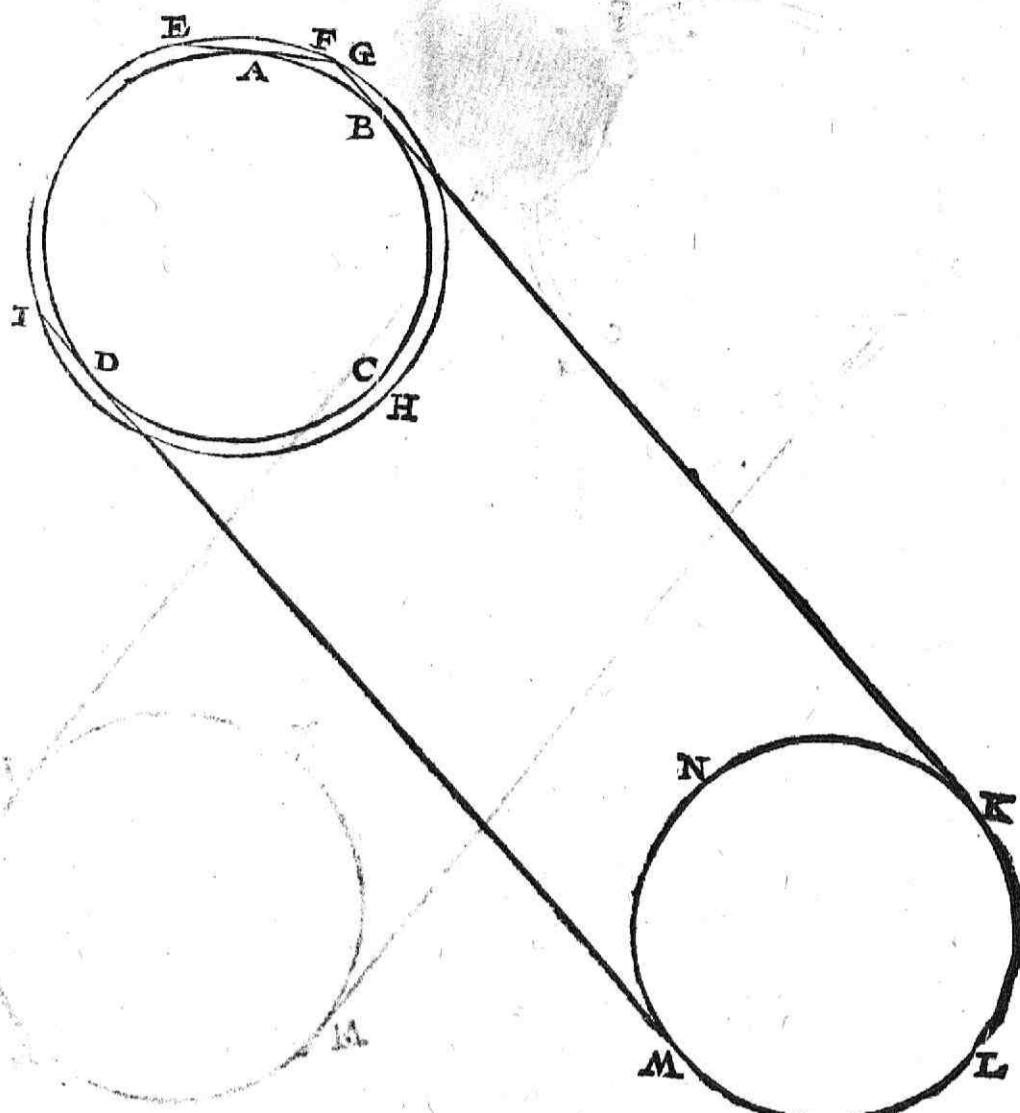


Maer de Son daer na noch hooger ghecommen wesende ghelyck in dees
2 form, alwaer de letters vande selver beteyckening sijn als in d'eerste, so is het
beschenen wit deel des damps I H G, nu an G naerder den siender ghecom-
men dant in d'eerste form was : Doch in het deel des damps boven den na-
tuerlichen sichtreinder E F , en wort vant oogh A noch gheen witticheyt
ghesien.

Maer de Son K L M N daer na noch hooger ghecommen wesende ghe-
lijck in dees navolgende 3 form, alwaer de letters vande selve beteyckening
sijn als in d'eerste , soo is het boveschreven wit deel I H G nu naerder den
siender ghecommen dant inde voorgaende 2 form was, want het punt G ge-
raect het punt F. Doch int deel des damps boven den natuerlichen sichtrein-
der E F , en wort vant oogh A noch gheen witticheyt ghesien, hoe wel t'be-
gin van dien dat s'begin des dagheraets daer is, en witticheyt strax opcom-
men sal.

VANDE EERTCLOOTSCE DÁMPHOOGDE. 75

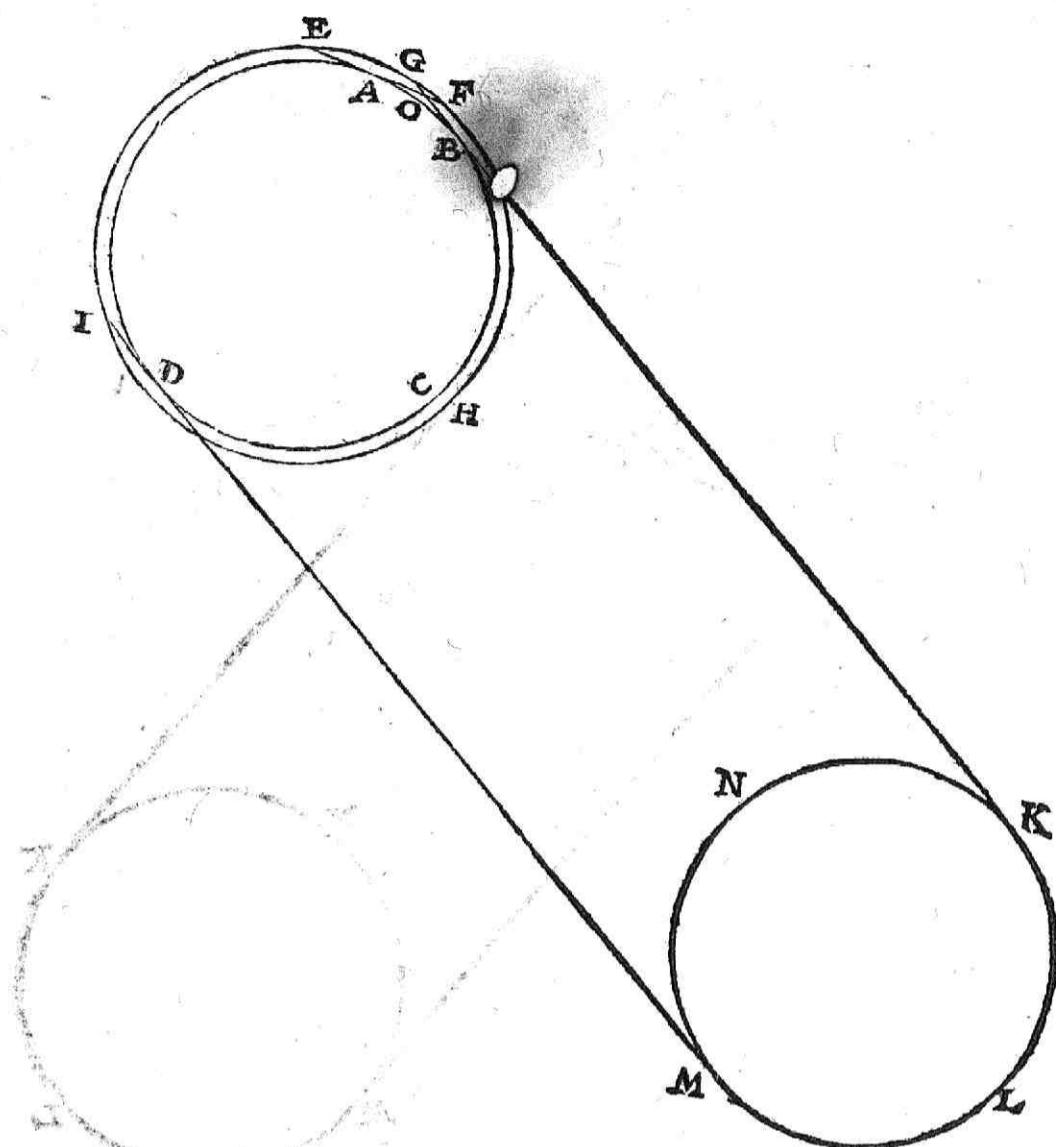
3 FORM.



and, in addition, there is no evidence provided in below's IA regarding his qualifications, the values T. most valued regarding his work, or the specific skills he used in his work.

* Maer de Son K L M N daer na noch hoogher ghecommen wesennde ghe-lijck in dees 4 form , alwaer de letters vande selve beteyckening sijn als in d'eerste, soo is het boveschreven wit deel I H G, met sijn uiterste G ghecommen boyen den natuerlickien sichtender E F: Sulcx dat vant oogh A nu daer af wit ghesien wort 't gene begrepen is tusschen G O F, en de Son noch hoo-gher commende, soo sal t'gantsch deel F G E wit worden.

G 2 4 FORM



Al t'welck deur sijn selven openbaer genouch wesende, en behouven daer af gheen bewijste doen. T B E S L V Y T. Wy hebbend dan verclaert deur wat middel ghesien wort den dampcloot, en hoe die een oirsaeck is des dageraets na den eysch.

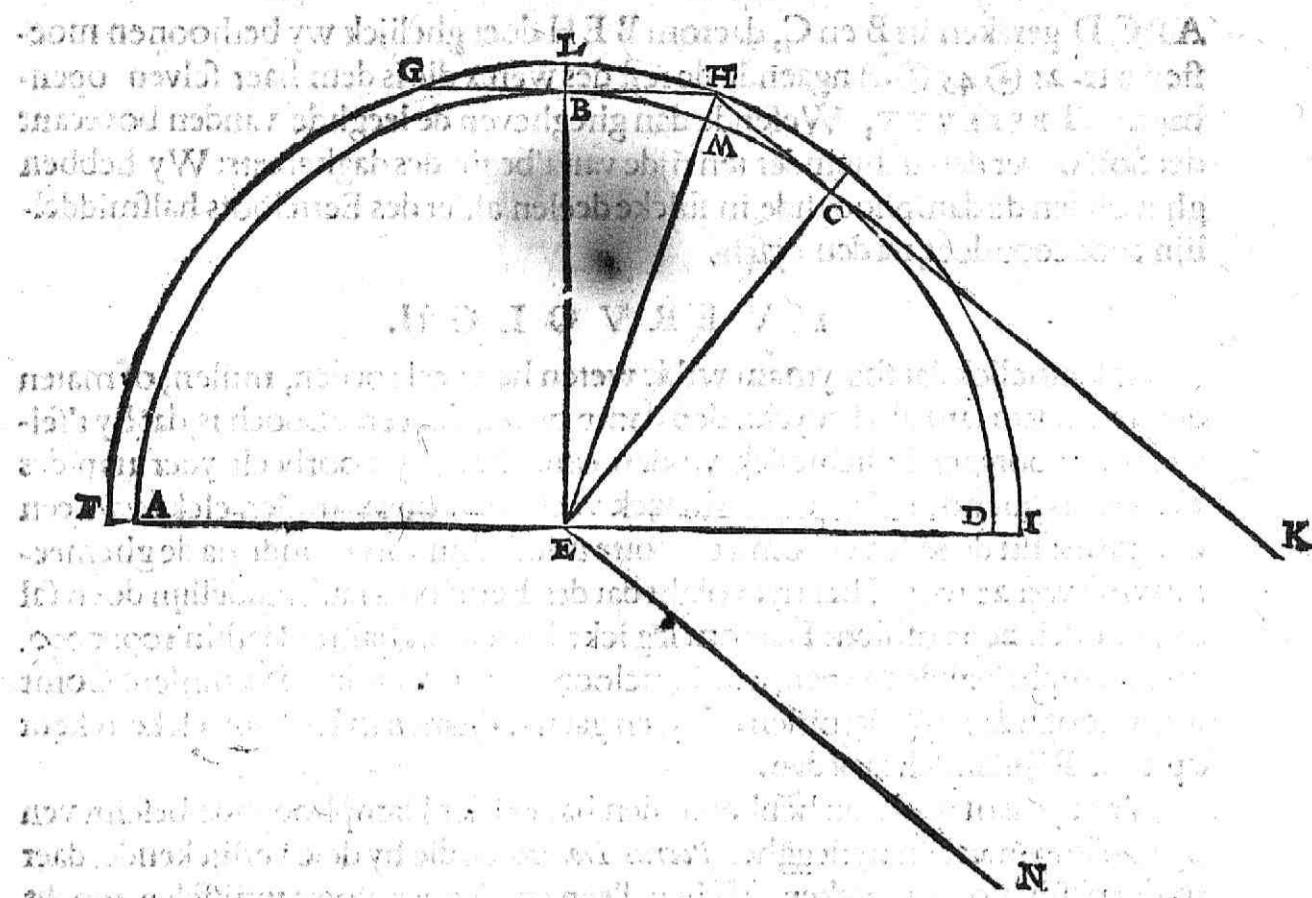
2 VOORSTEL.

Wesende ghegheven de leeghde vanden bovecant der Son onder den sichtreinder, ten tijde vant begin des dageraets: Te vinden de damphooghde in sulcke deelen alser des Eertcloots halfmiddellijn 1000000 doet.

T GHEGHEVEN. Laet A B C D den Eertcloot sijn, diens middelpunt E, * wisconstighen sichtreinder A D, de dampcloot daer rontom F G H I, en B het oogh eens sienders op den Eertcloot, diens * natuerlickien sichtreinder G H, eyndende over beyden sijden inden omtreck des damps an G en H: Voort sy K H de lini ghetrocken vande bovecant der Son tottet punt H uiterste des natuerlickien sichtreinders, en gherakende den eertcloot an C. T'welck soo wesende, t'sal int begin desdaghedaets sijn, om de redenen verclaert inde 3 form des 1 voorstels: Ende alsdan sy de leeghde des middelpunts der Son onder den sichtreinder (om t'voorbeelt van *Allacan* te volghen) 19 tr. En ghenomen de Sonnens grijphouck

Horizon mathematicus.
Horizon physicus.

VANDE EERTCLOOTSche DAMPHOOGDE. 77



houck op 33 ① ghelyckmen ghemeeenlick doet , soo salt van haer middelpunt iorten bovecant sijn 16 ① 30 ② , die den bovecant naerder den sichteinder is dan t' middelpunt: Sulcx dat de selve bovecant dan sijn sal 18 tr.43 ① 30 ② on-der den sichteinder. Daer na sy ghetrocken E B , en de selve recht voorwaert tot den damps uiterste an L; sulcx dat E B is des Eertcloots halfmiddellijn , en BL de damphooghde. T B E G H E E R D E . Wy moeten de selve damphooghde BL vinden in sulcke deelen alser de halfmiddellijn E B 1000000 doet.

T W E R C K.

Ick treck de lini E H, snyende den omtreck des Eercloots in M: T' welck soo
sijnde, de drichouck B EH heeft drie bekende palen, te weten de sijde EB
10000000, den houck EBH recht, en den houck B EH 9 tr. 21 ① 45 ② helft
der ghegheven 18 tr. 43 ① 30 ②, daer af wy hier onder de reden bewijsen sul-
len. Hier me dan ghesocht de sijde EH, wort bevonden deur het 2 boorbeelt
des 4 voorstels der platte drichoucken van 10135006.

Daer af ghetrocken E M doende als E B 10000000!
Blijft voor M H, dats oock voor de begheerde dampfhooghde B L als
daer me even siinde 135006!

T B E R E Y T S E L. Laet getrocken worden E C, en E N evewijdige met H K.

T R E W Y S

Anghesien de bovecant der Son, is onder den wiſconſtigen ſichteinder ED
18 tr.43 ① 30 ② deur t'ghegheven, ſoo doet den houck D E N daerom 18 tr.
43 ① 30 ②, waer me B E C even te ſijn wort aldus bethoont: Anghesien KH
het ront A B C D gheraeckt in C deur t'ghegheven, ſoo moet CK rechthouc-
kich ſijn op C E; en E N eyewijdige weſende met CK door t'bereytsel, ſoo is
den houck C E N noock recht, gelijck mede is den houck B E D, waer deur B E C
even valt met D E N, en doet ghelyck D E N noock 18 tr.43 ① 30 ②: Maer den
houck B E H is den helft des houcx B E C, om dat H Ben HC eclek het rondt

ABCD geraken in B en C, daerom B EH doet ghelyck wy bethoonen moesten 9 tr. 21 ① 45 ②. Angaende de rest des wercx die is deur haer selven openbaer. T B E S L V Y T. Wefende dan ghegheven de leeghde vanden bovecant der Son onder den sichtreinder ten tijde van t'begin des dagheraets: Wy hebben ghevonden de damphooghde, in sulcke deelen alser des Eertcloots halfmiddellijn 1000000 doet, na den eysch.

I V E R V O L G H.

Tis kennelick dat soo ymant wilde weten hoe veel roeden, mijlen, of maten diemen in sijn lant ghebruyckt, den damp boven der eerde hooch is, dat hy t'selue deur t'voorgaende lichtelick vinden can. Laet by voorbeelt yder trap des Eertcloots ghenomen worden ghelyck veel doen op 18 mijlen elcke van een uyr gaens: En de reden des omtreck totte middellijn van t'rondt na de ghemeeene wijsse van 22 tot 7: Hier uyt volghit dat des Eertcloots halfmiddellijn doen sal na genouch 2062 mijlen: Daerom leg ick: Eertcloots halfmiddellijn 1000000, gecft damphooghde 135006, wat Eertcloots halfmiddellijn 2062 mijlen? Comt damphooghde 27 $\frac{8182172}{1000000}$ mijlen of uyren gaens, diemen in Hollant elcke rekent op 1500 Rijnlanische roeden.

Want ymant ghelesen hebbende den handel der Damphooghde beschreven by *Allacan*, met sijn uytleggher *Petrus Nonius*, en die by dese verlijckende, daer in t'verschil mocht mercken tusschen d'een en d'ander, voort twijfelen mocht welcke recht of onrecht is, soo sullen wy daer of verclaring doen.

Anghesien de lini K C H die is volghende t'ghestelde, welcke t'begin des dagheraets gheeft, soo moeten wy op die lini ons rekening maken om M H te vinden, en niet op soodanighen lini uyt de Sonnens middelpunt ghetrocken, ghelyck *Allacan* doet, want als de lini ghetrocken vande Sonnens middelpunt, geraect den Eertcloot, en voortghetrocken comt tottet uiterste des nattierlichen sichtreinders, soo en cant dan niet sijn t'begin des dagheraets, maer moet daer over wesen, deur dien een deel des dampcloots boven den sichtreinder wit en verlicht is, soo verre als den bovensten hielst der Son veroirsaeckt. Daerom als int begin des dagheraets de Sonnens middelpunt bevonden wort 19 tr. onder den sichtreinder, soo ist billich sijn rekening te maken op d'ander lini 16 ① 30 ② hoogher wefende, ende onder den sichtreinder alleenlick 18 tr. 43 ① 30 ②, ghelyck int boveschreven voorstel ghedaen is.

Ten anderen soo ist onnoodic int rekenen acht te nemen, ghelyck *Allacan* doet, op t'meeste deel des Eertcloots dat vande Son beschenen wort, van wegen de Son grooter is dan den Eertcloot. Om t'welck te verclare, soo ist openbaer inde 3 form des t'voorstels, dat als de lini K G na heur behoirliche leeghde onder den sichtreinder int rekenen ghenomen is, alsdan eveyeel te sijn waer t'punt I valt, of wat reden de grootheyt der Son tegen den Eertcloot heeft, want al dat en gheeft de saeck gheen verandering, en dat alsoo me te berekenen veroirsaeckt dwaling. Tis oock te vermoen d'eerste vinders van dit hupsch voorstel (welcke als gheseyt is schijnen die des wissentijs gheweest te sijn) soo groote wijsconstnaers waren datse sulcke onvolcommenheyt wel souden bemerkt hebbeng. Indervoughen dat dit Arabische bysetting mach gheweest sijn, deur welcke ghelyck in meer ander stoffen gheschiet is de saeck vererghert wiert. En hoe wel *Allacens* beslyft seer weynich van dit verschilt, vindende den houck B E H van 9 tr. 23 ① 2 ②, die wy hebben van 9 tr. 21 ① 45 ②, nochtans meyn ick dat die wijsse niet en behoort ghevolght te worden: Eensdeels deurdien t'selve verschil by ghevalle so cleen is, overmits t'boveschreven onnoodic tweede werck, t'gemiste

miste eerste te baet comt. Ten anderen dattet billich is sijn rekening op een rechte gront te maken, als beter kennis ghevende van t'wesen der saeck, waer in ons nuer tijt veel ghebreeckt, en daerom sullen wy hier noch segghen,

HOEMEN TOT GRONTLICKER

kennis deser stof soude meughen commen.

De voorschreven damp wort gehouden voor oirsaect der * misschaeuwing *Refraktionis.* die de hemelsche lichten criighen: En als men den aspunt naerdert, so bevintmen dadelick de misschaeuwing te vermeerderen: Dacrom soudet tot volcommender kennis van desen oirboir sijn dat veel dadelicke * Ondersouckers der damp- *Observatio-* hooghde, elck t'sijnder plaets int rekenen acht namen op de misschaeuwing. *res.* Want dat men ten tijde van t'begin des dageraets, de Son soude nemen te wesen ter ware plaets die dc clootsche reghelen daer af leeren, t'soude so veel gedwaelt sijn als de misschaeuwing veroirsaecte, t'welck tot seer Noorderliche landen veel bedraghen soude. Voort segh ick dat by aldien tot veel verscheyden plaat- sen, veel sulcke seker dadelicke ervaringhen ghedaen wierden, men soude con- nen weten of de grooter misschaeuwing diemen na t'Noorden bevint, veroir- saect is deur hoogher damp, of deur vochtigher damp, of deur alle beyde: Maer want dat niet wel geschien en can, dan deur een groote menichte van menschen die in haer eyghen tael hun t'samen daer in oeffenen, als breeder verclaert is int 1 bouck des * weereltschrifts, en dat men al te weynich menschen vint sulcx ver- *Cosmogra-* staende, soo en is in langhen tijt daer af niet veel voordering te verwachten: In- *phie.* der youghen dat wijt laten ghenouch sijn met te segghen hoet meugelick soude wesen te gheschien.

3 VOORSTEL.

Te verclarren hoemen somwijlen de hooghde der yvolcken bequamelick meten can.

Anghesien wy hier de damphooghde voor hebben, en dat wolcken oock damp sijn, van wiens hooghde by de menschen somwijlen verschil is, soo sullen wy segghen hoet altemet te pas can commen die bequamelick te meten.

T'ghebeurt somwijlen in claer stil weer, dat hier en daer onder den blaeuwen hemel een doncker wolcxken van bequame form alleen drijft, seer flappelick voortgaende, t'welck op een plat sichtcinders velt sijn schacu gheeft, diens breete ghemeten, en deur den siender des wolcxkens grijphouck genomen wesen. Soo can daer deur de verheyt bekent worden. T'welck int ghemeen gheseyt sijnde, wy sullen nu by voorbeelt daer af spreken.

1 Voorbeelt mette Son ant toppunt.

T G H E G H E V E N. Laet A B C D een wolcxken sijn van ghedaente alsvoo- ren, te weten van bequame form, verscheyden van ander, seer flappelick voort- gaende, en diens schacu op een plat sichtcinders velt sy E F G H, welcke int oogh veel groter sal schijnen dan het wolcxken, niet teghenstaende sy wat cleender is: En de Son sy voor t'eerste aan het toppunt. T B E G H E E R D E. Wy moeten vinden de hooghde der wolcke boven haer schacu.

soo gelycker mij al d'oude tijden tot op hiesch afkom
uit te w. doot tot houtw. niet obwoorden. daer dit houtw. niet te w.

Tis kennelick dat den omtrek der schaeu lijckformich sal sijn anden schijn-
baer omtrec vant wolcxken ABCD,
en alleenlick so veel cledender als den
grijphouck der Son veroorsaet, daer
as wy hier na rekening sullen houde.
Dit soo wesenende, ick stel my ontrent
het middel der schaeti, als ter plaets
van I, achtinemmende op beyde de uyt-
tersten E, G, als schaeuwen der uyt-
tersten A C, en neemt alsdan met een
*Baculo Astro.** schuyfcruys de wolckens grijp-
houck A I C, die bevindende by voor-
beelt van 4 tr. en meet E G. Of so-
men van desen houck A I C en lang-
de E G meerder sekerheydt wilde heb-
ben, dat mocht aldus gheschien: Ick
doe op des schaeus twee uyttersten
gaen twee menschen, die my ver-
strecken voorschaeuwen vande uyt-
tersten des wolcx, als an E, G, en stel
my selven ontrent het middel tus-
schen E en G als an I, sulcx dat wy
alle drie an E, I, G, in een rechte lini
sijn, daer toe ick commen can deur
anwissing des gheens die an E of an
G is, en volghende alsoo alle drie de
schaeu na t' behoiren, ick neem alsdan met een schuyfcruys de wolckens grijp-
houck A I C, die hebbende ick doe de twee menschen an E en G vast t' haerder
plaets blijven, latende de schaeu voortvaren sonder die langher te volghen, en
bevinde dien houck neem ick van

Daer af gherrocken voor de Sonnens grijphouck 4 tr.

Blijft 33 ①. 3 tr. 27 ①.

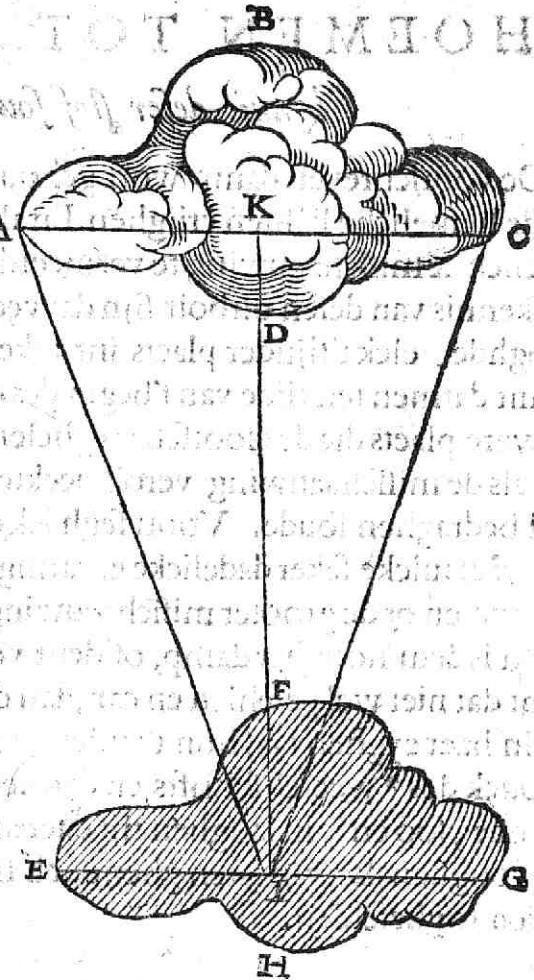
Ick meet daer na de rechte lini E G, die bevindende neem ick van 100 roen.
Segh daer na 3 tr. 27 ① derde in d'oirden, gheven Sonnens grijp-
houck 33 ①, wat E G 100 roen vierde in d'oirden? comt hier
na ghenouch 16 roen,

Die vergaert tot E G 100 roen vierde in d'oirden, comt voor A C 116 roen.

Daer na treć ick I K rechthouckich op A C. Dit so wesenende, de drie-

houck A K I heeft drie bekende palen, te weten A K 58 roen,
als helft van A C 116 roen sexte in d'oirden, den houck A I K
2 tr. als helft des houcx A I C 4 tr. eerste in d'oirden, en den houc
A K I recht. Hier me ghesocht de sijde I K, wort bevonden deur
het 1 voorbeeld des 4 voorstels der platte driehoucken voor be-
gheerde hooghe hier na ghenouch 1661 roen.

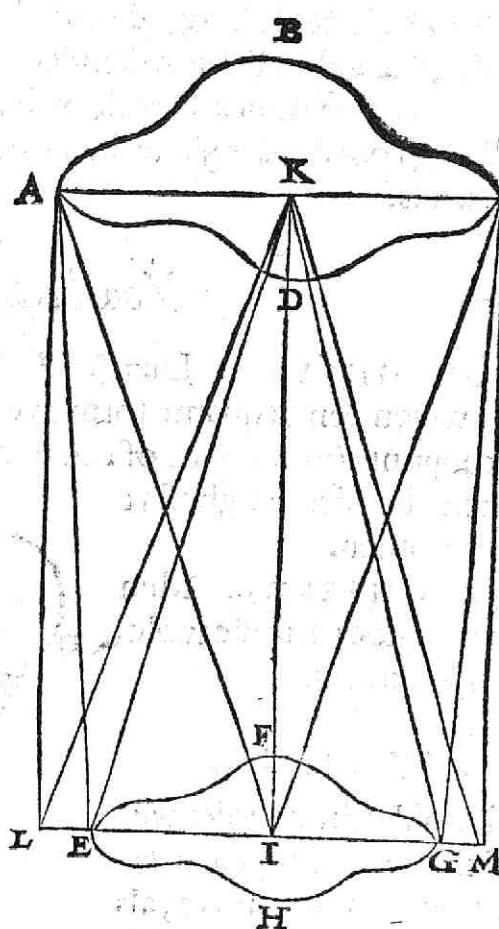
T B E R E Y T S E L. Om de voorgaende form niet te verduysteren, soo laet
A B C D E F G H I K hier andermael van beteyckening wesen alvooren, daer
na sy gherrocken K E, K G, A E, C G, en E G over beyden sijden verlangt tot L
en M, sulcx dat A L en C M, beyde rechthouckich commen op L M.



T B E.

T B E W Y S.

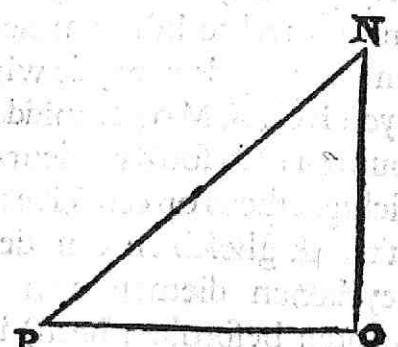
Gelyck den houck L K I tot L K E, also na genouch (om haer cleenheysts wille) L I tot L E, deur het . . voorstel vant 2 bouck des Hemelloops. Maer L A' E is na genouch even met L K E, daerom ghelyck L K I tot L A E , alsoo L I tot L E : Maer L K I, is even an A I K 2 tr. als helft van 4 tr. des houcx A I C , en L A E even anden helft vande Sonnens grijphouck doen-de 16 ① 30 ② , daerom ghelyck 2 tr. tot 16 ① 30 ② , alsoo L I tot L E: En deur ghesheyden reden, ghelyck 2 tr. min 16 ① 30 ② , dats 1 tr. 43 ① 30 ② , tot 16 ① 30 ② , alsoo L I min L E, dats E I, tot E L : Maer haer dobbelen sijn oock inde selve reden, daerom ghelyck 3 tr. 27 ① , tot 33 ① , alsoo E G dobbel van E I, tot L E met G M dobbel van E L: Daerom doen wy int werck seyden 3 tr. 27 ① , gheeft 33 ① , wat E G 100 roen ? t'ghene daer uyt quam te weten 16 roen , was voor L E met G M, en die vergaert tot E G 100, comt voor L M 116 roen : Maer A C is even met L M , daerom A C doet oock 116 roen ghelyck int seste des oirdens. Angaende t'bewijs vande rest des wercx, dats deur sijn selven openbaer ghenouch.



2 Voorbeelt mette Son beneden het toppunt.

Maer so de Son niet en waer recht boven het toppunt alsint 1 voorbeelt, dan leegher ghelyckt meest ghebeurt, de manier der wercking sal dan dusdanich sijn: Bedenckt een plat deur t'middelpunt der Son, en deur t'middel der schaeu, en een lini langs den sichtreinder daer op rechthouckich, diens uitersten inden omtreck op bequame plaets eyndighen, (al t'welck uiter oogh na ghenouch te doen is, soo veel dese saeck vereyscht) die lini heeft heur soo tot haer verschaculicke inde wolcke, ghelyck E G tot A C int 1 voorbeelt, waer me de reghel ghevoght alsvooren, men comt totte begheerde verheyt der wolcke. Maer ander linien inde schaeu , en hebben tot dit werck gheen sekerheyt, als langer vallende dan na t'behooren, en comt met leegher en leegher Sonne , sulcke onsekerheyt oock grooter en grooter, waer af de reden deur de reghelen der deursichtiche openbaer is.

Maer alsoo ghevonden sijnde de wolckens verheyt vanden Doender, by aldienmen dan noch begheert haer hooghde rechthouckich boven den sichtreinder, die wort oock bekent deur den houck vande verheffing der wolcke boven den sichtreinder, welcke ghevonden sijnde



ick

ick neem van 45 tr. soo teycken ickeen drihouck N O P, wiens O P bediet het plat lant, N t'punt deswolcx daer de voorgaende meting op ghedaen wiert, P plaets des Doenders, P N de boveschreven gevonden verheyt, den houck N P O de 45 tr. N O de hanghende vande wolck rechthouckich op den sichtender, dat is haer begheerde hooghde boven d'eerde. Om welcke te vinden, soo heeft den drihouck N O P drie bekende palen, te weten de sijde N P, den houck P van 45 tr. en den houck O recht, waer me de begheerde N O ghevonden wort deur het 4 voorstel der platte drihoucken: Van al t'welck t'bewijs deurt'werck openbaer is.

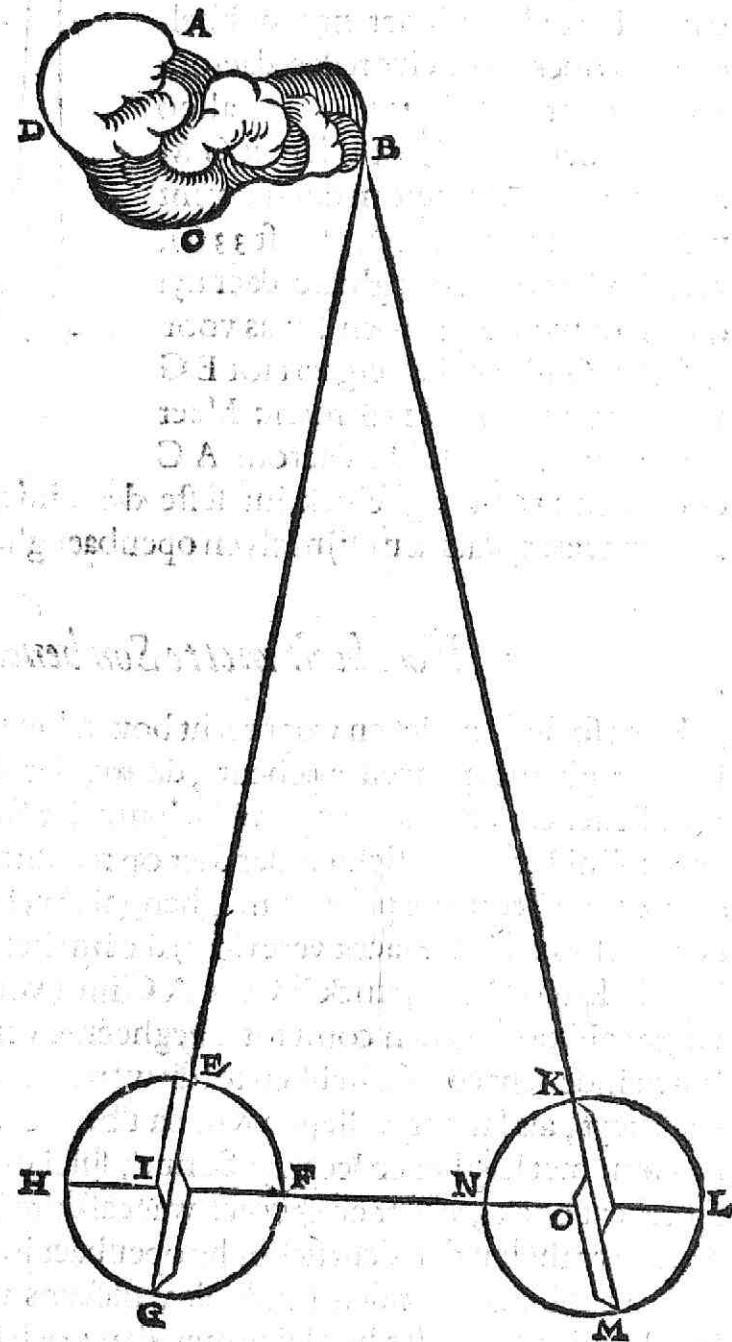
3 Voorbeelt sonder de Son.

T G H E G H E V E N. Laet A B C D een wolcxken sijn van gedaente alsvooren, te weten een bequame form, versheyden van ander, seer slappelick recht na u toppunt commende, of van u toppunt af recht voorwaert gaende, om de redenen die hier na gheseyt sullen worden.

T B E G H E E R D E. Men wil weten hoe verre die wolcke vande eerde is.

T W E R C K.

Men sal sijn tweederwesen elck met een tuych daermen houcken me meet, als *Triglycerum.* * drieroe, trapront, of eenich anderdaer toe bequaem: Als by voorbeelt hier de twee trapronden E F G H I, K L M N O ghelyckmen gemeenlick op den * riugh des plattcloots maeft: Sulcke twee menschen sullen etteliche roen als 100, of 120, of soo veel de hoogde des wolcx vereyscht, van malcander staen, sullen daer nae de sichtenderlijnen als H F en N L na malcander rechten, deur t'behulp der sichtpinnen, so dat H F, N L, in een rechte lini commen, en draeyen daer nae de wijsryen E G, K M op de middelpunten I, O, soo datse deur de sichtgaetkens op een selve tijt (t'welck gheschien can deur teycken diemen van te vooren besproken heeft) int wolcxken een selve punt sien, op de rechtersijde B, of slinckersijde D, en niet voor of achter an A of C, om redenen die wy hier na segghen sullen, latet dan *Dorsocastro-laby.*

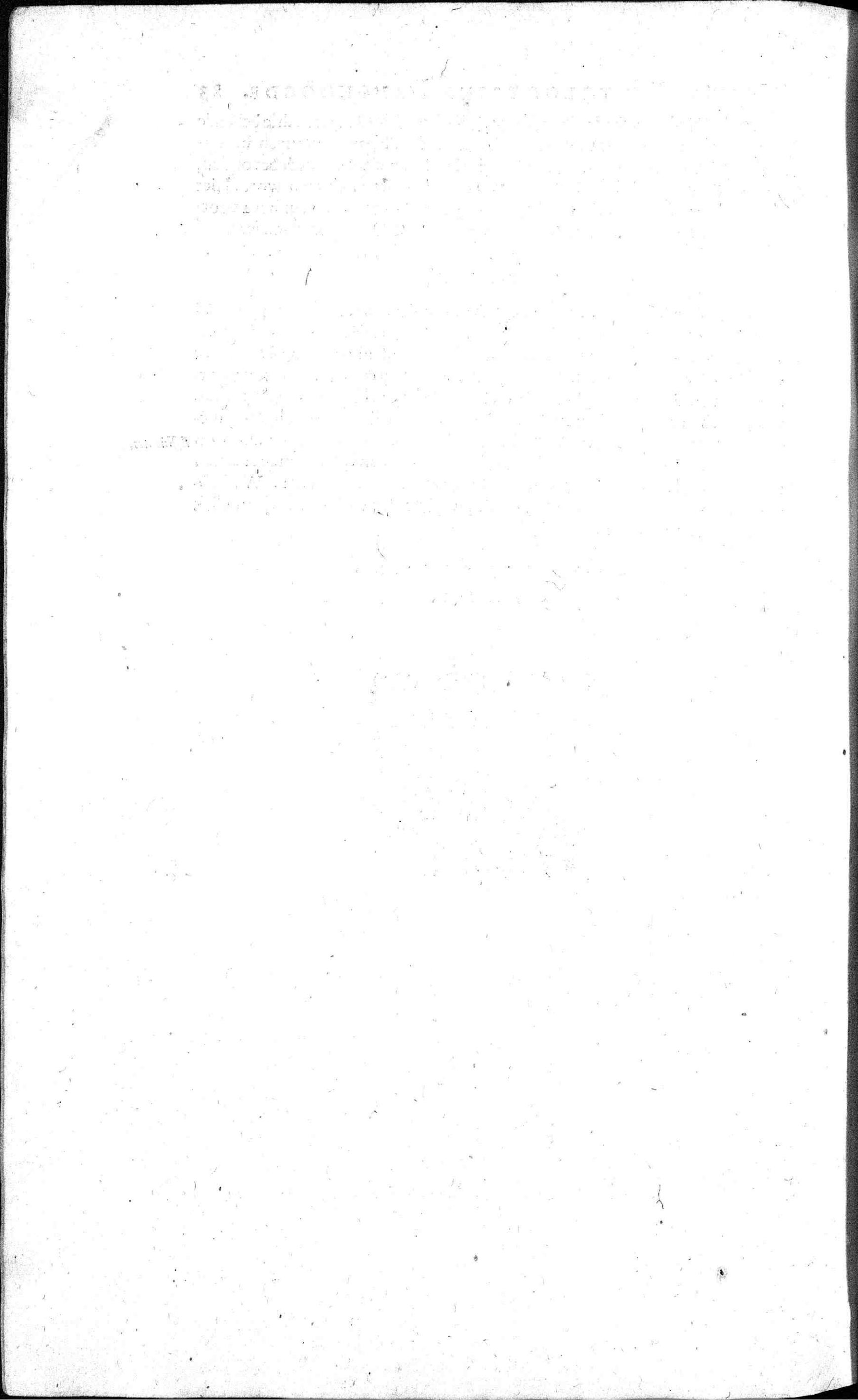


sijnan B. Dit soo wesen, de verdachten drie houck B O I, heeft drie bekende palen, te weten den houck B I O, dats den houck E I F, op d'een tuych bevonden, en den houck B O I, dats den houck K O N op d'ander tuych bevonden, en de sijde tusschen beyden I O, die deur bekende maet ghemeten wort: Hier me ghesocht de twee sijden I B, O B, sullen gevonden worden deur het 4 voorstel der platte driehoucken, in sulcke deelen als daer I O me ghemeten was.

M E R C K T.

Wy hebben int ghegeven gheseyt, dattet wolcxken recht na u toppunt sal commen, of van u toppunt af, recht voorwaert gaen, de reden is dat sulcx int werck meerder sekerheit gheeft, dan alst sijdeling drijft ghelyck van D na B, of van B na D, want al en sagen de twee doenders niet op een selve punt ant uytterste vant wolcxken, dat en gheeft gheen hinderlick verschil, overmits de lini van O tot sulcken punt, naghenoouch even is an O B: S'gelijcx de lini van I tot sulcken punt, na ghenouch even met I B: Maer de * Doenders mickende alsoo *Efficientes*, sulcke twee versheyden punten by A of C, dat geeft dan om bekende redenen merckelicker verandering der linien als O B, en I B. T B E S L V Y T. Wy hebben dan verclaert hoemen somwijlen de hooghde der wolcken bequamelick meten can, na den eysch.

D A M P H O O G H D E N S
E Y N D E.



V I E R D E
B O V C K D E S
E E R T C L O O T S C H R I F T S ,
V A N D E
Z E Y L S T R E K E N .

C O R T B E G R Y P D E R Z E Y L S T R E K E N.



Ant de menich-vuldige vvyde zeylagen deser landen
verscheyden souckers veroirsaeckt hebben, van wonden
streckende tot voordering der groote zeerwaerden, die elck
verthoonde an sijn VORSTELICKE GHENADE als

Admiral, om daer me tot hun voordeel te gheraken: Soo is

Hydrogra-
phie.
Mathemati-
carum ar-
tium.

de Stof des * Zeeschrifts een der besonder oirsaken ghevveest, die hem track
totte begheerte en oeffening der * VVifconsten: Sulcx dat by deursien heeft
al het oirboirste en diepsinnichste dat van die stof mijns vvetens ghehandelt
vvert. Van t'sel've Zeeschrift nemen vvy voor ons hier te beschrijven dit
vierde bouck vande Zeylstreken, vvaer achter noch volghens al den handel
vande Ha'venvinding, en oock van Ebbenvloet, overmits vvy daer in
vat besonders hebben, dat in dese vvisconstighe ghedachtnissen sijn plaets
vereyscht. Angaende de rest des Zeeschrifts, daer toe versprecken hem tot
ghedachtnis verscheyden boucken van die stof handelende, en door hem
oversien.

Definitiones.

Dese beschrijving der Zeylstreken, sal na vier noodighē bepalinghen
der eyghen voorden, begrijpen II voorstellen, vvelcker trvee eerste sijn
van rechte Zeylstreken, d' ander van cromme. VVaer achter noch volgen
sal een Anhang der Cromstreken.

B E P A -

BEPALINGHEN.

1 BEPALING.

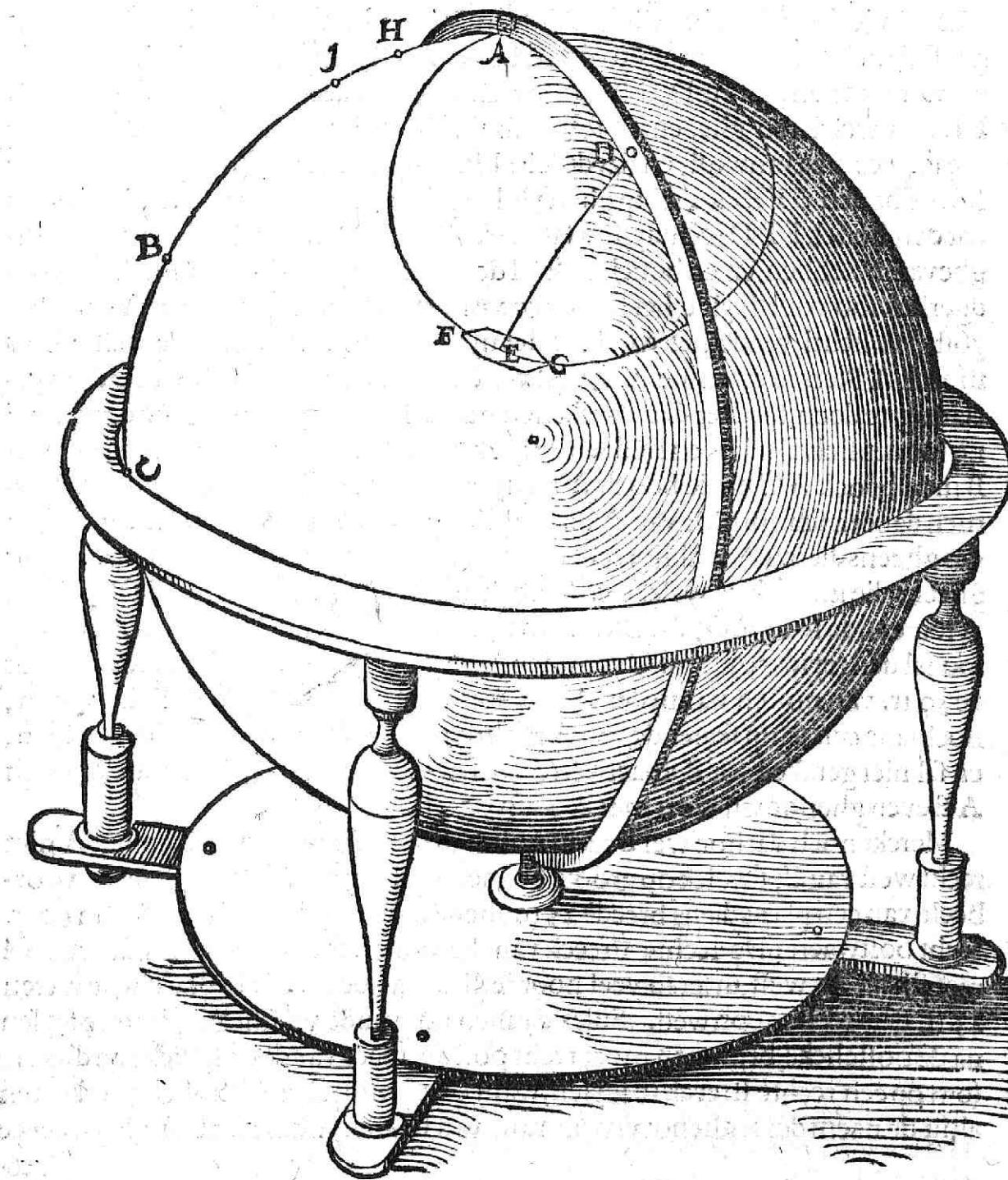
Zeylstrekē sijn de linien die seylende schepen beschrijve.

Als een schip seylende van oost na west, de verdochte lini of streeck diet int varen beschreven heeft, heet int ghemeen zeylstreeck: Int besonder oostenwest streeck, en van ander winden of oirten crijchtē ander namen.

2 BEPALING.

Rechte streec noemen vvy des Eertcloots cortste booch tusschen tvvee punten.

Laet op den Eertcloot A B C, tusschen de twee punten A en B, ghetrocken sijn de booch A B, welsende de cortste neem ick die daer tusschen ghetrocken



88 4 BOVCK DES EERTCLOOTSCHRIFTS,

Efficiente.

can worden, t'welck sijn moet de booch eens grootste rondts: Soodanighe streken worden uu ter tijt beteyckent inde zeecompassen mette 32 linien daer in beschreven, welcke deur t'ghedacht vanden * doender af langs t'vlack des eertcloots voortgetrocken tot iriden sichtender, of anders opde ghebootste eertclooten alsoo gheteyckent, bedien de 32 ghemeene streken, of winden.

Angaende ymant dencken mocht hoe dat cromme boghen eyghentlick ghenoouch rechte streken ghenoemt worden, die sal weten dat dese rechtheyt geseyt wort int ansien datse noch ter rechter noch ter slincker sijde en wijcken, gelijk wel doen de cromme streken, diens bepaling volght.

3 B E P A L I N G.

Een schip buyten t'middelront en middachront so seylende, dat de booch ghetrocken vande kiellini totten aspunt, altijt op de kiellini een selven houck maeckt: De lini die t'schip dan gheseylt heeft noemen vvy Cromstreeck.

Laet inde form der 2 bepaling D des eertcloots aspunt sijn, E een schip, t'welck gheseylt hebbe van A tot E, soo dat de booch E D getrocken vande kiellini FG als van E totten aspunt D, altijt op de kiellini FG maecke een selven houck als FE D, t'welck soo ghebeuren soude als t'schip altijt op een selve streeck seylde die t'zeecompas anwijst, en dat de leli altijt recht noort wese. Dit soo sijnde, de lini of booch AF die t'schip gheseylt heeft heet cromstreeck. Nu ghenomen dat den houck FE Drecht sy, soo sal het schip altijt recht oost of recht west aangevaren hebben, en de booch AE sal deel eens kleenronts sijn: En dattet gederlick foo voor seylde, het soude weerom commen ter plaets van A daert begost, volschrijvende het rondt. Hier uyt cannien verstaen dat de rechte oost streeck AB, en de cromme AE, veel verschillen: Om van t'welck breeder verclaring te doen, soolaet C beteycken het recht oostpunt, wessende de gemee- ne sfe des sichtenders en middelronts, en t'punt A sy onder het sop, en t'punt B inde booch AC, en de booch AF sy even met AB. Dit soo sijnde, ghenomen dat een schip seylde van A na C altijt op de booch AC, het sal int ansien des gheens die an A is, altijt recht oostwaert anseylen, maer niet int ansien des gheens die int schip is, welcke geduerlick groter en grooter verschil sal vinden, ja ten cynde soo groot, dat genomen t'punt A te liggen op de breedte van 50 tr. soo sal den seylder ontrent C commende, hem bevinden te seylen oock ontrent de 50 tr. van oosten na zuyden. Wederom, hoe wel B recht oost light van A, nochtans een schip seylende van A af altijt recht oost an int ansien des seylders, en sal niet geraken tot B, maer verre van daer tot E, welverstaende dat de booch AE even ghenomen wort met AB alsvooren.

Merckt noch dat hoe wel B recht oost light van A, nochtans so en ligt A niet recht west van B, t'welck op groote boghen veel verschillen can. Laet by voorbeelt van een plaets diens breedte 45 tr. ghenomen worden een booch van 90 tr. recht oostwaert: De rechte streeck van die oostersche plaets na d'ander, en sal niet sijn recht west, maer so veel noorderlicker als de breedte bedraecht, te weten 45 tr. dats recht noortwest. Sulcx datmen om vande westlicker plaets te seylen na de oostelike, beginnen moet recht oost an, maer vande oostelike na d'ander (om op een rechte streeck te seylen, want op cromstreken heeft het weerkeeren altijt de naem des teghenoverwint vant wechvaren) noordwest an: En waerde plaat-

plaetsens breedte van 57 tr. sulck verschil sou dan oock van 57 tr. sijn, dat over de vijf ghemeene streken.

En hoemen naerder den aspunt seylt, hoemen sulck verschil op groote seylagen merckelicker bevint, en dat om bekende redenen, die op een Eertcloot met haer behoirliche reetschappen openbaer sijn. Inder voughen dat Stierluyden die daer ontrent varen en landen soucken, noodich is van dese saeck goe kennis te hebben, want t' ghebeurt den onverdochten wel, datse haer schip op een ander plaets vindende dan hun gissing me brengt, sulcx ten eersten wijten onbemerkeliche afleydende stroomen, daer af nochtans d'oirsaeck mach sijn het boeschreven niet gagheslaghen te hebben na t' behooren.

Tot hier toe is gheseyt vande cromstreeck recht oost en west angheseylt, die altijt een ront is, maer d'ander (uyighenomen inde * middachronden en int *Meridianus circulo & æquatore. Spirales.*) sijn altemael * flangtrecken, wiens form en ghedaente deur de vol-

4 BEPALING.

Eerste cromstreeck noemtmen die in yder vierendeel des sichtieinders naest het middachront is, d'ander volgende heet de tvveede, en soo oirdentlick voort totte achtste, die altijt een * evevijdich ront is.

Circulus paralellus.

Als by voorbeeld int vierendeel des sichtieinders van noort tot oost, de cromstreeck naest het middachront, of anders geseyt naest het noorden, diemen oock heet noort ten oosten, wort d'eerste cromstreeck ghenoemt, noornoortoost de tweede, noortoost ten noorden de derde, en so voort met d'ander totte achtste, dat is d'oostcromstreeck die altijt een ront is evevijdich mett middelront: En soodanich is oock d'oirden in d'ander drie vierendeelen des sichtieinders.

De reden waerom de cromstreken benevens de naem die sy hebben na de winden, noch geseyt worden eerste, tweede, derde, &c. is dusdanich: Anghesien vier * lijckstandige strekē, als by voorbeeld de streec van noort ten oosten, noort ten westen, zuyt ten oosten, en zuyt ten westen, in form malcander heel gelijck, en van grootheyt heel even sijn, sulcx dat deur de leering van een, de ghedaente over alle vier verstaen wort, soo vallet oirboir om oirdentlick van dese stof te handelen, datmen die als * afcomst een ghemeene naem gheeft, te weten eerste, *Species.* als haer * gheslacht, om niet elcke mael vier winden t'samen te moeten noemmen, of maer een ghenoemt sijnde, dat d'ander niet vergheten en schijnen.

N V D E VOORSTELLEN.

Als oo sijn VORSTELICKE GHENADE int lesen van *Cosmographia Petri Appiani & Gemma Frisii*, ghecommen was tot Cap. 13 prime partis: Daer na tot 7 Cap. in libello de locorum scribendorum ratione, Alwaer stont de manier om deur ghetalen te vinden op wat streeck d'een plaets van d'ander light, heeft het selve alsdoen overgheslaghen, om twee redenen, d'eenē dat den gront uyt welcke de wercking ghetrocken was daer niet by en stont, ten anderen dat

H 3 hy doen

hy doen noch niet ervaren en was inden handel der platte en clootsche drie-houcken: Maer hem daer na inde selve gheoeffent hebbende, en ghedachtich sijnde t'gene inde boveschreven hoofdsticken overgheslaghen was, heeft in die plaets ten selven eynde ander manier van wercking ghedaen deur kennis der oirsaken, en dat niet alleen op de vinding der streeck van d'een plaets tot d'ander, maer oock op al d'onbekende palen dieder vallen in sulck voorstel, t'welck hier vervoeght is als volghet.

1 VOORSTEL.

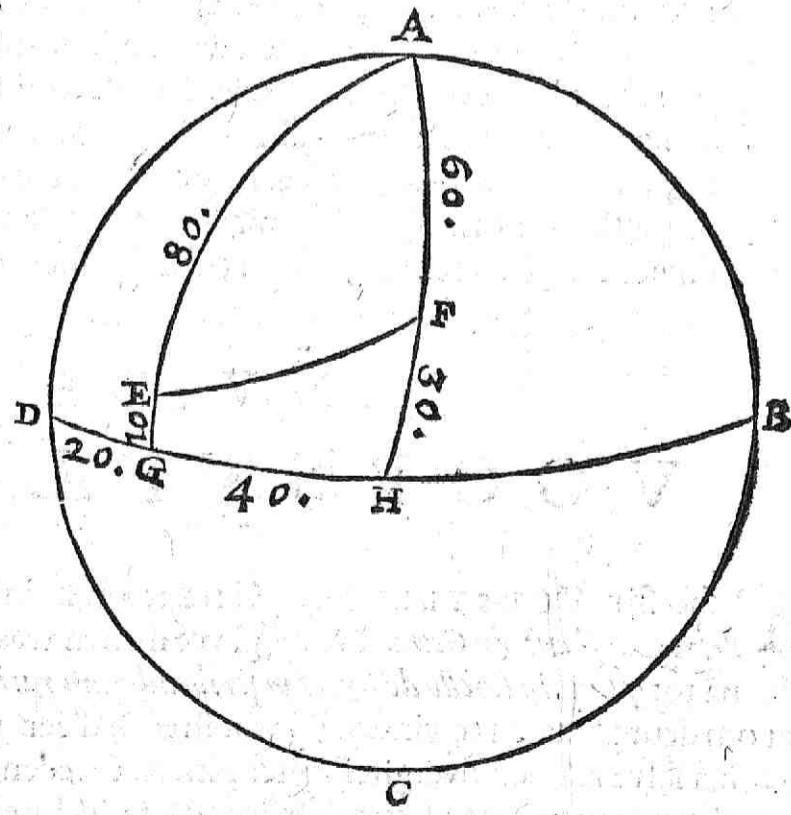
Wefende van tvvee plaetsen ghegheven drie palen deser ses: Rechte streeck van d'eerste plaets totte tvveede: Rechte streeck vande tvveede plaets tot d'eerste: langdeschil: Schilbooch der breedte van d'eerste plaets: Schilbooch der breedte vande tvveede plaets: En verheyt der plaetsen: Te vinden d'ander drie onbekende palen.

T GEGHEVEN. Laet A B C D den eertcloot sijn diens middelront B D, des selfden begin D, aspunt A, eerste plaets t'punt E, tweede plaets t'punt F, tusschen welcke getrockē is een grootste ronts booch E F, als verheyt: Deur de selve twee plaetsen E, F, sijn getrockē de twee vierdeelenrants A E G, A F H, en des punts E breedte E G sy van 10 tr. en sal sijn schilbooch A E doen 80 tr. Voort des punts F breedte sy F H van 30 tr. en sal sijn schilbooch A F doen 60 tr. De langde van E sy D G 20 tr. en de langde van F sy D H 60 tr. sulcx dattet verschil der langde vande twee plaetsen E F is G H doende 40 tr. Inder vaughen dat hier vande ses palen, ghegheven of bekent sijn de drie, te weten A E, en A F, schilbogen der breedte, en G H langdeschil. T BEGHEERDE. Wy moeten de drie onbekende palen vinden, te weten de rechte streeck E F, dat is op wat rechte streeck datmen van E na F moet seylen, of anders de grootheyt des houcx A E F: Ten anderen de streeck F E, dat is de grootheyt des houcx A F E: Ten derden de verheydt, te weten de langde des boochs E F.

Merckt noch tot breecher verclaring der saeck dat de ses palen int voorstel verhaelt, sijn de ses ghemeene palen eens clootschen drichoucx, te weten drie houcken en drie sijden, welcke in dese slof sulcke namen hebben.

TWERCK.

Anghesien de booch GH 40 tr. is, voor de



groot

grootheyt des houcx E A F, soo heeft de drichouck A E F drie bekende palen, te weten den selven houck E A F 40 tr. Voort de sijde A E 80 tr. en A F 60 tr. deur t'ghegheven: Hier me ghesocht d'ander drie onbekende palen, worden bevonden deur het 40 voorstel der clootsche drichoucken voor t'begheerde, te weten den houck A E F voor de streeck E F 55 tr. 51 ①, wijckende so verre vant noorden na t'oosten: Ende den houck A F E voor de streeck F E 109 tr. 44 ①, wijckende so verre vant noorden over t'westen na het zuyden: Of anders gheseyt van westen na zuyden 19 tr. 44 ①. Ende de verheyt E F 42 tr. 15 ①.

V E R V O L G H.

Tis openbaer hoemen deur elcke drie ghegheven bekende palen, d'ander drie onbekende vinden sal, sulcx dattet niet noodich en is besonder voorbeelden te beschrijven van die verscheydenheden in menichte seer veel vallende, te weten ses op elcke begheerde pacl der ses palen. **T B E S L V Y T.** Wefende dan van twee plaetsen ghegheven drie palen deser ses: Rechte streeck van d'eerste plaets totte tweede: Rechte streeck vande tweede plaets tot d'eerste: langdeschil: Schilbooch der breedte van d'eerste plaets: Schilbooch der breedte vande tweede plaets: verheyt der plaetsen: Wy hebben ghevonden d'ander drie onbekende palen, na den eysch.

2. V O O R S T E L.

Op rechte streken te seylen.

Nadien sijn **V O R S T E L I C K E G H E N A D E** grondelick verstaen hadde den handel der seyling op cromstreken die hier na beschreven sal worden, en daer by verlijckende de rechte streken datse de cortste wech gheven, soo heeft hem behoirlick ghedocht, en d'oirden te vereysschen, reghelen beschreven te worden hoemen die cortste streken soomen wilde seylen soude: T welck oir-saeck was dat wy daer op leiten, en t'gene ons van dies ontmoete by ghedachte-nis stelden, daer af beschrijvende twee voorbeelden, t'eerste * tuychwerckelick, *Mechanicae*, t'ander wijsconstlich.

1. Voorbeeld tuychwerckelick.

T G H E G H E V E N. Laet inde form der 1 bepaling A en B twee plaetsen op den eercloot beteycken, A daer t'schip af vaert, B daer sijn moet.

T B E G H E E R D E. Men wil een rechte streeck seylen vande plaets beteyckent met A, totte plaets beteyckent met B.

T W E R C K.

Men sal van A tot B trekken een verborgen oft uityagheliche grootsteronts booch, beteyckenende de rechte streeck die t'schip seylen moet, daer na t'punt A ghestelt sijnde onder het * soppunt, en dan de sopbooch gheleyt over B, sy wijst *Puncto vers-* inden sichtieinder, neem ick, dat B recht west van A light. Dit soo sijnde, men *ticuli*, sal van A na B seylen recht westwaert an, by gissing drie of vier * trappen verre, *Grados*, die commen, neem ick, van A tot H: Alwaer t'punt H gheteyckent sijnde, men salt brenghen int middachront onder het toppunt, den aspunkt soo veel verlee-ghende als de saeck vereyscht, daer na de sopbooch andermael geleyt over t'punt

sy wijst inden sichteinder dat B van H light neem ick 3 tr. van westen nae zuyden, en daerom salmen op sulcken streec van H na B seylen weerom by gissing eenighe 4 of 5 tr. verre, t'welck sy neem ick tot I, alwaer t'schip ghecommen sijnde, men sal daer weerom doen sulcx alsmen an H dede, alwaermen oock bevinden sal datmen dan noch zuydelicker an nae B sal moeten seylen danmen van H dede: En sghelijcx doende soo dickwils tot datmen ter plaets B comt, men sal de begheerde rechte streeck A B gheseylt hebben: Mits welverstaende dat de stucken als A H, H I, en dierghelijcke cleen genouch genomen sijn, Want hoe wel in plaets van A H wesende een grootste ronts stuck, gheseylt wiert een cromme streec wesende cleenrants deel wat noordelicker uytcommende, voort dat in plaets van d'ander stucken des boochs A B, gheseylt wierden ander cromme streken wesende slangtreccxdeelen, doch met sulcke stucken cleen genouch te nemen, canmen maken dat foodanich verschil van gheender acht en is.

Merckt noch datter vant werck dusdanighe proef can genomen worden: Het schip ghecommen wesende tot neem ick H, en datmen dan deur dadelicke ervaring mette Son of sterren d'ertcloots breede bevint t'overcommen mette breede die H op den gheboisten eertcloot anwijst, dat geeft met reden vermoeeden het schip de rechte streeck wel gheseylt te hebben, t'welck volghen moet alsmen wel ghegist heeft.

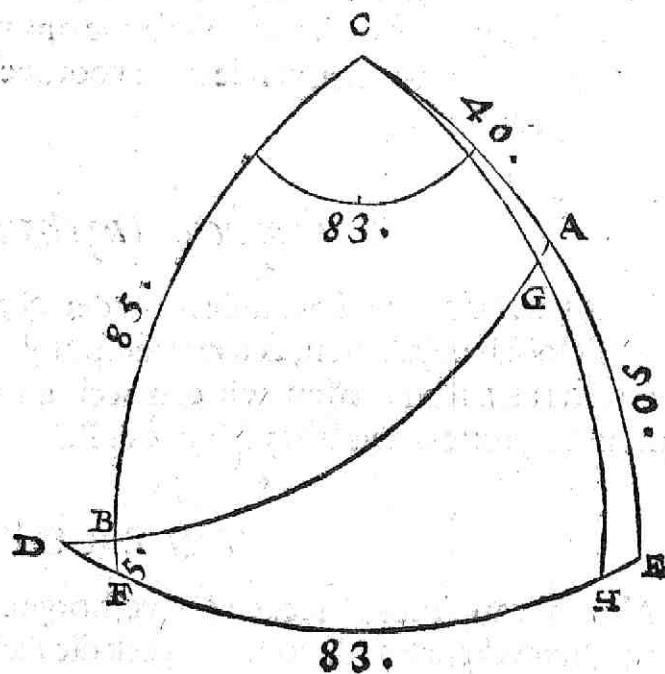
V E R V O L G H.

Soo de vaert moet ghedaen sijn opt middelront, t'is kennelick datmen altijt soude moeten varen recht oost of west; Maer moetende op een middachront gheschien, datmen dan altijt recht zuyt of recht noort soude moeten varen.

2 Voorbeelc wijsconstich.

T GHE GHEVEN. Laet A en B twee plaetsen op den eertcloot beteycken, A daer t'schip af vaert, B daert sijn moet, C den aspunt, D E het middelront, de breede van A is E A 50 tr. en van B is F B 5 tr. en t'verschil haerder langden is F E 83 tr.

T B E G H E E R D E. Men wil een rechte streeck seylen vande plaets beteyckent met A, totte plaets beteyckent met B, en dat wijsconstelick vinden, te weten deur rekening der clootsche driehoucken.



Bereytsel van t'eerste deel des overcx.

Ick trek van A tot B een grootste rondts booch beteyckenende de rechte streeck die t'schip seylen moet: Daer nae de selve A B voorwaert tot datse het middelront ontmoet, t'welck sy in D: Daer nae den booch E A voorwaert tot

tot datse den aspunt C ontmoet, en sal A C doen 40 tr. want van E C 90 tr. ghetrocken E A 50 tr. blijft voor A C 40 tr. S'ghelijcx treck ick F B voorwaert tot datse den aspunt C ontmoet, en sal B C doen 85 tr. want van F C 90 tr. ghetrocken F B 5 tr. blijft voor B C 85 tr. en den houck B C A, diens grootheyt megebrocht wort van F E 83 tr. doet als de selve oock 83 tr.

1 Deel des wercx.

Om eerst te vinden op wat streeck men sal beginnen te seylen van A na B, so moet ick weten de grootheyt des houcx C A B, want soo veel salmen moeten seylen van noorden na westen. Om daer toe te commen, so heeft den selven driehouck C A B drie bekende palen, deur t'bereytsel, te weten den houck B C A 83 tr. de sijde A C 40 tr. en B C 85 tr. Hier me ghesocht de drie onbekende palen, worden bevonden deur het 40 voorstel der clootsche driehoucken, te weten den houck C A B 92 tr. 8 ①, de langde A B van d'een plaets tot d'ander 81 tr. 41 ①, en den houck C B A 39 tr. 45 ①. Nu soo veel als doet den voorschreven houck C A B, te weten 92 tr. 8 ①, soo veel salmen van A af moeten beginnen te seylen van noorden over westen na zuyden, dat is 87 tr. 52 ① van zuyden na westen, welcke seyling gheduerdt neem ick 4 tr. verre tot G toe, sulcx dat A G doet de selve 4 tr.

2 Bereytsel dienende totte 2 deel des wercx.

Anghesien dat de vinding der onbekende palen eens driehoucx sonder gheeven rechthouck als de voorgaende, moeyelicker valt dan met een ghegeven rechthouck, so sullen wy een bereytsel stellen om int volgende te werken deur driehoucken met een ghegheven rechthouck, aldus: De driehouck B F D heeft drie bekende palen, te weten den houck B F D recht, mette sijde F B 5 tr. deur t'ghegheven, en den houck D B F even sijnde metten houck C B A, doet deur t'eerste deel des wercx 39 tr. 45 ①: Hier me ghesocht den houck D, en de sijde D B, worden bevonden deur het 34 voorstel der clootsche driehoucken, te weten den houck D 50 tr. 26 ①, en de sijde B D 6 tr. 27 ①, die vergaert tot AB 81 tr. 41 ①, comt voor A D 88 tr. 8 ①.

2 Deel des wercx.

Om te vinden op wat streeck men sal beginnen te seylen van G na B, ick treck van C deur G tot int middelront E F de booch C G H als middachront, waer me G H D een rechthouckich driehouck is, hebbende drie bekende palen, te weten den houck G H D recht, den houck D 50 tr. 26 ① deur het 2 bereytsel, en de sijde G D 84 tr. 8 ①, want A D doet 88 tr. 8 ① deur het 2 bereytsel, daer af ghetrocken A G doende 4 tr. deur t'eerste deel des wercx, blijft alsboven voor G D 84 tr. 4 ①: Hier me ghesocht den houck H G D, wort bevonden deur het 34 voorstel der clootsche driehoucken van 87 tr. 45 ①: En op sulcken streeck van zuyden na westen moetmen van G seylen na B, t'welek 7 ① zuydelicker is danmen van A tot G seylde, want ghetrocken 87 tr. 45 ①, van 87 tr. 52 ①, blijft de selve 7 ①. Nu dan van G aldus gheseylt hebbende soo verre men oirboir verstaet, men sal om voorder te seylen daer weerom doen als an G gedaen wiert, en derghelycke tot ander plaatzen soo lang datmen tot B comt.

M E R C K T ten 1 dat hoewel de boveschreven 7 ① zuydelicker te seylen so weynich is, dattet niet een seylende schip niet gageslagen en can worden, doch
ver-

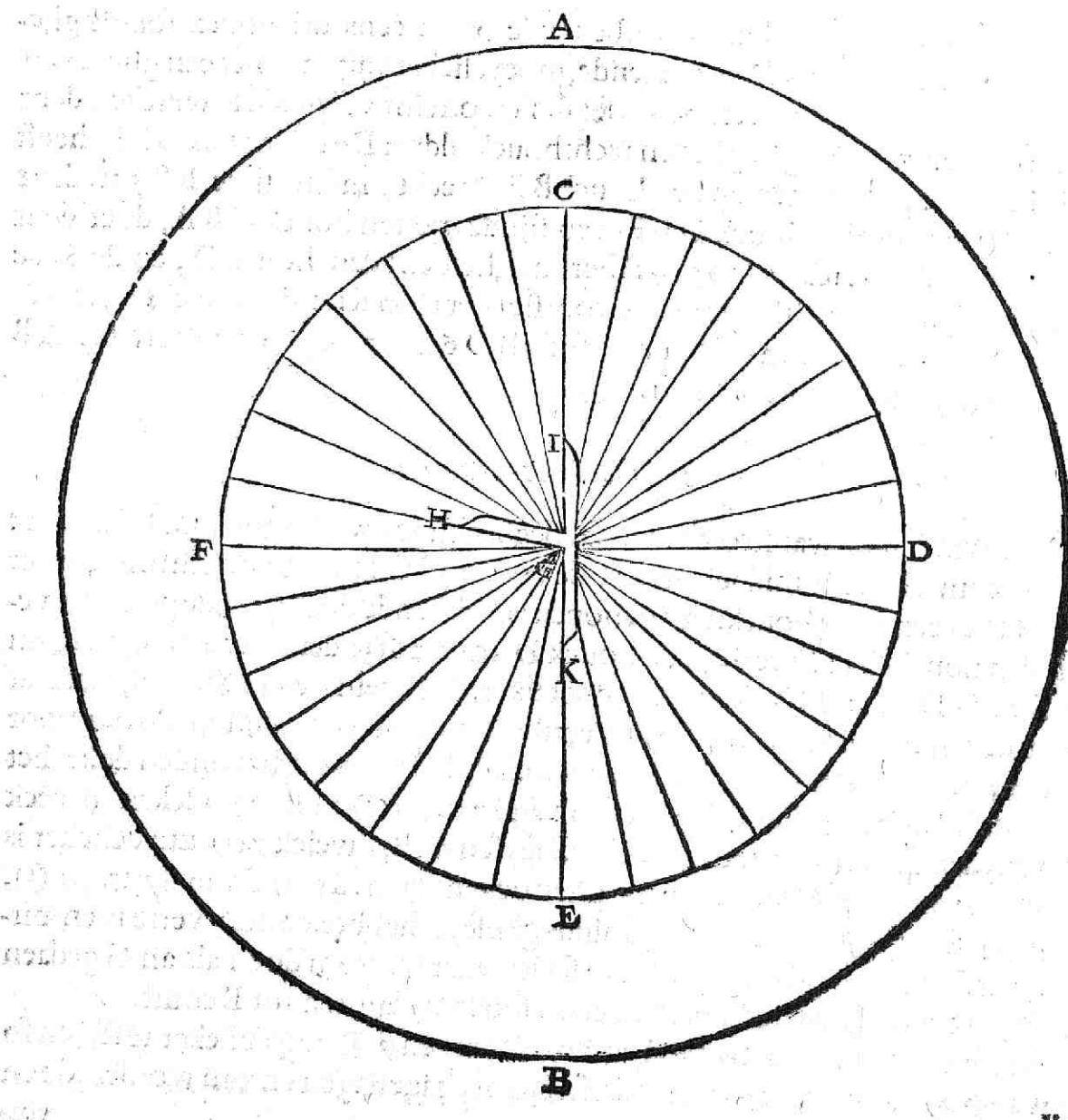
verstaetmen daer deur datmen de volghende booch van G voortwaert grooter mach nemen dan 4 tr. Maer soo d'eerste booch te groot had genomen geweest, sulcx datmen op een minder met sekerheyt seylen can, tis kennelic datmen dan de rekening op een minder booch behoort te maken. Noch staet te gedencken datter in dit voorbeelt op even boghen meerder verandering valt by t' punt B, dan verder daeraf, want by B commende , men sal moeten van zuyden na westen seylen alleenelick 39 tr. 45 ① , (deur dien den houck D B F soo groot is) t'welck 48 tr. 7 ① zuydelicker is dan doenmen an A begost, alwaer den houck B A E bevonden wiert van 87 tr. 52 ① .

M E R C K T ten 2 dat soomen begeerde te weten de breedte van t' punt G, om t'ondersoucken ofse deur dadelicke ervaring soo bevonden wort, als van derge-licke int i tuychwerckelick voorbeelt gheseyt is , men soude hier boven benevens den houck D G H des driehoucx D G H, noch vinden de sijde GH, wantse de begheerde breedte anwijst. T B E S L V Y T. Wy hebben dan op rechte streken gheseylt na den eysch.

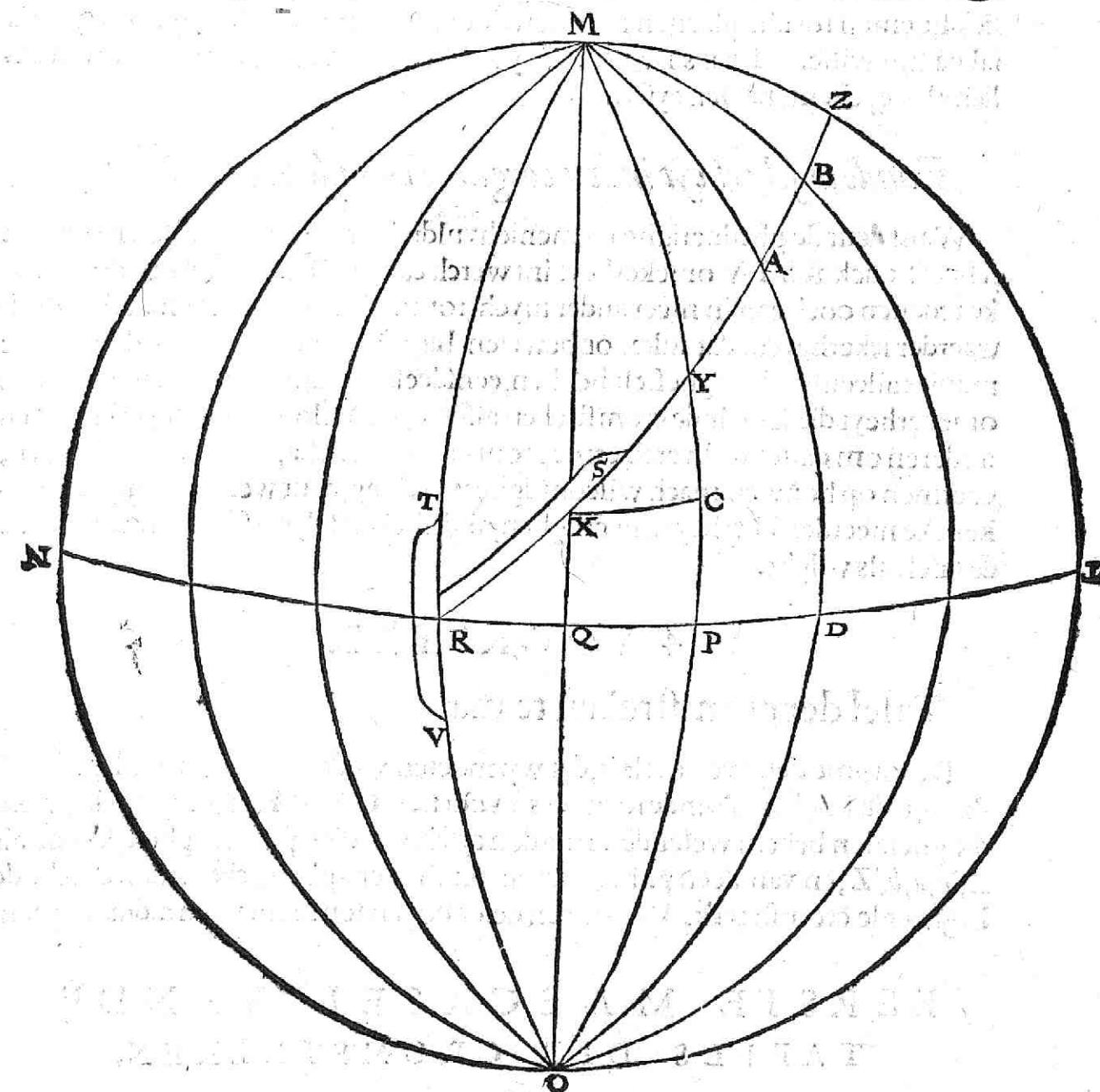
3 VOORSTEL.

Cromstreken tuychverckelick te teycken.

De dadelicke Eertclootmakers ghebruycken verscheiden middelen en reetschappen totte teyckening der cromstreken elck dat hem best bevalt : Een van



dien fullen wy hier verclarenen, niet om inde daet naghevolght te worden, maer om dattet wel uytdruckt den gront van t'ghene begheert is, en daer na beter gedaen moet sijn. Laet A B een cloot sijn, hier op beschrijf ick eenich cleender rondt C D E F, diens middelpunt G, welck ront ick deel in 32 even deelen, treckende van daer tottet middelpunt G 32 boghen, die my de 32 ghemeene streeken beteycken. Hier in ansien ick C G E voor de booch van noort na zuyt, en F G D daer op rechthouckich voor de booch van west na oost. Dit soo sijnde ick maeck een coper clootsche scheefhouck G H I K op den cloot passende, en hebbende de scheefheyt van een streeck, want soo veel doet den houck F G H. Nu ghelyck hier ghemaect is de clootsche scheefhouck van een streeck, alsoo salmender meer maken tot seven toe, te weten voor elcke streeck een die tuschen F C commen. Dese seven clootsche scheef houcken bereyt sijnde, men sal nemen een ander cloot L M N O vande selve grootheyt als A B, alwaer LN het middelront beteyckent, M den noortschen aspunt, O den zuytschen, tuschen dese twee aspunten sijn middachronden ghetrocken als M P O, M Q O,



M R O, snyende het middelront van trap tot trap inde punten P, Q, R. Hier op teycken ick de cromstreecken als volght: Ghenomen dat ick eerst wil hebben de cromme noortooststreeck, soo neem ick uyt de boveschreven seven coperen cloot-

96 4 BOVCK DES EERTCLOOTSCHRIFTs,

clootsche scheefhoucken dien welcke de noortooststreeck beteyckent, de selve sy R S T V, diens sijde T V vervougt is op een der middachronden, als op M R O, soo dat den houck des coperen cloothoucx past op R ghemeene sne des middachronds en middelronds L N, en treck van R langs R S een liniken tott naeste middachront als tot X: vervough daer na den coperen scheefhotick opt middachront M Q O, en also dattet houckpunkt R dan comme an X: Treck daer na van X langs de voorschreven scheefhoucx sijde het liniken X Y. En alsoo voortgaende na Z tot datmen den aspunt na ghenouch is, of gheraeckt, men sal de cromme noortooststreeck op den Eertcloot gheteyckent hebben: Wy segghen hier boven tot datmen den aspunt na ghenouch is, of gheraeckt, doch wijsconstelick ghesproken en can niet gherocht worden, want de slangtreck soude oneyndelick daer rontom loopen en altijt naerderen sonder gheraken; Maer * tuychwerckelick kan een sichtbaer aspunt gherocht worden.

Mechanice.

Deur t'ghene wy tot hier toe gheseyt hebben vande teyckening der noortooststreeck, is openbaer de teyckening van al d'ander cromstreken, en kennelick hoemen tot alle plaelsen eens Eertcloots de cromme seylstreken teyckenen sal na sijn wille. T B E S L V Y T. Wy hebben dan cromstreken tuychwerckelick gheteyckent, na den eysch.

Vande onsekerheyt inde voorgaende vvijsen van teyckening.

Want deur de gheduerighe en menichvuldighe versetting van desen coperen scheefhouck R S T V onsekerheyt int werck can volghen, alsoo om der gelijke redenen oock can in meer ander tuych tot sulcken eynde ghemaeckt, of alwaerder sekerheyt in dat sulcx onbewesen blijft: Soo ist te weten dat wy die manier alleenlick hier ghestelt hebben, eensdeels op datmen daer deur verstaet de onsekerheyt dieder is inde cromstreken alsoo op Eertclooten gheteyckent. Ten anderen om dattet wel verclaert de gront en eyghenschappen der cromstreken, daermen op bouwen mach wijsconstighe wercking, deur welcke de tuychwerckelike meerder sekerheyt can crijghen, als blijcken sal, eerst beschreven sijnde de tafels als volght.

4 VOORSTEL.

Tafel der cromstreken te maken.

De somme deses voorstels is, dat wy moeten vinden in ghetalen, hoe lanck dat sijn de boghen als inde form des 3 voorstels Q X, P Y, en dergelijcke, want die ghetalen bekent wesende, en na den eysch van dien punten gheteyckent als X, Y, a, b, Z, en van t'een punt tottet ander linikens ghetrocken, men crijcht de begheerde cromstreeck. Het vinden deser bogen soude meugen aldus toegaen:

EERSTE MAECKSEL VANDE TAFELS DER CROMSTREKEN.

Laet R Z noch eens de vierde cromstreeck beteyckenen, daer af wy vinden willen de boghen Q X, P Y: Tot desen eynde segh ick dat de driehouck X Q R drie bekende palen heest, te weten den houck X R Q ⁴⁵ tr. den houck X Q R recht, en de sijde R Q ¹ tr. Hier me ghesocht de sijde Q X, wort bevonden deur het 36 voorstel der clootsche driehoucken van 59 ① 59 ②. Om nu te vinden de lini

VANDE ZEYLSTREKEN.

97

de lini P Y, ick treck de booch X c eyewijdich met Q P, en sal P c dan oock doen
59 ① 59 ②, gelijck Q X: Sulex datter vanden driehouck Y c X, gevonden moet
worden de sijde c Y, om die te vergaren tot P c, en dan te hebben de booch P Y:
Hier toe heeft den selyen driehouck Y c X drie bekende palen, te weten den houc
Y X c 45 tr. den houck Y c X recht, en de sijde X c 59 ① 58 ②, want so veel doet
dien langdetrap buyten t' middelront deur de ghemeene tafel diemen daer af
maeckt, en hier na oock volghen sal; daer me ghesocht de sijde c Y, wort bevon-
den deur het 36 voorstel der clootsche driehoucken van 59 ① 57 ②, die ver-
gaert tot P c 59 ① 59 ②, comt voor P Y 1 tr. 59 ① 56 ②, en soo voort met
dan d'ander.

TWEEDE MAECKSEL VAN DE TAFELS DER CROMSTREKEN.

Anghesien het maken van volcommen tafels na de voorgaende eerste wijſe, langher soude vallen dan my den tijt toelaet, soo sullen wy een ander stellen, beschreven en onlancx uytghegeven deur *Edward Wright*; want hoewelſe eenige onvolcommenheit hebben daer wy inden Anhang der cromſtreken breederaf ſegghen sullen, nochtans connenſe tot verclaring des voornemens dienen.

Tottet maken vande volgende tafels der cromstreken wort eerst beschreven als bereytsel een tafel der versaeerde snylijnen van 10 ① tot 10 ① aldus:
De snylijn van 10 ① doet. 10000042.

Daer toe de snylyn van 20 ① doende 10000168 comt 20000210.
Daer toe de snylyn van 30 ① doende 10000381 comt 30000591.

En so voort;maer eyntlick salmen overal de vijf laetste letters affnyen, en sal een tafel sijn als volgt:

En so voort;maer eyntlick salmen overal de vijf laetste letters affnyen, en sal
een tafel sijn als volgh:

I	TAFEL
1001	10
1011	01
1021	02
1031	03
1041	04
1051	05
1061	06
1071	07
1081	08
1091	09
1002	12
1012	02
1022	03
1032	04
1042	05
1052	06
1062	07
1072	08
1082	09
1003	13
1013	03
1023	04
1033	05
1043	06
1053	07
1063	08
1073	09
1004	14
1014	04
1024	05
1034	06
1044	07
1054	08
1064	09
1005	15
1015	05
1025	06
1035	07
1045	08
1055	09
1006	16
1016	06
1026	07
1036	08
1046	09
1007	17
1017	07
1027	08
1037	09
1008	18
1018	08
1028	09
1009	19
1019	09

T A F E L S D E R

tr.	(1)	snylinen.	tr.	(1)	snylinen.	tr.	(1)	snylinen.
0	10	100	5	10	31	10	10	6132
0	20	200	5	20	3205	10	20	6234
0	30	300	5	30	3305	10	30	6335
0	40	400	5	40	3405	10	40	6437
0	50	500	5	50	3506	10	50	6539
I	0	600	6	0	3606	11	0	6641
I	10	700	6	10	3707	11	10	6743
I	20	800	6	20	3808	11	20	6845
I	30	900	6	30	3908	11	30	6947
I	40	1000	6	40	4009	11	40	7049
I	50	1100	6	50	4110	11	50	7151
2	0	1200	7	0	4210	12	0	7253
2	10	1300	7	10	4311	12	10	7355
2	20	1400	7	20	4412	12	20	7458
2	30	1500	7	30	4513	12	30	7560
2	40	1601	7	40	4614	12	40	7662
2	50	1701	7	50	4715	12	50	7765
3	0	1801	8	0	4815	13	0	7868
3	10	1901	8	10	4916	13	10	7970
3	20	2001	8	20	5018	13	20	8073
3	30	2101	8	30	5119	13	30	8176
3	40	2201	8	40	5220	13	40	8279
3	50	2302	8	50	5321	13	50	8382
4	0	2402	9	0	5422	14	0	8485
4	10	2502	9	10	5523	14	10	8588
4	20	2602	9	20	5625	14	20	8691
4	30	2703	9	30	5726	14	30	8794
4	40	2803	9	40	5827	14	40	8897
4	50	2903	9	50	5929	14	50	9001
5	0	3004	10	0	6030	15	0	9104

VERSAEMDE SNYLINEEN.

99

<i>tr.</i>	(1)	<i>snylinen.</i>	<i>tr.</i>	(1)	<i>snylinen.</i>	<i>tr.</i>	(1)	<i>snylinen.</i>
15	10	9208	20	10	12358	25	10	15610
15	20	9312	20	20	12464	25	20	15721
15	30	9415	20	30	12571	25	30	15832
15	40	9519	20	40	12678	25	40	15942
15	50	9623	20	50	12785	25	50	16053
16	0	9727	21	0	12892	26	0	16165
16	10	9831	21	10	12999	26	10	16276
16	20	9935	21	20	13106	26	20	16388
16	30	10039	21	30	13213	26	30	16499
16	40	10144	21	40	13321	26	40	16611
16	50	10248	21	50	13429	26	50	16723
17	0	10353	22	0	13537	27	0	16835
17	10	10457	22	10	13645	27	10	16947
17	20	10562	22	20	13753	27	20	17060
17	30	10667	22	30	13861	27	30	17173
17	40	10772	22	40	13969	27	40	17285
17	50	10877	22	50	14078	27	50	17398
18	0	10982	23	0	14186	28	0	17512
18	10	11087	23	10	14295	28	10	17625
18	20	11192	23	20	14404	28	20	17738
18	30	11298	23	30	14513	28	30	17852
18	40	11403	23	40	14622	28	40	17966
18	50	11509	23	50	14731	28	50	18080
19	0	11615	24	0	14840	29	0	18194
19	10	11720	24	10	14950	29	10	18309
19	20	11826	24	20	15060	29	20	18423
19	30	11932	24	30	15170	29	30	18538
19	40	12038	24	40	15280	29	40	18653
19	50	12145	24	50	15390	29	50	18768
20	0	12251	25	0	15500	30	0	18884

TAFELS DER

<i>tr.</i>	<i>(1)</i>	<i>snylinen.</i>	<i>tr.</i>	<i>(1)</i>	<i>snylinen.</i>	<i>tr.</i>	<i>(1)</i>	<i>snylinen.</i>
30	10	18999	35	10	22565	40	10	26358
30	20	19115	35	20	22688	40	20	26489
30	30	19231	35	30	22811	40	30	26621
30	40	19347	35	40	22934	40	40	26752
30	50	19464	35	50	23057	40	50	26884
31	0	19580	36	0	23180	41	0	27017
31	10	19697	36	10	23304	41	10	27149
31	20	19814	36	20	23428	41	20	27282
31	30	19931	36	30	23552	41	30	27416
31	40	20048	36	40	23677	41	40	27549
31	50	20166	36	50	23802	41	50	27683
32	0	20284	37	0	23927	42	0	27818
32	10	20402	37	10	24052	42	10	27953
32	20	20520	37	20	24178	42	20	28088
32	30	20639	37	30	24304	42	30	28223
32	40	20757	37	40	24430	42	40	28359
32	50	20876	37	50	24556	42	50	28495
33	0	20995	38	0	24683	43	0	28632
33	10	21115	38	10	24810	43	10	28769
33	20	21234	38	20	24938	43	20	28906
33	30	21354	38	30	25065	43	30	29044
33	40	21474	38	40	25193	43	40	29182
33	50	21594	38	50	25321	43	50	29320
34	0	21715	39	0	25450	44	0	29459
34	10	21836	39	10	25579	44	10	29598
34	20	21957	39	20	25708	44	20	29738
34	30	22078	39	30	25837	44	30	29878
34	40	22199	39	40	25967	44	40	30018
34	50	22321	39	50	26097	44	50	30159
35	0	22443	40	0	26228	45	0	30300

VERSAEMDE SNYLINEN.

101

<i>tr.</i>	<i>(1.)</i>	<i>snijlinen.</i>	<i>tr.</i>	<i>(1.)</i>	<i>snijlinen.</i>	<i>tr.</i>	<i>(1.)</i>	<i>snijlinen.</i>
45	10	30442	50	10	34902	55	10	39857
45	20	30584	50	20	35058	55	20	40032
45	30	30726	50	30	35215	55	30	40208
45	40	30869	50	40	35373	55	40	40385
45	50	31013	50	50	35531	55	50	40563
46	0	31156	51	0	35690	56	0	40741
46	10	31301	51	10	35849	56	10	40921
46	20	31445	51	20	36009	56	20	41101
46	30	31590	51	30	36169	56	30	41282
46	40	31736	51	40	36330	56	40	41463
46	50	31882	51	50	36491	56	50	41646
47	0	32028	52	0	36654	57	0	41829
47	10	32175	52	10	36816	57	10	42013
47	20	32322	52	20	36980	57	20	42198
47	30	32470	52	30	37144	57	30	42384
47	40	32618	52	40	37308	57	40	42570
47	50	32767	52	50	37473	57	50	42758
48	0	32916	53	0	37639	58	0	42946
48	10	33066	53	10	37806	58	10	43135
48	20	33216	53	20	37973	58	20	43325
48	30	33367	53	30	38141	58	30	43516
48	40	33518	53	40	38309	58	40	43708
48	50	33670	53	50	38478	58	50	43901
49	0	33822	54	0	38648	59	0	44095
49	10	33975	54	10	38819	59	10	44289
49	20	34128	54	20	38990	59	20	44485
49	30	34282	54	30	39162	59	30	44681
49	40	34436	54	40	39334	59	40	44879
49	50	34591	54	50	39508	59	50	45078
50	0	34746	55	0	39682	60	0	45277

tr.	①.	Snijlinen.	tr.	①.	Snijlinen.	tr.	①.	Snijlinen.
60	10	45478	65	10	52030	70	10	59960
60	20	45679	65	20	52269	70	20	60257
60	30	45882	65	30	52310	70	30	60555
60	40	46085	65	40	52752	70	40	60856
60	50	46290	65	50	52995	70	50	61159
61	0	46496	66	0	53241	71	0	61465
61	10	46703	66	10	53487	71	10	61774
61	20	46911	66	20	53736	71	20	62085
61	30	47120	66	30	53986	71	30	62399
61	40	47330	66	40	54237	71	40	62716
61	50	47541	66	50	54491	71	50	63035
62	0	47754	67	0	54746	72	0	63357
62	10	47967	67	10	55003	72	10	63682
62	20	48182	67	20	55262	72	20	64011
62	30	48398	67	30	55522	72	30	64342
62	40	48616	67	40	55784	72	40	64676
62	50	48834	67	50	56049	72	50	65014
63	0	49054	68	0	56315	73	0	65354
63	10	49275	68	10	56583	73	10	65698
63	20	49497	68	20	56853	73	20	66045
63	30	49720	68	30	57124	73	30	66396
63	40	49945	68	40	57398	73	40	66750
63	50	50171	68	50	57674	73	50	67107
64	0	50399	69	0	57953	74	0	67468
64	10	50628	69	10	58233	74	10	67833
64	20	50858	69	20	58515	74	20	68202
64	30	51090	69	30	58800	74	30	68574
64	40	51323	69	40	59086	74	40	68950
64	50	51557	69	50	59375	74	50	69331
65	0	51793	70	0	59667	75	0	69715

tr.	①.	snijlinen.	tr.	①.	snijlinen.	tr.	①.	snijlinen.
75	10	70104	80	10	84354	85	10	108865
75	20	70497	80	20	84945	85	20	110075
75	30	70894	80	30	85546	85	30	111328
75	40	71296	80	40	86158	85	40	112630
75	50	71703	80	50	86781	85	50	113982
76	0	72114	81	0	87415	86	0	115389
76	10	72530	81	10	88061	86	10	116856
76	20	72951	81	20	88719	86	20	118389
76	30	73377	81	30	89389	86	30	119993
76	40	73808	81	40	90073	86	40	121675
76	50	74245	81	50	90771	86	50	123444
77	0	74687	82	0	91483	87	0	125209
77	10	75134	82	10	92210	87	10	127180
77	20	75588	82	20	92952	87	20	129272
77	30	76047	82	30	93711	87	30	131498
77	40	76512	82	40	94486	87	40	133879
77	50	76984	82	50	95280	87	50	136437
78	0	77462	83	0	96091	88	0	139200
78	10	77947	83	10	96923	88	10	142205
78	20	78438	83	20	97775	88	20	145497
78	30	78937	83	30	98648	88	30	149139
78	40	79442	83	40	99544	88	40	153213
78	50	79955	83	50	100464	88	50	157834
79	0	80476	84	0	101409	89	0	163176
79	10	81004	84	10	102380	89	10	169501
79	20	81541	84	20	103380	89	20	177259
79	30	82083	84	30	104409	89	30	187284
79	40	82639	84	40	105471	89	40	201513
79	50	83201	84	50	106565	89	50	226223
80	0	83773	85	0	107696	90	0	000000

Dit bereytsel vande tafel der versaeerde snijlinen aldus ghedaen sijnde, en om nu totte maken vande tafels der cromstreken te commen, soo laet inde voor gaende form R Z beteycken den eerste cromstreeck, sulcx dat den houck X R Q des driehoucx X R Q nu doe 78 tr. 45 ①. Om te vinden de booch Q X, ick aensie de driehouck X R Q voor plat, om de cleenheyt der sijden, en segh datse drie bekende palen heeft, te weten den houck X Q R recht, X R Q 78 tr. 45 ①, de sijde Q R 1 tr. Hier me ghesocht de sijde Q X wort bevonden deur het 4 voorstel der platte driehoucken van 5 tr. 1 ①, die ick inde volghende tafel van d'eerste Cromstreeck stel byde breeden nevens 1 tr. der langde. Om nu al de volghende breeden deses tafels met corheydt te vinden, ick sie inde voorgaende tafel der versaeerde snijlinen wat ghetal datter overcomit mette boven schreven 5 tr. 1 ①, en bevinde 3014, want de 5 tr. hebben 3004, en noch 10 sijn het everedelic deel voor de 1 ①. Dit ghetal van 3014 dient my int gemeen tottet vinden der ghetalen van P Y, d a, en al d'ander diergheliche, t'welck aldus toegaet: Totte 3014, vergaert ander 3014, comt 6028, daer op vindt ick t'overcommen inde voorgaende tafel der versaeerde snijlinen 10 tr. De selve stel ick inde volghende tafel van d'eerste cromstreeck byde breeden nevens den 2 tr. der langde, als voor P Y. Daer na vergaer ick totte 6028, andermael 3014, comt 9042, daer op vindt ick t'overcommen inde voorgaende tafel 14 tr. 54 ①, de selve stel ick inde volgende tafel nevens den 3 tr. der langde, als voor d a; En so voort mette rest der seven Cromstreken.

M E R C K T dat ick totte voorgaende langden en breeden der cromstreken, noch vervoughe haer verheden, dat sijn de langden der bogen R X, R Y, R a, en diergheliche om deur t' behulp der selve sonder certcloot of platte caert, maer alleenelick deur ghetalen, te beantwoorden de voorstellen die vanden handel der cromstreken omgaen, en int volghende beschreven sullen sijn. Dese verheden worden aldus bekent. Om ten eersten te vinden de verheyt R X, ick segh den driehouck X Q R te hebben drie bekende palen, te weten den houck X Q R recht, den houck X R Q 78 tr. 45 ①, en de sijde Q X van 5 tr. 1 ①. Hier me ghesocht de sijde R X, wort bevonden deur het 4 voorstel der platte driehoucken van 5 tr. 6 ① 54 ②, die ick stel in d'eerste tafel by de verheden nevens 1 tr. der langde. Ten anderen om te vinden de verheyt R Y, ick segh den driehouck Y c X te hebben drie bekende palen, te weten den houck Y c X recht, Y X c 78 tr. 45 ①, en de sijde c Y 4 tr. 59 ①, als blijct deur detafel; want treckende P c 5 tr. 1 ①, als even sijnde met Q X, van P Y 10 tr. blijft voor c Y alsooren 4 tr. 59 ①: Met dese drie bekende palen dan, ghesocht de sijde X Y, wort bevonden deur het 4 voorstel der platte driehoucken van 5 tr. 12 ① 54 ②, die vergaert tot R X 5 tr. 6 ① 54 ②, comt voor R Y 10 tr. 19 ① 48 ②, die ick stel in d'eerste cromstreeck byde verheden nevens 2 tr. der langde. En alsoo sal ghevonden worden de verheyt van R a, met al d'ander.

Merckt dat wy dese verheden niet overal berekent noch ghestelt en hebben, maer alleenelick soo veel als tot ons volghende voorbeelden noodich sijn, eensdeels dat de tafelen selfgheen ghcnouchsaem volcommenheyt en schijnen te hebben, ghelyck inden Anhang breeder gheseyt sal worden; als oock dat belet van ander saken ons t'selve niet toe en laet: Sulcx dat hier alleenelick de wijse ghehoont is, en open plaets ghelaten om die te meughen volmaect worden, by de ghene dieder lust en gheleghentheyt toe mochten hebben.

T A F E L S
DER
C R O M S T R E K E N.

Eerste Cromstreeck.				Tweede Cromstreeck.							
lang. tr.	Breede tr.	verhede ①	tr.	lang. tr.	Breede tr.	verhede ①	tr.	lang. tr.	Breede tr.	verhede ①	tr.
1 5 1	5 7.	31	82 27	61	89 27			1 2 24			
2 10 0	10. 20.	32	83 5	62	89 29			2 4 49			
3 14 54		33	83 39	63	89 32			3 7 13			
4 19 42		34	84 11	64	89 34			4 9 36			
5 24 22		35	84 40	65	89 36			5 11 58			
6 28 51		36	85 7	66	89 38			6 14 20			
7 33 10		37	85 32	67	89 40			7 16 39			
8 37 16		38	85 54	68	89 41			8 18 57			
9 41 9		39	86 15	69	89 43			9 21 13			
10 44 50		40	86 33	70	89 44			10 23 27			
11 48 17		41	86 51	71	89 46			11 25 39			
12 51 31		42	87 7	72	89 47			12 27 48			
13 54 32		43	87 21	73	89 48			13 29 55			
14 57 21		44	87 35	74	89 49			14 31 59			
15 59 58		45	87 47	75	89 50			15 34 1			
16 62 23		46	87 58	77	89 51			16 35 59			
17 64 38		47	88 8	79	89 52			17 37 55			
18 66 42		48	88 17	81	89 53			18 39 48			
19 68 36		49	88 26	83	89 54			19 41 37			
20 70 22		50	88 34	85	89 55			20 43 24			
21 71 39		51	88 41	87	89 56			21 45 8			
22 73 29		52	88 47	90	89 56			22 46 49			
23 74 51		53	88 53	93	89 57			23 48 26			
24 76 6		54	88 59	96	89 58			24 50 1			
25 77 16		55	89 4	99	89 58			25 51 32			
26 78 19		56	89 9	102	89 58			26 53 1			
27 79 18		57	89 13	105	89 58			27 54 27			
28 80 11		58	89 17	108	89 59			28 55 49			
29 81 0		59	89 20	111	89 59			29 57 9			
30 81 46		60	89 24	114	89 59			30 58 26			

DER CROMSTREKEN.

lang. tr.	Breede tr.	verhede ①									
31	59	41	51	7.		61	81	14	91	87	31
32	60	53	10.	20.		62	81	36	92	87	37
33	62	2				63	81	56	93	87	43
34	63	8				64	82	16	94	87	48
35	64	13				65	82	35	95	87	54
36	65	14				66	82	54	96	87	59
37	66	14				67	83	11	97	88	4
38	67	11				68	88	28	98	88	9
39	68	6				69	83	44	99	88	13
40	68	59				70	83	59	100	88	18
41	69	50				71	84	14	101	88	22
42	70	39				72	84	28	102	88	26
43	71	26				73	84	42	103	88	30
44	72	11				74	84	55	104	88	33
45	72	55				75	85	8	105	88	37
46	73	36				76	85	20	106	88	40
47	74	16				77	85	31	107	88	44
48	74	55				78	85	42	108	88	47
49	75	32				79	85	53	109	88	50
50	76	7				80	86	3	110	88	52
51	76	41				81	86	13	111	88	55
52	77	14				82	86	22	112	88	58
53	77	45				83	86	31	113	89	0
54	78	15				84	86	40	114	89	3
55	78	44				85	86	48	115	89	5
56	79	12				86	86	56	116	89	7
57	79	38				87	87	4	117	89	9
58	80	4				88	87	11	118	89	12
59	80	28				89	87	18	119	89	13
60	80	52				90	87	25	120	89	15

TAFELS DER
Derde Cromstreeck.

lang. tr.	Breede tr. (1)	verhede tr. (1)									
152	89 48		1	1 29		31	42 1		61	67 1	
154	89 49		2	2 59		32	43 7		62	67 35	
156	89 49		3	4 29		33	44 12		63	68 9	
168	89 50		4	5 58		34	45 16		64	68 42	
160	89 51		5	7 27		35	46 18		65	69 14	
162	89 52		6	8 56		36	47 20		66	69 46	
164	89 52		7	10 25		37	48 20		67	70 16	
166	89 53		8	11 53		38	49 17		68	70 46	
168	89 53		9	13 20		39	50 17		69	71 15	
170	89 54		10	14 47		40	51 14		70	71 44	
172	89 54		11	16 14		41	52 10		71	72 12	
174	89 55		12	17 40		42	53 4		72	72 30	
176	89 55		13	19 5		43	53 57		73	73 5	
178	89 55		14	20 30		44	54 50		74	73 31	
180	89 56		15	21 53		45	55 41		75	73 56	
182	89 56		16	23 16		46	56 31		76	74 21	
186	89 56		17	43 38		47	57 20		77	74 45	
189	89 57		18	25 59		48	58 8		78	75 8	
192	89 57		19	27 20		49	58 55		79	75 31	
195	89 57		20	28 39		50	59 40		80	75 53	
198	89 57		21	29 57		51	60 25		81	76 14	
201	89 58		22	31 14		52	61 9		82	76 35	
204	89 58		23	32 31		53	61 52		83	76 56	
207	89 58		24	33 46		54	62 34		84	77 16	
210	89 58		25	35 0		55	63 15		85	77 36	
213	89 58		26	36 13		56	63 55		86	77 55	
216	89 58		27	37 25		57	64 34		87	78 13	
219	89 58		28	38 36		58	65 12		88	78 31	
222	89 58		29	39 45		59	65 49		89	78 49	
225	89 59		30	40 55		60	66 25		90	79 6	

CROMSTREKEN.

109

lang. tr.	Breedē tr. ①	verhede tr. ①									
91	79	23	121	85	8	151	87	46	181	88	58
92	79	39	122	85	15	152	87	50	182	89	0
93	79	55	123	85	23	153	87	53	183	89	1
94	80	10	124	85	30	154	87	56	184	89	3
95	80	26	125	85	37	155	87	59	185	89	4
96	80	40	126	85	43	156	88	3	186	59	6
97	80	55	127	85	50	157	88	6	187	89	7
98	81	9	128	85	56	158	88	8	188	89	9
99	81	22	129	86	1	159	88	11	189	89	10
100	81	35	130	86	9	160	88	14	190	89	11
101	81	48	131	86	15	161	88	17	191	89	12
102	82	1	132	86	20	162	88	19	192	89	14
103	82	13	133	86	26	163	88	22	193	89	15
104	82	25	134	86	32	164	88	24	194	89	16
105	82	37	135	86	37	165	88	27	195	89	17
106	82	48	136	86	42	166	88	29	196	89	18
107	82	59	137	86	47	167	88	32	197	89	19
108	83	10	138	86	52	168	88	34	198	89	20
109	83	21	139	86	57	169	88	36	199	89	21
110	83	31	140	87	2	170	88	38	200	89	23
111	83	41	141	87	7	171	88	40	201	89	23
112	83	51	142	87	11	172	88	42	202	89	24
113	84	0	143	87	15	173	88	44	203	89	25
114	84	9	144	87	20	174	88	46	204	89	26
115	84	18	145	87	24	175	88	48	205	89	27
116	84	27	146	87	28	176	88	50	206	89	27
117	84	36	147	87	32	177	88	52	207	89	28
118	84	44	148	87	35	178	88	53	208	89	29
119	84	52	149	87	39	179	88	55	209	89	30
120	85	0	150	87	43	180	88	57	210	89	31

TAFELS DER

Vierde Cromstreeck.

lang. tr.	Breede tr. (I)	verhede (I)									
212	89	32	273	89	54	1	0	59	1	25	31
214	89	33	276	89	54	2	1	59	2	50	32
216	89	35	279	89	54	3	2	59	4	15	33
218	89	36	282	89	55	4	3	59	5	39	34
220	89	37	285	89	55	5	4	59	7	4	35
222	89	38	288	89	55	6	5	59	8	29	36
224	89	39	291	89	56	7	6	58	9	53	37
226	89	40	294	89	56	8	7	58	11	17	38
228	89	41	297	89	56	9	8	57	12	41	39
230	89	42	300	89	56	10	9	56	14	4	40
232	89	43	303	89	57	11	10	55	15	28	41
234	89	44	306	89	57	12	11	54	16	51	42
236	89	45	309	89	57	13	12	53	18	15	43
238	89	45	312	89	57	14	13	51	19	37	44
240	89	46	315	89	57	15	14	49	20	59	45
242	89	47	318	89	57	16	15	47	22	21	46
244	89	47	321	89	57	17	16	45	23	43	47
246	89	48	324	89	58	18	17	42	25	3	48
248	89	48	327	89	58	19	18	39	26	24	49
250	89	49	330	89	58	20	19	36	27	44	50
252	89	50	333	89	58	21	20	32	29	4	51
254	89	50	336	89	58	22	21	28	30	23	52
256	89	50	239	89	58	23	22	24	31	42	53
258	89	51	342	89	58	24	23	19	33	0	54
260	89	51	345	89	58	25	24	14	34	18	55
262	89	52	348	89	58	26	25	9	35	35	56
264	89	52	351	89	58	27	26	3	36	52	57
266	89	52	354	89	58	28	26	56	38	7	58
268	89	53	357	89	58	29	27	50	39	23	59
270	89	53	360	89	59	30	28	42	40	37	60

CROMSTREKEN.

xi

lang. tr.	Breede tr.	verhede tr. ①												
61	51	36	91	66	55	121	76	11	151	81	47			
62	52	33	92	67	17	122	76	25	152	81	56			
63	53	8	93	67	40	123	76	39	153	82	4			
64	53	45	94	68	3	124	76	53	154	82	12			
65	54	20	95	68	25	125	77	7	155	82	20			
66	54	55	96	68	47	126	77	20	156	82	28			
67	55	29	97	69	8	127	77	33	157	82	36			
68	56	3	98	69	30	128	77	46	158	82	43			
69	56	36	99	69	50	129	77	58	159	82	51			
70	57	9	100	70	11	130	78	11	160	82	58			
71	57	41	101	70	31	131	78	23	161	83	6			
72	58	13	102	70	51	132	78	35	162	83	13			
73	58	44	103	71	10	133	78	46	163	83	20			
74	59	15	104	71	30	134	78	58	164	83	27			
75	59	46	105	71	48	135	79	9	165	83	33			
76	60	16	106	72	7	136	79	21	166	83	40			
77	60	45	107	72	25	137	79	32	167	83	47			
78	61	14	108	72	43	138	79	42	168	83	53			
79	61	43	109	73	1	139	79	53	169	83	59			
80	62	11	110	73	18	140	80	3	170	84	6			
81	62	39	111	73	35	141	80	14	171	84	12			
82	63	6	112	73	52	142	80	24	172	84	18			
83	63	33	113	74	9	143	80	34	173	84	24			
84	64	0	114	74	25	144	80	43	174	84	29			
85	64	26	115	74	41	145	80	53	175	84	35			
86	64	51	116	74	57	146	81	2	176	84	41			
87	65	17	117	75	12	147	81	12	177	84	46			
88	65	41	118	75	27	148	81	21	178	84	52			
89	66	6	119	75	42	149	81	30	179	84	57			
90	66	30	120	75	57	150	81	38	180	85	2			

TAFELS DER

lang. tr.	Breed tr. (I)	verhede tr. (I)									
181	85	7	211	87	7	241	88	17	271	88	38
182	85	12	212	87	10	242	88	19	272	89	0
183	85	17	213	87	13	243	88	20	273	89	1
184	85	22	214	87	15	244	88	22	274	89	2
185	85	27	215	87	18	245	88	24	275	89	3
186	85	32	216	87	21	246	88	25	276	89	4
187	85	36	217	87	24	247	88	27	277	89	5
188	85	41	218	87	26	248	88	29	278	89	5
189	85	45	219	87	29	249	88	30	279	89	6
190	85	50	220	87	32	250	88	32	280	89	7
191	85	54	221	87	34	251	88	33	281	89	8
192	85	58	222	87	37	252	88	35	282	89	9
193	86	2	223	87	39	253	88	36	283	89	10
194	86	6	224	87	42	254	88	38	284	89	11
195	86	10	225	87	44	255	88	39	285	89	12
196	86	14	226	87	46	256	88	40	286	89	12
197	86	18	227	87	49	257	88	42	287	89	13
198	86	22	228	87	51	258	88	43	288	89	14
199	86	26	229	87	53	259	88	44	289	89	15
200	86	30	230	87	55	260	88	46	290	89	16
201	86	33	231	87	57	261	88	47	291	89	16
202	86	37	232	88	0	262	88	48	292	89	17
203	86	40	233	88	2	263	88	49	293	89	18
204	86	44	234	88	4	264	88	51	294	89	19
205	86	47	235	88	6	265	88	52	295	89	19
206	86	50	236	88	8	266	88	53	296	89	20
207	86	54	237	88	9	267	88	54	297	89	21
208	86	57	238	88	11	268	88	55	298	89	21
209	87	0	239	88	13	269	88	56	299	89	22
210	87	4	240	88	15	270	88	57	300	89	23

CROMSTREKEN.
Vijfde Cromstreeck.

119

lang. tr.	Breedē tr.	verhede tr. ①									
302	89	24		6	89	47		1	0	40	
304	89	25		12	89	49		2	1	20	
306	89	26		18	89	50		3	2	0	
308	89	27		24	89	51		4	2	40	
310	89	28		30	89	51		5	3	20	
312	89	29		36	89	52		6	4	0	
314	89	30		42	89	53		7	4	40	
316	89	31		48	89	53		8	5	20	
318	89	32		54	89	54		9	6	0	
320	89	33		60	89	55		10	6	40	
322	89	34		66	89	55		11	7	19	
324	89	35		72	89	55		12	7	59	
326	89	36		78	89	56		13	8	39	
328	89	37		84	89	56		14	9	18	
330	89	37		90	89	56		15	9	58	
332	89	38		96	89	57		16	10	37	
334	89	39		102	89	57		17	11	17	
336	89	40		108	89	57		18	11	56	
338	89	40		114	89	57		19	12	35	
340	89	41		120	89	57		20	13	14	
342	89	41		126	89	58		21	13	53	
344	89	42		132	89	58		22	14	32	
346	89	43		138	89	58		23	15	11	
348	89	43		144	89	58		24	15	49	
350	89	44		150	89	58		25	16	28	
352	89	44		156	89	58		26	17	6	
354	89	45		162	89	58		27	17	45	
356	89	45		168	89	58		28	18	23	
358	89	46		174	89	58		29	19	1	
360	89	46		180	89	59		30	19	38	

TAFELS DER

lang. tr.	Breede tr.	verhede ①									
61	37	42	91	51	49	121	62	35	151	70	29
62	38	13	92	52	14	122	62	53	152	70	42
63	38	44	93	52	38	123	63	11	153	70	55
64	39	16	94	53	2	124	63	29	154	71	8
65	39	47	95	53	26	125	63	47	155	71	21
66	40	17	96	53	50	126	64	5	156	71	34
67	40	48	97	54	14	127	64	22	157	71	47
68	41	18	98	54	37	128	64	39	158	71	59
69	41	48	99	55	0	129	64	56	159	72	11
70	42	18	100	55	23	130	65	13	160	72	24
71	42	57	101	55	45	131	65	30	161	72	36
72	43	17	102	56	8	132	65	46	162	72	48
73	43	46	103	56	30	133	66	3	163	72	59
74	44	14	104	56	52	134	66	19	164	73	11
75	44	43	105	57	14	135	66	35	165	73	22
76	45	11	106	57	36	136	66	51	166	73	34
77	45	40	107	57	57	137	67	6	167	73	45
78	46	7	108	58	18	138	67	22	168	73	56
79	46	35	109	58	39	139	67	37	169	74	7
80	47	3	110	59	0	140	67	52	170	74	18
81	47	30	111	59	20	141	68	7	171	74	29
82	47	57	112	59	41	142	68	22	172	74	40
83	48	23	113	60	1	143	68	37	173	74	50
84	48	50	114	60	21	144	68	52	174	75	1
85	49	16	115	60	40	145	69	6	175	75	11
86	49	42	116	61	0	146	69	20	176	75	21
87	50	8	117	61	19	147	69	34	177	75	31
88	50	34	118	61	38	148	69	48	178	75	41
89	50	59	119	61	57	149	70	2	179	75	51
90	51	24	120	62	16	150	70	15	180	76	1

CROMSTREKEN.

113

lang. tr.	Breede tr.	verhede tr. ①									
181	76	10	211	80	14	241	83	6	271	85	8
182	76	20	212	80	20	242	83	11	272	85	11
183	76	29	213	80	27	243	83	15	273	85	14
184	76	39	214	80	34	244	83	20	274	85	18
185	76	48	215	80	40	245	83	25	275	85	21
186	76	57	216	80	47	246	83	29	276	85	24
187	77	6	217	80	53	247	83	34	277	85	27
188	77	15	218	80	59	248	83	38	278	85	30
189	77	24	219	81	5	249	83	43	279	85	34
190	77	32	220	81	12	250	83	47	280	85	37
191	77	41	221	81	18	251	83	51	281	85	40
192	77	49	222	81	24	252	84	56	282	85	43
193	77	58	223	81	30	253	84	60	283	85	46
194	78	6	224	81	36	254	84	4	284	85	49
195	78	14	225	81	41	255	84	8	285	85	51
196	78	22	226	81	47	256	84	12	286	85	54
197	78	30	227	81	53	257	84	16	287	85	57
198	78	38	228	81	58	258	84	20	288	86	0
199	78	46	229	82	4	259	84	24	289	86	3
200	78	54	230	82	9	260	84	28	290	86	6
201	79	2	231	82	15	261	84	32	291	86	8
202	79	9	232	82	20	262	84	35	292	86	11
203	79	17	233	82	26	263	84	39	293	86	14
204	79	24	234	82	31	264	84	43	294	86	16
205	79	31	235	82	36	265	84	47	295	86	19
206	79	39	236	82	41	266	84	50	296	86	21
207	79	46	237	82	46	267	84	54	297	86	24
208	79	53	238	82	51	268	84	57	298	86	26
209	80	0	239	82	56	269	85	1	299	86	29
210	80	7	240	83	1	270	85	4	300	86	31

TAFELS DER

lang. tr.	Breede tr.	verhede ①									
301	86	34	331	87	35	1	88	17	31	88	47
302	86	36	332	87	36	2	88	18	32	88	48
303	86	38	333	87	38	3	88	20	33	88	49
304	86	41	334	87	40	4	88	21	34	88	50
305	86	43	335	87	41	5	88	22	35	88	51
306	86	45	336	87	43	6	88	23	36	88	51
307	86	47	337	87	44	7	88	24	37	88	52
308	86	50	338	87	46	8	88	25	38	88	53
309	86	52	339	87	47	9	88	26	39	88	54
310	86	55	340	87	49	10	88	27	40	88	54
311	86	57	341	87	51	11	88	28	41	88	55
312	86	59	342	87	52	12	88	29	42	88	56
313	87	1	343	87	55	13	88	31	43	88	57
314	87	3	344	87	53	14	88	32	44	88	57
315	87	5	345	87	56	15	88	33	45	88	58
316	87	7	346	87	58	16	88	34	46	88	59
317	87	9	347	87	59	17	88	35	47	88	59
318	87	11	348	88	1	18	88	36	48	89	0
319	87	13	349	88	2	19	88	37	49	89	1
320	87	15	350	88	3	20	88	37	50	89	2
321	87	17	351	88	5	21	88	38	51	89	2
322	87	19	352	88	6	22	88	39	52	89	3
323	87	21	353	88	7	23	88	40	53	89	4
324	87	22	354	88	9	24	88	41	54	89	4
325	87	24	355	88	10	25	88	42	55	89	5
326	87	26	356	88	11	26	88	43	56	89	5
327	87	28	357	88	12	27	88	44	57	89	6
328	87	29	358	88	14	28	88	45	58	89	7
329	87	31	359	88	15	29	88	46	59	89	7
330	87	33	360	88	16	30	88	46	60	89	8

CRÖMSTREKEN.

117

<i>lang.</i>	<i>Breedē</i>	<i>verhede</i>									
<i>tr.</i>	<i>tr.</i>	<i>①</i>									
61	89	8		92	89	24			155	89	42
62	89	9		94	89	25			160	89	43
63	89	10		96	89	25			165	89	44
64	89	10		98	89	26			170	89	45
65	89	11		100	89	27			175	89	46
66	89	11		102	89	28			180	89	46
67	89	12		104	89	28			185	89	47
68	89	12		106	89	29			190	89	48
69	89	13		108	89	30			195	89	48
70	89	13		110	89	30			200	89	49
71	89	14		112	89	31			205	89	50
72	89	15		114	89	32			210	89	50
73	89	15		116	89	32			215	89	51
74	89	16		118	89	33			220	89	51
75	89	16		120	89	34			225	89	52
76	89	17		122	89	34			230	89	52
77	89	17		124	89	35			235	89	52
78	89	18		126	89	35			240	89	53
79	89	18		128	89	36			245	89	53
80	89	18		130	89	36			250	89	53
81	89	19		132	89	37			255	89	54
82	89	19		134	89	37			260	89	54
83	89	20		136	89	38			265	89	54
84	89	20		138	89	38			270	89	55
85	89	21		140	89	39			275	89	55
86	89	21		142	89	39			280	89	55
87	89	22		144	89	40			285	89	55
88	89	22		146	89	40			290	89	55
89	89	23		148	89	41			295	89	56
90	89	23		150	89	41			300	89	56

TAFELS DER
Sexte Cromstreeck.

lang. tr.	Breed tr. ①	verhede tr. ①									
1	0 24		31	12 44		61	24 29		91	35 14	
2	0 49		32	13 8		62	24 51		92	35 34	
3	1 14		33	13 32		63	25 14		93	35 54	
4	1 39		34	13 56		64	25 36		94	36 14	
5	2 4		35	14 20		65	25 59		95	36 34	
6	2 29		36	14 44		66	26 21		96	36 54	
7	2 53		37	15 8		67	26 43		97	37 14	
8	3 18		38	15 32		68	27 5		98	37 34	
9	3 43		39	15 56		69	27 27		99	37 53	
10	4 8		40	16 20		70	27 49		100	38 13	
11	4 33		41	16 44		71	28 11		101	38 32	
12	4 57		42	17 8		72	28 33		102	38 52	
13	5 22		43	17 31		73	28 55		103	39 11	
14	5 47		44	17 55		74	29 17		104	39 30	
15	6 12		45	18 19		75	29 38		105	39 49	
16	6 36		46	18 42		76	30 0		106	40 8	
17	7 1		47	19 6		77	30 21		107	40 27	
18	7 26		48	19 29		78	30 43		108	40 46	
19	7 50		49	19 53		79	31 4		109	41 5	
20	8 15		50	20 16		80	31 25		110	41 24	
21	8 39		51	20 39		81	31 46		111	41 42	
22	9 4		52	21 2		82	32 8		112	42 1	
23	9 29		53	21 26		83	32 29		113	42 19	
24	9 53		54	21 49		84	32 50		114	42 38	
25	10 17		55	22 12		85	33 10		115	42 56	
26	10 42		56	22 35		86	33 31		116	43 14	
27	11 6		57	22 58		87	33 52		117	43 32	
28	11 31		58	23 20		88	34 12		118	43 50	
29	11 55		59	23 43		89	34 33		119	44 8	
30	12 19		60	24 6		90	34 53		120	44 26	

CROMSTREKEN.

119

lang. tr.	Breede tr.	verhede ①									
121	44	43	151	52	53	181	59	45	211	65	27
122	45	1	152	53	8	182	59	57	212	65	37
123	45	18	153	53	23	183	60	10	213	65	47
124	45	36	154	53	37	184	60	22	214	65	57
125	45	53	155	53	52	185	60	34	215	66	7
126	46	10	156	54	7	186	60	46	216	66	17
127	46	28	157	54	21	187	60	58	217	66	27
128	46	45	158	54	36	188	61	10	218	66	37
129	47	2	159	54	50	189	61	22	219	66	47
130	47	19	160	55	4	190	61	34	220	66	57
131	47	35	161	55	18	191	61	46	221	67	6
132	47	52	162	55	33	192	61	58	222	67	16
133	48	9	163	55	47	193	62	9	223	67	26
134	48	25	164	56	0	194	62	21	224	67	35
135	48	42	165	56	14	195	62	32	225	67	45
136	48	58	166	56	28	196	62	44	226	67	54
137	49	14	167	56	42	197	62	55	227	68	3
138	49	30	168	56	55	198	63	7	228	68	13
139	49	47	169	57	9	199	63	18	229	68	22
140	50	3	170	57	22	200	63	29	230	68	31
141	50	18	171	57	36	201	63	40	231	68	40
142	50	34	172	57	49	202	63	51	232	68	49
143	50	50	173	58	2	203	64	2	233	68	58
144	51	6	174	58	15	204	64	13	234	69	7
145	51	21	175	58	28	205	64	23	235	69	16
146	51	37	176	58	41	206	64	34	236	69	24
147	51	52	177	58	54	207	64	45	237	69	33
148	52	7	178	59	7	208	64	55	238	69	42
149	52	23	179	59	20	209	65	6	239	69	50
150	52	38	180	59	32	210	65	16	240	69	59

TAFELS DER

<i>lang.</i>	<i>Breede</i>	<i>verhede</i>	<i>tr.</i>	<i>tr.</i>	<i>(1)</i>															
241	70	7				271	73	56				301	77	2				331	79	33
242	70	16				272	74	3				302	77	8				332	79	37
243	70	24				273	74	10				303	77	13				333	79	42
244	70	32				274	74	17				304	77	19				334	79	46
245	70	41				275	74	23				305	77	24				335	79	50
246	70	49				276	74	30				306	77	30				336	79	55
247	70	57				277	74	37				307	77	35				337	79	59
248	71	5				278	74	43				308	77	40				338	80	3
249	71	13				279	74	50				309	77	46				339	80	8
250	71	21				280	74	56				310	77	51				340	80	12
251	71	29				281	75	3				311	77	56				341	80	16
252	71	37				282	75	9				312	78	1				342	80	20
253	71	45				283	75	15				313	78	6				343	80	25
254	71	52				284	75	22				314	78	11				344	80	29
255	72	0				285	75	28				315	78	16				345	80	33
256	72	8				286	75	34				316	78	21				346	80	37
257	72	15				287	75	40				317	78	26				347	80	41
258	72	23				288	75	46				318	78	31				348	80	45
259	72	30				289	75	52				319	78	36				349	80	49
260	72	38				290	75	59				320	78	41				350	80	53
261	72	45				291	76	5				321	78	46				351	80	57
262	72	52				292	76	10				322	78	51				352	81	1
263	73	0				293	76	16				323	78	56				353	81	4
264	73	7				294	76	22				324	79	0				354	81	8
265	73	14				295	76	28				325	79	5				355	81	12
266	73	21				296	76	34				326	79	10				356	81	16
267	73	28				297	76	40				327	79	14				357	81	20
268	73	35				298	76	45				328	79	19				358	81	23
269	73	42				299	76	51				329	79	24				359	81	27
270	73	49				300	76	57				330	79	28				360	81	31

CROMSTREKEN.

121

lang. tr.	Breedē tr. ①	verhede tr. ②									
1	81 34		31	83 12		61	84 32		91	85 35	
2	81 38		32	83 15		62	84 34		92	85 37	
3	81 42		33	83 18		63	84 36		93	85 39	
4	81 45		34	83 21		64	84 39		94	85 41	
5	81 49		35	83 24		65	84 41		95	85 43	
6	81 52		36	83 27		66	84 43		96	85 45	
7	81 56		37	83 30		67	84 45		97	85 47	
8	81 59		38	83 32		68	84 48		98	85 48	
9	82 3		39	83 35		69	84 50		99	85 50	
10	82 6		40	83 38		70	84 52		100	85 52	
11	82 9		41	83 41		71	84 54		101	85 54	
12	82 13		42	83 43		72	84 57		102	85 56	
13	82 16		43	83 46		73	84 59		103	85 57	
14	82 19		44	83 49		74	85 1		104	85 59	
15	82 23		45	83 52		75	85 3		105	86 1	
16	82 26		46	83 54		76	85 5		106	86 2	
17	82 29		47	83 57		77	85 7		107	86 4	
18	82 33		48	83 59		78	85 9		108	86 6	
19	82 36		49	84 2		79	85 12		109	86 8	
20	82 39		50	84 5		80	85 14		110	86 9	
21	82 42		51	84 7		81	85 16		111	86 11	
22	82 45		52	84 10		82	85 18		112	86 12	
23	82 48		53	84 12		83	85 20		113	86 14	
24	82 51		54	84 15		84	85 22		114	86 16	
25	82 55		55	84 17		85	85 24		115	86 17	
26	82 58		56	84 20		86	85 26		116	86 19	
27	83 1		57	84 22		87	85 28		117	86 21	
28	83 4		58	84 24		88	85 30		118	86 22	
29	83 7		59	84 27		89	85 32		119	86 24	
30	83 10		60	84 29		90	85 33		120	86 25	

TAFELS DER

lang. Breed verhede tr. tr. ① tr. ①				lang. Breed verhede tr. tr. ① tr. ①				lang. Breed verhede tr. tr. ① tr. ①				lang. Breed verhede tr. tr. ① tr. ①			
121	86	27	21	151	87	9	10	182	87	43	21	242	88	31	13
122	86	28	20	152	87	10	30	184	87	45	22	244	88	32	14
123	86	30	20	153	87	11	30	186	87	47	23	246	88	33	15
124	86	31	20	154	87	12	30	188	87	49	24	248	88	34	16
125	86	33	20	155	87	13	30	190	87	50	25	250	88	36	17
126	86	34	20	156	87	15	30	192	87	52	26	252	88	37	18
127	86	36	20	157	87	16	30	194	87	54	27	254	88	38	19
128	86	37	20	158	87	17	30	196	87	56	28	256	88	39	20
129	86	39	20	159	87	18	30	198	87	58	29	258	88	40	21
130	86	40	20	160	87	19	30	200	87	59	30	260	88	41	22
131	86	42	20	161	87	20	30	202	88	1	31	262	88	43	23
132	86	43	20	162	87	22	30	204	88	3	32	264	88	44	24
133	86	44	20	163	87	23	30	206	88	4	33	266	88	45	25
134	86	46	20	164	87	24	30	208	88	6	34	268	88	46	26
135	86	47	20	165	87	25	30	210	88	8	35	270	88	47	27
136	86	49	20	166	87	26	30	212	88	9	36	272	88	48	28
137	86	50	20	167	87	27	30	214	88	11	37	274	88	49	29
138	86	51	20	168	87	28	30	216	88	12	38	276	88	50	30
139	86	53	20	169	87	29	30	218	88	14	39	278	88	51	31
140	86	55	20	170	87	30	30	220	88	16	40	280	88	52	32
141	86	56	20	171	87	32	30	222	88	17	41	282	88	53	33
142	86	57	20	172	87	33	30	224	88	18	42	284	88	54	34
143	86	58	20	173	87	34	30	226	88	20	43	286	88	55	35
144	87	0	21	174	87	35	30	228	88	21	44	288	88	56	36
145	87	1	21	175	87	36	30	230	88	23	45	290	88	57	37
146	87	2	21	176	87	37	30	232	88	24	46	292	88	58	38
147	87	4	21	177	87	38	30	234	88	25	47	294	88	58	39
148	87	5	21	178	87	39	30	236	88	27	48	296	88	59	40
149	87	6	21	179	87	40	30	238	88	28	49	298	89	0	41
150	87	7	21	180	87	41	30	240	88	29	50	300	89	1	42

CROMSTREKEN.

123

lang. tr.	Breedē tr.	verhedē ①										
302	89	2		4	89 22		128	89 44		108	89 56	
304	89	3		8	89 23		136	89 45		208	89 57	
306	89	3		12	89 25		144	89 46		308	89 57	
308	89	4		16	89 26		152	89 46		408	89 57	
310	89	5		20	89 26		160	89 47		508	89 57	
312	89	6		24	89 27		168	89 48		608	89 57	
314	89	7		28	89 28		176	89 48		708	89 57	
316	89	7		32	89 29		184	89 49		808	89 57	
318	89	8		36	89 30		192	89 50		908	89 58	
320	89	9		40	89 31		200	89 50		1008	89 58	
322	89	9		44	89 32		208	89 51		1108	89 58	
324	89	10		48	89 32		216	89 51		1208	89 58	
326	89	11		52	89 33		224	89 52		1308	89 58	
328	89	12		56	89 34		232	89 52		1408	89 58	
330	89	12		60	89 35		240	89 52		1508	89 58	
332	89	13		64	89 35		248	89 53		1608	89 58	
334	89	14		68	89 36		256	89 53		1708	89 58	
336	89	14		72	89 37		264	89 53		1808	89 58	
338	89	15		76	89 37		272	89 54		1908	89 58	
340	89	16		80	89 38		280	89 54		2008	89 58	
342	89	16		84	89 39		288	89 54		2108	89 58	
344	89	17		88	89 39		296	89 55		2208	89 58	
346	89	17		92	89 40		304	89 55		2308	89 59	
348	89	18		96	89 40		312	89 55		2408	89 59	
350	89	19		100	89 41		320	89 55		2508	89 59	
352	89	19		104	89 41		328	89 56		2608	89 59	
354	89	20		108	89 42		336	89 56		2708	89 59	
356	89	20		112	89 42		344	89 56		2808	89 59	
358	89	21		116	89 43		352	89 56		2908	89 59	
360	89	21		120	89 43		360	89 56		3008	89 59	

TAFELS DER
Sevenste Cromstreeck.

lang. tr.	Breed tr. (1)	verhedē tr. (1)									
1	0 11		31	6 9		61	12 2		91	17 48	
2	0 23		32	6 21		62	12 14		92	17 59	
3	0 35		33	6 33		63	12 25		93	18 11	
4	0 47		34	6 44		64	12 37		94	18 22	
5	1 0		35	6 56		65	12 49		95	18 33	
6	1 12		36	7 8		66	13 0		96	18 44	
7	1 23		37	7 20		67	13 12		97	18 56	
8	1 35		38	7 32		68	13 24		98	19 7	
9	1 47		39	7 44		69	13 35		99	19 19	
10	1 59		40	7 55		70	13 47		100	19 30	
11	2 11		41	8 7		71	13 58		101	19 41	
12	2 23		42	8 19		72	14 10		102	19 52	
13	2 35		43	8 31		73	14 22		103	20 3	
14	2 47		44	8 43		74	14 33		104	20 15	
15	2 59		45	8 54		75	14 45		105	20 26	
16	3 11		46	9 6		76	14 56		106	20 37	
17	3 22		47	9 18		77	15 8		107	20 48	
18	3 34		48	9 30		78	15 19		108	20 59	
19	3 46		49	9 42		79	15 31		109	21 10	
20	3 58		50	9 53		80	15 42		110	21 22	
21	4 10		51	10 5		81	15 54		111	21 33	
22	4 22		52	10 17		82	16 5		112	21 44	
23	4 34		53	10 29		83	16 17		113	21 55	
24	4 46		54	10 40		84	16 28		114	22 6	
25	4 58		55	10 52		85	16 40		115	22 17	
26	5 9		56	11 4		86	16 51		116	22 28	
27	5 21		57	11 15		87	17 2		117	22 39	
28	5 33		58	11 27		88	17 14		118	22 50	
29	5 45		59	11 39		89	17 25		119	23 1	
30	5 57		60	11 50		90	17 37		120	23 12	

CROMSTREKEN

129

lang. tr.	Breedē tr.	verhede tr. (I)									
121	23	23	151	28	44	181	33	50	211	38	39
122	23	34	152	28	55	182	34	0	212	38	48
123	23	45	153	29	5	183	34	10	213	38	57
124	23	56	154	29	16	184	34	20	214	39	7
125	24	7	155	29	26	185	34	30	215	39	16
126	24	18	156	29	36	186	34	39	216	39	25
127	24	28	157	29	47	187	34	49	217	39	34
128	24	30	158	29	57	188	34	59	218	39	43
129	24	50	159	30	8	189	35	9	219	39	53
130	25	1	160	30	18	190	35	19	220	40	2
131	25	12	161	30	28	191	35	28	221	40	11
132	25	22	162	30	38	192	35	38	222	40	20
133	25	33	163	30	49	193	35	48	223	40	29
134	25	44	164	30	59	194	35	57	224	40	38
135	25	55	165	31	9	195	36	7	225	40	47
136	26	5	166	31	19	196	36	17	226	40	56
137	26	16	167	31	29	197	36	26	227	41	5
138	26	27	168	31	40	198	36	36	228	41	14
139	26	38	169	31	50	199	36	45	229	41	23
140	26	48	170	32	0	200	36	55	230	41	32
141	26	59	171	32	10	201	37	4	231	41	41
142	27	9	172	32	20	202	37	14	232	41	50
143	27	20	173	32	30	203	37	23	233	41	59
144	27	31	174	32	40	204	37	33	234	42	8
145	27	41	175	32	50	205	37	42	235	42	16
146	27	52	176	33	0	206	37	52	236	42	25
147	28	2	177	33	10	207	38	1	237	42	34
148	28	13	178	33	20	208	38	11	238	42	43
149	28	23	179	33	30	209	38	20	239	42	52
150	28	34	180	33	40	210	38	29	240	43	0

TAFELS DER

lang. tr.	Breede tr. ①	verhede tr. ①									
241	43	9	271	47	21	301	51	14	331	54	49
242	43	18	272	47	29	302	51	22	332	54	56
243	43	26	273	47	37	303	51	29	333	55	3
244	43	35	274	47	45	304	51	37	334	55	10
245	43	44	275	47	53	305	51	44	335	55	17
246	43	52	276	48	1	306	51	51	336	55	23
247	44	1	277	48	9	307	51	59	337	55	30
248	44	9	278	48	17	308	52	6	338	55	37
249	44	18	279	48	25	309	52	13	339	55	44
250	44	27	280	48	33	310	52	21	340	55	50
251	44	35	281	48	41	311	52	28	341	55	57
252	44	44	282	48	49	312	52	35	342	56	4
253	44	52	283	48	56	313	52	42	343	56	10
254	45	0	284	49	4	314	52	50	344	56	17
255	45	9	285	49	12	315	52	57	345	56	24
256	45	17	286	49	20	316	53	4	346	56	30
257	45	26	287	49	28	317	53	11	347	56	37
258	45	34	288	49	35	318	53	18	348	56	43
259	45	42	289	49	43	319	53	25	349	56	50
260	45	51	290	49	51	320	53	32	350	56	56
261	45	59	291	49	58	321	53	40	351	57	3
262	46	7	292	50	6	322	53	47	352	57	9
263	46	16	293	50	14	323	53	54	353	57	16
264	46	24	294	50	21	324	54	1	354	57	22
265	46	32	295	50	29	325	54	8	355	57	29
266	46	40	296	50	37	326	54	15	356	57	35
267	46	48	297	50	44	327	54	22	357	57	41
268	46	57	298	50	52	328	54	29	358	57	48
269	47	5	299	50	59	329	54	36	359	57	54
270	47	13	300	51	7	330	54	42	360	58	1

CROMSTREKEN

127

lang.	Breede	verhede									
tr.	tr. ①	tr. ②									
1	58	7	31	61	8	61	63	53	91	66	23
2	58	13	32	61	13	62	63	58	92	66	28
3	58	19	33	61	19	63	64	3	93	66	33
4	58	26	34	61	25	64	64	8	94	66	37
5	58	32	35	61	31	65	64	14	95	66	42
6	58	38	36	61	36	66	64	19	96	66	47
7	58	44	37	61	42	67	64	24	97	66	52
8	58	50	38	61	48	68	64	29	98	66	56
9	58	57	39	61	53	69	64	34	99	67	1
10	59	3	40	61	59	70	64	39	100	67	5
11	59	9	41	62	4	71	64	44	101	67	10
12	59	15	42	62	10	72	64	50	102	67	15
13	59	21	43	62	16	73	64	55	103	67	19
14	59	27	44	62	21	74	65	0	104	67	24
15	59	33	45	62	27	75	65	5	105	67	29
16	59	39	46	62	32	76	65	10	106	67	33
17	59	45	47	62	38	77	65	15	107	67	38
18	59	51	48	62	43	78	65	20	108	67	42
19	59	57	49	62	49	79	65	25	109	67	47
20	60	3	50	62	54	80	65	30	110	67	51
21	60	9	51	62	59	81	65	35	111	67	56
22	60	15	52	63	5	82	65	39	112	68	0
23	60	21	53	63	10	83	65	44	113	68	5
24	60	27	54	63	16	84	65	49	114	68	9
25	60	33	55	63	21	85	65	54	115	68	13
26	60	39	56	63	26	86	65	59	116	68	18
27	60	44	57	63	32	87	66	4	117	68	22
28	60	50	58	63	37	88	66	9	118	68	27
29	60	56	59	63	42	89	66	14	119	68	31
30	61	2	60	63	47	90	66	18	120	68	35

TAFELS DER

lang. tr.	Breede tr.	verhede ①												
121	68	40	151	70	44	181	72	36	211	74	18			
122	68	44	152	70	48	182	72	40	212	74	21			
123	68	48	153	70	52	183	72	43	213	74	24			
124	68	53	154	70	56	184	72	47	214	74	28			
125	68	57	155	70	59	185	72	50	215	74	31			
126	69	1	156	71	3	186	72	54	216	74	34			
127	69	6	157	71	7	187	72	57	217	74	37			
128	69	10	158	71	11	188	73	1	218	74	40			
129	69	14	159	71	15	189	73	4	219	74	44			
130	69	18	160	71	19	190	73	8	220	74	47			
131	69	22	161	71	23	191	73	11	221	74	50			
132	69	27	162	71	26	192	73	15	222	74	53			
133	69	31	163	71	30	193	73	18	223	74	56			
134	69	35	164	71	34	194	73	22	224	74	59			
135	69	39	165	71	38	195	73	25	225	75	2			
136	69	43	166	71	41	196	73	28	226	75	5			
137	69	47	167	71	45	197	73	32	227	75	8			
138	69	52	168	71	49	198	73	35	228	75	11			
139	69	56	169	71	53	199	73	39	229	75	14			
140	70	0	170	71	56	200	73	42	230	75	17			
141	70	4	171	72	0	201	73	45	231	75	20			
142	70	8	172	72	4	202	73	49	232	75	23			
143	70	12	173	72	7	203	73	52	233	75	26			
144	70	16	174	72	11	204	73	55	234	75	29			
145	70	20	175	72	15	205	73	58	235	75	32			
146	70	24	176	72	18	206	74	2	236	75	35			
147	70	28	177	72	22	207	74	5	237	75	38			
148	70	32	178	72	25	208	74	8	238	75	41			
149	70	36	179	72	29	209	74	12	239	75	44			
150	70	40	180	72	33	210	74	15	240	75	47			

CROMSTREKEN.

129

lang. tr.	Breede tr.	verhede tr. ①									
241	75	50	271	77	13	301	78	29	331	79	36
242	75	53	272	77	16	302	78	31	332	79	39
243	75	56	273	77	19	303	78	33	333	79	41
244	75	59	274	77	21	304	78	36	334	79	43
245	76	2	275	77	24	305	78	38	335	79	45
246	76	5	276	77	26	306	78	40	336	79	47
247	76	7	277	77	29	307	78	43	337	79	49
248	76	10	278	77	32	308	78	45	338	79	51
249	76	13	279	77	34	309	78	47	339	79	53
250	76	16	280	77	37	310	78	50	340	79	55
251	76	19	281	77	39	311	78	52	341	79	58
252	76	22	282	77	42	312	78	54	342	80	0
253	76	24	283	77	44	313	78	57	343	80	2
254	76	27	284	77	47	314	78	59	344	80	4
255	76	30	285	77	49	315	79	1	345	80	6
256	76	33	286	77	52	316	79	3	346	80	8
257	76	36	287	77	54	317	79	6	347	80	10
258	76	38	288	77	57	318	79	8	348	80	12
259	76	41	289	77	59	319	79	10	349	80	14
260	76	44	290	78	2	320	79	12	350	80	16
261	76	47	291	78	4	321	79	15	351	80	18
262	76	49	292	78	7	322	79	17	352	80	20
263	76	52	293	78	9	323	79	19	353	80	22
264	76	55	294	78	12	324	79	21	354	80	24
265	76	57	295	78	14	325	79	23	355	80	26
266	77	0	296	78	17	326	79	26	356	80	28
267	77	3	297	78	19	327	79	28	357	80	30
268	77	5	298	78	21	328	79	30	358	80	32
269	77	8	299	78	24	329	79	32	359	80	34
270	77	11	300	78	26	330	79	34	360	80	36

TAFELS DER

lang. tr.	Breed tr. ①	verhede tr. ①									
1 80 38			31 81 33			61 82 23			91 83 8		
2 80 40			32 81 35			62 82 25			92 83 9		
3 80 42			33 81 37			63 82 26			93 83 11		
4 80 44			3 81 38			64 82 28			94 83 12		
5 80 45			35 81 40			65 82 29			95 83 14		
6 80 47			36 81 42			66 82 31			96 83 15		
7 80 49			37 81 43			67 82 32			97 83 16		
8 80 51			38 81 45			68 82 34			98 83 18		
9 80 53			39 81 47			69 82 35			99 83 19		
10 80 55			40 81 49			70 82 37			100 83 21		
11 80 57			41 81 50			71 82 38			101 83 22		
12 80 59			42 81 52			72 82 40			102 83 23		
13 81 1			43 81 54			73 82 41			103 83 25		
14 81 2			44 81 55			74 82 43			104 83 26		
15 81 4			45 81 57			75 82 45			105 83 27		
16 81 6			46 81 59			76 82 46			106 83 29		
17 81 8			47 82 0			77 82 48			107 83 30		
18 81 10			48 82 2			78 82 49			108 83 31		
19 81 12			49 82 4			79 82 50			109 83 33		
20 81 13			50 82 5			80 82 52			110 83 34		
21 81 15			51 82 7			81 82 53			111 83 35		
22 81 17			52 82 8			82 82 55			112 83 37		
23 81 19			53 82 10			83 82 56			113 83 38		
24 81 21			54 82 12			84 82 58			114 83 39		
25 81 22			55 82 13			85 82 59			115 83 41		
26 81 24			56 82 15			86 83 1			116 83 42		
27 81 26			57 82 17			87 83 2			117 83 43		
28 81 28			58 82 18			88 83 4			118 83 45		
29 81 30			59 82 20			89 83 5			119 83 46		
30 81 31			60 82 21			90 83 6			120 83 47		

CROMSTREKEN

131

lang.	Breede	verhede	tr.	tr.	①	lang.	Breede	verhede	tr.	tr.	①	lang.	Breede	verhede	tr.	tr.	①
121	83	49				151	84	23	08 106			181	84	38	08 175		
122	83	50				152	84	26	08 108			182	84	59	08 178		
123	83	51				153	84	27	08 108			183	85	00	08 178		
124	83	52				154	84	29	08 108			184	85	11	08 178		
125	83	54				155	84	30	08 108			185	85	22	08 178		
126	83	55				156	84	31	08 108			186	85	33	08 178		
127	83	56				157	84	32	08 108			187	85	44	08 178		
128	83	57				158	84	33	08 108			188	85	55	08 178		
129	83	59				159	84	34	08 108			189	85	66	08 178		
130	84	0				160	84	35	08 108			190	85	77	08 108		
131	84	1				161	84	36	08 111			191	85	88	08 108		
132	84	2				162	84	38	08 111			192	85	99	08 108		
133	84	4				163	84	39	08 111			193	85	100	08 108		
134	84	5				164	84	40	08 111			194	85	111	08 108		
135	84	6				165	84	41	08 111			195	85	122	08 108		
136	84	7				166	84	42	08 111			196	85	133	08 108		
137	84	8				167	84	43	08 111			197	85	144	08 108		
138	84	10				168	84	44	08 111			198	85	155	08 108		
139	84	11				169	84	45	08 111			199	85	166	08 108		
140	84	12				170	84	46	08 111			200	85	177	08 108		
141	84	13				171	84	47	08 111			201	85	188	08 108		
142	84	15				172	84	49	08 111			202	85	199	08 108		
143	84	16				173	84	50	08 111			203	85	200	08 108		
144	84	17				174	84	51	08 111			204	85	211	08 108		
145	84	18				175	84	52	08 111			205	85	222	08 108		
146	84	19				176	84	53	08 111			206	85	233	08 108		
147	84	20				177	84	54	08 111			207	85	244	08 108		
148	84	22				178	84	55	08 111			208	85	255	08 108		
149	84	23				179	84	56	08 111			209	85	266	08 108		
150	84	24				180	84	57	08 111			210	85	277	08 108		

TAFELS DER

lang.	Breedē	verbedē	tr.	tr.	①	tr.	Breedē	verbedē	tr.	tr.	①	tr.	Breedē	verbedē	tr.	tr.	①	tr.	Breedē	verbedē	tr.	tr.	①	tr.	tr.	①
241	85	55				271	86	19				301	86	41				331	87	1						
242	85	55				272	86	20				302	86	41				332	87	1						
243	85	56				273	86	20				303	86	42				333	87	2						
244	85	57				274	86	21				304	86	43				334	87	3						
245	85	58				275	86	22				305	86	43				335	87	3						
246	85	59				276	86	23				306	86	44				336	87	4						
247	86	0				277	86	24				307	86	45				337	87	4						
248	86	0				278	86	24				308	86	45				338	87	5						
249	86	1				279	86	25				309	86	46				339	87	6						
250	86	2				280	86	26				310	86	47				340	87	6						
251	86	3				281	86	26				311	86	47				341	87	7						
252	86	4				282	86	27				312	86	48				342	87	7						
253	86	5				283	86	28				313	86	49				343	87	8						
254	86	5				284	86	28				314	86	49				344	87	9						
255	86	6				285	86	29				315	86	50				345	87	9						
256	86	7				286	86	30				316	86	51				346	87	10						
257	86	8				287	86	31				317	86	51				347	87	10						
258	86	9				288	86	31				318	86	52				348	87	11						
259	86	9				289	86	32				319	86	53				349	87	11						
260	86	10				290	86	33				320	86	54				350	87	12						
261	86	11				291	86	34				321	86	54				351	87	13						
262	86	12				292	86	34				322	86	55				352	87	13						
263	86	13				293	86	35				323	86	56				353	87	14						
264	86	13				294	86	36				324	86	56				354	87	14						
265	86	14				295	86	36				325	86	57				355	87	15						
266	86	15				296	86	37				326	86	58				356	87	15						
267	86	16				297	86	38				327	86	58				357	87	16						
268	86	16				298	86	38				328	86	59				358	87	17						
269	86	17				299	86	39				329	86	59				359	87	17						
270	86	18				300	86	40				330	87	18				360	87	18						

DER CROMSTREKEN.

1137

lang. tr.	Breede tr.	verhede ①												
1	87 18		31	87 34		62	87 49		122	88 13		122	88 13	
2	87 19		32	87 35		64	87 50		124	88 14		124	88 14	
3	87 19		33	87 35		66	87 51		126	88 15		126	88 15	
4	87 20		34	87 36		68	87 52		128	88 16		128	88 16	
5	87 21		35	87 36		70	87 53		130	88 16		130	88 16	
6	87 21		36	87 37		72	87 53		132	88 17		132	88 17	
7	87 22		37	87 37		74	87 54		134	88 18		134	88 18	
8	87 22		38	87 38		76	87 55		136	88 18		136	88 18	
9	87 23		39	87 38		78	87 56		138	88 19		138	88 19	
10	87 23		40	87 39		80	87 57		140	88 20		140	88 20	
11	87 24		41	87 39		82	87 58		142	88 20		142	88 20	
12	87 24		42	87 40		84	87 59		144	88 21		144	88 21	
13	87 25		43	87 40		86	87 59		146	88 22		146	88 22	
14	87 25		44	87 41		88	88 0		148	88 23		148	88 23	
15	87 26		45	87 41		90	88 1		150	88 23		150	88 23	
16	87 26		46	87 42		92	88 2		152	88 24		152	88 24	
17	87 27		47	87 42		94	88 3		154	88 25		154	88 25	
18	87 28		48	87 42		96	88 3		156	88 25		156	88 25	
19	87 28		49	87 43		98	88 4		158	88 26		158	88 26	
20	87 29		50	87 43		100	88 5		160	88 26		160	88 26	
21	87 29		51	87 44		102	88 6		162	88 27		162	88 27	
22	87 30		52	87 44		104	88 7		164	88 28		164	88 28	
23	87 30		53	87 45		106	88 7		166	88 28		166	88 28	
24	87 31		54	87 45		108	88 8		168	88 29		168	88 29	
25	87 31		55	87 46		110	88 9		170	88 30		170	88 30	
26	87 32		56	87 46		112	88 10		172	88 30		172	88 30	
27	87 32		57	87 47		114	88 10		174	88 31		174	88 31	
28	87 33		58	87 47		116	88 11		176	88 31		176	88 31	
29	87 33		59	87 48		118	88 12		178	88 32		178	88 32	
30	87 34		60	87 48		120	88 13		180	88 33		180	88 33	

TAFELS DER

lang.	Breedē	verhede	tr.	tr.	①	lang.	Breedē	verhede	tr.	tr.	①	lang.	Breedē	verhede	tr.	tr.	①
183	88	134				273	88	56				3	89	13			
186	88	134				276	88	57				6	89	14			
189	88	135				279	88	58				9	89	14			
192	88	136				282	88	58				12	89	15			
195	88	137				285	88	59				15	89	15			
198	88	138				288	89	0				18	89	16			
201	88	139				291	89	0				21	89	16			
204	88	140				294	89	1				24	89	16			
207	88	140				297	89	1				27	87	17			
210	88	141				300	89	2				30	86	17			
213	88	142				303	89	3				33	89	18			
216	88	143				306	89	3				36	89	18			
219	88	144				309	89	4				39	89	19			
222	88	144				312	89	4				42	89	19			
225	88	145				315	89	5				45	89	19			
228	88	146				318	89	6				48	89	20			
231	87	147				321	89	6				51	89	20			
234	88	147				324	89	7				54	89	21			
237	88	148				327	89	7				57	89	21			
240	88	149				330	89	8				60	89	21			
243	88	150				333	89	8				63	89	22			
246	88	150				336	89	9				66	89	22			
249	88	151				339	89	9				69	89	23			
252	88	152				342	89	10				72	89	23			
255	88	152				345	89	10				75	89	23			
258	88	153				348	89	11				78	89	24			
261	88	154				351	89	11				81	89	24			
264	88	155				354	89	12				84	89	24			
267	88	155				357	89	12				87	89	25			
270	88	156				360	89	13				90	89	25			

DER CROMSTREKEN.

135

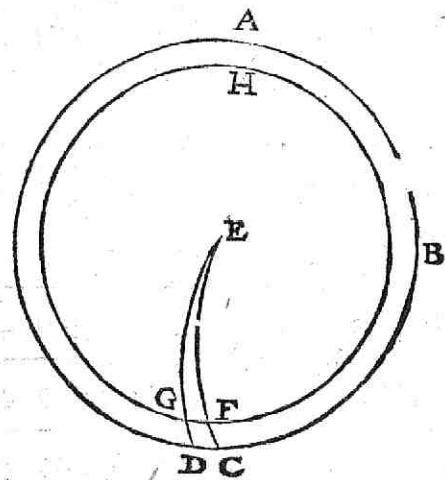
lang. tr.	Breede tr.	verhede ①									
215	89	37	6	89	46	190	89	52	195	89	57
220	89	37	12	89	46	200	89	52	210	89	57
225	89	38	18	89	47	210	89	53	225	89	57
230	89	38	24	89	47	220	89	53	240	89	57
235	89	39	30	89	47	230	89	53	255	89	57
240	89	39	36	89	47	240	89	53	270	89	58
245	89	39	42	89	48	250	89	53	285	89	58
250	89	40	48	89	48	260	89	54	300	89	58
255	89	40	54	89	48	270	89	54	315	89	58
260	89	40	60	89	48	280	89	54	330	89	58
265	89	41	66	89	48	290	89	54	345	89	58
270	89	41	72	89	49	300	89	54	360	89	58
275	89	41	78	89	49	310	89	54	375	89	58
280	89	42	84	89	49	320	89	55	390	89	58
285	89	42	90	89	49	330	89	55	405	89	58
290	89	42	96	89	50	340	89	55	420	89	58
295	89	42	102	89	50	350	89	55	435	89	58
300	89	43	108	89	50	360	89	55	450	89	58
305	89	43	114	89	50	15	89	55	465	89	58
310	89	43	120	89	50	30	89	56	480	89	58
315	89	44	126	89	50	45	89	56	495	89	58
320	89	44	132	89	51	60	89	56	510	89	59
325	89	44	138	89	51	75	89	56	525	89	59
330	89	44	144	89	51	90	89	56	540	89	59
335	89	45	150	89	51	105	89	56	555	89	59
340	89	45	156	89	51	120	89	57	570	89	59
345	89	45	162	89	51	135	89	57	585	89	59
350	89	45	168	89	52	150	89	57	600	89	59
355	89	46	174	89	52	165	89	57	615	89	59
360	89	46	180	89	52	180	89	57	630	89	59

Tot hier toe sijn beschreven de seven tafels der seven cromstreken. Angaende de achtste die is altijt een ront eweijdich vant middelront, fulcx dattet in breede gheen verandering criughende, soo en valter van sijn breedeschil niet te segghen, maer alleenlick van sijn verheyden, tot welcx eynde de volghende tafel dient.

VANT MAECKSEL DES tafels der achtste cromstreeck.

Om eerst deur een form te verclarenen den sin des volghenden tafels, soo laet A B C D een cloot sijn diens middelront A B C D, en aspunt E, waer op beschreven is een cleender rondt F G H, voort sy de booch C D van 1 tr. als langdeschil tusschen C en D, en ghetrocken de twee vierendeelen ronts E D, E C, sniende het cleender rondt in F en G, soo doet G D neem ick 10 tr. als breedeschil tusschen D en G. Dit soö sijnde de booch F G doet 1 tr. der langde, en dat 10 tr. verre buyten t' middelront, welcke booch openbaerlick cleender moet sijn dan D C 1 tr. des middelrants. Nu is t'voornemen hier te vinden hoe veel 1 tr. F G langdeschil buyten t' middelront (te weten op 10 tr. der breedte D G) doet in ① en ② des middelrants: Dat is, de lange F G vervought sijnde opt middelront, van hoe veel ① en ② die daer bevonden sal worden. Dit verstaen wesenre wy fullen tottet voorbeelt commen.

T GHEGHEVEN. Het sy 1 tr. langdeschil buyten t' middelrondt op 10 tr. der breedte. **T BEGHEERDE.** Wy moeten sijn grootheyt vinden in ① en ② des middelrants.



T W E R G K.

Rechthoucx houckmaet	10000000.
Gheest schilhoucx houckmaet vande ghegheven 10 tr. doende	9848078.
Wat 1 tr. des middelrants doende.	60 ①?
Comt voor t' begheerde.	59 ① 5 ②.
Ghelyck inde volghende tafel staet, en alsoo met allen anderen.	

T B E W Y S.

Ghelyck de halfmiddellijn van een cloots grootste ront, als t' middelront; Totte halfmiddellijn van haer cleender rondt, als het eweijdich rondt op de 10 tr. der breedte;

Alsoo de booch eens traps des grootste of middelrants;

Totte booch eens traps des cleender ronts op de 10 tr. der breedte.

Maer de halfmiddellijn eens middachrants, is even ande halfmiddellijn des middelrants, die ghenomen wort op 10000000, als rechthouckmaet: En de halfmiddellijn des rondts beschreyen op de breedte van 10 tr. is int middachrondt houck-

houckmaet des schilboochs van 10 tr. dats houckmaet van 30 tr. doende
 9848078: Daerom
 Ghelijck 1000000.
 Tot 9848078:

Alsoo de booch eens traps des grootste of middelronts,
 Totte booch eens traps des cleender ronts op de 10 tr. der breedē.

Maer 1000000 ghevende 9848078, soo sal 60^① gheven 59^① 5^② deut
 t'werck; daerom 59^① 5^② is t'begheerde, t'welck wy bewijzen moesten.

M E R C K T.

Alsoo sijn V O R S T E L I C K E G H E N A D E t'voorgaende besluyt ghelesēn
 hadde en ghesien volcommen te wesen, seyde daer op hem ghedachtich te sijn
 dat hy voormael derghelijcke grootheyt eens boochs als van F tot G, ghesocht
 hadde deur rekening der clootsche driehoucken, om datse als van clootsche stof
 volcommender is dan rekening ghelijck de voorgaende: Maer overdenckende
 de reden van dit verschil, seyde met onderscheyt d'een wijse te dienen tot besluyt
 op een vraegh van cromstreken, d'ander van rechtstreken. Als by voorbeelēt be-
 geert sijnde hoe lanck de wech vallen sal om te varen van F tot G op een crom-
 streeck, dats hier de booch eens cleender ronts, de volcommen werking sal
 ghedaen worden alsvooren: Maer fulcken langde begheert wesende van F tot
 G op een rechtstreeck, dats de booch eens grootste ronts, de volcommen werc-
 king bestaet dan in rekening der clootsche driehoucken. T'welck ick hier heb
 willen anteycken, eensdeels tot ghedachtnis: Ten anderen op dat de ghene
 dien fulcx duysterder ontmoeten mocht, hier me verlicht sy.

T'maecksel des tafels dan aldus verclaert sijnde, wy fullen de tafel beschrijven;
 ghetrocken uyt *Cosmographia Petri Apiani parte prima cap. 13.* als volght.

M 3

ACHT.

ACHTSTE CROMSTREECK, TWELCK

is een tafel van t'ghene 1 tr. langdeschil buyten t'mid-delront, doet in ① en ② des middelronts.

Op dese breeden,	Doet 1 tr. langdeschil dese verbe.	Op dese breeden.	Doet 1 tr. langdeschil dese verbe.	Op dese breeden,	Doet 1 tr. langdeschil dese verbe.
11. ①	① ②	tr. ①	① ②	tr. ①	① ②
0 30	59 59	0	16 0	57 40	9 31 0
1 0	59 59	1	16 30	57 31	9 31 30
1 30	59 58	1	17 0	57 22	9 32 0
2 0	59 57	1	17 30	57 13	10 32 30
2 30	59 56	1	18 0	57 3	10 33 0
3 0	59 55	2	18 30	56 53	10 33 30
3 30	59 53	2	19 0	56 43	10 34 0
4 0	59 51	2	19 30	56 33	11 34 30
4 30	59 48	2	20 0	56 22	11 35 0
5 0	59 46	3	20 30	56 11	11 35 30
5 30	59 43	3	21 0	56 0	11 36 0
6 0	59 40	3	21 30	55 49	12 36 30
6 30	59 36	3	22 0	55 37	12 37 0
7 0	59 33	4	22 30	55 25	12 37 30
7 30	59 29	4	23 0	55 13	12 38 0
8 0	59 24	4	23 30	55 1	13 38 30
8 30	59 20	5	24 0	54 48	13 39 0
9 0	59 15	5	24 30	54 35	13 39 30
9 30	59 10	5	25 0	54 22	13 40 0
10 0	59 5	5	25 30	54 9	14 40 30
10 30	58 59	6	26 0	53 55	14 41 0
11 0	58 53	6	26 30	53 41	14 41 30
11 30	58 47	6	27 0	53 27	14 42 0
12 0	58 41	7	27 30	53 13	15 42 30
12 30	58 34	7	28 0	52 58	15 43 0
13 0	58 27	7	28 30	52 43	15 43 30
13 30	58 20	7	29 0	52 28	15 44 0
14 0	58 13	8	29 30	52 13	16 44 30
14 30	58 5	8	30 0	51 57	16 45 0
15 0	57 57	8	30 30	51 41	16 45 30
15 30	57 49	8			

ACHTSTE CROMSTREECK, TWELCK

is een tafel van t'ghene i tr. langdeschil buyten t'mid-delront, doet in ① en ② des middelronts.

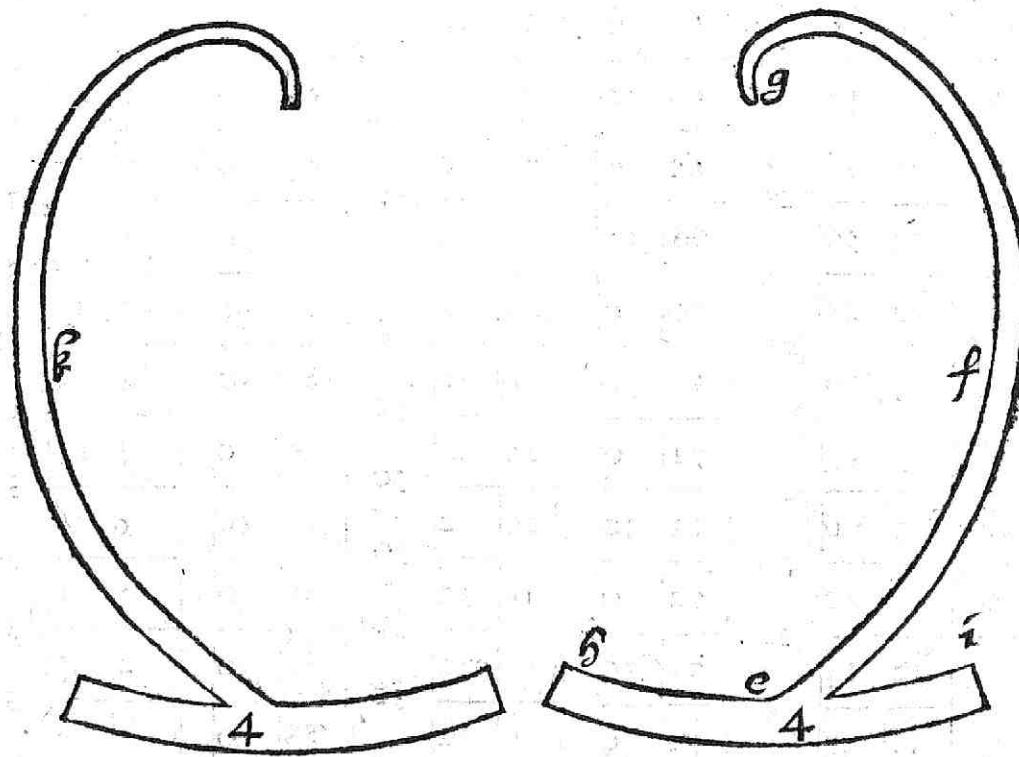
Op dese breeden,	Doet i tr. langdeschil dese verhe.	Op dese breeden.	Doet i tr. langdeschil dese verhe.	Op dese breeden,	Doet i tr. langdeschil dese verhe.
tr. ①	① ②	tr. ①	① ②	tr. ①	① ②
46 0	41 40	23	61 0	29 5	28
46 30	41 18	23	61 30	28 37	28
47 0	40 55	23	62 0	28 10	28
47 30	40 32	23	62 30	27 42	28
48 0	40 8	23	63 0	27 14	28
48 30	39 43	24	63 30	26 46	28
49 0	39 21	24	64 0	26 18	28
49 30	38 58	24	64 30	25 49	28
50 0	38 34	24	65 0	25 21	29
50 30	38 9	24	65 30	24 52	29
51 0	37 45	24	66 0	24 24	29
51 30	37 21	25	66 30	23 55	29
52 0	36 56	25	67 0	23 26	29
52 30	36 31	25	67 30	22 57	29
53 0	36 6	25	68 0	22 28	29
53 30	35 41	25	68 30	21 59	29
54 0	35 16	26	69 0	21 30	29
54 30	34 50	26	69 30	21 30	30
55 0	34 24	26	70 0	20 31	30
55 30	34 59	26	70 30	20 1	30
56 0	33 33	26	71 0	19 32	30
56 30	33 6	26	71 30	19 2	30
57 0	32 40	26	72 0	18 32	30
57 30	32 14	27	72 30	18 2	30
58 0	31 47	27	73 0	17 32	30
58 30	31 21	27	73 30	17 2	30
59 0	30 54	27	74 0	16 32	30
59 30	30 27	27	74 30	16 2	30
60 0	30 0	27	75 0	15 31	30
60 30	29 32	27	75 30	15 1	30

Aldus dan inde voorgaende tafels beschreven sijnde der seven cromstreken breeden in yder middachbooch die van trap tot trap getrocken sijn, so ist openbaer hoemen daer me met groote sekerheyt opeen Eertcloot de cromstreken sal meughen teycken, want de punten der breede ghestelt na t' behooren, en van d'een tot d'ander linikens ghetrocken, men comt tottē begheerde. Oock dienen de selve tafelen om te sien of cromstreken op Eertclooten of platte caerten wel gheteyckent sijn.

V A N T M A E C K S E L D E R C O P E R C R O M S T R E K E N.

Maer wanttet tot verclaring der nabeschreven voorstellen bequamer soude vallen, en oock tottē ghebruyck in veel voorbeelden mijns bedunckens niet ongerievich, datmende seven cromstreken van coper maecke, om die te leggen op yder punt des cloots daermen wil, en alsoo ten eersten t' begheerde te sien, sonder noodich te wesen de cromstreken op een Eertcloot te teycken: Ofgeteyckent sijnde sonder te moeten doen de moeylicker werking daer uyt volghende, soo fullen wy daer af wat breeder uitlegging doen als volght:

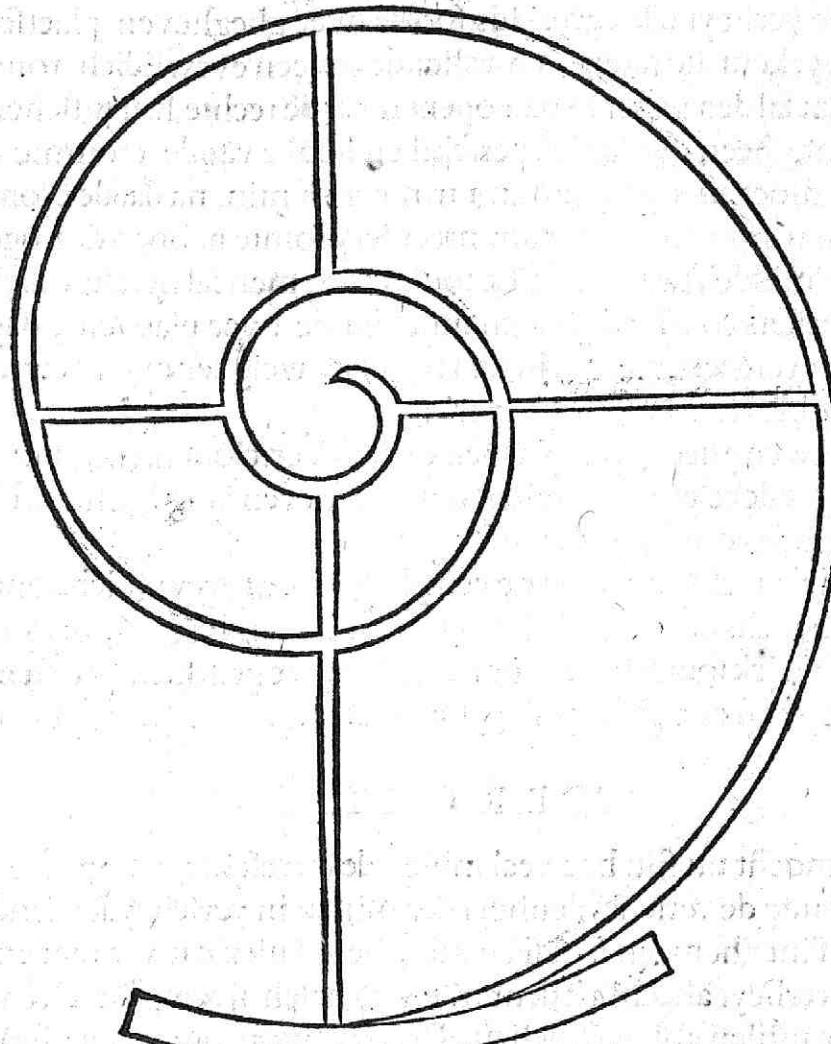
Op een Eertcloot gheteyckent sijnde een cromstreeck na de wijse als boven, ick neem de voorschreven noortooststreeck R X Y Z, wesende een vierde, men sal maken een derghelycke van coper, welcke anghewesen wort mette volgende form *e f g*, welverstaende dat de cant daer *e f g* an comt, de eyghen lini als R X Y Z bediet, waer an noch vervought is het stick *h i*, op wiens uiterste cant *h i*, de lini *e f g* fulcken houck maeckt, als R X Y Z opt middelront L N. Dese coper cromstreeck wort oock verstaen te hebben een clootsche hollicheyt, fulcx datse op den cloot gheleyt die overal gheraeckt.



Voort ghelyck hier gemaeckt is dese coper noortooststreeck, oock dienende voor zuyweststreeck, alsoo salmen maken d'ander ses, t'samen seven: En noch sulcke seven ander, van verkeerde ghestalt der voorgaende, als by voorbeelt de form

form k , wesenende van verkeerde gestalt der noortooststreeck efg , dienende totte noortweststreeck, en oock totte zuytooststreeck. Noch machmen dese coper cromstreken teycken met ghetalen, d'eerste met 1, de tweede met 2, en soo voort, om daer deur met een opsien te weten de hoemenichste elck is.

Angaende de 7 cromstreeck veel keeren soude hebben, en daerom slap sijn, men soudefse (met oock ander streken diet noodich hadden) meughen verstijven



ghelyck dese form anwijst, of anders mochtmen tot een cromstreeck verscheyden stukken maken. **T B E S L V Y T.** Wy hebben dan cromstreken gheteykent, na den eysch.

5. VOORSTEL.

Wesende ghegeven langdeschil en breedte van tvvee plaatzen evener breede : Te vinden haer cromstreecken verheyt.

M E R C K T.

Wy sullen in elck der volghende voorstellen drie werkinghen beschrijven, d'eerste mette coper cromstreeck, de tweede mette gecromstreecken Eertcloot, die beyde *tuychwerckelick sijn, de derde * wisconstich deur getalen, uytgenomen in dit en t'eerstvolghende voorstel, alwaer geen werck mette coper cromstreeck en valt, om datter gheen achste coper cromstreeck als onnoodich sijnde ghemaect en wiert. **T G H E G H E V E N.** Laet het langdeschil sijn van 30 tr. en haer

Mechanice!
Mathema-
tice.

T B E G H E E R D E. Wy moeten haer cromstreeck en verheyt vinden.

1 VVerck metten ghecromstreeckten Eertcloot.

Anghesien de twee ghegheven breeden even sijn, soo moet deur ghemeene regel de begheerde cromstreeck de achtste wesen, dat is de oost en weststreeck, sulcx dat daer toe niet anders te doen en is.

Angaende de verheyt ick segh aldus, soo de twee ghegheven plaeften op den Eertcloot gheteyckent stonden, en vallende op een eweijdich ront metten middelront, men sal den passer so nau openen, dat de rechte lini tuschen de twee voeten verdacht, gheen hinderlick verschil en hebbe vande cromme des ronts diemen meten moet, als opening van 1 tr. meer of min, na dat de cromheyt des voorghestelden ronts vereyscht, want meerder cromte hebben de bogen byden aspunt dan by t' middelront: T' welck soo sijnde, men sal sien hoe dickwils die openheyt des passers comt inde booch tuschen de twee plaeften, daer nae de trappen t'samen vergaert, men sal in dit voorbeeld welghenouch gewrocht sijnde, vinden voor begheerde verheyt 27 tr. 24 ①.

Maer soode twee ghegheven plaeften op den Eertcloot niet en stonden, men sal twee uytvagheliche punten stellen opt ghegheven langdeschil en breeden, die ghebruyckende voor ghegheven.

Maer soose niet recht en vallen op een gheteyckent eweijdich ront, men sal int meten des boochs de passer altijt doen gaen eweijdich van het naeste eweijdich ront, t' welck foot u byder ooghe niet nauwe genouch ghedaen en wierde, deur t' behulp van een ander passer gheschien can,

M E R C K T.

De vraech mocht nu sijn hoe veel mijlen de boveschreven 27 tr. 24 ① maken, maer insiende de versheydenheyt der mijlen in verscheyden landen, so en canmen daer af int ghemeen niet sekers segghen. Sulcx dat wy hier en oock int volghende, de verheyt alleenlick deur tr. en ① beschrijven, die elck verkeeren mach in sulcke mijlen alst hem belieft. Den trap wort van velen gheacht lanck te wesen ontrent 18 uyren gaens eens ghemeeenen gancx: Een dier uyren wort ghenomen op 8000 stappen, oock op 1500 Rijnlantsche roeden, dat comt den stap op $2\frac{1}{4}$ Rijnlantsche voeten. Doch t' waer te wenschen dat Stierlien int ghemeeen trappen en ① ghebruyckten, om malcander int ghemeen te verstaen.

2 VVerck door ghetalen.

Anghesien de twee ghegheven breedte even sijn, soo moet deur ghemeene regel, als oock int 1 werck gheseyt is, de begeerde cromstreeck de achtste wesen.

Om nu de verheyt te vinden, ick souc inde tafel des 3 cromstreecx int 4 voorstel de ghegheven breedte van 24 tr. en daer nevens wat verheyt tot die plaets overcomt op 1 tr. langdeschil, bevinde 54 ① 48 ②: Hier me segh ick, 1 tr. langdeschil, doet tot dese plaets 54 ① 48 ② verheyt, wat de ghegheven 30 tr. langdeschil? Comt voor begeerde verheyt 27 tr. 24 ①: waer af t' bewijs deur t' werck openbaer is. T B E S L V Y T. Wefende dan ghegheven langdeschil en breedte van twee plaeften evene breede, wy hebben ghevonden haer cromstreeck en verheyt, na den eyfch.

MERCKT.

MERGKT.

Soo de ghegheven ghetalen niet gantschelick en overquamen mette ghetalen inde tafel beschreven, men soude (soo hier als inde volghende voorstellen) om t'begheerde seer na te crijghen, vinden wat het voorgestelde ghetal eygentlick toecomt, ghelyck in ander tafels ghebruyckt wort, en soo daer voorbeelt af is int 11 voorstel des houtkmaetmaeckels.

6 VOORSTEL.

Wesende ghegheven verheyt en breede van tvyee plaetsen evener breedte: Tevinden haer cromstreeck en langdeschil.

T G H E G H E V E N. Laet tweer plaetsen verheyt sijn van 27 tr. 24 ①, en haer breedten 24 tr. **T B E G H E E R D E.** Wy moeten haer cromstreeck en langdeschil vinden.

1 VVerck metten ghecromstreeckten Eertcloot.

Anghesien de twee ghegheven brceden even sijn, soo moet deur ghemeene reghel als int 1 werck des 5 voorstels gheseyt is, de begheerde cromstreeck de achtste sijn.

Angaende het langdeschil, ick segh aldus: Soo de twee ghegheven plaetsen op den Eertcloot gheteykent stonden op een ewijndich ront, men sal op den passer nemen een deel des middelronts als 1 tr. meer of min en meten daer me de ghegheven 27 tr. 24 ①, int voorschreven rondt dat deur de twee plaetsen strect, brenghende voorts onder het middachront t'eynde der selve, daer nae t'begin, en sal alsdan de booch des middelronts, begrepen tusschen foodanige twee middachronden, t'begheerde langdeschil sijn, en bevonden worden van 30 tr.

Maer soo de twee ghegheven plaetsen op den Eertcloot niet en stonden, men sal daer me doen alsoo van derghelycke gheseyt is int 5 voorstels eerste werck.

2 VVerck door ghetalen.

Anghesien de twee ghegheven brceden even sijn, soo moet deur ghemeene reghel als int 1 werck des 5 voorstels gheseyt is, de begheerde cromstreeck de achtste sijn.

Om nu het langdeschil te vinden, ick souck inde tafel des 8 cromstreecx int 4 voorstel de ghegheven breedte van 24 tr. en daer nevens wat verheyt tot die plaets overcomt op 1 tr. langdeschil, bevinde 54 ① 48 ②: Hier me segh ick 54 ① 48 ②, gheven tot dese plaets 1 tr. langdeschil, wat de ghegheven verheyt 27 tr. 24 ①? Comt voor begeert langdeschil 30 tr. waer af t'bewijs deur t'werck openbaer is. **T B E S L V Y T.** Wesendedan ghegheven verheyt en breede van twee plaetsen evener breedte, wy hebben ghevonden haer cromstreeck en langdeschil, na den eysch.

7 VOOR-

7 VOORSTEL.

Wesende ghegheven tyveer plaetsen cromstreeck en breeden: Te vinden (midts dat de ghegheven breeden niet even en sijn) haer langdeschil en verheyt.

Tis kennelick soo de twee ghegheven breeden even waren, dat de cromstreeck soude de 8 vallen, of waer de ghegheven cromstreeck de achtste, dat de breeden souden moeten even sijn: Maer want langdeschil en verheyt gevonden worden deur breedeschil, en dat hier gheen en is, so en canmen deur fulck ghegheven haer langdeschil en de verheyt niet vinden, en daerom ist dat int voorstel dese uyt neming staet, namelick, *midts dat de ghegheven breeden niet even en sijn;* waer uyt kennelick is, dat wan neer in voorbeelden deses voorstels de ghegheven cromstreeck seer nae de achtste staet, dat men inde daet t'besluyt niet seer seker en heeft.

M E R C K T.

T'ghebeurt wel dat een Sierman seylende van d'een plaets tot d'ander op een selve streeck, deur dadeliche ervaring ghenomen heeft die twee plaetsen breede, en dat hy hier uyt wil vinden de verheyt, om te sien hoe sijn gissing die hy int seylen daer op ghenomen mach hebben, overcomt met dese reghelen: Voort hoe daer me overcomt het langdeschil dat op Eertclooten en in tafels daer af gheschelt mach sijn: Oft anders soo de voornoemde gissing en langdeschil onbekent waren, hoemen die bekent sal maken, en tot sulcken eynde dient dit voorstel.

T G H E G H E V E N. Laet der twee plaetsen cromstreeck sijn de 4, en de westelicker breedte 5 tr. 59 ①, d'ander breedte 28 tr. 42 ①.

T B E G H E E R D E. Wy moeten haer langdeschil en verheyt vinden.

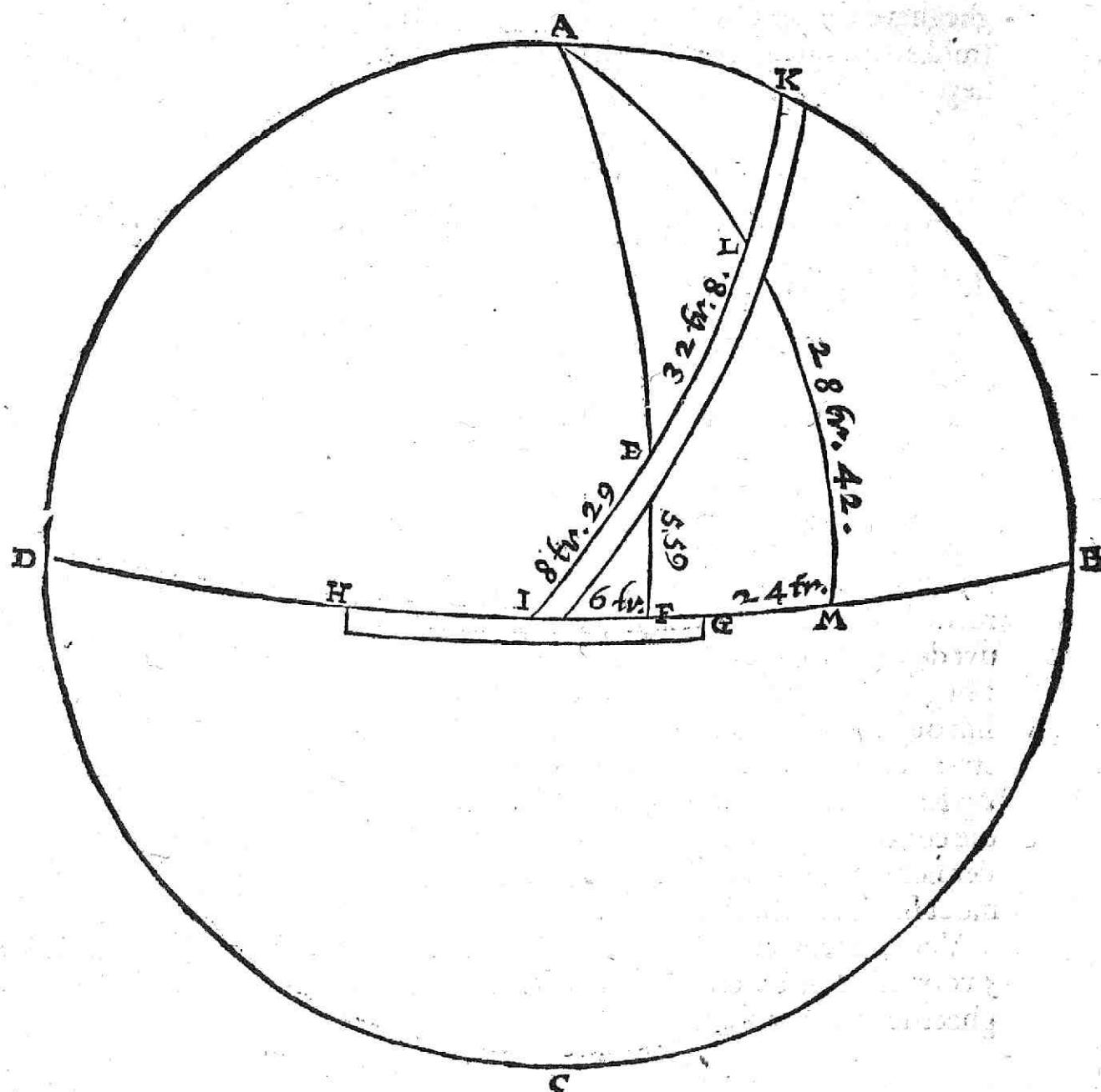
1 *V Verck mette coper cromstreeck.*

Ick neem een Eertcloot welcke A B C D sy, diens aspunt A, en middelront D B, teycken daer op een verborghen of uytvagelick punt E, sulcx dat sijn breette F E doe 5 tr. 59 ① der ghegheven westlicker plaets; neem voort na t'inhout van t'ghegheven de vierde coper cromstreeck, welcke sy G H I K, vervough haer gront G H opt middelront D B, die daer langs henen schuyvende tot dat de wijslijn I K comt op E; keer daer na den Eertcloot westwaert (om dat d'ander plaets oostlicker is) tot dat de cromstreeck het middachront deursnijt in d'ander ghegheven breedte van 28 tr. 42 ①, t'welck valt neem ick an L, en de gemee nie sne des middachronts en middelronts sy alsdan M. Dit soo wesende F M is der twee plaetsen langdeschil, t'welck op den Eertcloot in dit voorbeeld bevonden moet worden voor t'begheerde van 24 tr.

Voort is des cromstreecx lini E L de verheyt, welcke gemeten als int 5 voorstels eerste werck, moet in dit voorbeeld bevonden worden voor t'begheerde van 32 tr. 8 ①.

2 *V Verck metten gbecromstreeckten Eertcloot.*

Ick verkiest op den Eertcloot eenighe cromstreeck als de ghegheven, dats de 4, en breng die onder het middachront, snyende t'selve inden 5 tr. 59 ① der ghegheven westlicker breedte; Ick keer daer na den Eertcloot westwaert (om dat d'ander



d'ander plaets oostlicker is) tot dat de cromstreeck het middachront snijt inden 28 tr. 42 ① van d'ander ghegeven breedte: Twelck soo sijnde, het middelront verloopen vande cerste standt totte tweede, is het langdeschil, dat in dit voorbeeld bevonden moet worden van 24 tr.

Voort is de cromstreecx lini tusschen die twee standen dc verheyt, welcke gemeten als int 5 voorstels 1 werck, moet in dit voorbeeld bevonden worden voor t'begheerde van 32 tr. 8 ①.

3. VVerck door ghetalen.

Ick souck inde tafel des 4 voorstels de ghegheven 4 cromstreeck, en sic wat langden en verheden overcommen op de twee ghegeven breeden, bevinde op de eenste breedte 5 tr. 59 ①, t'overcommen langde 6 tr. verh. 8 tr. 29 ①: En op de grootste breedte van 28 tr. 42 ①, bevindc

ick t'overcommen langde 30. verh. 40 tr. 37 ①.

Daer af getrocken langde en verheyt eerste in d'oir den, blijft voor t'begheerde langdeschil 24 tr. verh. 32 tr. 8 ①:

Waeraf t'bewijs deur t'werck openbaer is: T B E S L V Y T. Wefende dan
N ghe-

ghegheven tweer plaetsen cromstreeck en breeden : Wy hebben ghevonden (midts dat de ghegheven breeden niet even en waren) haer langdeschil en verheyt, na den eysch.

8 VOORSTEL.

Wesende ghegheven tvveer plaetsen breeden en langdeschil: Te vinden haer cromstreeck en verheyt.

T G H E G H E V E N. Laet de breedte der westlicker plaets sijn van 5 tr. 59 ①, d'ander plaetsens breedte 28 tr. 42 ①, en haer langdeschil 24 tr.

T B E G H E E R D E. Wy moetende cromstreeck en verheyt vinden.

1 *v-verck mette coper cromstreeck.*

Soo de ghegheven plaetsen op den Eertcloot niet gheteyckent en waren, men salder uyt vagheliche punten setten, volghende t'ghegheven, die ick inde form des 7 voorstels neem te wesen de twee punten E en L: Daer na salmen uyt de seven coperen cromstreken een verkiesen die ons uytter oogh dunckt t'begheerde ten naesten te commen, leggende haer gront G H mette wijslijn opt middelront B D, die daer langs hen schuyvende tot dat des cromstreecx wijslijn I K, comme op d'een der twee ghegheven plaetsen, ick neem op E: Soo d'ander plaets L alsdan comt te gheraken de selve wijslijn IK, so is die coper streeck de begheerde; maer fulcx niet ghebeurende, men sal een ander nemen daer op passende, of die nemen welcke ten naesten comt, de selve moet in dit voorbeelt bevonden worden voor t'begheerde devierde.

Voort is des cromstreecx lini EL de verheyt, welcke ghement als int 5 voorstels eerste werck, moet in dit voorbeelt bevonden worden voor t'begheerde van 32 tr. 8 ①.

2 *VVerck metten ghecromstreekten Eertcloot.*

Soo de twee plaetsen op den Eertcloot gheteyckent stonden, en datse by ghevalle op een selve gheteyckende cromstreeck lagen, tis kennelick dat die cromstreeck de begheerde soude sijn: Maer want dat selden ghebeurt, so sulien wy de saeck hier by voorbeelt nemen datse beyde in gheen selve gheteyckende cromstreeck en vallen, waer toe den voortganck dusdanich is: Keert den cloot tot dat eenige cromstreeck het middachront deursnijt op de breedte van d'een plaets, ick neem de westlicker: Daer nae anghesien d'ander plaets oostlicker is, soo keert den cloot westlicker, tot datter een booch des middelronts verloopen is van 24 tr. te weten het ghegheven langdeschil: Siet dan of de ghenomen cromstreeck het middachront deursnijt, op de ghegheven grootste breededer 28 tr. 42 ① van d'ander plaets, want dat soo ghebeurende, die cromstreeck is de begheerde: Dies niet, neemt een ander cromstreeck, en doet daer me alsvooren en derghelycke soo dickwils tot dat ghy de begheerde cromstreeck cricht, of de begheerde ten naesten, welcke in dit voorbeelt bevonden sal worden de vierde.

Om daer na de verheyt te hebben, men sal tusschen de twee boveschreven plaetsen inde vierde cromstreeck ghevonden, meten de lange des selven cromstreecx met een passer, als int 5 voorstels 1 werck, en moet in dit voorbeelt bevonden worden voor t'begheerde van 32 tr. 8 ①.

3 VV erck door ghetalen.

Ick souck inde tafel des 4 voorstels de cleenste gegeven breede van 5 tr. 59 ①, in eenighe der 7 cromstreken, ick neem inde vierde, en sie wat langde
daer me overcomt, bevinde 6 tr.

Daer na souck ick inde selve vierde cromstreec wat langde datter over-
comt op d'ander ghegheven breede 28 tr. 42 ①, bevinde 30 tr.
Daer af gherocken 6 tr, eerste in d'oirden, blijft langdeschil. 24 tr.

By aldien nu t'selve langdeschil niet even en waer, oft immers niet na ghe-
nouch even mettet ghegheven langdeschil, so en soude die ghenomen tafel der
4 cromstreeck de begheerde niet sijn, en daerom soudemen dierghelycke moe-
ten versoucken op een ander cromstreeck, en dat soo dickwils tot datmen het
derde des oirdens even vondt, of ten naesten even mettet ghegheven langde-
schil: Maer t' valt in dit voorbeelt even, daerom de begheerde crom-
streeck is de vierde.

Om nu de verheyt te vinden, ick souc inde boveschreven vierde crom-
streeck d'een ghegheven breede 5 tr. 59 ①, vinde daer op te over-
commen verheyt van 8 tr. 29 ①,

En inde selve vierde cromstreeck souck ick d'ander ghegheven breede
28 tr. 42 ①, vinde daer op te overcommen verheyt van 40 tr. 37 ①:
Diens verschil vande verheyt 8 tr. 29 ① vijfde in d'oirden, is voor de
begheerde verheyt. 32 tr. 8 ①.

Waer aſt bewijs deur t'werck openbaer is. T B E S L V Y T. Wesende dan
ghegheven tweer plaetsen breeden en langdeschil, wy hebben ghevonden haer
cromstreeck en verheyt, na den eysch.

9 VOORSTEL.

Wesende ghegeven tvveer plaetsen breeden en verheyt:
Tevinden de cromstreeck en langdeschil.

M E R C K T.

T' ghebeurt dat ymant bekent sijn tweer plaetsen breeden, en verheyt van
d'een tot d'ander, deur giffing dieint seylen daer op mach hebben ghenomen
gheweest, en dat hy begheert te weten de cromstreeck en langdeschil, om sijn
toecomende seyling daer na te rechten, of om sulcke twee plaetsen op den
Eertcloot recht te teycken, of daer op gheteyckent sijnnde, om te sien hoe sijn
rekening daer me overcomt, en tot sulcken eynde can dit voorstel dienen.

T G H E G H E V E N. Laet de westlicker plaetsens breedte sijn van 5 tr. 59 ①,
van d'ander 28 tr. 42 ①, en haer verheyt 32 tr. 8 ①. T B E G H E E R D E. Wy
moeten haer cromstreeck en langdeschil vinden.

1 VV erck mette coper cromstreeck.

Om eerst de cromstreeck te vinden, ick neem een Eertcloot welcke beteyc-
kent sy mette form des 7 voorstels, set daer op d'een ghegheven plaets, latet sijn
de westlicker, diens breedte 5 tr. 59 ① als t' punt E: Ick neem daer na een der se-
ven coper cromstreken die my uyter oogh dunckt t'begheerde ten naesten te
commen, legghende haer gronts wijflijn opt middelront B D, die daer langs
henen schuyvende tot dat des cromstreecx wijflijn I K comme opt punt E: Ick

148 4 BOVCK DES EERTCLOOTSCHRIFT,^s

meet voort met een passer na de wijse als int 5 voorstel van E langs de wijslijn der cromstreeck, tot dat ick heb de ghegeven verheyt 32 tr. 8 ①, die comt neem ick an L, welck punt soo vallende, dat sijn breedte de ghegheven is van 28 tr. 42 ①, die ghenomen coper cromstreeck is de begheerde: Maer sulcx niet ghebeurende, men sal een ander nemen, en daer me dergelijcke doen, en dat so dickwils tot datmen een crijcht waer in sulcke breedte also even valt, of ten naesten comt, t'welck in dit voorbeeld moet sijn voort begeerde de vierde cromstreeck.

Om daer na het langdeschil te hebben, men salt soucken vande twee punten E, L, t'welck sy F M, en moet in dit voorbeeld beyonden worden van 24 tr.

2 *Uverck metten ghecromstreeckten Eertcloot.*

Om eerst de cromstreeck te vinden, ick verkiest op een ghecromstreeckten Eertcloot eenige cromstreeck die my uytter oogh dunckt t'begheerde ten naesten te commen: Latet inde form des 7 voorstels sijn de cromstreeck I K, teyken daer op d'een ghegheven plaets, latet sijn de westelicker als t'punt E, diens breedte F E 5 tr. 59 ①: Ick meet voort met een passer na de wijse als int 5 voorstel, van E langs de cromstreeck tot dat ick heb de ghegheven verheyt van 32 tr. 8 ①, die comt neem ick an t'punt L, welck punt soo vallende, dat sijn breedte L M de ghegheven is van 28 tr. 42 ①, de ghenomen cromstreeck is de begeerde. Maer sulcx niet ghebeurende, men sal een ander nemen, en daer me dergelijcke doen, en dat so dickwils tot datmen een crijcht waer in sulcke breedte also even valt, of ten naesten comt, t'welck in dit voorbeeld moet sijn voor t'begeerde de vierde cromstreeck.

Om daer na het langdeschil te hebben, men salt soucken vande twee punten E, L, t'welck sy F M, en moet in dit voorbeeld beyonden worden voor t'begeerde van 24 tr.

3 *Uverck door ghetalen.*

Om eerst de cromstreeck te vinden, ick souck inde tafels des 4 voorstels d'een ghegheven breedte in een der cromstreken, latet sijn de cleenste van 5 tr. 59 ①, voor t'eerste inde 4 cromstreeck, en sie wat verheyt daer me overcomt, bevinde

8 tr. 29 ①.

Daer toe ghedaen de ghegheven verheyt (ick segh daer toe ghedaen om dat d'eerste breedte de cleenste was, want waerse de grootste gheweest men soude moeten astrecken) doende

32 tr. 8 ①.

Comt verheyt

40 tr. 37 ①.

Daer na sien ick inde selve vierde cromstreeck, wat breedte datter overcomt op de verheyt van 40 tr. 37 ① derde in d'oirden, bevinde

28 tr. 42 ①.

Dese breedte even sijnde mette ghegeven breedte der tweede plaets, soo is dese ghenomen vierde cromstreeck de begheerde: Waerse daer me oneyen gheweest, men soude derghelijcke moeten met een ander versoucken, tot datmen sulcx beyonde te overcommen, of ten naesten.

Om nu het langdeschil te vinden, ick souck eerst de cromstreeck alsvooren, en sie wat langde datter overcomt op d'een ghegheven breedte van 28 tr. 42 ①, bevinde

30 tr.
S'ghe-

S'ghelijcx wat langde datter overcomt op d'ander ghegeven breedte
de van 5 tr. 59 ①, befinde 6 tr.

Die ghetrocken vande 30 tr. vijsde in d'oirden, blijft voor begheert
langdeschil 6 tr.

Waer af t' bewijs deur t' werck openbaer is. T B E S L V Y T. Wefende dan
ghegheven tweer plaeisen breedte en verheyt, wy hebbenghevonden de crom-
streeck en langdeschil, naden eysch.

10 VOORSTEL.

Wefende ghegeven tyveer plaeisen cromstreeck, lang-
deschil, en d'een plaeisens breedte: Te vinden d'ander plae-
isens breedte en verheyt.

T G H E G H E V E N. Laet de cromstreeck sijn de vierde, langdeschil 24 tr. en
d'een plaeisens breedte wifende de westelickste en cleenste 5 tr. 59 ①.

T B E G H E E R D E. Wy moeten vinden d'ander plaeisens breedte en verheyt.

1 U Verck mette coper cromstreeck.

Om ten eersten te vinden d'ander plaeisens breedte, ick teycken op eenighen
Eertcloot als die des 7 voorstels een punt ghelyck E, op de ghegeven breedte van
5 tr. 59 ①: Daer na, want de ghegeven cromstreeck de vierde is, so vervough
ick de vierde coper cromstreeck alsoo, dat haer gronts wijflijn G H passe opt
middelront D B, en dat de wijflijn I K gerake t' punt E: T'selvē gebrocht on-
der het middachront, ick teycken des middachrondts sne F int middelront
D B, keer daer na den Eertcloot westwaert tot datter int middelront van F
af deurlopen sijn 24 tr. des ghegheven langdeschils, t' welck valt neem ick
van F tot M, en teycken alsdan des middelrants sne inde cromstreeck, als ter
plaets van L: Dit soo sijnde, L M is d'ander plaeisens begheerde breedte, die
in dit voorbeelt bevonden moet worden van 28 tr. 42 ①. En E L is de be-
gheerde verheyt, welcke ghemeten meteen passer na de wijse des 5 voorstels,
moet in dit voorbeelt bevonden worden van 32 tr. 8 ①.

2 U Verck metten ghecromstreeckten Eertcloot.

Om eerst te vinden d'ander plaeisens breedte, anghesien de vierde crom-
streeck de ghegheven is, ick teycken op den ghecromstreeckten Eertcloot in
eenighe 4 cromstreeck welcke I K sy, een punt als E, op de ghegheven breedte
van 5 tr. 59 ①: T'selvē punt E ghebrocht onder het middachront, ick tey-
cken des middachrants sne F int middelront D B: keer daer na den Eertcloot
westwaert, tot datter int middelront van F af deurlopen sijn 24 tr. des ghe-
gheven langdeschils, t' welck valt neem ick van F tot M, en teycken alsdan des
middelrants sne inde cromstreeck, als ter plaets van L. Dit soo sijnde L M is
d'ander plaeisens begheerde breedte, die in dit voorbeelt bevonden moet wor-
den van 28 tr. 42 ①: En E L de begheerde verheyt, welcke ghemeten na de
wijse des 5 voorstels moet in dit voorbeelt bevonden worden van 32 tr. 8 ①.

Ick souck de ghegheven breedte 5 tr. 59 ① inde tafel des 4 voorstels inde ghegheven vierde cromstreeck, en sie wat verheyt en langde daer op overcomt, bevinde verheyt 8 tr. 29.
En langde 6 tr.
 Daer toe vergaert het ghegheven langdeschil (ick segh vergaert om dat de ghegheven breedte de cleenste is, waerse de grootste men sou moeten astrecken) doende 24 tr.
Comt langde 30 tr.
 Daer op vinde ick te overcommen inde boveschreven 4 streeck, de breedte der tweede plaets voor t'begheerde 28 tr. 42 ①.
En vinde oock daer nevens de verheyt van 40 tr. 37.
 Diens verschil vande verheyt 8 tr. 29 ①, eerste in d'oirden, doet voor begheerde verheyt 32 tr. 8.
 Waeraf t'bewijs deur t'werck openbaer is. **T B E S L V Y T.** Wesende dan gegeven tweer plactsen cromstreeck, langdeschil, en d'een plactsens breedte; Wy hebben ghevonden d'ander plactsens breedte en verheyt, na den eysch.

11 VOORSTEL.

Wesende ghegheven tvveer plactsen cromstreeck, d'een plactsens breedte en verheyt: Te vinden d'ander plactsens breedte en het langdeschil.

M E R C K T.

Genomen an ymant kennelick te sijn op wat cromstreeck datmen van d'een plaets tot d'ander seylt, voort d'een plactsens breedte en de verheyt, die deur gis sing int seylen mach ghevonden sijn, waer me hy begheert te vinden d'ander plactsens breedte, en het langdeschil, om die op een Eertcloot te teycken, of daer op wesende te meughen sien hoe sijn rekening daer me overcomt, en tot sulcken eynde can dit voorstel dienen. **T G H E G H E V E N.** Laet de cromstreeck sijn de 4, de breedte der westelicker plaets de cleenste wesende van 5 tr. 59 ①, en de verheyt 32 tr. 8 ①. **T B E G H E E R D E.** Wy moeten vinden d'ander plactsens brecde, en het langdeschil.

3 VVERCK METTE COPER CROMSTREECK.

Ick teycken op den Eertcloot des 7 voorstels eenich punt als E, op de ghegheven breedte van 5 tr. 59 ①, vervough daer op de vierde coper cromstreeck, te weten alsoo dat den gront G H passe opt middelront D B, en de wijslijn I K op E: Ick meet voorts met een passer langs de selve wijslijn I K, van E oostwaert (om dat E deur t'gegeven westelicker is) na K, de ghegheven verheyt van 32 tr. 8 ①, na de wijse des 5 voorstels, welcke comt neem ick tot L. Dit soo sijnde, ick souck de breedte van L, welcke is L M, die in dit voorbeelte bevonden moet worden voor t'begheerde van 28 tr. 42 ①.

Daer na souck ick der twee plactsen langdeschil F M, t'welckmen in dit voorbeelte bevinden moet voor t'begheerde van 24 tr.

2 VVerck metten ghecromstreecken Eertcloot.

Ick verkiest eenige gheteyckende vierde cromstreeck daer ick de ghegheven breede in teycken en can: Latet inden Eertcloot des 7 voorstels sijn de cromstreeck I K, waer in gheteyckent is t' punt E, soo dat sijn breede F E doe de ghegheven 5 tr. 59 ①: Ick meet voort met een passer langs de wijslijn IK van E oostwaert (om dat E deur t' ghegheven de westlicker plaets is) na K, de ghegheven verheyt van 32 tr. 8 ①, na de wijse des 5 voorstels, welcke comt neem ick tot L. Dit sooude ick souck de breede van L, welck is LM, die in dit voorbeelte bevonden moet worden voor t' begheerde van 28 tr. 42 ①.

Daer na souck ick der twee plaatzen langdeschil FM, t' welckmen in dit voorbeelte bevonden moet voor t' begheerde van 24 tr.

3 VVerck door ghetalen.

Ick souck de ghegheven breede 5 tr. 59 ① inde ghegeven vierde cromstreeck der tafels des 4 voorstels, en sie wat langde en verheyt daer op overcomt, bevinde langde

6 tr.

En verheyt

8 tr. 29 ①:

Daer toe vergaert de ghegheven verheyt (ick segh vergaert om dat de ghegheven breede de cleenste is, waer se de grootste men soude moeten afrekenen) doende

32 tr. 8 ①.

Comt verheyt

40 tr. 37 ①:

Die ghesocht inde boveschreven vierde cromstreeck, ick vindt daer nevens te overcommen voor begheerde breede der tweede plaets

28 tr. 42 ①.

En vindt oock daer nevens de langde van

30 tr.

Diens verschil vande langde 6 tr. eerste in d' oirden, doet voor behaert langdeschil.

24 tr.

Waer aft' bewijs deur t' werck openbaer is. T B E S L V Y T. Wesende danger gheven tweer plaatzen cromstreeck, d' een plaatzens breede en verheyt: Wy hebben ghevonden d' ander plaatzens breede, en het langdeschil, hadden eyisch.

M E R C K T.

Wy hebben hier vooren gheseyt vant seylén op rechte en cromme seylstreken, maer wantter in groote zeevaerden, noch ghebruykt wort daer de gheleghenthelyt toelaet een wijse van seyling ghemengt van beyden, te weten een achtste streeck met een middachront, soo sullen wy daer af hier wat vermaen doen. Laet inde volghende form A B den Eertcloot beteycken, diens middelront AB, en noortschen aspunkt C, voort sijn D, E, twee plaatzen van verscheyden langden en breeden, deur welcke ghetrocken sijn de twee ewijdige ronden DF en EG. Om nu van E tot D te seylen, niet op een rechte noch cromme streeck alsvooren, maer op een middachront met een achtste streeck: Men seylt eerst van E af recht noortwaert an, opt middachront EF, tot datmen sich vint op de breede diemen weet D te hebben, t' welck sy neem ick tot F: daer na keert men westwaert, blijvende gheduerlick op de selve breede, dat is geduerlick varende op de achtste cromstreeck tot datmen ter begheerde plaets D comt.

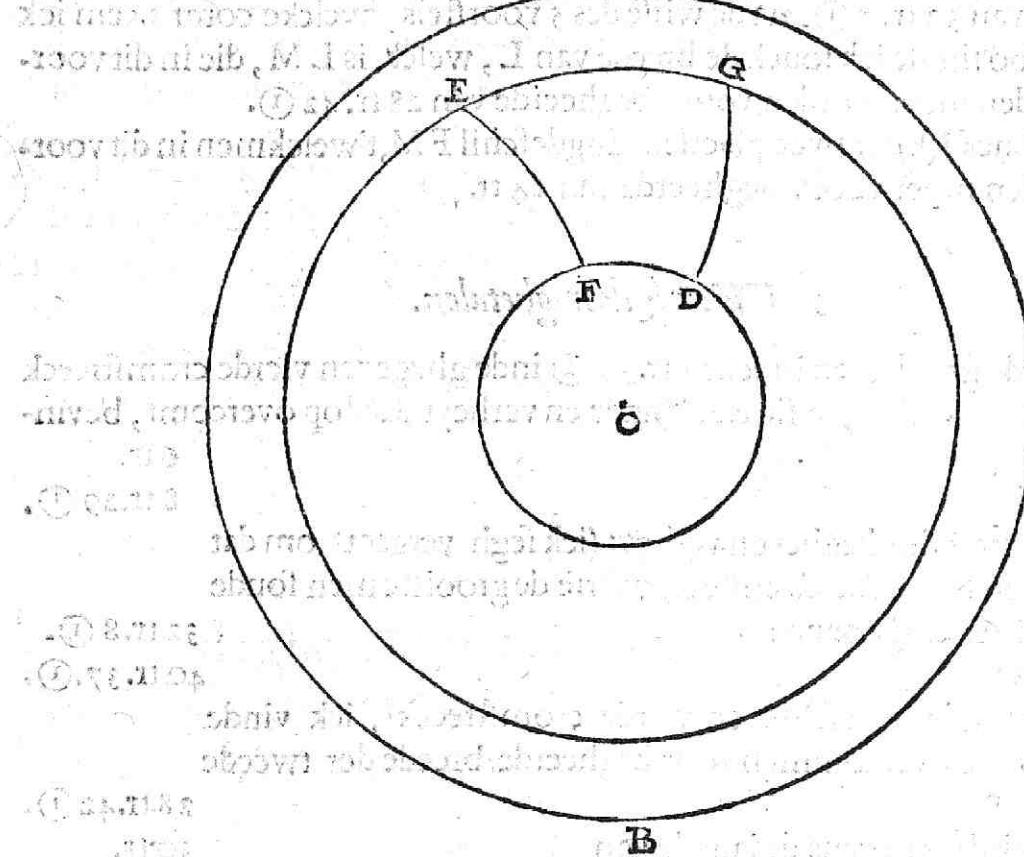
Merckt noch datmen soude meughen eerst beginnen te seylen van E recht

N 4

west-

westwaert an, dats gheduerlick op de achtste cromstreeck, tot datmen hadde de langde van D, als tot G, en daer na van G recht noortwaert an, tot datmen op D comt: Doch alst niet en waer uyt oirsaect van winden of stroomen, diemen van te vooren wist dat hinderlick souden sijn, so waert beter eerst te seylen van

Kint XI n(iii)w si gheest ioffig van den hooch waterstande, tot datmen op
oerdaeg ob, N en (kiescijt totallen) A tot den drie streecken, tot datmen
zoemt groter obiect, aldaer te schippen dat men tot den drie streecken
zoo vryliefst sijb, M. I sei M. I. Onderstaende afbeelding



E op F, en van F op D, dan eerst van E op G, en van G op D, uyt oirsaect datmen met meerder sekerheyt van F tot D op een selve breedte can blijven, dan van G tot D op een selve langde, inder voughen dat soo veel men deur afleyende stroomen of qua rekening, in langde misgiste, soo verre soudemen te oostlick of westlick van D commen: la sulcx, datmen somwijlen als D een cleen Eylant waer, niet weten en soude (ghelycjt metter daet dickwils ghebeurt (ofmen daer afoost of west waer, niet teghenstaende men de breedte versekert hadde: Maer van E eerst noortwaert an varend, t'sy datmen wat oostlicker of westlicker dan op F ter begheerde breedte comt, ten doet daer sulcken hinder niet, want blijvende int seylen nae D altijt op de behoirlische breedte, men moet D ontmoeten.

Tot dese wijse van seyling op een achtste cromstreeck met een middachront, en behoufmen gheen rekeningen als de voorgaende van rechte en cromme seylstreken, maer ten is soo corten wech niet, gelyckmen inde form openbaerlick siet.

ANHANG

Inhet E niet melijt of nooitgod! die negevan sbodt men d'boeflycjt

ANHANG DER CROMSTREKEN.

1 HOOFT STICK.

Verhael op de oirden der cromstreken.

Sommige als *Robert Hues*, nemen de cromstreken te beginnen vant middachront af na t' middelront toe, noemende die van noort ten oosten d'eerste, noort noortoost de tweede, en soo voorts. Ander als *Edward Wright*, tellen van t' middelront af na t' middachront, noemende de cromstreeck van oost ten noorden d'eerste, oost noordoost de tweede, en soo voorts. Maer wanttet om twijfeling te weerēn, goet waer dat alle die van dese stof handelen, int noemen der cromstreken een selve oirden volghden, soo heeft my oirboir ghedocht mijn ghevoelen te verclaren, waerom ick meyn datter meerder reden is te beginnen van het middachront, ghelijck wy hier vooren oock ghedaen hebben, dan van t' middelront, als volght:

Voor al wanneermen seght d'eerste cromstreeck die te wesen, welcke eerst na t' middelront volght, soo en is dat niet eyghentlick gesproken den * *Doender buyten t' middelront sijnde*, dadelick of deur t' ghestelde, wantmen insulck ansien dan niet en soude moeten segghen d'eerste cromstreeck vint middelront af, dan d'eerste cromstreeck van een eweijdich ront mettet middelront: Maer dat soo ghenomen, t'selve eweijdich ront en sal in d'oirden der cromstreken niet vallen, t'welck nochtans gheen rechte streeck sijnde een cromstreeck is, volghende haer bepaling. Dit anghemerckt, de natuerliche oirden schijnt te vereysschen datmen t' middachront neme voor begin, want van daer af tellende, soo valt de oostenweststreeck me onder de cromstreken, wesende altijt de achtste na t' behooren, en daerom hebben wy hier vooren die wijsse ghevolght.

2 HOOFT STICK.

Van *Petrus Nonius* feyl, angaende de ghetalen der cromstreken.

Nadien de Portuguijsen en Spaengnaerden eerst ernstelick de groote zeevaerden anghevanghen hadden, soo viel by hun anmercking op de gedaente en eyghenschappen der cromstreken: Waer af den vermaerden Wisconstnaer *Petrus Nonius* handelende, heeft gheschreven vande ghetalen dienende tott formen der selve, maer sy en wierden by hem niet rechtghenouch getroffen, t'welck ick niet en seght tot sijn verachting, want den gront daer hy op boude, haddeuyterlick soo vasten ansien, dat d'alder ervarenste voor t'eerste lichtelick souden ghemeent hebben de saeck soo te wesen, en by aldien hem sulcke oirsaeck van proef ontmoet hadde, als anderen na hem welbejeghende, hy soude soo wel als anderen t'ghebreck bemerckt hebben.

Tis dan te weten dat hy int 23 Hooftstick sijns 2 boucx *de Reg. & instr.* besluyt de houckmaten der boghen vanden aspunt totte cromstreeck in **ghe-*

Continua
proportione.

Polum.

*gheduerighe everedenheyt te wesen ; Als inde voorgaende form des 3 voorstels, (alwaer wy nemen R Z de vierde te sijn) dat ghelyck houckmaet van M R, tot houckmaet van M X, also houckmaet van M X, tot houckmaet van M Y, en van M Y tot die van M a, en van M a tot die van M b ; en van M b, tot die van M Z, en daerom oock ghelyck houckmaet van M R, tot houckmaet van M X, also houckmaet van M b, tot houckmaet van M Z : Doch dat gemist te wesen blijkt aldus: De driehouck M R X heeft drie bekende palen, te weten de sijde M R 90 tr. den houck M R X 45 tr. en den houck R M X 1 tr. Hier me ghesocht de sijde M X, wort bevonden van 89 tr. diens houckmaet doet 9998 : Sulcx dat de houckmaet van M R, in foodanighen reden is totte houckmaet van M X, als 10000 tot 9998. Laet nu de cromstreeck van R tot b, soo na den * aspunt ghecommen wesen, dat M b doe 10 tr. diens houckmaet is 1736. Dit soo ghenomen, de houckmaet van M Z soude moeten doen 1736, want seggende houckmaet van M R 10000, geest houckmaet MX 9998, wat houckmaet van M b 1736? Comt houckmaet die sijn soude voor M Z alsvooren 1736: Maer de selve so niet te wesen wort aldus bethoont: De driehouck M b Z heeft drie bekende palen, te weten de sijde M b 10 tr. den houck M b Z 45 tr. en den houck b M Z 1 tr. Hier me ghesocht de sijde M Z, wort bevonden deur het 42 voorstel der clootsche driehoucken van 8 tr. 33 ①, diens houckmaet 1487, groot verschil heeft vande voorschreven 1736, t'welck sy soude moeten doen om niet d'ander everedenich te sijn. Sulcx dat de booch M Z, die volghende t'ghestelde maer en doet 8 tr. 33 ①, wort na d'ander reghel bevonden van 10 tr. t'welck 1 tr. 27 ① te veel is. Maer sulcken feyl vallende op alleenelick een everedenheyts wercking, soo machmen dencken wat groter feyl datter op M Z boven dat noch moet commen, deur al de voorgaende versaeerde feylen der werckinghen ceramen totten boveschreven 10 tr. vanden aspunt gheraeckt.

3 HOOFTSTICK.

Vant feyl inde tafels der cromstreken deur *Edward Wright*.

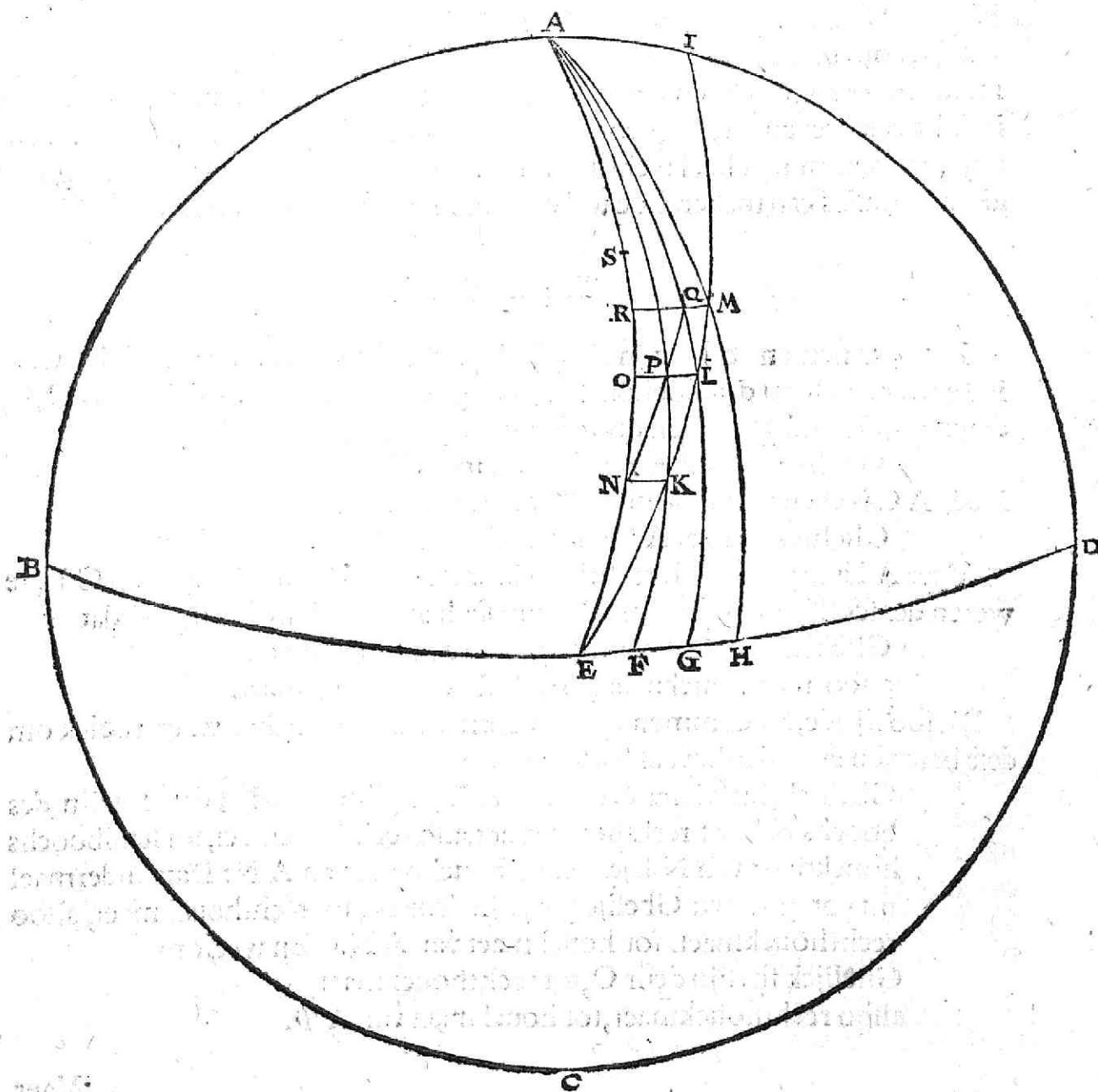
Na de Portuguyzen en Spaengnaerden sijn in groote zeevaerden de Enghelschen ghevolght, welcke op dese ghedaente der cromstreken oock acht nemen-de, hebben t'feyl van *Nonius* bemerkt, en tot verbetering van dien soo sijnder onlancx uytghegeven tafelen der cromstreken deur *Edward Wright*, als die des 4 voorstels van desen, welcke de saeck naerder commen: De proef daer ick sulcke meerder naerheyt deur vermoede, was dat ick na d'eerste wijse des maecksels der tafels vande cromstreken int boveschreven 4 voorstel, socht de breeden des vierden cromstreecx, (in welcke t'werck licht valt, deur gheduerighe vergaring sonder menichvulling of deeling, om dat raecklijn en rechthouckmaet van 45 tr. daer even vallen) en dat tot op den 78 tr. der langde, waer op ick bevant t'overcommen 61 tr. 26 ①: Maer *Wrights* tafels hebben tot sulcken plaeis 61 tr. 14 ①, die op soo groten langde maer 12 ① en schillen: Boven dien was my noch bekent datter ware ghetal, volghende sulck ghestelde, minder moest sijn dan die 61 tr. 26 ①: Sulcx dat my dit, als gheseyt is, vermoen gaf van die tafels de sake na te commen: (Maer hoe de ghetalen der tafels van ander cromstreken met sulcke rekeningen overcommen, en heb ick deur ander belet niet versocht) Doch en isser de rechte gront noch niet volcommelick ghetroffen. Om hier af verclaring te doen, soo schrijf ick eerst t'navolghende

VER-

VERTOOCH.

Ghelyck des cromstreecx afvijcking vant middelront op haer voortganckeens langdetraps, tot haer afvijcking op haer voortganck van noch een langdetrap daer an volghende: Alsoo seer na snylijn door t'begin van die laetste voortganck, tot snylijn door t'begin deseersten voortgancx.

T GHE GHE V E N. Laet ABCD een Eertcloot sijn diens aspunt A, middelront B E D, waer in gheteyckent sijn de vier punten E, F, G, H, sulcx dat E F, FG, GH, elck doen 1 tr. Op dese vier punten E, F, G, H, sijn ghetrocken de vier middachboghen A E, A F, A G, A H; voort sy E I een cromstreeck, ick neem d'eerste, snyende de vier middachboghen in K, L, M, I; Daer na sy ghetrocken de booch K N evewijdich met F E, en L O met G E, snyende A F in P, sghelycx sy ghetrocken de booch M Q R eyewijdige met H E en snyende A G in Q: Daer



na sy

na sy ghetrocken d'eerste cromstreeck van N deur P tot Q, die even en gelijk moet sijn met het deel K L M.

Dit soo wesende FK is des cromstreecx afwijcking vant middelront F E D op haer voortganck eens langdetrap: Dat is, de cromstreeck voortghegaen hebende van E tot K, daerse in langde verandering ghecreghen heeft een trap E F; soo is op die voortganck eens langdetrap, haer afwijcking gheworden FK, of E N als daer me even sijnde, om dat K N evewijdich is met F E deur t'gegeven: En alsoo salmen verstaen dat N O is des cromstreecx afwijcking op haer voortganck van een langdetrap meer, met te commen van K tot L, waer op sy afwijcking ghecreghen heeft soo veel als van N tot O, om dat L O evewijdich is met G E deur t'ghegeven: En om derghelycke redenen is O R des cromstreecx afwijcking op haer voortganck van noch een langdetrap meer, met te commen van L tot M. Sulcx dat N O is des cromstreecx afwijcking op haer voortganck eens langdetrap, en O R afwijcking op haer voortganck van noch een trap daer an volghende.

T B E G H E E R D E. Wy moeten bewisen dat ghelyck N O tot O R, alsoo seer na de snylijn van des cloots middelpunt deur L begin des laetsten voortgancx L M, tot snylijn deur K begin des eersten voortgancx K L; Maer de snylijn deur N, is even ande snylijn deur K, om dat K N evewijdighe is met F E: En sghelycx is de snylijn deur O, even ande snylijn deur L, om dat L O evewijdighe is met G E, en daerom moeten wy bewisen dat ghelyck N O tot O R, alsoo snylijn deur O, tot snylijn deur N.

Maer om hier te segghen tot wat eynde dit streckt, en de somme des voornemens int cort te verclare, soo is te weten dat wy bethoonen sullen, de ghetalen inde boveschreven tafel ghevonden, niet te overcommen met dese everedenheydt, en daerom niet heel recht te wesen. Voort hoemen deur sulcken gront ghewisse tafels can maken, hoe wel deur een moeylicker werking.

T B E W Y S.

Homologia. Laet ons nemen de form in d'eerste bepaling des houckmaetmaeckels, waer in teansien valt dat den driehouck A B I, ghelyck is met den driehouck AFC, diens * lijckstandighe sijden everedenich sijn, te weten

Ghelyck A I tot A B, alsoo A C tot A F,
Maer A C is even met A B, en G C met A F, daerom

Ghelyck A I tot A B, alsoo A B tot G C.

Maer A I is snylijn, A B rechthouckmaet, en G C houckmaet van C E, te weten des schilboochs van B C, daerom segh ick by ghemeeene reghel, dat

Ghelyck eens boochs snylijn tot rechthouckmaet,
alsoo rechthouckmaet, tot schilboochs houckmaet.

Dit soo sijnde, wy commen nu totte form deses vertoochs, waer meick om dese bewesen everedenheydt aldus segh:

Ghelyck int vierendeelronts A E, snylijn deur N, dat snylijn des boochs N E, tot rechthouckmaet, also rechthouckmaet, tot schilboochs houckmaet van N E wesende houckmaet van A N: Dats andermael int cort gheseyt: Ghelyck snylijn deur N, tot rechthouckmaet, alsoo rechthouckmaet, tot houckmaet van A N. En weerom Ghelyck snylijn deur O, tot rechthouckmaet,
alsoo rechthouckmaet, tot houckmaet van A O.

Maer

Maer rechthouckmaet aldus inde twee voorgaende everedenheden middel. everedenighe sijnde, soo volght daer uyt dat Ghelyck snylijn deur N, tot snylijn deur O, alsoo houckmaet van A O, tot houckmaet van A N.

Maer ghelyck houckmaet van A O, tot houckmaet van A N, alsoo het rondt diens halfmiddellijn de houckmaet is van A O, dats t' rontt daer L P deel af is, tottet rondt diens halfmiddellijn de houckmaet is van A N, dats t' rontt daer K N deel af is: Daerom

Ghelyck snylijn deur N, tot snylijn deur O, alsoo het rondt daer L P deel af is, tottet rondt daer K N deel af is.

Maer ghelyck het rondt daer L P deel af is, tottet rondt daer K N deel af is, alsoo het deel L P, tottet deel K N, want elck is i tr. sijns rondts deur t' gheghevien: Daerom

Ghelyck snylijn deur N, tot snylijn deur O, alsoo L P, tot K N.

Maer L P en K N sijn lijckstandighe sijden in twee driehoucken Q L P, P K N, die na ghenouch ghelyck sijn, (ick seg na ghenouch, uyt oirsaek datse so na malcander staen, en so cleene sijden hebben, waer deur oock int vertooch gheseyt is *Alsoo seer na*) daerom sy sijn met d' ander lijckstandighe Q L, P K evenredenich, dat is

Ghelyck L P tot K N, alsoo Q L tot P K: En vervolghens

Ghelyck snylijn deur N, tot snylijn deur O, alsoo Q L tot P K.

Maer R O is even met Q L, en O N met P K: Daerom

Ghelyck snylijn deur N, tot snylijn deur O, alsoo R O tot O N.

En deur verkeerde reden,

Ghelyck O N tot O R, alsoo snylijn deur O, tot snylijn deur N.

T B E S L V Y T. Ghelyck dan des cromstreecx afwijcking vant middelron, op haer voortganck eens langdetrap, tot haer afwijcking op haer voortganck van noch een langdetrap daer na volghende: Alsoo seer na snylijn door t' begin van die laetste voortganck, tot snylijn door t' begin des eersten voortgancx, t' welck wy bewisen moesten.

Dese everedenheyt aldus vast en bekent sijnde, wy sullen tot ons voorghenomen verclaring van t' cyl der tafels commen.

Laet E I indeform deses vertoochs, beteycken den d'eerste cromstreeck, daer in wy ons voorstellen te moeten vinden de twee breeden F K, G L. Om dan eerst te vinden F K, ick seg den driehouck K F E (die ick ten eersten voor plat ansie, om dat sulcke driehoucken inde tafels voor plat ghenomen wierden) te hebben drie bekende palen, te weten den houck K E F 78 tr. 45 ①, K F E recht, en F E i tr. Hier me ghesocht de sijde K F, en alles berekent met rechthouckmaet van 1000000, tot op ② toe, wort bevonden deur het 4 voorstel der platte driehoucken van 5 tr. 1 ① 38 ②. Maer E N is even an F K, daerom E N doet oock 5 tr. 1 ① 38 ②. Nu dan N E bekent sijnde, en om na de regel des voorgaenden vertoochs te vinden N O, ick seg aldus: Snylijn deur N, dats van N E 5 tr. 1 ① 38 ② doende 10038616, gheeft snylijn deur E doende 1000000, (die wy hier snylijn heeten, hoe wel het eyghentlick gheen en is, maer om de naem na de regel te ghebruycken) wat de booch N E 5 tr. 1 ① 38 ②? Comt voor de booch N O 5 tr. 0 ① 28 ②: Die vergaert tot N E 5 tr. 1 ① 38 ②, comt voor E O, dats oock voor de begheerde G L 10 tr. 2 ① 6 ②: En soo veel wort oock volcommelick bevonden volghende d'eerste wijse des maecksels vande tafels der cromstreken int 4 voorstel, want N K als gront des rechthouckighen driehoucx P K N, doet 59 ① 46 ②, waer me de regel gevolght, deur rekening der platte driehoucken,

men bevint K P , dats oock voor N O van 5 tr. o ① 28 ② , en vervolghens E O inde boveschreven volcommenheyt. Maer niet alsoo deur de tweede wijse, want alles met ② ghewrocht, daer comt voor G L 10 tr. 1 ① . Maer om de selve tweede werking hier breeder te verclaren ick segh aldus: Ghesocht inde tafel der verfaemde snylijnen watter overcomt op 5 tr. 1 ① 38 ② van E N , wort bevonden 3020 , daer toe vergaert noch eens 3020 comt 6040 , waer op inde selve tafel overcommen voor G L of E O 10 tr. 1 ① , die 1 ① 6 ② verschillen van d'ander 10 tr. 2 ① 6 ② , en daerom en is dit niet heel volcommen , want hier me voortgaende men gheraeckt allenx tot noch wat meerder verschil.

Merckt noch wijder de reden te vereyschen, datmen int soucken van K F des driehoucx K F E , den selven driehouck niet en behoort te nemen voor plat, gemerkt de twee sijden daermen rekening me maeckt als E F , F K boghen sijn, sulcx dat F K gesocht deur rekening der clootsche driehoucken, wort bevonden van 5 tr. o ① 51 ② , die van d'ander 5 tr. 1 ① 38 ② verschillen 47 ② : Want hoe weldie in haer selven voor t'eerste cleen sijn, int vervolgh wordet feyl grooter.

4 HOOFTSTICK.

Hoe t'maecksel van ghevvisse tafels der cromstreken soude meughen gheschien na t'ghevoelen des Schrijvers.

Ghelyck ghevonden is N O , deur een werking getrocken uyt het vertooch int 3 Hoofstick deses Anhangs, alsoo sal ghevonden worden O R ; segghende snylijn van C E , gheeft snylijn van N E , wat de booch N O ? t'gene daer uyt comt is voor de booch O R , welcke vergaert tot O E , men crijcht E R , dats oock H M breededes 3 tr. der langde. En om daer nae te vinden de breedte van noch een langdetrap voorder, die ick neem te wesen R S , ick segh : Snylijn van R E , gheeft snylijn van O E , wat de booch O R ? t'ghene daer uyt comt is voor de booch R S , en soo voort met d'ander.

M E R C K T nu noch dat deur t'nemen van cleender boghen der langde, sekerder werck valt dan deur grooter, om bekende oirsaken: Maer om versekert te sijn datmen de boghen cleen ghenouch neemt , dat sal gheschien deur een dobbel werking, aldus toegaende : Benevens t'vinden der breeden deur t'nemen der langdeboghen van trap tot trap als hier vooren, soo salmen noch doen een ander werking van halve trap tot halve trap , soo langhe alſſe gheen hinderlick verschil en hebben: Maer beginnende hinderlick verschil te crijghen , men sal d'eerste werking van trap tot trap verlaten , blijvende by die van halve trap tot halve trap , en daerbenevens noch voughende een werking van vierendeel traps tot vierendeel traps, dats van 15 ① tot 15 ① , welcke voorder commende, soose oock hinderlick verschil creghen , men sal die van halve trap tot halve trap verlaten , en voughen by d'ander een werking van noch cleender boghen als van 10 ① tot 10 ① . En daer me canmen, hoe wel de werking moeylick valt, tot sekerheyt commen, want gheen hinderlick verschil vallende tusschen twee werkinghen, d'cene deur t'nemen van heele langdetrappen, d'ander van halve , ten is niet noodich soo verre met noch cleender boghen te wercken dan met halve, want t'ghene men daer deur naerder vondt , soude door meerder mochte gheschien sonder tot voordeel te strecken.

Merckt noch dat soomen dese werking wilde doen na d'eerste wijse des maecksel vande tafels der cromstreken int 4 voorstel , t'soude oirboir sijn eerft te maken een tafel van t'ghene 1 tr. langdeschil buyten t'middelront, doet

in

in ①, ② en ③ des middelrants, als de tafel des achtsten cromstreecx, en dat niet van 30 tot 30 ① der breedte, noch berekent tot op ② als die, maer van ① tot ① der breedte, en berekent tot op ③.

De moeyte des maecksels van sulcken tafel ghedaen weseende, tis kennelick dat de voorder wercking dan gheschien soude alleen deur menichvulding sonder deeling daermen na de voorgaende ander wijse met snylijnen, benevens de menichvulding een deeling moet doen, doch en isser dan sulcken tafel niet te maken.

Dit is de sekerste wech die my nu te vooren comt, en hoe wel de wercking moeylick soude vallen, doch eens wel ghedaen weseende, men soude hem daer op meughen betrouwuen. Maer sooder middeler tijt deur ymant ander lichter wercking met ghenouchsaem bewesen sekerheyt ghevonden wierde, t'waer billich die te aenvaerden.

5 H O O F T S T I C K.

Hoemen scherper opt Zeecompas soude connen seylen dan na t'ghemeen ghebruyck.

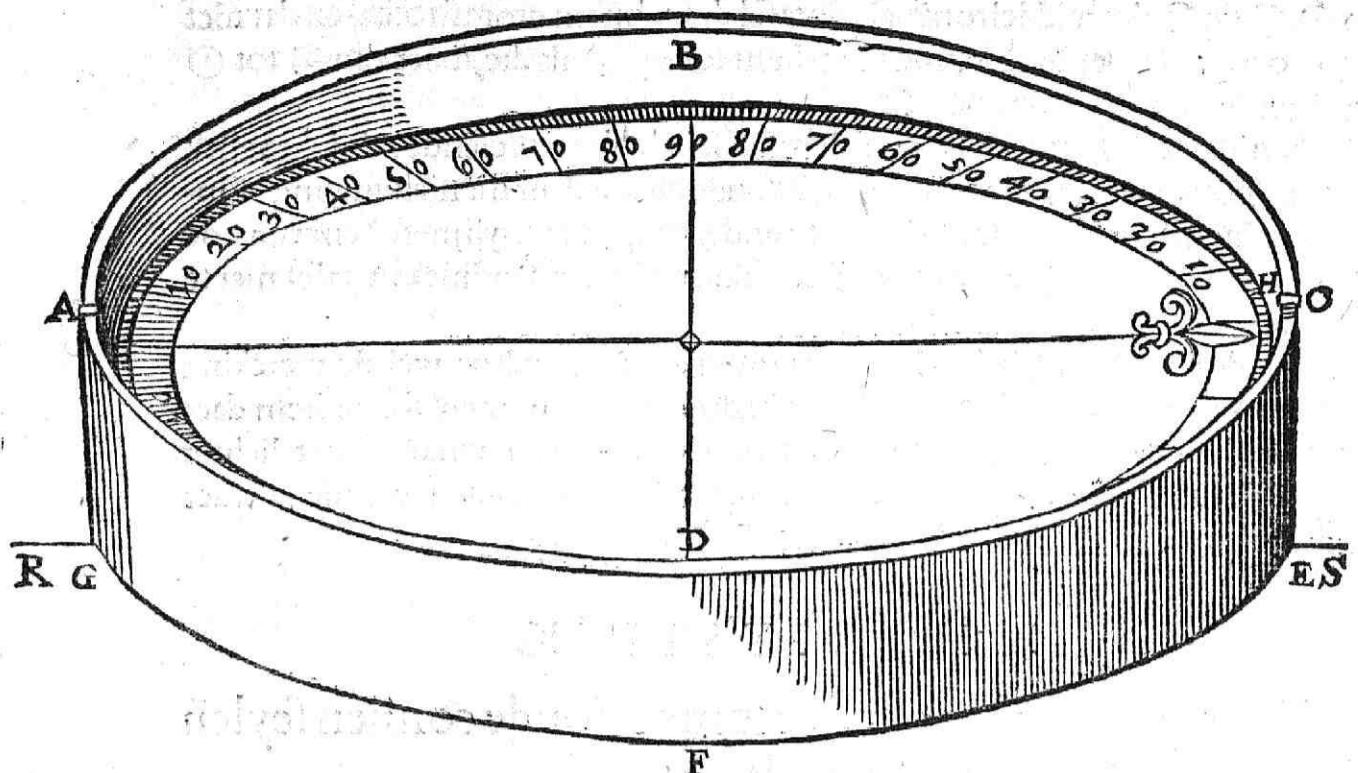
Het zeecompas placht certijts ghedeelt te sijn in 8 streken, t'welck daer nae doen de wijder zeevaerden nauwer toesicht vereyschten, ghecommen is tot 32. En hoewel eenige die halven, voorder commende tot 64 streken, doch houden ander dese laetste deeling voor onnoodich, achtende s'menschen gesicht in een varendे schip op soo cleene ghedeelten des ronts gheen seker oirdeel te connen hebben. Maer sijn V O R S T E L I C K E G H E N A D E desen handel der scherpseyling grondelick overdenckende, heeft daer af middel voorgewent, om s'menschen oirdeel seker te connen sijn niet alleen op 64 streken, maer op streken van trap tot trap der 360 daermen de ronden in deelt, ja tot op ghedeelten eens traps, sulcx dat verscheyden menschen op een varendे schip t'samen in het zeecompas siende, sullen al ghelyckelick uyt eenen mont noemen een selve trap, ja helft of vierendeel van dien, na dat den tuych groot en forchvuldelick mocht ghemaect sijn. Ende want dit stof is mette voorgaende ghemeenschap hebende, soo vervough ick t'selve in desen Anhang, daer af een corte verclaring doende met twee voorbeelden,

Voorbeeld daer een zeecompas mette lely op stijf papier.

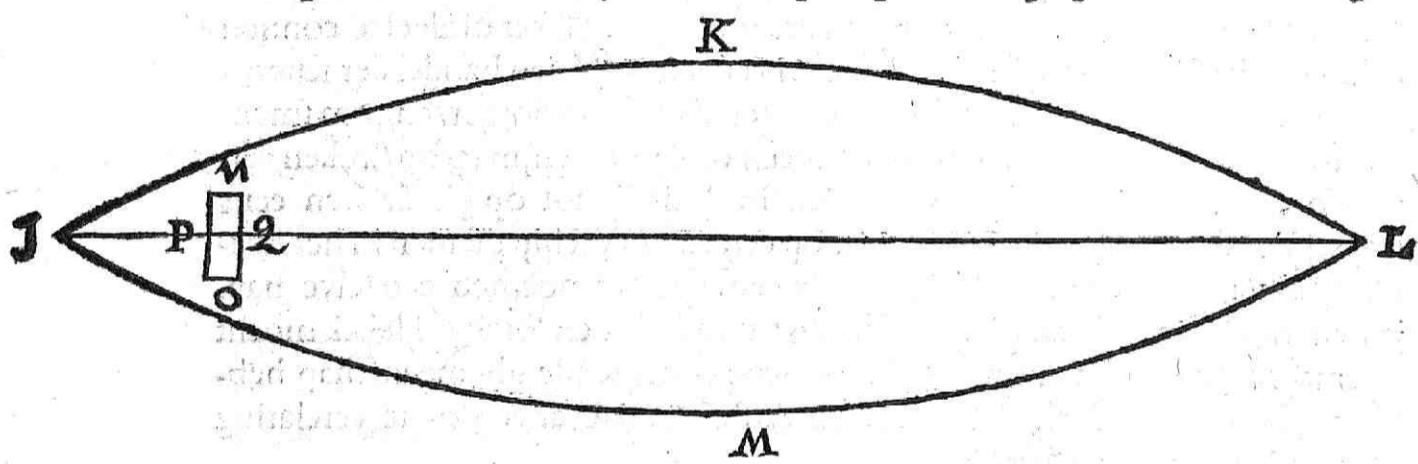
Laet A B C D E F G een zeecompas beduyen, waer in een rondt stijf papier sy, niet met 32 streken na de ghemeene wijse, maer met 360 tr. te weten elck vierendeelronts in 90 tr. gheteyckent opt uiterste des cants van t'selve papier, en beginnende de telling in yder vierendeel vant middachrondt af: En daer onder noch een ander rondt stijf papier, waer in het yser gestreken met zeylsteen vast light, om alsoo na t'ghemeen ghebruyck de afwijcking des yzers vande lely soo groot te stellen, als de seylnaeldens afwijcking vant noorden op de tegenwoordighe placeis vereyscht.

Opden buytecant der cassē van sulcken compas, sy ghetrocken een lini recht over eynde als C E, daer na het liniken C H, van C na t'middelpunt des compas streckende, en noch een ander van H recht neerwaert ewijjdich commende met C E: Voort sy het punt A soo, dat de verdochte lini van C tot A, strecke

O 2 recht



recht over t'middelpunt vant compas: Daer na sy van A noch een lini recht neerwaert ghetrocken opden buytecant tot G, als A G, sulcx dat de verdochte lini van E tot G, strecken moet recht onder t'middelpunt vant compas. Dit soo sijnde, Laet nu I K L M de grontteyckening van een schip bedien, waer in N O is de plaets daermen al seylende t'compas op stelt: Op t'plat van t'selue sal ghe-

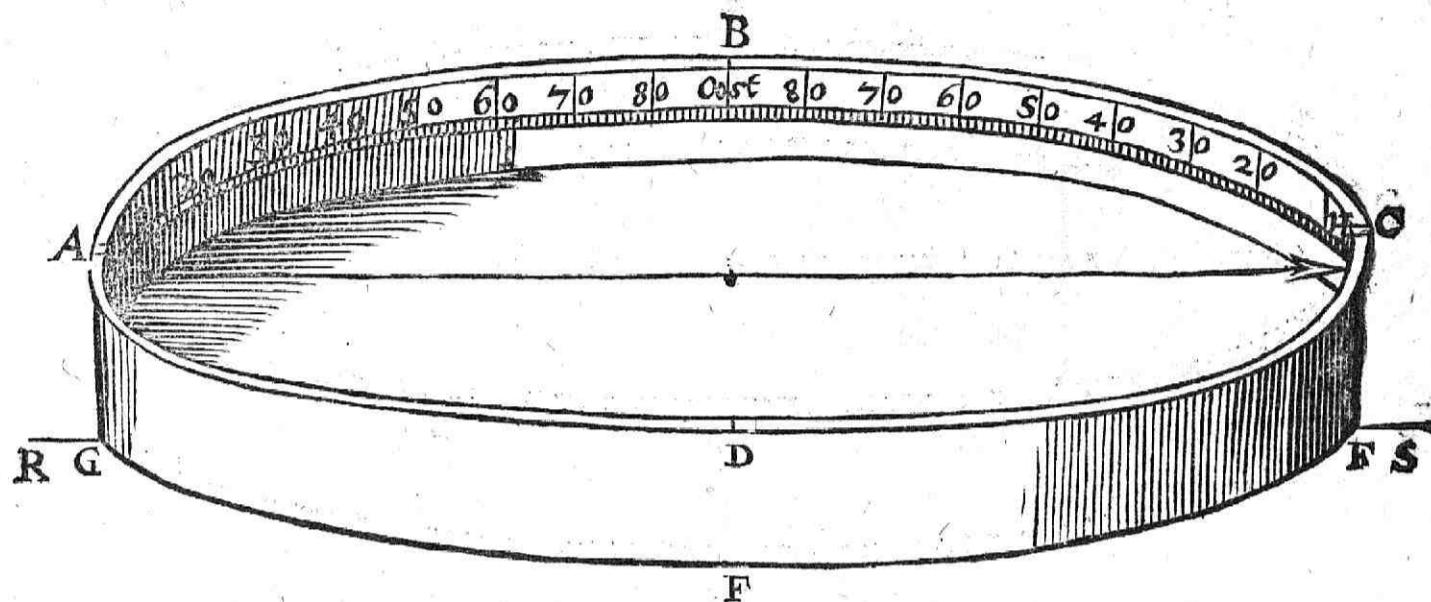


trocken worden een lini P Q, eweijdich streckende mettet kiel des schips, (die ick daerom kiellini noem) te weten in een lini of gespannen draet als I L, commende uyt het middel vant achterste des schips, tottet middelste vant voorste. Maer want P Q in dese teyckening seer cort valt, soo sal ick om int volghende bequamelicker verclaring te meughen doen, andermael trekken een langher lini R S, die ick nu houde als voor kiellini in een schip ghetrocken te sijn, na de meyning alsvooren. Op dese kiellini R S salmen het compas stellen, soo dat de twee punten E en G effen commen daer op te passen.

Om nu hier deur met sekerheyt te seylen tot op trappen of cleender gedeelte, als by voorbeelte te moeten gheseylt worden opden 17 tr. van westen na zuyden, men sal t'schip soo stieren, dat den selven 17 tr. altijt passe op de lini die geseyt is te strecken van H neerwaert eweijdeghe met C E, want soo lang die overcommen, machmen seggen t'voorhenomen oirdeel van nauwer sekerheyt gevonden te wesen, overmits dat so haest dien selven 17 tr. een trap of een halve wijct vande voorschreven lini onder H; al de ghene diet sien, sullen, al of sy uyt eenen montspraken, terstont t'samen connen seggen hoe veel het buyten den wech is.

2 Voorbeelt deur een zeeocompas met een seylnaelde.

Maer want de punt van een seylnaelde alleen draeyende sonder stijf papier, scherper en sekerder verthoont de naeldens natuerliche wijsing, dan twee cromme bestreken yserkens diemen ghemieenlick ruytwis teghen t'papier plackt, soo can sulcx deur foodanighen bloote seylnaelde met noch meerder sekerheyt gedaen worden, aldus: Dese A B C D E F G H R S van beteyckening sijndeals int eerste voorbeelt, men sal inden binneant der casse daer de lini van H neerwaert incomt, teycken den 360 tr. te weten viermael 90 tr. beginnende t'een vierendeel van H na B, t'ander van H na D, sgelycx van A na B, en van A na D.



Voort salmen an t'punt H schrijven noort, an A zuyt: Maer an B, t'welck na de ghemeene wijs west soude sijn, salmen oost stellen, en an D west. Daer na soo veel de seylnaeldens afwijcking ter teghenwoordighe plaets is, op sulcken verheyt salmen t'punt E vande kiellini R S stellen. Als by voorbeelt wesende de afwijcking 10 tr. van noort na oost, men sal den 10 trap van C na B doen overcommen op de kiellini R S, want alsdan moet t'punt E oock 10 tr. vande kiellini verschillen. Dit soo sijnde, en datmen by voorbeelt gheseyt wilde varen 17 tr. van west na zuyt, men sal t'schip soo stieren, dat de punt vande seylnaelde passe opden 17 trap vant westen af na zuyt dat inde cassie staet, en is openbaer datmen dan t'begheerde sal doen, met meerder sekerheyt dan na d'eerste wijs.

Maer soomen vreesde dat dese verkeerde stelling van oost en west, om d'onghewoonte wille dwaling mocht veroirsaken, voor de bootsghesellen die te roer staen: De Stierman soude in plaets vande namen der vier winden, meugen ghebruycken de vier letters A, B, C, D, en in plaets van hun te bevelen datse seyen souden 17 tr. van west na zuyt, mach bevelen te seylen 17 tr. van D na A.

Voort om met meerder bequaemheyt het noort der cassie of t'punt E, so vere vande kiellini te stellen, als de naeldens afwijcking vereyscht, men soude van de kiellini af over beyde sijden 40 of 50 tr. meughen teycken, om de cassens punt E te stellen op sulcken trap als de afwijcking mebrengt, makende int middelpunt van sulcken ront een pinneken, om de cassie met haer bodems middelpunt (een putken daer in gheboort sijnde) op te draeyen.

DER SEYLSTREKEN
E Y N D E.

V Y F D E
B O V C K D E S
E E R T C L O O T S C H R I F T S ,
V A N D E
H A V E N V I N D I N G .

C O R T B E G R Y P D E R H A V E N V I N D I N G .

Is kennelick dat men over langhen tijt, voornamelick sedert dat de groote zeevaerden op Indien en America begosten, middel ghesocht heeft, waer deur den Stierman op zee mocht weten de Eertclootlangde der plaets daer teghenvoordelick sijn schip is, om alsoo te commen totte Havens daer by begheert te wesen, sonder dat men alsnog tot sulcke ghevise kennis der langde heeft connen ghecommen: Want sommighe verhopende die te vinden deur de verscheenwijsing der seylnaelde, hebben die een aspunt toegheschreven, die noemende seylsteens aspunt: Maer men bewant na wijder ervaringhen, dat die afwijckingen sich na gheen aspunt enschickten: Inde voughen dattet soucken der langde op soodanighen wijse in gheen vaste grondt en bestont: Doch is na sulcx voorde ervaring ghevolgt, deur welcke men nu een begeerde Haven vinden can, niet teghenstaende des havens en schips ware langden beyde onbekent sijn. Van dese vinding der Havens, die wy H A V E N V I N D I N G noemen(en niet Langdevinding welcke verder soude strecken, en veerdighersijn) is ons voornemen in dit wijfde bouck te handelen.

B E P A

BEPALINGHEN.

I BEPALING.

De afvlijcking der naelde vant noorden na t'ooosten heet oostering, maer na t'vesten vvestering, en int ghemeeen naeldvlijcking : Maer naeldvlijcking en rechte noortvijsing int ghemeen naeldvijsing.

Is kennelick de seylnaelde seker eyghenschap te hebben, datse op een selve plaets een selven oirt wijst, maer niet een selven oirt overal, want tot sommige plaetsen wijktse vant noorden na t'ooosten, elders na t'westen, t'welck int ghemeen ghelyck de bepaling inhoudt naeldvlijcking heet: Doch wantse tot eenighe plaetsen oock recht noort wijst, so heet dat, metgaders de voorschreven naeldvlijcking, int ghemeen naeldvijsing. Vande oirfaecken deser onghereghelde afwijcking, sal t'sijnder plaets gheseyt worden in den Hemelloop, te weten inden loop des Eertcloots als * Dwaelder. Maer om *Planeta*: dese en ander volghende bepalinghen noch beqnamelicker te verclaren, soo sal ick beschrijven de volghende tafel der naeldvijsinghen, ghelyckse tot ettelickc plaetsen dadelick bevonden worden, welcke den Hoochghelleerde *Eertcloot. *Geographia*: schrijver Heer *Petrus Plancius* deur langduerigen arbeyt, en niet sonder groote costen by een vergaert heeft, uyt versheyden houcken des Eertbodems, sowel verre als na ghelegen: Sulcx dat als de Stierlieden int gemeen deur dese manier Landen en Havens sullen vinden, soo wel als eenighe int besonder die alree gevonden hebben, den selven *Plancius* ggehouden mach worden voor een der voornaemlickste oirsaken van dien.

Doch eer ick totte beschrijving der selve tafel com, wil noch dit segghen: Te weten dat by aldien namaels deur nauwer en sekerder ervaringhen, der plaetsen naeldvijsinghen, breeden en langden, anders bevonden wierden dan inde tafel staet, en datmen alsdan ander manier van verclaring en bepaling van woorden behoufde dan de volghende, sulcx en behoort ons van t'voornemen deser ondersoucking niet af te keeren, maer veel eer daer toe te trekken, als allenCx geraakende tot meerder en sekerder kennis eens handels gesticht op een goede gront. Dese meyning volghende, ick sal mettet waerschijnlickste dat my nu bekent is voortvaren, al oft warachtich waer:want elck t'sijnder tijt der ghelycke doende, men sal t'warachtichste dat inde natuer daer af is, allenx naerder en naerder meughen gheraken.

T A F E L

TAFEL DER NAELD.

HOECHEN IN HET NEDERLANDSCHEN ZEE.

TAFEL DER NAELD. WIISINGHEN.

		Ostering.	Breede.	Langde.
		tr.	①.	tr.
Eerste	Een der Vlaemsche Eylanden Corvo.	o.	N 37.	o. o. o.
percx	Opt Vlaemisch Eylant Sancta Maria.	3.	20.	N 37. o. 8. 20.
op de	Neffenshet Eylant Maio.	4.	55.	N 15. o. 11. 20.
noort	By t'Canarische Eylant Palma.	6.	10.	N 28. 30. 16. 20.
sijde	By Cabo de Roca by Lisbona.	10.	o.	N 38. 55. 24. 30.
	Het westerlickste van Yerlandt.	11.	o.	N 52. 8. 24. 12.
	Engelantscint.	12.	40.	N 50. 21. 28. o.
	Een mijl oostwaert van Plymouth.	13.	24.	N 50. 18. 30. o.
	By Timouth in zee.	12.	40.	N 55. o. 33. o.
	Londen in Engelant.	11.	30.	N 51. 24. 34. 6.
	Het voorlant van Engelant.	11.	o.	N 51. 8. 35. 40.
	Amsterdam.	9.	30.	N 52. 20. 39. 30.
Westering.				
Twee	Helmshuy by westen de Noortcaep in Finmarck.	o.	o.	N. 60. o.
percx	Noortcaep in Finmarcken.	o.	55.	N. 71. 25. 61. 30.
op de	Noorkin.	2.	o.	N 71. 10. 63. 30.
noort	Sint Michiel in Russia genaemt Archangel.	12.	30.	N 64. 54. 83. 30.
sijde	De zuyderlicke stract van Vaygats.	24.	30.	N 69. 30. 103. o.
	Langenes in Nova Zembla.	25.	o.	N 73. 20. 100. 30.
	Willem's Eylant by Nova Zembla.	33.	o.	N 75. 35. 110. o.
	Yshouck in nova Zembla.	27.	o.	N 77. 12. 120. 30.
	Het winterhuys in Nova Zembla.	26.	o.	N 76. o. 120. 30.

Desse

			Ostering.	Breede.	Langde.
	{ Op 105. Spaensche mijlen westwaert van Cabo Sant Augustin en Brasilia. By Cabo S. Augustin in Brasilia. Zuyt en noort met Cabo das Almas in Guinea.	tr. ①. o. o. 3. 10.	tr. ①. Z. Z. 8. 30.	tr. ①. o. o. 6. o.	
Eerste percx op de zuyt- sijde	Noortwest wel soo noordelick vande Eylanden van Tristan da Cuncha.	12. 15. 19. o.	Z. o. o.	29. o.	
Ver- groo- tende	Ver- clee-	Noortwest wel soo westelick vande voorschreven Eylanden.	15. o.	Z. 31. 30.	36. o.
nende	Zuyt en noort met Cabo de Bonaespe- ooste- ring	2. 30.	Z. 35. 30.	57. o.	
	{ Op 17 duytsche mijlen van Cabo das Aguillas oostwaert. Ontrent 5 mijlen in zee vant landt Natal.	o. o.	Z.	60. o.	
Twee de percx op de zuyt- sijde (uyt- geno- men)	Byde Baixos da India. Mosambique.	4. 30. II. o. II. o.	Z. 33. o. Z. 22. o. Z. 14. 50.	66. o. 79.30. 81.40.	
Ver- groo- tende	Inden inwijk van S. Augustin in Ma- dagascar.	13. o.	Z. 23.30.	83. o.	
zuyt- sijde	Zuyt van Cabo Sant Romain.	16. o.	Z. 28. o.	86.20.	
	Inden inwijk van Anton Gil in Ma- dagascar.	15. o.	Z. 16. 20.	91. o.	
	34. Duytsche mijlen zuytoost van S. Brandaon.	22. o.	Z. 19.20.	110. o.	
Goa	Goa eē vermaerde coopstadt in India.	15. 10.	N 15. 30.	120. o.	
Co- chin	Cochin.	15. o.	N 9. 45.	121. o.	
en	Ver- clee-	25. Duytsche mijlen west ten noorden vande zuytwesthouck van Samatra.	6. o.	Z 5. 28.	147. o.
Can- (ton)	nende	Bantan een coopstadt in India.	4. 45.	Z 6. o.	150. o.
weste- ring	Het Eylant Lubock.	2. 25.	Z 6. 10.	155. o.	
	De zuytwesthouck vante Eylant Balij.	1. 30.	Z 8. 40.	157. o.	
	De mont der Rivier van Cantan in China.	o. o.	N 23. o.	160. o.	
	Bunam 46. Duytsche mijlen van het oostende van Iaya na het oosten.	o. o.	Z	160. o.	

Dese

Dese tafel aldus beschreven sijnde, en om nu totte verclaring te commen, soo sietmen voor al datter sijn drie pylaten, d'eerste van der plaeſen naeldwiſſinghen, de tweede vande breedte, waer by noch ghevocht is de derde vande gheracimde langde; op dat de plaeſen inde Eertclooten te lichtelicker ghevonden worden, oock mede om de ghedaenten der naeldwiſſinghen daer deur int volghende openlicker te verclareن. De letter N bediert inde tweede pylaer overal noordersche breedte, maer Z zuydersche.

2 B E P A L I N G.

Vergrootende oostering of westering is die, vvelcke de naelde van vvesten na oosten voortghebrocht sijnde vergroot, en vercleenende, die alſdan vercleent.

Alt'welck t'gheschriften ghetalen des tafels ghenouch anwijzen, doch tot openlicker verclaring segh ick aldus: Men siet inde tafel dat de naelde in Corvo recht noort wijft, maer van daer oostwaert commende, dats begin te oosten, allenx meer en meer tot een mijl oostwaert van Plymouth, alwaer de afwijcking ten grootsten is van 13 tr. 24⁽¹⁾: En van daer voorder commende sy begint te vercleynen, tot Helms huy by westen de Noortcaep in Finmarcken toe, alwaerſe weerom recht noortwijft. Voort is de langde van Corvo tot Helms huy 60 tr. T'welck soo sijnde, het blijckt dat de voorschreven grootste naeldwiſſing van 13 tr. 24⁽¹⁾ by Plymouth, wiens langde 30 tr. gheschiet int middel der twee plaeſen daer de naelde recht noort wijft, want den 30 tr. is int middel tusschen t'begin en den 60 tr.

T'ghene wy hier gheseyt hebben, vande verandering der naeldwiſſing op de noortsjide des eertcloots, derghelycke bevint ſich deur ervaring oock op de zuytsjide; want op 105 Spaensche mijlen westwaert van Cabo Sant Augustin opt begin der langde, wijft de naelde recht noort, alsoose oock doet ter plaeſen inde tafel gheseyt, op 17 Duytsche mijlen van Cabo das Aguillas, wefende op 60 tr. der langde, ende int middel tusschen beyden, dats op den 30 tr. valt aldaer oock ghelyck op de noortsjide de grootſte oostering, dats ter plaeſen inde tafel ghehaemt, noortwest wel ſoo noordelick vande Eylanden van Tristan da Cuncha, doende die wijcking 19 tr.

Hier uyt vermoeden, dat de naelde recht noort wijft tot alle plaeſen gheleghen inde twee halfmiddachsfronden deur Corvo ende Helms huy, van d'een *aspunt tot d'ander. Oock mede dat de naeldens oostering ten grootsten is, tot alle plaeſen int halfmiddachsfront ſtreckende deur de plaeſen ghelegen een mijle oostwaert van Plymouth.

Inder voughen dat in fulck anſien, het eertcloot deel begrepen tusschen die twee halfmiddachsfronden, 60 tr. in langde van malcander, is een perc int welck de naelde over al vant noorden na t'oosten wijckt, ende inden helft van dien, dat is het eertcloots deel begrepen tusschen de twee halfmiddachsfronden, t'een deut t'begin, het ander deur den 30 tr. ſoude over al ſijn vergrootende oostering: Ende in d'ander helft vercleenende oostering; welverstaende alſmen vant weſten na t'oosten treckt, dats na t'vervolgh vande tr. der langde.

Deur t'genē tot hier toe geseyt is vant perck met oostering, ende ſijn tweedeelen, t'een met vergrootende oostering, t'ander met vercleenende, machmē lichtelick verstaē dergelycke gedaenten vant ander perc met westering, en ſijn tweedeelen,

deelen, t'een met vergrootende westering, t'ander met verkleenende: Want inde mont der Rivier van Cantan in China, ligghende in langde 160 tr. van Corvo, daer wijst de naelde de derdemael recht noort, daerom aldaer getrocken een derde halfmiddachfront, soo is het eertclootdeel begrepen tußchen dat tweede halfmiddachfront ende dit derde 100 tr. van malcander, een perck int welck de naelde overal vant noorden na t'westen wijckt, ende int middel van dese twee, dats int halfmiddachfront 50 tr. vant tweede, ende oock soo veel vant derde, oft andersins 110. tr. vant eerste door Corvo, daer heeftmen oock de grootste afwijcking der naelde, soot inde tafel tot twee plaeften blijckt, d'een op Willems Eylant by Nova Zembla, alwaer de grootste westering op die breedte bevonden is van 33 tr. d'ander 34 Duytsche mijlen zuytoost van S. Brandaon, alwaer de grootste naeldwijck op die breedte bevonden is van 22 tr. wesende de langde van elck dier twee plaeften 110 tr. Sulcx dat inden helft van dit perck, dats het eertcloots deel begrepen tußchen de twee halfmiddachfronten, t'een deur den 60 tr. t'ander deur den 110 tr. soude overal sijn vergrootende westering, in d'ander helft verkleenende westering.

Van dese 160 tr. der langde, t'welck op 20 tr. na, den helft des Eertcloots is, heeft de voorschreven *Plancius* de naeldwijsinghen becommen ghelyckse hier vooren beschreven sijn: Maer vande rest des Eertcloots, te weten van Cantan oostwaert, of van Corvo westwaert, en overcommen de ervaringhen niet die hem van Spaengiaerden, Engelschen en onse zeevaerders ter hant ghecommen sijn, als ghedaen wesende sonder bequamen tuych en ghenouchsaem wetschap: Doch verwacht hy daer af sekerker bescheyt.

3 BEPALING.

De halfmiddachronden daer de naelde recht noort in vwyft, heet hier eerste tvveede halfmiddelront, en soo oir-dentlick voort na t'vervolgh vande trappen der langde so veel alsser fulcke ronden sijn, beginnende vant halfmiddachront deur Corvo.

Als het halfmiddachront strekende op de noortsijde deur Corvo, en zuytwaert deur de plaets inde tafel ghenoemt 150 Spaensche mijlen westwaert van Cabo Sant Augustijn en Brasylie, heetet eerste halfmiddachront. Voort het halfmiddachront strekende op de noortsijde deur Helmshuy, en zuytwaert deur de plaets, inde tafel ghenoemt op 17 Duytsche mijlen van Cabo das Aguillas oostwaert, heetet tweede. Daer nae het halfmiddachront strekende deur de mont der Rivier van Cantan in China heetet derde.

4 BEPALING.

T'vlack begrepen tußchen het eerste en tvveede halfmiddachront noemen vvy eerste perck, en d'ander oir-dentlick vervolghende tvveede derde perck, tottet lactste.

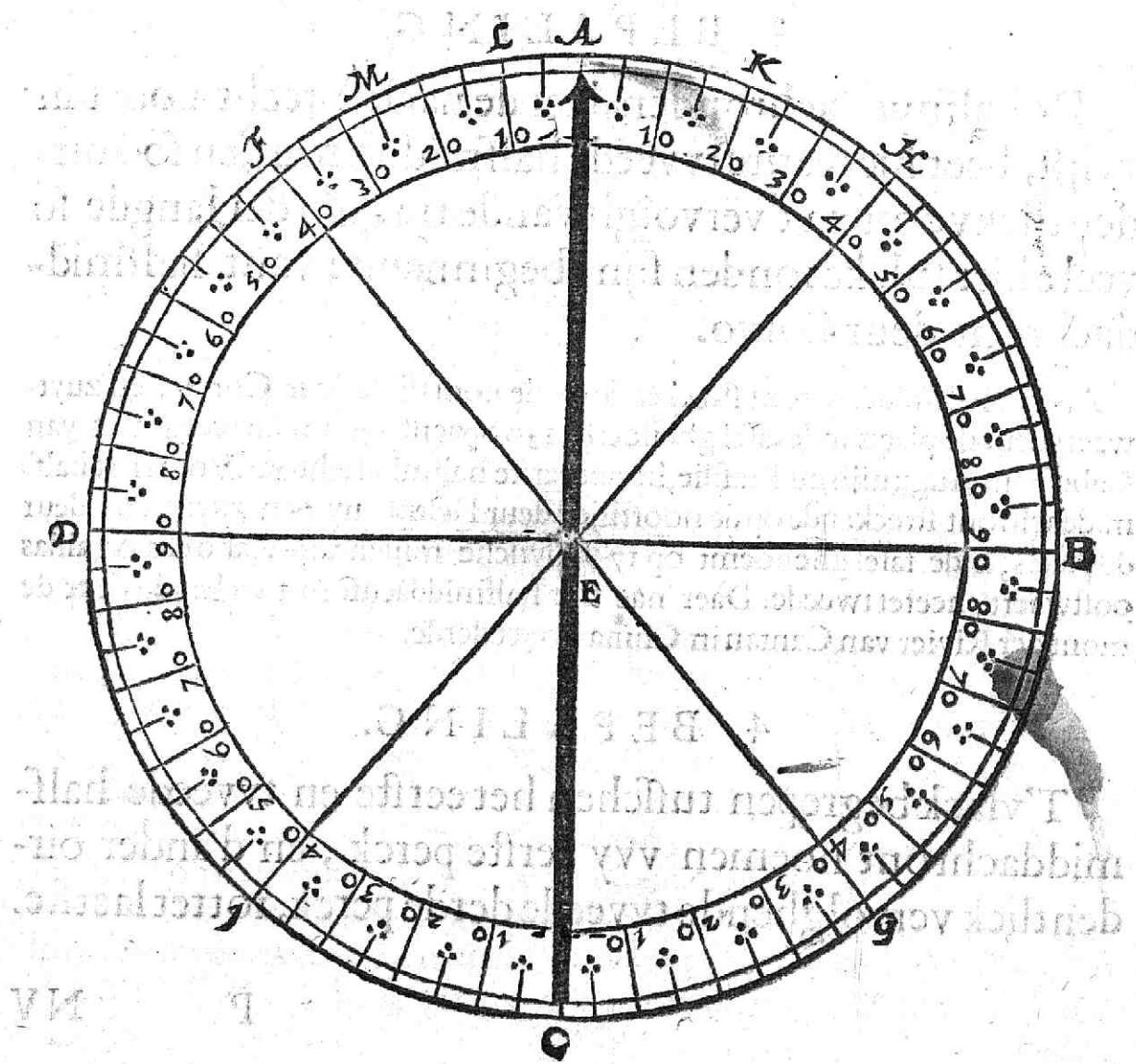
N V D E
VOORSTELLEN.

1 VOORSTEL.

De naeldwijsing op zee te vinden.

Om na dese voorghenomen wijse tot een begheerde Haven te gheraken, soo behouftmen voor al te weten hoemen de naeldwijsing op zee vint, en hoewel dat an velen bekent is, nochtans fullen wy daer af schrijven voor de ghene diet niet en weten.

Anghesien men hier begheert te vinden de afwijcking der naelde vant noorden, so souct men eerst het noortpunt, om de naeldwijsing daer by te verlijcken. De manier der vinding vant selve noortpunt in een beweghende schip op zee, heeft groote ghemeenschap mette manier der vinding vant noortpunt, of vande middachslijn opt vast lant, ende mach onder anderen aldus tytgerecht worden: Men doet int zeecompas de lely recht overcommē mette noortende vant stael, of vande seylnaelde daer onder liggende: Of noch beter machmen in plaets van de lely, een naelde self boven opt papier vast legghen, deelende t' ront van t' selve papier in sijn 360 tr. beginnende ande naeldens noortpunt als hier onder het ront A B C D, waer in de naelde beteyckent is met A C, vast gemaeckt wesende opt selve papier, E is t' middelpunt: T' ghebruyck hier me is dusdanich: Ghelyck



den

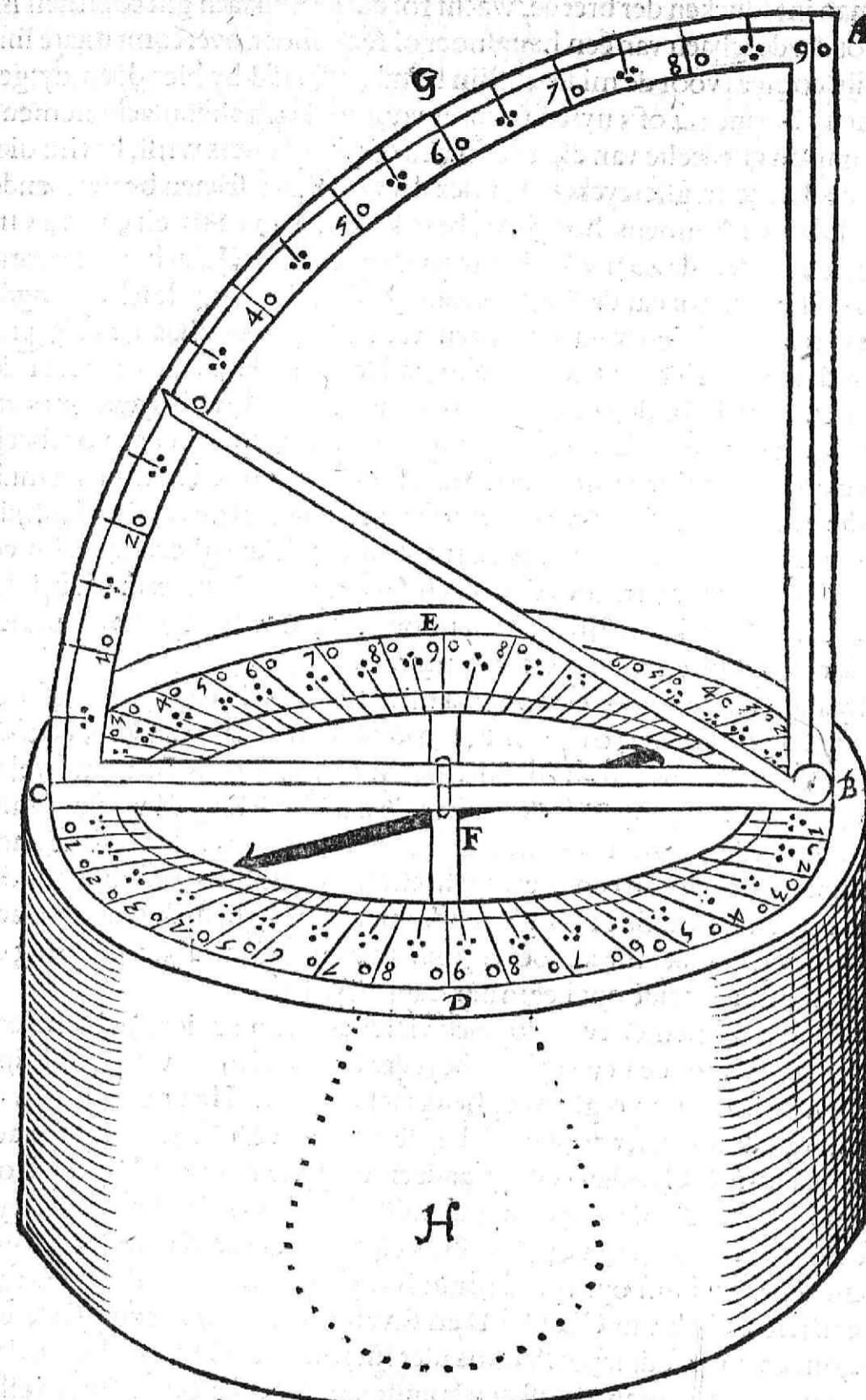
den Stierman int soucken der breedte, wacht tot dat de middach ghecommen is, te weten tot dat de schaeu van een hangsnoer of rechtsnoer, overcomt mette lini die hy in sijn compas voor de middachslijn houdt, alsoo sal hy hier doen, uytgenomen dat hy begint 3,4 of 5 uyren of meer voor middach alsdan, acht nemende op wat trap en ghedeelte van dien de schaeu des hangsnoers wijst, bevint die, neem ick, op den 40 tr. gheteyckent F, sulcx dat G E F, de schaeu bediet, ende nemende alsdan de Sonnens hooghde, bevint die, by voorbeelt, van 25 tr. welcke hy, metsgaders de 40 tr. tot ghedachtnis opteyckent: Wachiende voorts soo lang na middach, tot dat de Son weerom ghedaelt is tot op de selve hoogde alsvooren van 25 tr. sal sien waer de schaeu vant hangsnoer alsdan opt papier wijst, t'welck sy, neem ick, 40 tr. over d'ander sijde, als an H, sulcx dat I E H de schaeu bediet. Dit so sijnde, t'middel des boochs F H, als A, is t'begeerde noortpunt, ende want de naelde daer recht op wijst, soo en heeftse in dat voorbeelt gheen wijcking, dan wijst recht noort. Maer soo inde voorsc. ervaring na middach de schaeu vant hangsnoer niet ghewesen en hadde 40 tr. over d'ander sijde van A, maer by voorbeelt alleenelick 20 tr. tot K; In sulcken ghevalle deelmen den booch F K, doende 60 tr. door t'ghedacht in twee an L, sulcx dat L F, L K, elck doen 30 tr. T'welck soo sijnde, L ist noortpunt, ende de begheerde naeldwijcking daer af is oostering van L tot A 10 tr.

Maer by aldien inde voorsc. ervaring na middach, de schaeu vant hangsnoer ghewesen hadde op L, dats 30 tr. van F, soo deelmen den booch F L, doende 30 tr. door t'gedacht in twee an M, sulcx dat M F, M L, elck doen 15 tr. t'welck soo sijnde, M is t'noortpunt, ende de begheerde naeldwijcking daer af, wesende oostering van M tot A 25 tr. ende alsoo met alle voorbeelden. Maer so de naelde alleen draeyde, sonder an een papier gehecht te sijn als hier vooren, ende dat de trappen op den cant vande casse gheteyckent waren, ghelyck wel ghedaen wort: T'ghebruyck is daer me alsvooren, midts datmen ten tijde der ervaring de casse keert tot dat de naelde opt beginder trappen wijst.

Ander sijnder die nemen een *soppich vierendeel ronts, wiens sichtieindersplat, niet teghenstaende de beweeghlickheit des schips, altijt in waterpas blijft, deur sulcke manier als int volghende gheseyt sal worden. Hier me vintmen de Sonnens hooghde met haer sopbooch beyde tseffens: De form daer af mach dusdanich wesen: A B C bediet een vierendeel ronts, staende rechthouckich opt rondt B D C E, ghedeelt in sijn 360 trappen, t'welck het sichtieindersplat beteyckent, sijn middelpunt is F, waer op t'vierendeelrants draeyen can, ende op dattet alsins rechthouckich blijft opt voors. rondt B D C E, so comt van d'een en d'ander sijde een steunsel, als van G tot by D en E, yaft ghemaect ant voors. vierendeelrants, om daer me tedraeyen. Voorts isser int ront B D C E een glas, en daer onder sijn seylnaelde, too lanck alsse ten langsten inde casse bequamelick vallen mach, en heeft de selve casse van binnē heur 360 tr. daer de punt der naelde scherpelic op wijsen mach, overcommende die 360 tr. met d'ander 360 tr. boven opt sichtieindersfront. Desen tuych is deur de vondt van *Reyner Pietersz.* hanghende ghemaect op twee versheyden assen, na de manier der zeccompassen, op dat also het rondt B D C E, inde beweginghen vante schip altijt ewijdich vanden sichtieinder blijve: Ende op dattet selve noch meerder sekerheyt hebbe, soo worter onder een ghewicht an vervought gheteyckent H, van 25 of 30 pont, of soo veel als de grootheyt vanden tuych vereyscht.

Tis oock te gedencken oirboir te wesen, dattet vierendeelrants t'sijnder plaets recht overeinde staende, over d'een en d'ander eveawaer sy, dat is de sijde van F na C, soo swaer als van F na B, t'welckmen weten can mits t'vierendeel-

*Quadratum
Azimutha-
lum seu ver-
ticulum cuius
planum ho-
rizontale.*



Rondis af te nemen, ende te hanghen met G neerwaert an een draet, vast ghe-maeckt int middel van BC by F, ende alsdan salmen vande swaerste sijde veel af vijlen, tot dat de reghel BC in waterpas hangt.

Alidada.

Angaende ymant mocht dencken, dat de * wijsregel in verscheyden plaetsen hoogher of leegher ghedraeyt, te groote verandering int ghewicht mocht ghe-ven, daer af en is gheen micckelick feyl te verwachten, om t'groot ghewicht van H, ende de lichticheyt der wijsreghel.

De gebriuyck daer af, om t'noortpunt en naeldwijsing te vinden, is dusdanich: Men begint, gelijc in d'eerste wijsē, etrelische uyren voor middach, draeyende den tuych tot dat de naelde op t begin des ronts wijst, daer na keertmen het vier-

vierendeelronts soo lang herwaerts en derwaerts, tot dat de Son deur de sichtgaetkens schijnt: T'welck soo sijnde, men bevint, neem ick, dat den ondersten cant of wijser vante vierendeelronts, wijst int sichtteidersplat op den 40 trap, ende de hooghde der Son, die int vierendeelronts anghewesen wort van, neem ick, 25 tr. welcke men, midtgaders de 40 tr. tot ghedachtnis opteyckent: Wachtende voort so lang na middach, tot datmen de Son deur den selven tuych ghegaelt vint tot opde selve hooghde alsvooren van 25 tr. men keert alsdan den stoel ter eender en ander sijde, tot dat de Son deur de sichtgaetkens schijnende, de naelde weerom wijst opt begin des ronts: T'welck so sijnde, t'middelste punt des boochs int sichtteidersplat tusschen d'eerste en tweede ervaring, is t'gesochte noortpunt: Ende soo veel de naelde alsdan daer afwijckt, dat de begheerde naeldwijcking, ghelyck int eerste voorbeeld wat breeder van sulcx gheseyt is.

Deur t'ghene hier boven gheseyt is vande ervaring mette Son des daechs, mach derghelycke verstaen worden ende gheschien met yder vaste sterre des nachts, die ghebruyckende al oft de Son waer; Maer niet de Maen, eensdeels om heur rassche eyghen loop, ten anderen om t'groot * verscheensicht datse heeft *Parallaxim*, van weghen sy t'ecrrijck soo na is.

Merckt noch datmen voor den middach twee drie vier of meer ervaringhen mach doen: Als by ghelycknis, d'eerste wessende de Son boven den sichtteinder 10 tr. inde tweede 15 tr. inde derde 20 tr. ende doende dergelycke drie ervaringhen op sulcke hooghden na middach, soo bevintmen hoe d'een met d'ander overcomt, ende alsmen alsins een selve noortpunt crijcht, t'geeft den Stierman meerder betrouwien op sijn werck.

Seylende een Stierman van oost na west of van west na oost, t'can ghebeuren dat hy op den tijt van 10 of 12 uyren tusschen d'eerste ervaring en de laetste, een trap of meer verandering der naeldwijsing crighe, waer uyt wijder volgen can, dattet noortpunt ghevonden deur d'eerste voormiddachsche ervaring, en de laetste na middachsche, niet overcommē en sal mettet noortpunt gevondē deur de laetste voormiddachsche ervaring, en d'eerste na middachsche, sonder nochtans dat den Stierman int werck gefeylt heeft. Dit hem so ontmoetende, hy can daer uyt ramen hoe veel op seker uyren varens de naeldwijsing verandert, ende daer op gissing maken, om t'rechte noortpunt en naeldwijsing met noch meerder sekerheyt te hebben. T'selve canmen oock weten deur de naeldwijsing gevonden op voorgaende daghen, ende die verleken mette wijsing des teghenwoordighen dachs. **T B E S L Y T.** Wy hebben dan de naeldwijsing op zee ghevonden na den eysch.

2 VOORSTE L:

Te vinden een Haven daer de breedte en naeldwijsing af bekent is.

De naeldwijsing, metgaders de breedte der plaetsen bekent sijnde, deur ervaring der ghene diet metter daet alsoo bevonden hebben, men can daer me sonder langde te weten de plaets vinden. Als by voorbeeld, an een Stierman deur de tafel onder de 1 bepaling of deur ander oirsaken, bekent sijnde dat de breedte van Amsterdam is 52 trappen 20 ①, met naeldwijcking na t'oosten van 9 tr. 30 ①, ende dat hy hem vint op zee inde selve breedte van 52 tr. 20 ①, mette voorschreven Oostersche naeldwijcking van 9 tr. 30 ①, die bekent wort deur het 1 voorstel; Hy weet dat hy ontrent Amsterdam moet wesen, t'sy mette lang-

de van Amsterdam hoet wil. Angaende ymant mocht segghen, dattē wel noch ander plaetsen sijn vande selve breedē en naeldwijcking, nochtans niet Amsterdam: Tis waer, maer sy vallen seer verre van daer, ende can uyt d'ander onderkent worden, deur seker omstandigen, van welcke wy hier na int 3 voorstel segghen sullen. Merckt noch dat hoe wel de Stierlieden Amsterdam anders connen vinden deur omliggende landen, gissing, diepten, sanden, en ander teyckens, sonder acht op naeldwysing te nemen, nochtans hebben wy dat voorbeelt van die bekenne plaeis ghestelt, om daer deur te openlicker te verclarren de ghemeenheyt vande reghel op verrē seylagen, daermen op langhe tijt gheen lant en siet: Als, neem ick, een Stierman begeerende van hier te seylen tot Cabo Sant Augustin in Brasilie, ende wetende dat de naeldwijcking daer is, van (ghe-lijckmen segt en soo de voorgaende tafel inhout) noort na t'oosten 3 tr. 10^①, en de zuydersche breedē 8 tr. 30^①, als hy derwaert varende tot sulcken naeldwijcking en breedē ghecommen is, die hy dadelick vint deur het 1 voorstel, hy weet hem ontrent Cabo Sant Augustin te wesen: Ende hoe wel gissing hem anders dede vermoeden, sal die verlaten, als deur oosterische of westerische verborghen stroomen bedroghen sijnde, of qualick gegist hebbende: Want dat de naeldwijcking die eerijts tot Cabo Sant Augustin was 3 tr. 10^①, nu daer niet wesen en soude, de reden en laet niet toe sich fulcx voorte stellen om daer op te wērck te gaen: Of dat ymant op zee een ander naeldwysing vint dan de voorschreven, die hy weet tot Cabo S. Augustin te sijn van 3 tr. 10^①, ende nochtans willende d'ervaring der naelde verlaten, en gissing volghen, sich seyde ontrent Cabo S. Augustin te wesen, wie en verstaet niet fulcx sonder reden te sijn? als van een die sich selfs teghenspreekt, segghende die naeldwijcking aldaer te sijn van 3 tr. 10^①, ende soo niet te wesen.

Merckt wijder wel ghebeurt te sijn, dat eenen seylende na het Eylant van Sint Helena, ende ghecommen wesende tot des selven Eylants breedē, nochtans dat Eylant daer niet vindende, oock niet wetende of hyder oost of west af was, heeft al ramende oostwaert ghesocht, dat westwaert lach, ende hoe hy verder alsoo voer, hoe hy verder vande begheerde plaets gherocht: Denckt nu eens, soo dien Stierman (die wel ettelijke weken lanck dat Eylant socht, ende ettelijke mael daer rontom voer cer hyder in gerocht) had bekent gheweest hoe de naelde op Sint Helena wees, ende daer benefens wetenschap ghehadt vande naeldwysing op zee te vinden, of hy moetwillichlick na een grooter naeldwijcking soude gevaren hebben, wetende dat de plaets daer hy begeerde te wesen een cleender hadde? T B E S L V Y T.. Wy hebben dan een haven ghevonden daer af breedē en naeldwysing bekent is, na den eysch.

3 VOORSTEL.

Te vinden op zee in vvelck perck de teghenvoordighe naeldwysing is.

Anghesien datter op den Eertcloot verscheyden percken sijn met even afwijckingen en even breeden, soo mochtet in twijfel staen op welck datmen is: Om hier af tot kennis te commen; laet een schip moeten varen van Amsterdam na Cabo Sant Augustin, in Brasilie, wiens breedē inde tafel beschrevē staet van 8 tr. 30^①, ende de naeldwysing vergrootende oostering des eersten percx van 3 tr. 10^①. T'selve schip afvarende, ende commende voor-

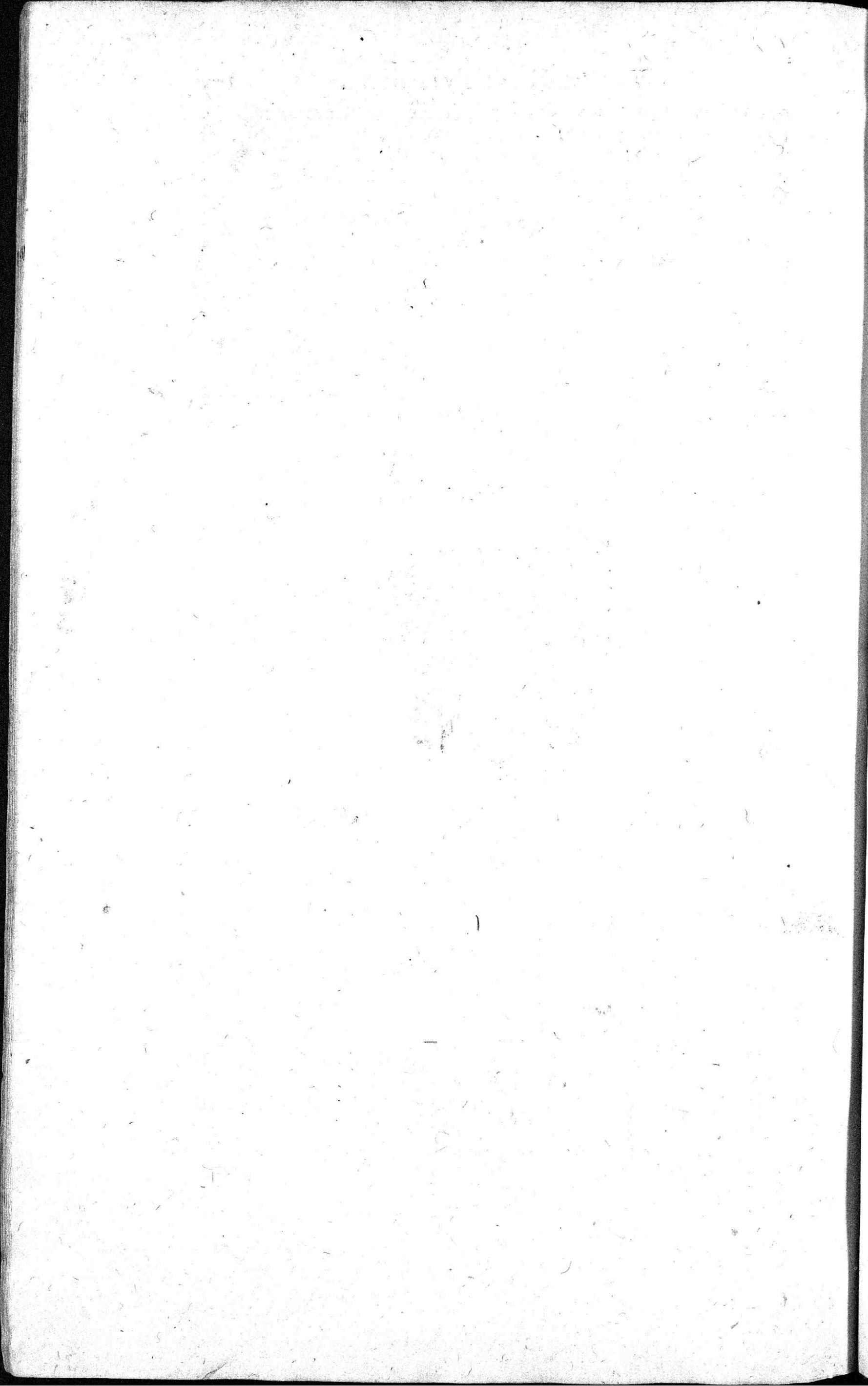
by Enge-

by Engelant , bevint sijn naeldwijsing daghelicx meer en meer te oosteren , tot by Plymouth toe , alwaerse ten grootsten wesen van 13 tr. 24 ① , het versekert hem dat hy tot daer toe ghevaren heeft in vercleenende oostering der eersten percx , ende dat hy van daer voort seylt inde vergrootende oostering , welcke hy bevindende van 10 tr. op de breedte van 38 tr. 55 ① , weet hem te wesen ontrent Cabo de Roca by Lissabona : Van daer af , ontrent zuytwest anvarende , sal daghelicx bevinden de breedte te minderen , ende denaelde noordelicker te keeren , t'welck over al soo gagheslaghen , men weet altijt in welck perck de tegenwoordiche naeldwijsing is . T B E S L V Y T . Wy hebben dan op zee ghevonden in welck perck de teghenwoordiche naeldwijsing is , na den eysch .

Tot hier toe sijn beschreven de ghedaenten der naeldwijsinghen , volghen de uyt het ghestelde des tafels : Soo ander sekerder ervaringhen in toecomenden tijt anders wesen , mensal daer uyt anders meughen besluyten , ende inde seyling sich na t'beste altijt ghevoughen .

H A V E N V I N D I N G S
E Y N D E .





1610.9.3.

S E S T E
B O V C K D E S
E E R T C L O O T S C H R I E T S,
V A N D E
S P I E G H E L I N G D E R Theorie
E B B E N V L O E T.

C O R T B E G R Y P.

Angesien ervaringen deskerste gront sijn, als int voor-
gaende breeder gheseyt is, daermen ghemeene reghelen
suyt treckt, om tot kennis aer saken te commen, en dat
ons deur deser landen groote seylagen, bequamer middel
ontmoet d' ander te vooren gheveest is, om te geraken
tot veel ghevisse ervaringhen der eyghenschappen
van ebbe en vloet: Soo heeft my tottet bevoorderen van sulcx, oirboir ghe-
docht van dese stof een *** Spiegheling** te beschrijven, ghegront ten deeple
op ervaringhen diemen nu heeft, ten deeple op stelling die de natuerliche reden
lijck formich schijnt, dienende als begin, om by manier van beschryven const
hier af te handelen, en deur breeder ervaringhen diemen namaels crijghen
mocht, oirdentlick na grondaicker kenniste trachten.

Theoriam.

Angaende ymant dencken mocht, dattet van my voor t' uytgeven van
desen voughelicker vaer gheveest, sulcke dinghen eerst sekerlick onder-
socht te hebben, of doen ondersoucken: Hier op segh ick dat sulcx niet een of
veynich menschens verck wesenende, soo heeft my dit de bequaemste
vech ghedacht, om op corten tijt veel beschreyt en sekerheyt te crijgen, van
veel menschen totte bobeschryven gaslaginghen vermaent sijnde, t' can ghe-
beuren datter hun tot verscheyden plaatzen meer tosullen begeven, dan deur
mijn besonder voordingen an besonder menschen meughelick souder wesen.

I B E

BEGHEERTEN.

1 BEGHEERTE.

Postulatum.

Wy begheeren toeghelaten te vvorden, dat de Maen en haer teghepunkt het vvater des Eertcloots gheduerlick na hun suyghen.

VERCLARING.

ME bevint deur daghelicksche gheduerighe ervaringhen, dat ebbe en vloet vande Maen gheregiert worden, oock den vloet ten hoochsten te commen in volle en nieu Maen, diemen dan sprinckvloet noemt, maer tenleeghsten in * vierdeschijn: Waer *Quadratura*, af sulcken ghemeeenen kennis sijnde, datmen met ghenouchsaem sekerheyt van te vooren weet de uyr van toccommende ghetijden, tot groot voordeel der zeevaert, soo en ist niet noodich daer af toelating te begheeren. Maer want met elcken Maenkeer om den Eertcloot (die ontrent alle 25 uyren eens ghebeurt) twee vloeden en oock twee ebbenen commen, soo wort by etteliche vermoet de Maen en haer teghepunkt een eyghenschap te hebben, datse het water na hun suyghen inde hooghde: Doch ist onseker oft inde natuer soo toegaet, want deur haer persing (t'welck t'verkeerde van suyging is) souden oock dagelicx twee ebbenen vloeden commen. Maer welck van beyden, of wat ander derde natuerliche eyghenschap daer af d'oirsaeck is, meyn ick onbekent te sijn deur ghebreck van ervaring. Ick heb eenighes ons Indivaerders ondervraeght na de ghedaenite van waterghetyen tot seker plaetsen, maer niet connen vinden t'ghene ick socht: Doch anghesien t'vermoeien van etteliche is, t'selve deur de voorschreven suyging te geschien, so ist dat wy begheeren sulcx toeghelaten te worden, om also ons voorghenoemen spiegheling een gront te gheven, welcke beschreven sijnde, sullen eyntlick int naest laetsste voorstel segghen wat verandering uyt persing volghen soude.

2 BEGHEERTE.

Den Eertcloot heel met vvater bedeckt te sijn, sonder vvint of yet dat an ebbe en vloet verhindernis gheeft.

VERCLARING.

De natuerliche oirden van ebbe en vloet, wort deur winden, oock deur landen boven t'water uytstekende, verhindert, sulcx dat tot alle plaetsen geen hoochste water en is, welsende de maen of haer teghepunkt int middachront, ghelyck de ghemeene reghel vereyscht volghende d'eerste begheerte, maer mach dan ten leegsten sijn, of min verschillen: Ten anderen dat de vloet niet ancommen en sal uyt den oosten na westen, maer uyt den westen of eenigen anderen oirt. Ten derden datmen tot sommighe plaetsen diens toppunt verrevande Maen is, den daghelickschen vloet hoogher bevint dan tot ander plaetsen over diens toppunt de Maen gheweest heeft, daerse volghende t'gestelde ten hoochsten soude sijn.

Maer

Theoria Geo-
metrie.

Praxin Geo-
metrie.

Maer op dat alle dese ongheteghetheden, ons nieten verhinderen om te begrijpen de groote ghemeene eyghenschap van ebbe en vloet, die wy spieghelingsche wijsse voornemen te beschrijven, soo begheeren wy hier boven toeghelaten te worden, den Eertcloot heel met water bedeckt te sijn, sonder wint of yet dat an ebbe en vloet hinder gheeft, om daer na vande ghedaente der beletselen onderscheydelicker te meughen spreken: Want gelijck * spiegheling der Meetconst voorderlick is * totte meetdaet, hoe wel daer in nochtans platten en rechte linien der meetbaer velden en lichamen, niet de volcommenheydt en hebben die de bepalinghen der Spieghelinghen mebrenghen, alsoo can dese spiegheling oock voorderlijck sijn totte daet, voornamelyk int stuck der zeevaert, hoe wel nochtans de formen der zeen, niet de volcommenheydt en hebben die dese begheerte en de volghende bepalinghen inhouden.

BEPALINGHEN.

1 BEPALING.

Wesende ghetrocken een rechte lini van des Eertcloots middelpunt totte Maen: Het punt daerse des vvaters oppervlack gheraeckt noemen vvy Manens vloetttop: En t'punt daer teghenover Teghepunts vloetttop.

VERCLARING.

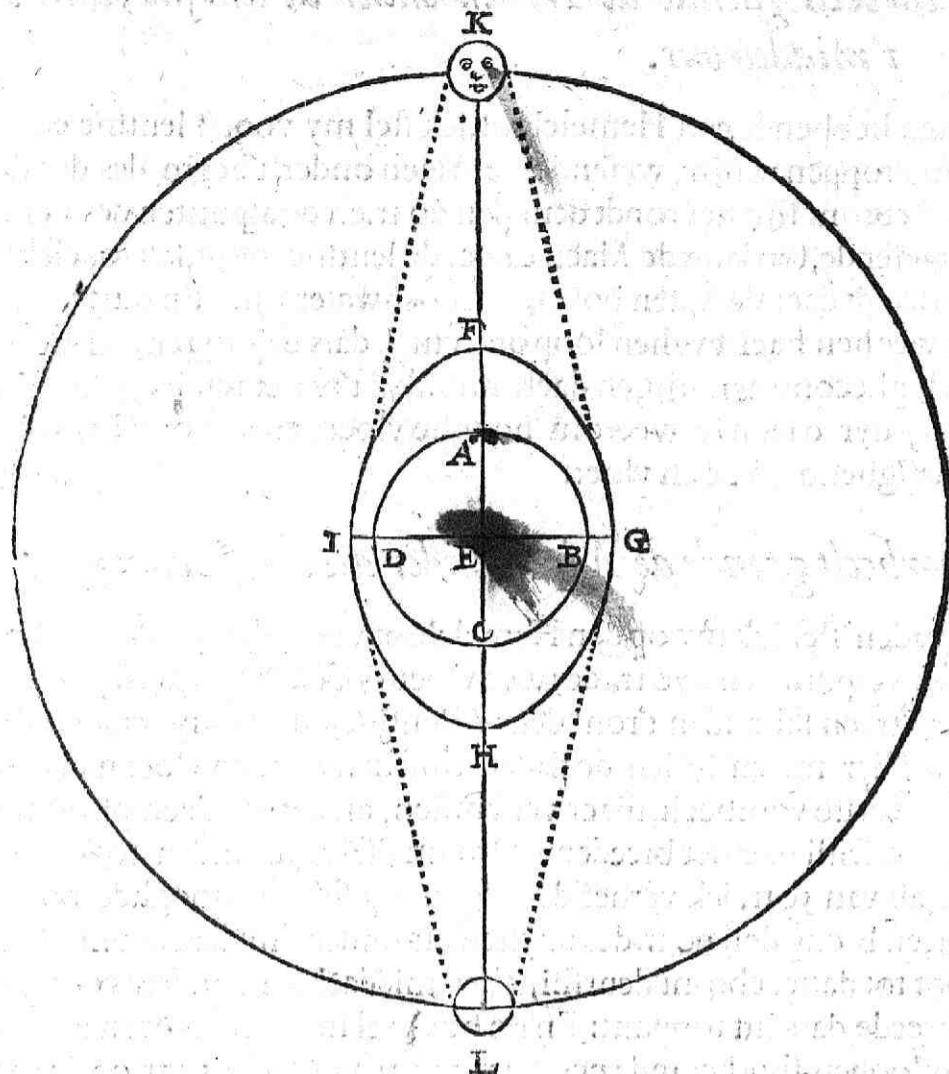
Later rondt ABCD den Eertcloot beteycken, diens middelpunt E, welcke teenemael bedeckt sy met water, totten omtreck FGH I toe, en dat sonder storm, wint, of eenich beletsel, na luyt der boveschreven 2 begheerte: Voort sy het rondt KL de Maenwech, waer in K de Maen bediet, en L haer teghepunkt: Welcke twee deur haer trecking niet toe en laten, het water om den Eertcloot sijnde, hem totte rontheyt te begheven, maer een eysche form doen hebben: Ick treck daer na de rechte lini KEL, snyende des waters oppervlack in F en H: Voort treck ick IE Grechthouckich op KL. Dit so sijnde, F is des vloets hoochste punt, of top na de Maen toe, t'welck ick daerom noem Manens vloetttop. En om derghelicke redenen H haer teghepunts vloetttop.

2 BEPALING.

Het rondt op den Eertcloot diens platde rechte lini tuschen beyde de vloetttoppen int middel deursnijt, en daer oprechthouckich is, noemen vvy Ebront.

VERCLARING.

Als het rondt IFG overcant ghesien, heet Ebront, om dat daer in altijc ebbe of leeghste water gheschiet. En valt daer in ten alderleeghsten om dat EI de cortste lini is, diemen van des Eertcloots middelpunt E, tot des waters oppervlacktrecken can.



I VOORSTEL.

T'onderfoucken de ghemeene ghedaente van ebbe en vloet.

Om lijckformicheyt te hebben der ghestalt van vloettoffen en ebront tot alle plaeſen des Eertcloots, ſoo iſt voorderlick te doen maken een ebbenvloettuych welcke op een Eertcloot gheleyt, en daer op verschoven ſijnde na ons wille, altijt de ſelue twee vloettoffen en ebront anwijſe: Hier toe heeft ſijn VORSTELICKE GHENADE hem in dees spiegheling oeffenende, doen bereyden ſeker ronden van ſtijf papier, daer me ſulcx te weghie ghebrocht wiert, t'welck yder tot derghelycke luſt hebbende, oock ſo ſou meughen doen. Doch want op de hemelclootēn der vaste sterren, ſeker twee ronden en vier punten gheteyckent worden, die ons verſtreken nietigen voor ebronden en vloettoffen van eenighe beſonder plaeſen, ſoo ſullen wy die voorbeelſche wijſe daer toe ghebruycken, want den ſin daer me verſtaen ſijnde, ſoo falſe metten bovenſchreyen ebbenvloettuych openbaer wesen int ghemeen overal.

I Voor.

1 Voorbeelt gaende de Maen onder de lentsne , dats boven t' middelront.

*Sectionem
vernalem &
autumnam.* In handen hebbende een Hemelcloot, ick stel my voor * lentsne en herbsne de twee vloettoppen te sijn, wesende de Maen onder t'begin des duysteraers, en sal alsdan ebront sijn het rondt deur den 90 tr. en de aspunten des Eertcloots. Dit aldus wesende, soo lang de Maen onder de lentsne loopt, sal tot elcke plaets op middelrondt daer de Maen boven is hoochwater sijn: En 6 uylen daer na (meer van weghen haer eyghen loop ontrent $\frac{1}{4}$ dats $6 \frac{1}{4}$ uyren) sal het ebront tot die plaets ghecommen sijn, en daerom alsdan t'water ten leeghsten: En binnen ander $6 \frac{1}{4}$ uyr daer nac weerom hooghe vloet, en soo overhant gheduerlick mette volghende ebbe en vloet.

2 Voorbeelt gaende de Maen onder des duysteraers 90 tr.

Ten tweeden stel ick my op den Hemelcloot voor, des duysteraers 90 tr. en haer teghenoverpunt den 270 tr. de twee vloettoppen te sijn, wesende de Maen onder den 90 tr. en sal alsdan t'ront deur de lentsne, en des duysteraers aspunten ebront sijn. Hier me en sullen de tijden tusschen ebbe en vloet niet evegroot vallen als int eerste voorbeelt, maer verschillen, en dat tot d'een plaets meer als d'ander na t'verschil haerder breeden. Om nu t'selve te vinden tot een ghegeven breedte, als van 50 tr. ick verhef den aspunt op fulcken hooghde boven den sichtieinder, en breng den 90 tr. des duysteraers onder t'middachront, keer daer na den cloot tot dattet ebront deursnijt het middachront inden voorschreven 50 tr. der breedte, dats int toppunt: En sie hoe veel trappen des evenaers daeren-tusschen verloopen sijn, bevinde neem ick 121 tr. 13 ①, die, 15 tr. op de uyr gherrekent, bedraghen 8 uyr 5 ①, voor den tijt van t'hoochste water tottet leeghste: En van daer tot d'ander vloet sal sijn 3 uyr 55 ①, te weten t'verschil tusschen 8 uyr 5 ① en 12 uyren; welverstaende dat hier tot elck noch soude moeten vergaert wordca t'ghene de Manens eyghenloop veroirsacekt, t'welck ick cort-heyts halven achterlaet.

M E R C K T.

Sijn VORSTELICKE GHENADE dit boveschreven 2 voorbeelt metten Hemelcloot ondersouckende, en voorder lettende opt vervolgh van verscheyden ebben en vloeden achter malcander, heeft daer in de volghende oirden bemerket.

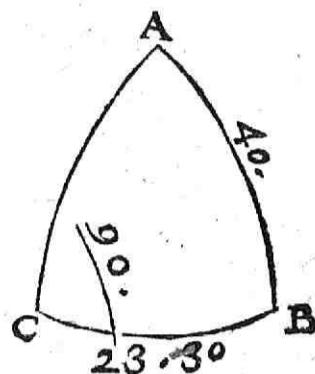
Den tijt van ebbe na de boveschreven vloet, sal sijn van 3 uyr 55 ①: En de volghende vloet weerom 8 uyr 5 ①. Sulcx dat by aldien de Maen gheduerlick liep in des duysteraers 90 tr. (t'welck om de leerings wil soo mach ghestelt worden) d'oirden van ebbe en vloet soude dusdanich sijn.

Ebbe	8 uyr 5 ①
Vloet	3 uyr 55 ①
Ebbe	3 uyr 55 ①
Vloet	8 uyr 5 ①
Ebbe	8 uyr 5 ①
Vloet	3 uyr 55 ①
Ebbe	3 uyr 55 ①
Vloet	8 uyr 5 ①
Ebbe	8 uyr 5 ①

En

En soo gheduerlick voort. Doch valt hier daghelicx noch sulcke verandering by, als de Maenloop veroirsaeckt.

Maer om de voorschreven vinding des tijts deur rekening der clootsche drie-houcken af te veerdigen, ick aensie int eynde der voorgaende wercking op den Hemelcloot, de gestalt des driehoucx begrepen tusschen de drie punten als Eertcloots aspunt, Duysteraers aspunt, mette toppunt, en merck den houck an des duysteraers aspunt recht te wesen: De sijde tusschen beyde de aspunten te doen 23 tr. 30^①: En de sijde van des Eertcloots aspunt tottē toppunt 40 tr. te weten schilbooch vande gegevē breedē 50 tr. Sulckē driehouc teycken ic hier als ABC, alwaer A het toppunt bediet, B des Eertcloots aspunt, C des duysteraers aspunt, wessende den houck andē selve C recht, de sijde A B van 40 tr. en BC 23 tr. 30^①. Sulcx dat den driehouck drie bekende palen heeft, waer me ghesocht den houck B, wort deur het 32 voorstel der clootsche driehoucken bevonden van 58 tr. 47^①: Die ghetrocken van 180 tr. blijft 121 tr. 13^①, en soo groot is den verloopen evenaerbooch die doet voor t'begheerde 8 uyr 5^①.



T B E W Y S.

BA, BC, voortghetrocken totten evenaer, begrijpen daer des evenaers booch als grootheyt des houcx B, dats 58 tr. 47^①: Maer de voortghetrocken BC valt in des duysteraers 270 tr. tusschen welcke en des evenaers 90 tr. sijn 180 tr. die ten tijde des hoogen waters int middachront was, daerom vanden tijt des hoogsten waters totten tijt des leeghsten dattet ebront deursheet het middachront inden 50 tr. der breedē, sijn verloopen 180 tr. min den houck B 58 tr. 47^①, dats 121 tr. 13^①, als int werck.

1 V E R V O L G H.

T'water is op de Eertcloots aspunten ten leeghsten, loopende de Maen onder den evenaer als gheseyt is int 1 voorbeelt; En ten hoochsten wessende in haer uiterste noortsche en zuystsche breede, waer uyt volght datmen daer niet elck Maenschijn maer tweemael hooch water en heeft, en tweemael leeghwater: En dattet ten leeghsten sijnde daer na ontrent 7 daghen lanck wast, en weerom ontrent 7 daghen daelt, en so overhant voort. Doch cricht dese oirdentliche ebbe en vloet soo daer als overal eenighe verandering deur dien de vloettroppen hoger rijsen, in saming en teghestant van Son en Maen, dan alsse een vierendeelronts schijnbaerlick van malcander sijn.

2 V E R V O L G H.

Tis kennelick dat ebbe en vloet opt middelront elck altijt ghedueren ontrent $6\frac{1}{4}$ uyren, tot wat plaets de Maen oock is. Laetsē by voorbeelt sijn in des Duysteraers 90 tr. Dit soo ghenomen, het ront deur le lentsche en weereelts aspunten strekende is dan ebront, dat openbaerlick 6 uyren in evenaerloop verschilt vanden selven 90 tr. des duysteraers: En derghelijcke bevint sich oock alsoo tot alle plaetsen daer de Maen is, ghelyckmen lichtelicker siet deur t'behulp eens papieren ebbenvloettuychs daer int begin des 1 voorstels af gheseyt is.

Q2

3 V E R-

3 VERVOLGH.

Het blijckt op den Eertcloot, dat plaetsen naerder den aspunt, dan de Maen den evenaer, alsdan vant ebront niet gherocht en worden: Sulcx datse op dien tijt soo leeghen ebbe niet en crijghen, als wanner het ebront daer over comt.

M E R C K T.

Alsoo sijn VORSTELICKE GHENADE het inhout des voorgaende vervolghs deur een Hemelcloot ondersocht, heeft met een willen weten, wat tijt datter tot fulcke plaets verloopt, tusschen het leeghste der ebbe en hoochste desvloets; Maer bevant (soo yghelick sal die derghelijcke doet) al tijt 12 uyren, besloten daer uyt dat fulck geval somwijlen soude moeten overcommen alle plaetsen diens breedte over de 61 tr. 30 ① strekt, want soo veel blijfters als men de Manens grootste evenaerbreede 28 tr. 30 ①, treckt van 90 tr.

Nu ghedenckt my eenich zeevarent volck te hebben hooren bevestighen, datse tot plaetsen gheweest hadde daert 12 uyren ebde, en 12 uyren vloede, doch dat sulcx niet lang en duerde, dan dat daer na weerom een ongherelde ebbe en vloet volghde. Maer of dit om dese oirsaek gheschiet, daer soude men bescheyt af connen weten, als men de ervaringhen te werck stelde daer int voorstel af gheseyt sal worden.

4 VERVOLGH.

Tis kennelick datteteen der twee vloettopen t'welck een gestelde plaets naest comt, aldaer hooger vloet veroirsaeckt als rander. Waer uyt volght dat wesende de Maen over de noortsijde, soo sullen des Eertcloots plaetsen over de noortsijde gheleghen hooger vloet crijgen vande Manens vloettop, als van haer teghepunts vloettop. Maer wesende het teghepunt over de noortsijde, dat alsdan t'verkeerde ghebeuren sal.

M E R C K T.

Uyt het voorgaende valt te besluyten, datter op den Eertcloot vier merckelike verscheydenheden van ebbes en vloeden sijn angaende de ghedureicheydt.

Ten eersten opt middelront altijt van ontrent $6\frac{1}{4}$ uyren, als int voorbeeld en 2 vervolgh.

Ten tweeden buyten t'middelront, tot op ontrent den 61 tr. 30 ① der breedte, alwaerse verschillen connen na t'inhout des 2 voorbeelts.

Ten derden vanden 61 tr. 30 ① tot byden aspunt, daerse tot sommige tijden elck van 12 uyren sijn, als int Merck des 3 vervolghs.

Ten vierden onder den aspunt, daer ebbe en vloet altijt elck ontrent 7 daghen duyren als int 1 vervolgh.

5 VERVOLGH.

Tis kennelick dat deur de boveschreven twee voorbeelden en vervolghen, in welcke vloettopen en ebronden op den Hemelcloot gheteyckent waren, lichtelick can verstaen worden de ghemeene regel van ander voorbeelden, diens vloettopen en ebront daer op niet en sijn, doch daer op beteyckent connen worden metten ebbenvloettuych daer int begin deses voorstels af geseyt

geseyt is. T B E S L V Y T. Wy hebben dan ondersocht de gemeene gedaente van ebbe en vloet, na den eyfch.

2 VOORSTEL.

Te verclaren d'oirsaeck vvaerom na de hooghe sprinckvloeden leegher ebben volghen dan na leeghe vloeden.

T'wort dadelick bevonden dat de ebbe die nae sprinckvloet volght, leegher comt dan de ebbe na vloet ontrent vierdeschijn: Sulcx datmen in zeewercken die op diepe drooghe gront moeten ghemaect worden, als onder anderen nu ter tijt inde belegherde Stadt Ostende, na sprinckvloet wacht, om het strant leeghe drooch te hebben. D'oirsaeck hier af is openbaer om dese reden: Anghefien inde form van d'eerste bepaling t'water met sprinckvloet, die in faming en teghestant ghebeurt, in meerder menichte hooger ghetrocken wort an F en H, dan ten tijde van vierdeschijn, soo moetet alsdan opt ebront I G meer ghebreken, en daer minder en leegher wesen dan ten tijde van vierdeschijn.

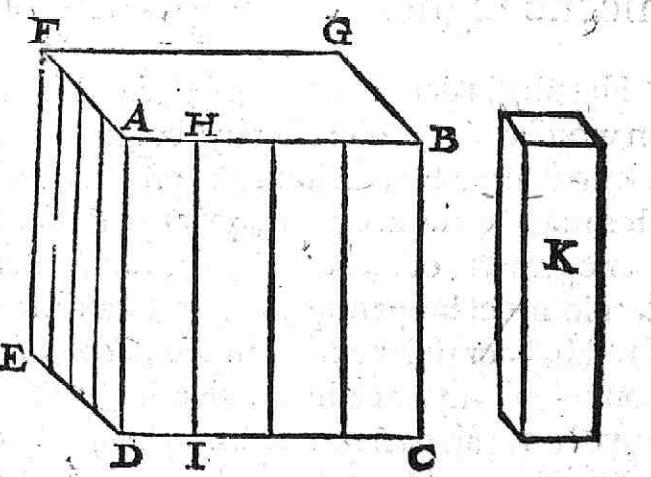
T B E S L V Y T. Wy hebben dan verclaert d'oirsaeck waerom na de hooghe sprinckvloeden leegher ebben volghen dan na leeghe vloeden, na den eyfch.

Tot hier toe sijn de voorstellen gheweest vande ghemeene eyghenschappen van ebbe en vloet: De volghende sullen van besonder wesen, te weten van de oirsaken waerom op besonder plaatzen dcs Eertcloots, de voorgaende ghemeene reghels gheen plaets en houden.

3 VOORSTEL.

Te verclaren de reden, vvaerom cleene vvateren vande Maen en haer teghepunt, soo hooch niet ghetrocken en vvorden als groote.

Men merckt niet dat cleene waterkens, als binnelantsche meerikens, grachten, water in een glas of ander vat, vande Maen opghetrocken worden: Nochtans mocht ymant dencken, so de eyghenschap der Maen waer t'water na heur inde hooghe te trecken, dat soude so wel over sulcke cleene behooren te geschien, als over ander der groote zeen: Ja datse de cleyne noch hooger behoort te trecken, deur diense lichter sijn dan de groote. Om hier af de reden te verclaren, laet A B C D E F G een vat vol waters sijn, elcke sijde als A B C D een rechthouck wesende 4 voet lanck, en 4 voet breed, en sal tegen de selve sijde A B C D perffchen een ghewicht even an t'ghewicht van 32 voeten waters deur het 15 voorstel vande beginselen des waterwichts, en t'geheel water sal begrijpen 64 voeten. Ghenomen voort dat elcke sijde die wy gestelt hebben op 4 voet lanck en breed, ghemaect sy van 4 plancken elck lanck 4 voet, en breed 1 voet, als de planck A H I D met dierghelycke, en sal teghen elcke planck ancommen een ghewicht even an t'ghe-



wicht van 8 voeten waters , als vierendeel vande 32 voeten , enfullender in als sijn 16 sulcke plancken. Ghenomen voort dat elcke planck om in die standt ghehouden te worden , een teghendrucking moet hebben van buyten,even so stijf als t'water van binnen, dat is t'gewicht ghelyck voor gheseyt is van 8 voet waters: Hier toe neem ick te wesen 64 verscheyden crachten , of om by claerder voorbeelt te spreken 64 mannen , te weten soo veel alsser voeten waters int vat sijn, en sal commen tegen elcke planck 4 mannen. Laet nu K een ander cleender vat vol waters sijn,ghemaectt alleenelick van 4 plancken , even en ghelyck mette voorgaende, en sal dat vat begrijpen 4 voet waters, staende 4 voet hooch. Dit soo sijnde, dat ymant nu aldus seyde: Anghesien 64 mannen ant groot vat connen houden 64 voeten waters 4 voet hooch , soo connen 4 mannen ant cleen vat houden 4 voet waters 4 voet hooch , en wilde over sulcx teghen elcke der vier plancken des cleen vats K, stellen alleenelick een man, daer tegen yder planck des groot vats ghestelt sijn 4 mannen, dat waer ghemist, om dat teghen elcke planck des cleen vats, even soo veel ghewicht peist als teghen elcke planck des groot vats deur het 11 voorstel vande beginelen des waterwichts. Sulcx dat teghen de 4 plancken des cleen vats , niet en souden moeten gheslecht sijn 4 mannen, om t'water in die standt te houden, maer 16 mannen: En vervolghens 4 mannen en fullen 4 voeten waters int cleen vat soo hooch niet connen opperssen, als 64 mannen fullen connen opperssen 64 voeten waters int groot vat. Waer uyt wijder volght, dat soo een bevelhebber over sulck volck, tot een cleen water een menichte van mannen veroirdende, in sulcken reden totte mannen teghen een groot water, als het cleen water tottet groot, dat hy daer me de cleene wateren soo hooch niet perssen en sal als de groote: En alsoo is derghelycke te verstaen mette Maen en haer teghepunkt, welcke deur haer trecking overeveel waters eveveel ghewelts doende, en trekken de cleene wateren soo hooch niet als de groote: En vervolghens hoe wel sy heur treckende werck soo sterck doen op cleene waterkens als op groote, soo en cant nochtans op de cleene om de boveschreven oirsaken niet bemerckt worden.

T B E S L V Y T. Wy hebben dan verclaert de reden waerom cleene wateren vande Maen en haer teghepunkt, so hooch niet ghetrocken en worden als groote, na den eysch.

4 VOORSTEL.

Te verclarende reden vvaerom de vloet tot veel plaeſſen niet an en comt van oosten na vvesten , ghelyck de ge- meene reghel der spiegheling mebrengt.

Het blijckt deur het 2 voorstel, dat cleene waters soo hooch niet ghetrocken en worden als groote: Hier uyt volght dat rivieren cleene waters sijnde, in haer selven gheen vloet en hebben , en dat de vloet diemender in siet, niet uyt de rivier, maer uyt de zee comt, waer uyt wijder volght , dat alſt vande mont der rivier opwaert , of na de lantsjide , van westen na oosten streckt, dat dan de vloet daerin moet loopen, teghen de ghemeene reghel van westen na oosten , en die strecking der rivier anders sijnde, so comt den vloet oock anders in. Als de vloet commende uyt zee in Schelde loopt van Berghen op Zoom na Antwerpen zuytwaert van daern na Baestroog ghelyck haer de form der rivier leyt. T'genewy hier gheseyt hebben vande zee en een rivier , verstaet hem oock alsoo met een grootc

groote zee en een cleene: Als by voorbeelt, men siet langs de Fransche, Vlaemische en Hollantsche stranden, den vloet incommen uyt westen na oosten, en dat deur dien de groote wijde Spaensche zee strekende tot America toe, ghescheyden wort met Engelant en Schotlant, vande cleene Duytsche zee, in welcke sulcke verheffing niet wesende als in d'ander, soo comt de groote vloet uyt de groote zee tusschen Enghelant en Vranckrijck daer invallen van westen na oosten, ghelyck wy vooren van t'vallen des vloets in een rivier gheseyt hebben; T'welck in veel zeen schijnende teghen de ghemeene reghel der spiegheling te wesen, nochtans om bekende oirsaken soo wesen moet.

T B E S L V Y T. Wy hebben dan verclaert de reden waerom de vloet tot veel plaetsen niet an en comt van oosten na westen, ghelyck de ghemeene regel der spiegheling mebrengt, na den eysch.

5 VOORSTEL.

Te verclarend d'oirsaeck, vvaerom dattet tot veel plaetsen gheen hoochste vwater en is, vvesende de Maen of haer teghenoverpunt int middachront, ghelyck de ghemeene reghel der spiegheling mebrengt.

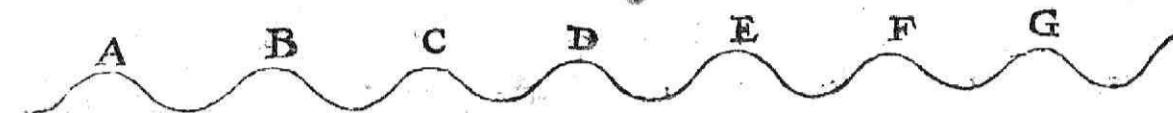
Angesien de vloet der cleene zeen, veroirsaeckt wort deur de vloet der groote ghelyck int 4 voorstel gheseyt is, soo volght daer uyt dat de plaetsen der cleene zee naest de groote ghelegen, eer hooch water moeten hebben als ander verder plaetsen der cleene zee: Daerom alwaert inde groote zee altijt hooch water wesende de Maen of haer teghepunkt int middachront, soo en cant op den selven tijt tot ander plaetsen verre ghenouch inde cleene zee gheen hoochste water sijn: Ghelyckmen siet in ons cleene Duytsche zee, alwaer de oostlicker plaetsen later vloet hebben dan de westelicker. T B E S L V Y T. Wy hebben dan verclaert d'oirsaeck waerom dattet tot veel plaetsen gheen hoochste water en is vvesende de Maen of haer teghenoverpunt int middachront, ghelyck de ghemeene reghel der spiegheling mebrengt, na den eysch.

6 VOORSTEL.

Te verclarend d'oirsaeck vvaerom sprinckvloet tot sommighe plaetsen deurgaens eeniche dagen later comt dan met volle of nieu Maen:

Int 5 voorstel is gheseyt, dattet hoochste water tot ettelicke plaetsen eeniche uyren gheschiet na de comst der Maen of haer teghenoverpunts int middachront, waer uyt niet vreempt en is dat de sprinckvloeden die altijt metten hoogen vloet commen, aldaer oock soo veel uyren later vallen dan na de ghemeene reghel: Maer ettelicke daghen van volle en nieu Maen te verschillen ghelyck dadelick bevonden wort (want voor Hollandt, soo ick van zeevolck verstaet, verschillet over de twee daghen, westwaert min, oostwaert meer) dat mocht ymant bedencking gheven. Om hier af d'oirsaeck te verclarend, ick segh voor al kennelick te wesen deur t'ghene gheseyt is int 4 voorstel, dat sprinckvloet der rivieren en cleene zeen, niet en commen uyt haer selven, maer veroirsaeckt sijn deur de sprinckvloet der groote zee, waer uyt volght dattet verschil des tijs tusschen de

springkvloeden van een groote en cleene zee, grooter can sijn dan t' verschil des tijts tusschen de sprinckvloet der groote zee en een rivier, uyt oirsaeck dat de rivieren sprinckvloet om het afcommende water dat achter veel hoogher is, niet soo verre loopen en can als de sprinckvloet der cleene zee, die van achter soo veel niet hoogher en is. Om hier af deur een form breeder verclaring te doen, laet A B C D E F G het oppervlack der cleene zee beteycken, waer af de verheventheyt A, sy ande mont der groote zee beduydende den hoogen sprinckvloet, welcke binnen ses uyren daer na ten lceghsten sijnde, en ses uyren daer na weerom ten hoochsten, soo wort die cleene zee in gheduetliche beweging ghehouden, met versheyden hooghe sprinckvloeden, en ebben tusschen beyden, d'een achter d'ander, al veroirsaeckt uyt den eersten hoogen sprinckvloet A, wordende allencx cleender en cleender, sulcx datmen ten laetsten geen



ebbe en vloet niec en merckt. Maer wanttet eenighe daghen can anloopen eer den eersten hoogen sprinckvloet A, comt totten laetsten hoogen sprinckvloet G, en dat de hooghe vloeden in alle nieu en volle Maen oock den sprinck me brenghen als ghēseyt is, soo en can den grootsten vloet diemen sprinck noemt an A ten grootsten wesende, haer aldergrootsten vloet te weten sprinck an G, niet veroisaken dan soo veel tijts na nicu of volle Maen, als den eersten sprinck an A, behouft om over al de sprinckvloeden B, C, D, E, F, tot G te commen, t'welck na dattet verre is eiteliche daghen an can loopen: Als by voorbeeld: Angesien het na luyt der Almenacken, met volle en nieu Maen hooch water is tot Calis ten 10 uyren: Tot Nieupoort ten 11 uyren: Tot Ostende ten 11½ uyren: Tot Blanckeberge te 1 uyr: Tot Vlissinghen ten 2 uyren: Tot Bergen op Zoom ten 4 uyren: Tot Antwerpen ten 6 uyren: Tot Baestroo ten 8 uyren: Soo is de vloet 1 uyr doende met te commen van Calis tot Nieupoort: $\frac{1}{2}$ uyr van Nieupoort tot Ostende: 2 uyren van Ostende tot Blanckeberghe: $\frac{1}{2}$ uyr van Blanckeberghe tot Vlissing: 2 uyren van Vlissing tot Berghen op Zoom: 2 uyren van Berghen op Zoom tot Antwerpen: 2 uyren van Antwerpen tot Baestroode: Maecktt sāmen om den vloet te commen van Calis tot Baestroo 10 uyren. Waer uyt blijckt dat wanneer te Calis sprinckvloet is, so moetet te Baestroo 10 uyren daer na eerst sprinckvloet wesen. En die derghelijcke berekende op een plaets van Baestroo veel verder westwaert dan Calis, soude also in plaets van 10 uyren meughen vinden verschil van eenighe daghen: Daerom al ist dat sprinckvloet ter plaets daer geen hinder en is, met volle Maen comt, volghende de ghemeene reghel der spiegheling, soo moet noctansom t'belet der uytstekende landen, tot sommige plaetsen de sprinckvloet eenighe daghen nae volle en nieu Maen commen. T B E S L V Y T. Wy hebben dan verclaert d'oirsaeck, waerom sprinckvloet tot sommige plaetsen deurgaens eenighe daghen later comt dan met volle of nieu Maen, na den eysch.

7 VOORSTE L.

Teverclarend'oirsaeck vvaerom tot sommige plaetsen verder vanden vloetttop gheleghen als ander, noctans hooghervloet comt.

Na de ghemeene reghel der spiegheling, so behoort den vloet ten hoochsten te wesen anden vloettop, en de plaetsen die den vloettop naerder sijn, behooren den vloet oock hooger te hebben als ander verder daer af ghelegen; nochtans sietmen dadelick tot veel plaetsen t' verkeerde ghebeuren. Om hier af d'oirsaeck te verclaren, soo segh ick eerst by voorbeeld aldus: Men siet dat een bare waters commende teghen een hooft in zee uytstekende, datse daer vooren verhoocht, ja daer overloopt veel hooger als ander baren in zee: De reden daer af is dese: Soo t' voorste der baer teghen t' hooft steutende alleen waer sonder vervolgh van water, het soude als kennelick is stracx te rugghe keeren sonder fulcke hooge verheffing te doen: Maer de rest der sware groote baer op haer ganck welande, en can op soo corten tijt niet keeren, dan het voorste water wort opgehouden van het volghende, en dat volghende oock van ander volghende, sulcx dat t' een t' ander onderhoudende en voortdringhende, het gheraeckt tot die voorschreven verheffing, hooger dan t' ghemeeen water der zee. Dit verstaen sijnde, laet ons het heel verheven water eens vloets nemen voor een baer, welcke etteliche mijlen lanck sijnde, ten is gheen wonder dat daer af tot sommighe plaetsen daerse recht tegen an comt, hooger verheffing gheschiet dan in zee; als by voorbeeld de vloet der groote Spaensche zee, treckende na de leeghe cleyne Duytsche zee als boven geseyt is, en vallende teghen de landen des inhams van Bretaigne, crijcht een verheffing boven de ebbe van 10 of 11 vamen, dats hooger dan de vloet tot ander plaetsen die den vloettop naerder sijn, ja hooger dan onder den vloettop self, en dat om bekende reden. T B E S L V Y T. Wy hebben dan verclaert d'oirsaeck, waerom tot sommighe plaetsen verder vanden vloettop ghelegen als ander, nochtans hooger vloet comt, na den eysch.

8 VOORSTEL.

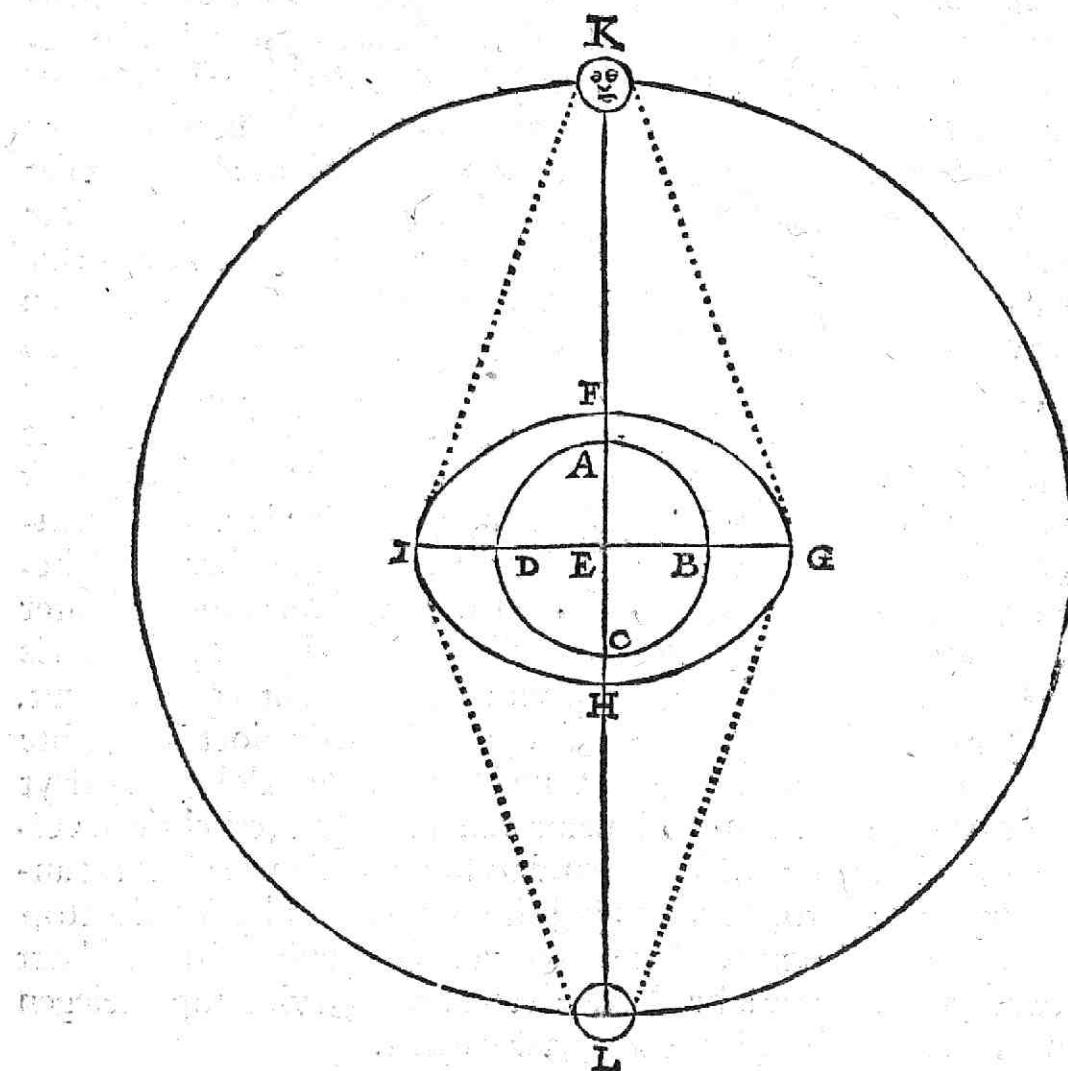
Te verclaren d'eygenschappen dieder van ebbe en vloet sijn souden, soose gheschiede deur persing der Maen en haer teghepunt.

Wy hebben tot hier toe de saeck ghenomen, al of de Maen en haer teghepunt het zeewater na hun trock offoghen, volghende t'inhoudt van d'eerste begheerte: Maer sonder een verkeerde eyghenschap van persing in waer, soos souden eenighe reghelen verkeert vallen. Om van t' welck by voorbeeld te spreken, laet inde volghende form de letteren van beteyckening wesen als inde form der i bepaling, uytghenomen dat de Maen K, en haer teghepunt L, nu t' water niet en trecken als daer, maer perssen als hier, sulcx dat de lini F H nu corter sy dan I G. T' welck soos ghenomen, F en H sullen ebtoppen sijn, I G vloetront, en veel gedaenten van ebbe en vloet sullen op verkeerde wijse commen vande voorgaende des 1 en 2 voorbeelts, oock des 1, 2, 3, en 4 vervolghs vant 1 voorstel.

Ten eersten, so salt ter plaetsen daer de Maen boven is leegh water sijn, teghen d'eerste stelling.

Ten tweeden, gaende de Maen onder des duysteraers 90 tr. so salt t' ghene int 2 voorbeeld des 1 voorstels berekent wort op 8 uyren 5 ①, sijn van 3 uyr 55 ①; En weerom verkeert dat daer berekent wiert op 3 uyr 55 ①, sal sijn van 8 uyr 5 ①.

Ten



Ten derden, sal t'water op des Eertcloots aspunten ten hoochsten sijn , loopende Maen onder den evenaer , en ten leeghsten wesende in haer uiterste noortische en zuytsche breedte, teghen de reghel des 1 vervolghs vant 1 voorstel.
 Ten vierden, een der twee ebtoppen dat een ghestelde plaets naest comt, veroorsaeckt aldaer leegher ebbe als t'ander: T'welck verschil heeft vant 4 vervolgh des 1 voorstels.

Ten vijfden, blijcket dat plaetsen naerder den aspunt , dan de Maen den Evenaer, alsdan vant vloetront niet gherocht worden, sulcx datse op dien tijt so hogen vloet niet en crijghen, als plaetsen daer het vloetront over comt, tegen de reghel vant 3 vervolgh des 1 voorstels.

Nu welcke stelling van beyden recht is, of wat ander derde int natuerlick wesen mach sijn , daer af acht ick ons dadelicke ervaringhen te ghebreken ; maer hoemen daer toe soude meughen commen, van dies sal ick mijn ghevoelen int volghende voorstel segghen. **T B E S L V Y T.** Wy hebben dan verlaert d'eygenschappen dieder van ebbe en vloet sijn souden, soose deur persing der Maen en haer teghepunkt gheschiede.

9. VOORSTEL.

Te verclaren hoet schijnt datmen de saeck an soude meugen legghen, om te gheraken tot grondelicker kennis van ebbenvloet dander nu af is.

asT

Als

Als ebbe, vloet en sprinck, niet en overcommen in tijt en grootheyt, mette gemeene rekening der ghetijden daer de Schippers hun na ghevoougen, als wat vrougher of later ghebeurde, of datter leeghe vloet comt, met wint die nochtans hooghe vloet veroirsaeckt, of verkeert hooghe vloet met wint die cleene vloet mebrengt, men segt dan ghemeenelick daer moet ander wint in zee sijn, of gheweest hebben, daert nochtans misschien sal meugen ghebeurt sijn om redenen der ghemeene reghel die wy boven beschreven hebben, of by anderen daer af beschrijvelick sijn. Doch want hier uyt somwijlen volcht verlies van schip lijf en goet, soo en schijnet niet buyten reden datmen tracht na sekerheyt en kennis der oirsaken deser stof. Maer want uyt veel ghewisse ervaringhen de sekerste reghels gemacckt worden, so soudet seer voorderlick sijn dat veel menschen, tot allen plaelsen des Eertcloots daert te pas can commen, daghelicx ga-sloughen en opschreven al t'ghene sy dadelick daer af sien gebeuren, als tot wat uyr ebbe, tot wat uyr vloet comt, metende oock de hooghde van yder vloet, en de leeghde van yder ebbe, daer by opteyckenende de winden of stilten dieder dan sijn, sulcke schriften daer na int ghemeen, en (soo den Gaslager selfgheen spieghelaer en is) ter hant der spieghelaers commende, sy souden sien hoe alles merre ghemeene spiegheling overquaem, acht nemende op des ghemeene reghels belet van landen en winden. Tis oock te weten dat d'ondersoucking der ghemeene ghedaente van ebbe en vloet daer int 2 voorstel af gheseyt is, bequamelicxt soude meughen gheschien op cleene Eylandekens in een groote zee gelegen, en (om geen hinder der ebbe en vloet te hebben) seer verre van lant, als Sint Helena en dierghelijcke. Hier uyt soudemen meughen mercken, ten eersten ofter recht onder de Maen en haer tegepunt twee vloettoppen loopen met een ebront, volghende t'eerste ghestelde: Of twee ebtoppen met een vloetront, volghende het tweede ghestelde des 8 voorstels.

Ten tweeden, als de Maen onder den evenaer loopt, of dan ebbe en vloet 6½ uyren achter in alcander volghen na t'inhout der spiegheling verclaert in des 1 voorstels 1 voorbeelt.

Ten derden, als de Maen met groote afwijcking vanden evenaer loopt, of dan sulcke tijden tusschen ebbe en vloet, verschillen na t'inhout der spiegeling verclaert in des 1 voorstels 2 voorbeelt; of nae t'inhoudt des 2 lidts vant 8 voorstel, want ons dat oock versekerend soude van suyging of persing.

Ten vierden, of t'water ontrent des eertcloots aspunten ten leeghsten is loopende de Maen onder den evenaer, volghende t'eerste ghestelde, als int 1 vervolgh des 1 voorstels, of ten hoochsten volghende het tweede ghestelde, als int 8 voorstels derde lidt, t'welck ons van suyging of persing oock soude wetenschap gheven.

Ten vijfden, of alsdan dien vloet hoogst comt, wiens treckende cracht te weten der Maen of haer teghepunts, naest des * Doenders toppunt is, na t'inhout der spiegeling verclaert in des 1 voorstels 2 voorbeelt; Of anders dat de vloeden even hooch commen, maer datter sulck vertchil inde ebben valt, t'welck uyt persing volghen soude. Alle welcke dinghen soose bevonden wierden te overcommen met een der twee voorgaende spieghelinghen, t'soude verstrecken tot sekerheyt des handels: Maer verschillende men soude deur dat ghevonden meughen trachten na verbetering. T B E S L V Y T. Wy hebben dan verclaert hoe schijnt datmen de saeck an soude meughen legghen, om te geraken tot grondelicker kennis van ebbe en vloet d'ander nu af is, na den cysch.